LE DEVOIR

Vol. LXXXI — No 113 ★ Ensoleillé avec passages nuageux. Max.: 20. **Détail page 17.** Montréal, mercredi 16 mai 1990 Côte-Nord, Gaspésie, Nouveau-Brunswick: 60 cents; Toronto: 80 cents **50 CENTS**

NATURELLEMENT ...
patagonia
COLLECTION DE VÊTEMENTS 100% COTON
pour hommes et femmes
3525, chemin Queen Mary
Tél.: 739-4451 / 2141
Blacks CAMPING INTERNATIONAL

AUJOURD'HUI

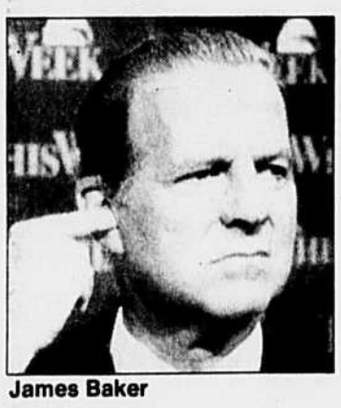
Éditorial
L'entente Québec-Ottawa au sujet de l'enseignement des langues secondes, conclue en 1980 et dénoncée par la CEQ, a besoin d'un sérieux réaménagement, écrit Jean-Claude Leclerc. **Page 8**

Idées
LE DEVOIR devra faire l'objet d'une révision en profondeur, affirme son directeur, M. Benoit Lauzière, dans son message livré hier soir aux actionnaires de l'Imprimerie populaire. **Page 9**

Impôts scolaires à la hausse
Le projet de loi 69 donne suite à l'intention gouvernementale d'élargir le pouvoir de taxation des commissions scolaires, ainsi que du Conseil scolaire de l'île de Montréal en rehaussant les limites permises par la loi. Page 2

Critères révisés
L'administration Doré fait volte-face et retranche les informations jugées discriminatoires de ces questionnaires médicaux de pré-embauche, mais octroie tout de même son contrat de 372 300 $ à la firme Sécurimed. **Page 3**

Waite est vivant et en bonne santé
Terry Waite, l'émissaire de l'Église anglicane enlevé au Liban il y a 40 mois, est vivant et s'est remis d'une récente maladie. **Page 5**



James Baker

Baker à Moscou
Le secrétaire d'État James Baker engage aujourd'hui à Moscou avec son homologue soviétique Edouard Chevardnadze une session de négociations que les experts américains du désarmement abordent sans illusion. **Page 5**

Transport: tarifs régionaux pour Montréal
Un projet de loi créant le Conseil métropolitain de transport en commun aura pour effet d'éliminer la double tarification pour les voyageurs utilisant les services de plus d'un transporteur. **Page 3**

Delorme et Bourassa discutent
Le président de Téléglobe Canada confirme avoir discuté avec le premier ministre quant à la présidence de la Caisse de dépôt. **Page 11**

Hausse des taux des obligations
Le ministre des Finances hausse de 1 % les taux des obligations d'épargne du Canada. **Page 11**

L'été à R.-Q.
Deux émissions qui ont fait leurs preuves reprennent place à l'écran de Radio-Québec cet été: *Beau et chaud* et *La route des vacances*. Deux séries d'information sur la nature et sa protection sont aussi présentées en primeur. **Page 20**

Moins d'affaires le dimanche

Québec prolonge les heures d'ouverture la semaine

Bernard Descôteaux
de notre bureau de Québec

LES HEURES d'ouverture des commerces le dimanche continueront d'être réglementées, et même plus sévèrement, a décidé le gouvernement Bourassa en déposant, hier, à l'Assemblée nationale, un projet de loi qui libéralise plutôt les heures d'ouverture les soirs de semaine.

L'équité entre commerçants sera obtenue, pense le gouvernement, du fait que tous les commerces seront sur le même pied. La semaine, tous auront le même droit, peu importe la nature de leurs services. En pouvant ouvrir tous les soirs jusqu'à 22 heures, cela leur donnera 84 heures par semaine d'ouverture au lieu de 62.

Le dimanche, certains commerces pourront aussi ouvrir comme c'est le cas actuellement, mais le nombre d'exceptions à la règle générale sera grandement diminué. Au lieu de 19, il n'y en aura plus que huit. Seuls pourront ouvrir : les restaurants, tabagies, librairies, postes d'essence, pharmacies, fleuristes, galeries d'art et d'artisanat et marchés aux puces, sans compter les commerces d'alimentation.

Présenté hier par le ministre de l'Industrie et du Commerce, Gérald Tremblay, ce projet de loi révisera de fond en comble la loi actuelle des heures d'affaires et permettra notamment à tous les commerces, peu importe leur nature, d'être ouverts de 8 heures à 22 heures, tous les jours sauf le dimanche.

La loi actuelle était devenue, a dit le ministre, « un chef-doeuvre d'incohérence ». Dorénavant, la loi sera « claire, applicable et durable », a-t-il ajouté.

Depuis deux ans, le gouvernement cherchait difficilement à faire son lit sur cette question des heures d'ouverture. Devant l'absence totale de consensus social et la polarisation autour de l'ouverture des commerces le dimanche, le gouvernement multipliait plutôt les consultations dont la dernière a eu lieu en mars et avril.

Ce projet de loi, qui, à moins d'une levée de boucliers totale, sera en vigueur d'ici la fin du mois de juin, est construit autour de trois principes : l'équité entre les commerçants, le respect de la qualité de vie des travailleurs et la réponse aux besoins réels des consommateurs.

La conjugaison de ces deux derniers principes a ainsi amené à rejeter l'ouverture des commerces le dimanche, solution que préconisaient les commerçants au nom de l'équité. On a plutôt préféré maintenir le principe d'une journée hebdomadaire de repos, comme le réclamaient les syndicats et aussi l'Église.

Il n'y avait pas de réel besoin d'ouvrir les commerces le dimanche dans la mesure où une libéralisation des heures de commerce en semaine venait répondre à l'évolution des ha-

Voir page 10: Moins

CANNES

Grands prêtres et vendeurs du temple

Francine Laurendeau
envoyée spéciale

AVEC À SON PROGRAMME les noms prestigieux des grands prêtres du cinéma que sont Federico Fellini, les frères Taviani, Andrzej Wajda, Jean-Luc Godard ou Jean Vigo; avec la renaissance du cinéma italien et surtout la rupture des digues de la censure en Europe de l'Est, le Festival de Cannes revêt cette année une importance exceptionnelle qui se confirme chaque jour. Voilà en tout cas ce qui se détache, bien visiblement, au premier plan de la manifestation.

Il ne faudrait pas pour autant s'imaginer que Cannes est un haut lieu de l'angélisme, une vaste cinémathèque conçue pour le ravissement du cinéphile. Car les marchands du temple s'y démènent aussi très activement. Et si nous, les journalistes, sommes exclus de très nombreuses projections du Marché, nous n'en parcourons pas moins les publicités des films qu'on y montre, des tournages annoncés, des productions qu'on vend sur promesses aguichantes. Exemple.

« Quand vous découvrez que Baudelaire était un punk aux cheveux verts, cravate sang de boeuf et gants rose bonbon, vous recevez un choc.. Quand vous découvrez que Baudelaire avait une vie d'homme, comme celle que

Voir page 10: Grands

Émois aux Parlements de Lettonie et d'Estonie

d'après Reuter et AFP

MOSCOU — Quelque 2000 anti-indépendantistes ont tenté hier d'investir le Parlement d'Estonie, mais ont été repoussés par des habitants de Tallin venus à la rescousse après un appel à l'aide lancé à la radio, a déclaré le ministre des Affaires étrangères de la république. Des incidents se sont aussi déroulés à Riga, en Lettonie.

« Après l'appel à la radio, quelque 15 000 à 20 000 personnes se sont précipitées ici et ont repoussé la foule sans faire usage de la force », a déclaré à Reuter le ministre Lennart Meri, qui se trouvait dans son bureau situé près du bâtiment du Parlement.

Une foule d'environ 2000 opposants à l'indépendance de l'Estonie avait envahi dans l'après-midi une cour d'entrée du Parlement.

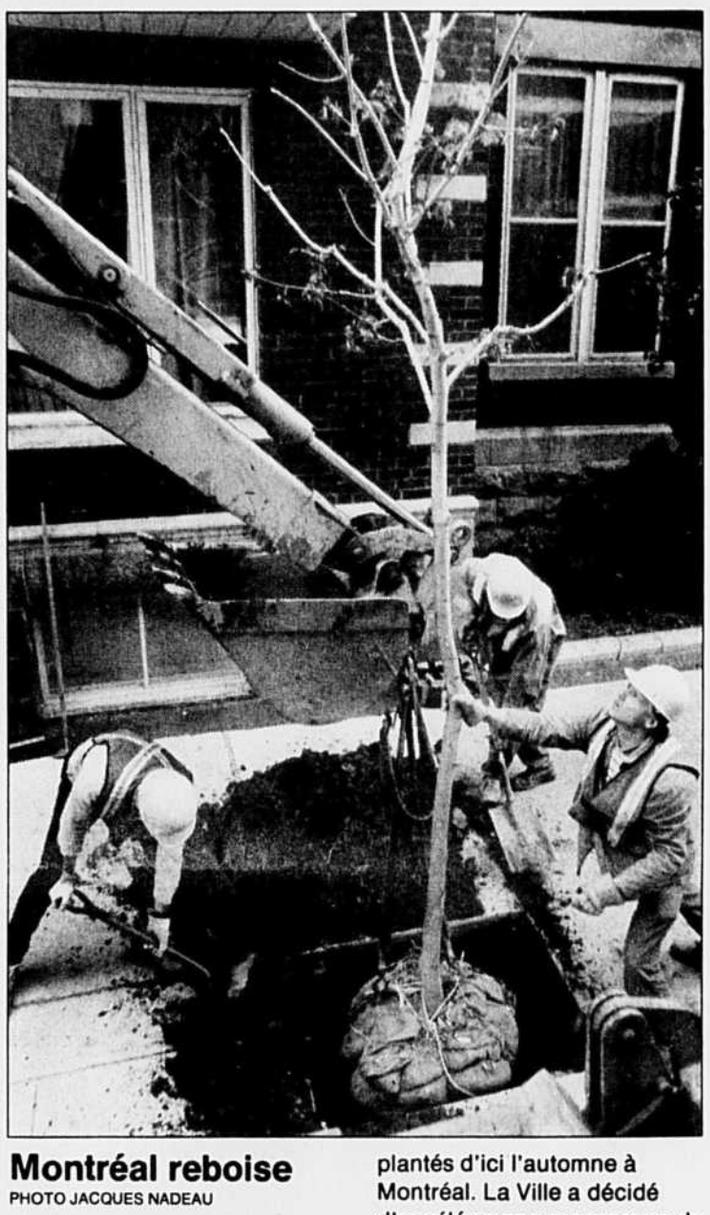
Ils ont jeté des pavés et renversé un minibus. Radio-Tallin a alors diffusé des appels à la population de la capitale estonienne pour lui demander de venir porter assistance aux députés assiégés dans le bâtiment.

« Ils ont lancé deux appels à l'aide, en disant qu'il y avait un danger de putsch politique de la part de la foule », a expliqué Meri.

Auparavant dans la journée, des incidents avaient opposé partisans de l'indépendance et Russes de souche à Riga devant le Parlement de Lettonie. Mais les manifestants s'étaient ensuite dispersés, selon des témoins.

Ces incidents sont survenus au lendemain de la publication de deux décrets présidentiels annulant les proclamations d'indépendance de la

Voir page 10: Émois



Montréal reboise
PHOTO JACQUES NADEAU

Quelque 10 500 arbres comme cet érable argenté seront plantés d'ici l'automne à Montréal. La Ville a décidé d'accélérer son programme de plantation d'arbres dans les parcs et le long des voies publiques.

Gorbatchev au Canada le 29 mai

Marie Tison
de la Presse Canadienne

OTTAWA — Le président soviétique Mikhaïl Gorbatchev effectuera une visite au Canada les 29 et 30 mai prochains.

M. Gorbatchev donnera ainsi suite à l'invitation que lui avait faite le premier ministre Brian Mulroney lors de sa visite en Union soviétique, en novembre dernier.

Le président soviétique fera escale au Canada alors qu'il sera en route pour Washington, où il doit rencontrer le président américain George Bush à la fin du mois.

M. Gorbatchev sera accompagné de son épouse Raisa, a indiqué un communiqué émis par le cabinet du premier ministre hier.

Selon le communiqué, MM. Gorbatchev et Mulroney discuteront à

Voir page 10: Gorbatchev

Le rapport Meech adopté à l'unanimité

Chantal Hébert
de notre bureau d'Ottawa

LES TROIS PARTIS politiques à Ottawa ont apposé, en fin de journée hier, leur signature au bas d'un rapport unanime qui préconise jusqu'à 24 ajouts à l'accord du lac Meech, susceptibles, selon eux, de sortir le dossier de l'impasse.

Ces ajouts seraient incorporés dans une seule et même résolution d'accompagnement, tandis que l'accord du lac Meech serait ratifié tel quel et dans les délais prévus.

Si Québec est d'accord, les premiers ministres pourraient se retrouver dès la semaine prochaine à une ultime conférence constitutionnelle pour tenter de s'entendre sur le contenu d'une telle résolution d'accompagnement et, du même coup, relancer le processus de ratification de l'accord du lac Meech dans les trois provinces réfractaires au projet.

Les recommandations, qui seront rendues publiques demain, rencontreraient en effet plusieurs des exigences que posent Terre-Neuve et le Manitoba pour signer l'accord. De Winnipeg, le premier ministre Gary Filmon a déjà indiqué que tout ce qu'il savait du rapport lui donnait à espérer qu'il allait être satisfait. Selon des sources de l'opposition à

Voir page 10: Le rapport

La STCUM préfère le CN à Bombardier

d'après la Presse Canadienne

C'EST au Canadien National plutôt qu'à Bombardier que la STCUM octroiera le contrat de près de 60 millions $ de réfection des vieux wagons du métro de Montréal. Une décision qui se traduira par la création de plus de 300 emplois dans le sud-ouest de Montréal.

La décision a été annoncée hier par le président du conseil de la Société de transport de la Communauté urbaine de Montréal (STCUM), Robert Perreault, et doit être officiellement entérinée demain, lors de la réunion du conseil d'administration de la STCUM.

On estime que ce contrat devrait permettre la création d'environ 375 emplois en trois ans au CN, ce qui vient apaiser les craintes des gens du quartier Pointe Saint-Charles qui craignaient de voir s'envoler cet important contrat vers les ateliers de Bombardier, à La Pocatière.

« Il s'agit de deux bonnes nouvelles car cela coûtera 22 millions $ de moins que prévu aux contribuables. En plus, la soumission du CN répondait à nos critères de conformité, ce qui permettra d'activer encore davantage la relance du sud-ouest de Montréal tout en ayant des retombées significatives pour l'ensemble de la région de Montréal », a soutenu hier M. Robert Perreault, président du conseil d'administration de la STCUM.

M. Perreault soutient que c'est le coût le moins élevé de la soumission qui a fait pencher la STCUM en fa-

Voir page 10: La STCUM

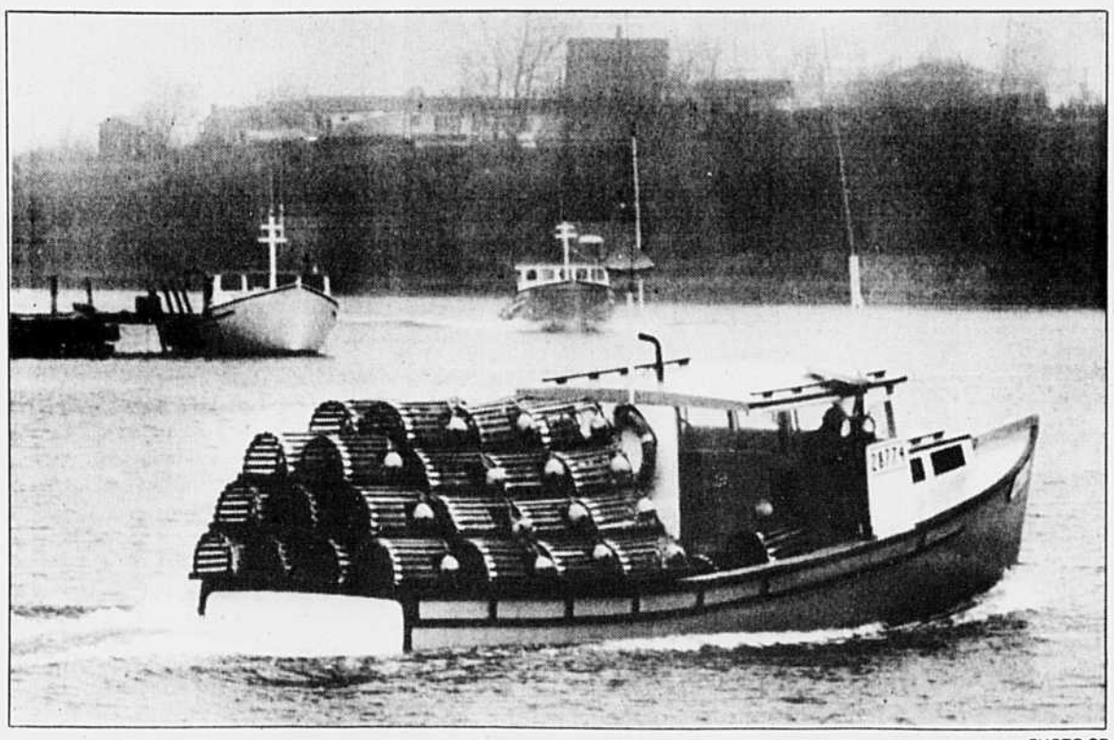


PHOTO CP

Ouverture morose
Comme ceux du Québec en fin de semaine dernière, les pêcheurs de homards de la Nouvelle-Écosse ont pris la mer, hier, journée d'ouverture de la pêche, pour aller jeter leurs cages sans enthousiasme à cause des prix à la baisse qu'on leur paiera à compter d'aujourd'hui.

Si votre planète
Si votre pays
Si votre coin
de terre

vous tiennent à coeur il faut lire cet ouvrage essentiel

GREENPEACE LE POUVOIR DU CITOYEN EN ENVIRONNEMENT

de Yves Corriveau et Andréanne Foucault

le premier et le seul guide d'intervention québécois

Tout ce qu'il faut savoir sur les procédures à prendre contre les pollueurs, sur les expériences de ceux et celles qui ont osé les traîner en justice, avec, en plus, une recension des lois de protection de l'environnement.

vlb éditeur la petite maison de la grande littérature

436 pages
22,95$

Toute modification à Meech est purement académique — Bourassa

Bernard Descôteaux
de notre bureau de Québec

« LA PRÉSENTATION d'amendements à l'accord du lac Meech est « une question qui, à moins de 40 jours de l'échéance finale du 23 juin, est à toutes fins utiles purement académique », a dit hier le premier ministre Robert Bourassa.

Interrogé par l'opposition péquiste qui s'inquiète devant les rumeurs d'amendements en provenance d'Ottawa, M. Bourassa a cherché à se faire rassurant. « Comment, dans un délai aussi court, 11 parlements pourraient-ils se prononcer sur des amendements constitutionnels », a-t-il fait valoir.

« Au-delà de considérations techniques liées à l'échéancier, le gouvernement québécois n'a de toute façon pas l'intention d'accepter d'amendements, a ajouté le premier ministre. La résolution adoptée en ce sens le 5 avril à la quasi-unanimité de l'Assemblée nationale tient toujours en ce qui a trait au gouvernement pour la ratification de l'accord du lac Meech », a-t-il dit.

Le premier ministre a convenu que toutes sortes d'hypothèses sont avancées, fruits de rumeurs diverses et contradictoires sur le contenu du rapport Charest. « Il n'est pas question de les commenter, si ce n'est pour assurer, a-t-il précisé, que le gouvernement québécois ne lui accordera pas les pouvoirs que lui reconnaît l'accord du lac Meech ». Pas question par exemple d'abandonner le droit de veto qu'on octroie au Québec à l'égard de la réforme du Sénat.

Le premier ministre a reconnu avoir des conversations régulières avec ses homologues des autres provinces et le premier ministre Mulroney sur le processus de ratification de l'accord. Il s'agit de conversations privées mais, assure-t-il, il leur tient privément le discours qu'il tient publiquement à l'Assemblée nationale.

Dans ces conversations, la possibilité d'une rencontre des premiers ministres a été abordée. Aucune invitation n'a toutefois été lancée. Aucune date n'a vraiment fait l'objet de discussions, préciseront d'ailleurs ses conseillers qui notent que le premier ministre Mulroney attend d'avoir une meilleure idée de la conjoncture constitutionnelle avant de lancer une invitation. La prochaine étape à cet égard est le dépôt du rapport du comité Charest dont on assure n'avoir officiellement aucune idée du contenu, bien que, souligne-t-on, de multiples discussions officieuses ont lieu entre Québec et Ottawa à ce sujet.

L'opposition péquiste pour sa part a dit craindre que le premier ministre ne soit « en train de capituler en secret et d'accepter des compromis ». Le député Jacques Brassard s'est excusé d'insister auprès du premier ministre pour avoir des explications. « Je traverse une difficile crise de confiance à son endroit », a-t-il lancé.

L'élargissement du pouvoir de taxation des commissions scolaires se concrétise

Gilles Lesage
de notre bureau de Québec

PRÉSENTÉ HIER à l'Assemblée nationale, le projet de loi 69 donne suite à l'intention gouvernementale d'élargir le pouvoir de taxation des commissions scolaires, ainsi que du Conseil scolaire de l'île de Montréal, en rehaussant les limites permises par la loi.

« Le gouvernement du Québec vient d'imposer une taxe de 320 millions $ aux contribuables du Québec », a commenté aussitôt le président de l'Union des municipalités, qui combat farouchement le projet, connu depuis deux mois, et qui rompt le pacte fiscal de 1979.

Le projet de loi, modifiant la loi sur l'instruction publique et la loi sur l'enseignement privé, que le gouvernement veut faire adopter et entrer en vigueur avant la Saint-Jean, a pour effet d'accroître les ressources fiscales des commissions scolaires. Il est grandement décrié par les municipalités ainsi que par l'opposition péquiste qui, fait inusité, a exigé un vote nominal sur la présentation du projet, parrainé par le ministre de l'Éducation.

Le projet 69 fait obligation au Conseil scolaire de l'île de Montréal de répartir entre les commissions scolaires de l'île la totalité du produit de la taxe qu'il impose en appliquant certaines règles fixées dans la loi.

Le projet habilite le gouvernement à adopter des règlements pour déterminer certaines règles relatives à l'établissement du produit maximal de la taxe qui peut être imposée par les commissions scolaires. Le projet remplace les règles relatives à la subvention de péréquation que le ministre de l'Éducation verse aux commissions scolaires. M. Ryan veut aussi corriger certaines imprécisions de la loi sur l'instruction publique.

Ce projet augmente le fardeau fiscal des contribuables de 320 millions $ par année, déplore le maire de Mont-Joli. Malgré cette charge additionnelle, estime le président de l'UMQ, les contribuables ne bénéficieront d'aucun nouveau service et risquent d'être écrasés sous le poids de l'impôt foncier. Le gouvernement ajoute une nouvelle taxe aux 2,4 milliards $ du dernier budget, ajoute M. Jean-Louis Desrosiers.

Depuis deux mois, les deux unions municipales, l'UMQ et l'UMRCQ, protestent vivement contre le projet gouvernemental et mettent de l'avant divers moyens de pression pour le faire battre en retraite. Selon elles, la reprise du dialogue n'est possible que si Québec met cartes sur table et convoque de véritables assises Québec-municipalités, rappelle M. Desrosiers.

À ce jour, invoquant d'urgents besoins financiers imprévus, le gouvernement fait la sourde oreille à ces doléances. Et le projet 69 confirme son intention d'aller d l'avant sans délai. Ce qui sera chaudement discuté d'ici le 23 juin.

Audrey McLaughlin presse les libéraux de bloquer le projet de TPS au Sénat

Lia Lévesque
de la Presse Canadienne

LES LIBÉRAUX fédéraux et leurs candidats Jean Chrétien et Paul Martin doivent se brancher : ou bien ils sont contre la TPS, ou bien ils la trouvent acceptable. S'ils sont vraiment contre, ils doivent utiliser leur majorité au Sénat pour bloquer le projet de loi sur la taxe.

C'est le souhait qu'a émis hier le leader du Nouveau Parti démocratique, Mme Audrey McLaughlin, qui prononçait un discours devant les délégués du Congrès du travail du Canada réunis à Montréal.

Mme McLaughlin a invité les libéraux à plus de rigueur et à des actions concrètes. S'ils sont vraiment contre la taxe sur les produits et services, comme ils le disent en Chambre, ils devraient demander aux sénateurs libéraux de laisser mourir au feuilleton le projet de loi. Elle assure que la bataille n'est pas perdue et que « le Parlement peut encore bloquer cette loi ».

Mme McLaughlin s'en est prise aux candidats au leadership du Parti libéral, MM. Jean Chrétien et Paul Martin, qui selon elle défendent une position ambiguë sur la TPS. « M. Paul Martin dit qu'il abolirait la TPS si c'est humainement possible. Et M. Jean Chrétien dit qu'il ne peut raisonnablement s'engager à ce qu'il n'y ait aucune taxe à la consommation ». Mme McLaughlin demande plus de cohésion dans les discours des libéraux.

Curieusement, le NPD, qui demande une réforme du Sénat, aimerait aujourd'hui qu'il serve à bloquer un projet de loi que la Chambre des communes a pourtant entériné.

Elle rappelle que d'après divers sondages, jusqu'à 80 % des citoyens canadiens désapprouvent la TPS. Les conservateurs ne représentent pas vraiment leurs électeurs parce qu'ils sont pour la TPS, déplore-t-elle.

Mme McLaughlin a également dénoncé la politique des hauts taux d'intérêt pratiquée par la Banque du Canada et la lutte obstinée contre l'inflation, qui coûte cher à la classe moyenne et aux plus démunis.

Au sujet de l'entente du lac Meech, Mme McLaughlin a répété qu'elle souhaitait l'unanimité des trois partis qui forment le comité Charest. Evidemment, elle refuse de se prononcer sur le contenu d'amendements potentiels à l'accord du lac Meech avant d'avoir vu la résolution finale du comité.

Le chef du NPD a simplement réitéré la volonté de son parti de voir mieux protégés les droits des minorités, des femmes et des autochtones. « Il faut un amendement, une résolution qui aborde ces problèmes, a-t-elle mentionné. Si c'est possible d'avoir cette résolution, c'est possible pour Meech de passer », a-t-elle opiné.

Andrée Champagne adjointe au président des Communes

OTTAWA (PC) — L'ancienne comédienne Andrée Champagne a été nommée adjointe au président de la Chambre des commnes.

La nomination de Mme Champagne a été annoncée hier. Elle remplace M. Marcel Danis qui a accédé au poste de ministre des Sports en février.

Mme Champagne, qui pendant plus de 28 ans a été une vedette de la radio, de la télévision, du théâtre et du cinéma, a été élue pour la première fois en 1984 et a occupé le poste d'assistante à l'adjoint du président des Communes. Elle est député conservateur de la circonscription de Saint-Hyacinthe-Bagot.

C'est le député de la circonscription de Saint-Maurice Denis Pronovost qui sera l'assistant de Mme Champagne.

Améliorations aux prêts et bourses

QUÉBEC (PC) — Le ministre de l'Éducation Claude Ryan a apporté hier quelques améliorations au projet de loi 25 sur le régime des prêts et bourses au profit notamment des fils et filles d'agriculteurs et de pêcheurs et des étudiants qui doivent poursuivre leur formation dans une région périphérique.

Ainsi par exemple, une allocation spéciale de 210 $ par trimestre, pouvant aller jusqu'à 420 $ par année, sera accordée à un étudiant du collégial ou de l'université située dans une région périphérique, si le lieu de résidence des parents est situé dans une autre région.

De plus, le gouvernement a décidé de tenir compte de la situation particulière des familles de producteurs agricoles et de pêcheurs dans le calcul de la contribution parentale pour les étudiants postulant une aide financière sous forme de bourse.

Alors que le ministère a déjà porté de 50 000 $ à 90 000 $ le montant de l'exemption sur la valeur des actifs nets des parents pour l'ensemble des étudiants, le seuil sera de 250 000 $ pour les agriculteurs et pêcheurs.

M. Ryan a annoncé ces modifications lors de l'étude détaillée du projet de loi en commission parlementaire.

Au chapitre des frais de transport des étudiants, il a indiqué que le montant qui sera consenti à ceux qui utiliseront le transport en commun pourra varier d'une somme minimale de 11 $ par semaine à un montant équivalant au coût réel encouru par l'étudiant.

Dans les cas où le transport en commun n'est pas disponible, l'allocation hebdomadaire est portée à 30 $.

Par ailleurs, le ministre a décidé de diminuer le montant de la pénalité imposée à l'étudiant en cas de retard dans la présentation d'une demande d'aide financière. La pénalité, qui représente actuellement 50 % de l'aide à laquelle l'étudiant est admissible, sera réduite à un montant de 150 $.

LE RETOUR DE

LA POLICE GRATIS

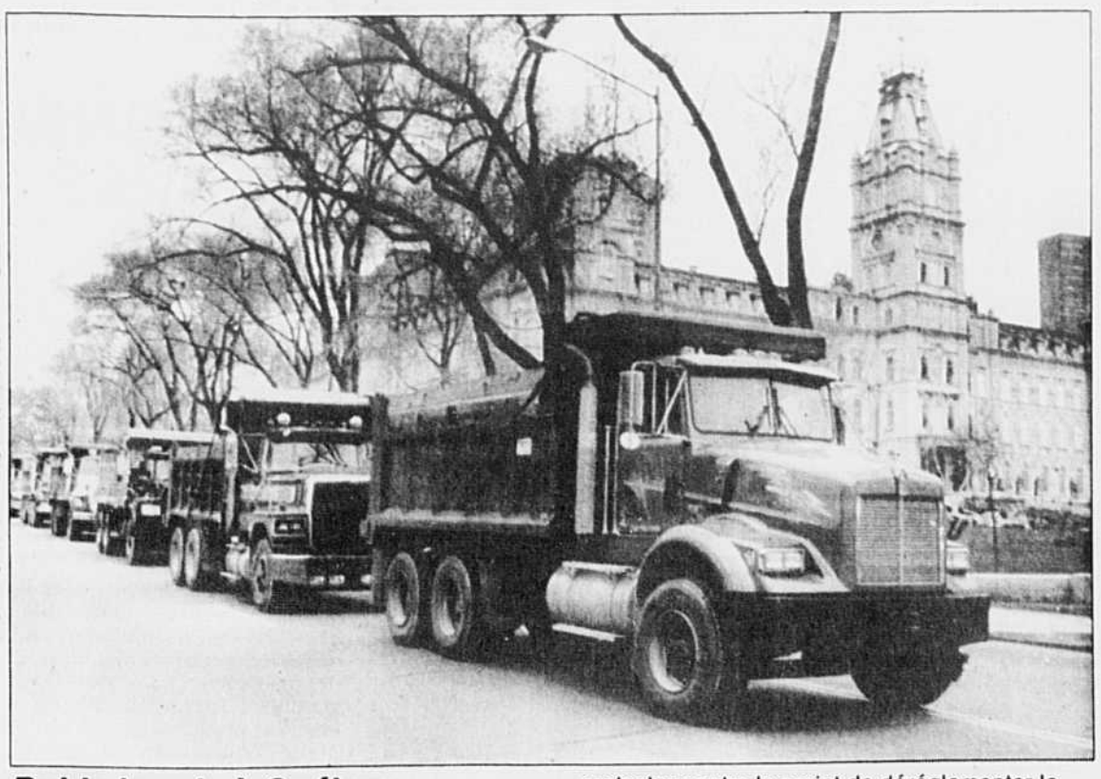
SEULEMENT POUR UN TEMPS LIMITÉ

SPRINT ET FIREFLY À PARTIR DE
8 395 $*

UN AN D'ASSURANCE AUTO GRATUITE À L'ACHAT D'UNE SPRINT OU FIREFLY

*Taxes, transport et préparation en sus. Un concessionnaire peut vendre à prix moindre. Cette offre d'une durée limitée s'applique uniquement aux Sprint et Firefly vendues à partir du stock d'un concessionnaire pendant cette promotion. Cette offre ne s'applique pas aux ventes commerciales. La police d'assurance couvre votre véhicule pour une période de 12 mois suivant la signature du contrat d'assurance. La police d'assurance vous offre une protection complète : • responsabilité civile pour une valeur de 1 000 000 $ • dommages éprouvés par le véhicule assuré tous risques, franchise de 500 $ • valeur à neuf garantie 12 mois. Seuls les résidents du Québec sont admissibles à cette promotion. Voyez votre concessionnaire pour tous les détails.

LES CONCESSIONNAIRES GM, ÇA ROULE!



Poids lourds à Québec
PHOTO PC

Une centaine de camionneurs artisans ont défilé, hier, devant le Parlement de Québec pour protester contre le projet de déréglementer le transport routier, ce qui les priverait, selon eux, de la part des contrats du gouvernement qu'ils obtiennent en vertu des règlements actuels. Les mastodontes ont fait beaucoup de bruit, klaxons et moteurs à l'unisson, mais nul ne sait si ces arguments auront du poids auprès du ministre.

Ottawa ne rachètera pas de terre pour les Mohawks d'Oka

Caroline Montpetit

LE GOUVERNEMENT fédéral ne rachètera vraisemblablement pas le terrain occupé par les Mohawks à Oka, contrairement à ce qu'avait annoncé la semaine dernière le ministre provincial des Affaires autochtones, John Ciaccia.

Cette transaction serait contraire à la politique adoptée par le ministre fédéral des Affaires indiennes, Tom Siddon, dans les négociations avec les Indiens de Kanesatake sur l'unification de leurs terres.

« Le gouvernement fédéral a décidé de n'exproprier personne dans la procédure de dons de terres aux Mohawks. Le terrain présentement occupé par les Indiens est convoité par la municipalité, et une entente est déjà survenue en ce sens entre la municipalité et le propriétaire de la forêt. Il n'est à peu près pas question que le gouvernement fédéral tente d'outrepasser cette entente », a déclaré hier Ghislain Lemay, directeur des terres, revenus et fiducies au ministère fédéral des Affaires indiennes.

Selon M. Lemay, le gouvernement fédéral achètera des terres pour les Mohawks dans la mesure où ces terres sont déjà sur le marché et où toutes les parties concernées seront d'accord pour sanctionner cette transaction. Cette éventualité déplaît souverainement au député fédéral du comté d'Oka, Lise Bourgault.

« Il n'est pas question que le gouvernement fédéral achète quelque terre que ce soit pour les Mohawks pour l'instant, a lancé Lise Bourgault, qui rencontrait le conseil municipal d'Oka et le regroupement des citoyens d'Oka en privé hier soir. Cela crée des problèmes énormes de juridiction. Les Mohawks refusent de se soumettre aux règlements de la municipalité et la ville débourse des milliers de dollars pour répondre en cour aux injonctions qu'ils réclament ».

Jean-Roch Simon, Mohawk de Kanesatake qui s'est construit un édifice à logements sur un terrain revendiqué par les Mohawks à Oka, conteste entre autres le droit de la municipalité de lui imposer son règlement de zonage unifamilial qui réglemente la hauteur de l'édifice.

« La cause est présentement devant la Cour d'appel, et pendant ce temps-là, M. Simon ne peut pas exploiter son édifice », explique Walter David, conseiller en économie pour le Conseil de bande de Kanesatake.

Le problème des permis se pose également pour un projet de Walter David, qui aimerait employer 14 Mohawks dans une acierie.

« Il y a encore un problème de juridiction et de permis, et nous attendons toujours les fonds pour partir ce projet, poursuit M. David. Le fédéral et la municipalité nous bloquent dans notre volonté d'avancer ».

Selon M. David, la création d'une réserve solutionnerait certains problèmes à Oka, tout en en créant d'autres pour les Indiens de Kanesatake.

« La loi des Indiens prévoit que les terres de la réserve appartiennent à la Couronne. Nous voulons des terres qui nous appartiennent à nous. Nous ne voulons pas non plus être numérotés au ministère des Affaires indiennes ».

À Montréal hier, Kenneth Dear et Joe Deom, deux Mohawks de Kahnawake affiliés à la société des Warriors, lançaient une entreprise d'échange de voitures usagées, qui tiendra désormais ses opérations dans le stationnement du complexe Desjardins. Cinq autres entrepreneurs montréalais sont d'ailleurs actionnaires d'Auto-Échange.

« Les gens qui voudront vendre ou acheter une voiture pourront venir sur place, et se stationner au coût de 24 dollars par jour », explique Kenneth Dear, qui donnait une conférence de presse pour lancer son projet.

Le vice-président du Bureau de commerce de Montréal (Board of Trade) a louangé cette initiative, déclarant qu'elle ouvrait la porte à une coopération future entre entrepreneurs mohawks et Montréalais.

Montréal se fera moins indiscrète pour l'embauche

Isabelle Paré

L'ADMINISTRATION DORÉ a décidé de faire volte-face et de retrancher les informations jugées discriminatoires de ces questionnaires médicaux de pré-embauche, mais octroiera tout de même son contrat de 372 300 $ à la firme Sécurimed.

Durant au moins une heure, le conseil municipal s'est penché, hier en séance plénière, sur le rapport interne réalisé par les services de la Ville sur les tests médicaux appliqués par la firme Sécurimed.

Lors de l'étude du dossier Sécurimed au conseil municipal de mars dernier, la Coalition démocratique de Montréal s'était insurgée contre le caractère « indiscret » et discriminatoire du questionnaire utilisé par la Ville, notamment envers les femmes et les personnes de race noire. L'administration Doré avait par la suite commandé une enquête à ces services sur la question.

Après consultation auprès de la Commission des droits de la personne du Québec, le rapport présenté hier conclut que toutes les questions relatives aux maladies vénériennes, aux maladies mentales dans la parenté immédiate de l'employé, ainsi que toutes les questions relatives aux femmes ou aux hommes seulement devront être éliminées du questionnaire.

Ainsi, toute demande de renseignements portant sur les menstruations, les grossesses antérieures ou les avortements des candidates sera exclue du formulaire d'embauche, de même que celle portant sur les problèmes de prostate des hommes.

Les candidats à la fonctiom municipale ne seront pas non plus tenus de répondre à une question qu'ils jugeraient discriminatoire, sans pour autant compromettre leur examen médical, a assuré hier M. Michael Fainstat.

La Ville s'engage aussi à assurer une plus grande confidentialité du dossier médical en le divisant en trois fichiers distincts : un portant sur les informations de nature administrative, un portant sur les absences maladies ou un autre sur les absences liées à un accident de travail ou une maladie professionnelle.

Mais, selon la Coalition démocratique, cela n'est pas suffisant. La Ville ne justifie toujours pas l'imposition des tests anti-drogues prévue dans le contrat accordé à Sécurimed, ni le fait que des tests de pré-embauche soient nécessaires.

À cela, M. Michael Fainstat, président du comité exécutif, a rétorqué que la Ville étudiait la pratique en vigueur aux États-Unis et ailleurs avant de faire définitivement son nid. « Les tests de dépistage ne sont pas appliqués, mais nous les gardons au contrat au cas où nos études démontreraient qu'il faut les appliquer pour des raisons de sécurité publique », a-t-il précisé.

Selon Paul Poirier, du service des affaires corporatives chargé du rapport, le contrat avec Sécurimed étant de trois ans, la Ville se garde ainsi une porte administrative pour imposer de tels tests au cas où elle déciderait de revenir sur sa décision.

D'autres craintes ont été émises, notamment par le conseiller de Saint-Jacques, Raymond Blain, qui appréhende que le maintien au contrat des tests de dépistage et antidrogue ne contrevienne à la politique sur le sida adoptée par la Ville.

« Nous pouvons garantir qu'il n'y a pas eu de dépistage systématique du sida jusqu'ici et qu'il n'y en aura pas. Pour ce qui est de la séroposivité, si cet état n'impose pas de limitations à la personne lors de son embauche, il n'y a pas de motifs permettant de rejeter sa candidature à ce stade », a expliqué M. Poirier.

En 1989, sur plus de 10 885 examens et suivis médicaux effectués, 1342 étaient des examens de pré-embauche. En 1990, la Ville entend en effectuer plus de 1500.

Par ailleurs, le conseil municipal a aussi voté hier l'octroi d'un contrat de trois ans à la firme Rebuts solides pour assurer la collecte sélective des déchets et l'aménagement temporaire d'un centre de tri et d'élimination des déchets à Saint-Michel. Grâce à ce contrat, la cueillette coûtera 16,95 $ par porte par année, soit beaucoup moins que le prix actuel payé par la Ville (19,27 $). La Ville réalisera aussi des économies du côté de l'enlèvement des contenants situés dans les lieux de dépôts, alors que leur transport au centre de tri coûtera 73 $ par site plutôt que les 170 $ payés cette année.

Selon Mme Jacqueline Bordeleau, responsable des travaux publics, ce centre de tri permettra la création d'environ 70 emplois, dont une vingtaine reliés à la collecte sélective et une cinquantaine au traitement des déchets commerciaux et industriels.

Un mont *Fernand Seguin*

QUÉBEC (PC) — La Commission de toponymie a honoré hier la mémoire du grand vulgarisateur scientifique québécois Fernand Seguin, un an après sa mort, en donnant son nom à un mont de 760 mètres situé en Gaspésie.

C'est l'épouse du regretté homme de science, Fernande, qui a reçu le certificat de désignation toponymique des mains du président de la Commission de toponymie, Rémi Mayrand, dans le cadre du congrès annuel de l'Association canadienne-française pour l'avancement des sciences (ACFAS) qui se tient à l'université Laval de Québec.

Le mont Fernand-Seguin est situé dans les Chics-Chocs (parc de conservation de la Gaspésie), près du mont Albert.

Fernand Seguin (1922-1988), après une formation de biologiste à l'Université de Montréal, est entré au service de Radio-Canada en 1947 où il a animé des émissions de nature scientifique tout au long de sa carrière. Il fut reconnu comme le plus grand vulgarisateur scientifique au Québec durant plus de 40 ans. Il a participé à la réalisation de plusieurs centaines de films à caractère scientifique.

Québec régit les tarifs régionaux de transport dans la région de Montréal

Bernard Descôteaux
de notre bureau de Québec

UN PROJET de loi créant le Conseil métropolitain de transport en commun a été déposé hier à l'Assemblée nationale afin de permettre la mise en place de tarifs régionaux de transport dans la région de Montréal.

Ce projet de loi, déposé en compagnie d'une dizaine d'autres, vient officialiser une entente intervenue il y a près d'un an entre le gouvernement québécois et les sociétés de transport de Montréal, de Laval et de la rive sud de Montréal.

Ce projet de loi, que le ministre des Transports, Sam Elkas, entend faire adopter avant l'ajournement des travaux parlementaires le 21 juin, aura pour effet d'éliminer la double ou la triple tarification pour les voyageurs qui utilisent en continu les services de plus d'un transporteur.

Les revenus tirés de la vente de ces titres de transport régionaux seront répartis équitablement entre les trois sociétés de transport, ce qui mettra fin aux chicanes entre la STCUM et les deux autres sociétés sur leur contribution au fonctionnement de celle-ci dont elles bénéficiaient à moindre frais. Dans cet esprit, le nouveau conseil pourra répartir certains coûts reliés au développement et à l'exploitation des trois réseaux.

Le Conseil métropolitain de transport aura par ailleurs le pouvoir de planifier la réalisation des infrastructures et des équipements dr transport en commun régional. Il aura aussi le pouvoir d'établir les tarifs des trains de banlieue.

Une multitude de projets de loi ont été déposés hier qui était la journée limite pour les ministres qui veulent faire adopter ces projets avant l'ajournement d'été. Ainsi, M. Elkas a aussi présenté un projet de loi pour mieux contrôler les règles sur la circulation des « véhicules hors normes » sur les routes du Québec. Un autre projet de M. Elkas vient par ailleurs changer le nom de la Régie de l'assurance -automobile en Société de l'assurance-auto du Québec (SAAQ). À son titre de ministre de la Sécurité publique, il a aussi présenté un projet de loi sur la déontologie policière.

Comme prévu, le ministre délégué à la Santé, Christos Sirros, a pour sa part déposé un projet de loi sur l'adoption internationale. L'objet est de permettre à des organismes privés d'intervenir dans ce domaine.

La ministre des Communications, Lisa Frulla-Hébert, a de son côté présenté un projet modifiant la loi sur l'accès aux documents publics. Il resserre les dispositions sur la reproduction et la diffusion des banques de données. Il autorisera certains organismes gouvernementaux désignés à refuser de divulguer des renseignements obtenus par leur service de sécurité interne.

Soulignons enfin qu'un projet viendra modifier les régimes de retraite des juges de la Cour du Québec et qu'un autre vient réviser la loi régissant le Barreau du Québec.

L'enfouissement brut scandalise les géologues

Louis-Gilles Francoeur

QUÉBEC devrait interdire l'enfouissement des sols, des boues et des liquides contaminés — et à plus forte raison des déchets — à moins qu'ils n'aient au prélable été traités et stabilisés avant d'être déposés dans des sites aussi sécuritaires que le permettent les meilleures techniques disponibles.

C'est ce qu'a proposé hier à la commission Charbonneau sur les déchets dangereux l'Association professionnelle des géologues et des géophysiciens du Québec. Cet organisme a expliqué qu'une telle politique a été instituée avec succès aux États-Unis par l'Environnemental Protection Agency. Elle respecte non seulement le principe pollueur-payeur, mais elle a l'avantage de ne point refiler à la prochaine génération la facture de la neutralisation ou l'élimination des déchets produits maintenant.

Contrairement à sa politique du début des années 70, Québec permet depuis cinq ans à des compagnies d'enfouir des sols contaminés sans exiger qu'elles paient à l'avance pour leur élimination ou leur traitement en attendant que la province bénéficie de telles techniques. Le récent certificat d'autorisation accordé à Cintec pour sa cellule de ville La-Salle n'exige que des cautions financières qui fondraient comme de la glace au soleil si cette compagnie venait à disparaître.

Les géoloques estiment que la loi devrait d'abord obliger tous les producteurs de déchets dangereux à les traiter sur place pour minimiser les risques à long terme et celui du transport. À leur avis, il faudrait aussi commencer à restaurer les 330 sites contaminés de la province et traiter, dans ce cas aussi, les toxiques sur place. Les sols contaminés ne font l'objet au Québec d'aucune norme réglementaire.

Des 155 millions de litres d'huile vendus au Québec, environ 40 millions disparaissent sans qu'on sache où elles aboutissent. Le « comité conjoint » estime qu'on pourrait les ramasser via les collectes sélectives qui se mettent en place progressivement dans la province.

Mais prenant à rebours les priorités de la commission Charbonneau, qui prônent le recyclage des ressources avant leur élimination, les trois organismes ont réclamé hier une libéralisation des normes environnementales québécoise pour permettre l'incinération des huiles usées dans des équipements industriels comme des cimenteries.

De son côté, l'Ordre des chimistes du Québec a dit que ce n'était pas la faute de ses membres si on produit chaque année d'anciennes et de nouvelles molécules toxiques. Au commissaire André Delisle, qui insistait sur la responsabilité de ce corps professionnel dans la contamination croissante de la planète, le porte-parole de l'Ordre, M. Guillaume Savard, a dit que les décisions de produire tel ou tel produit étaient prises par des hommes d'affaires et non par les chimistes, qui n'étaient que des exécutants dans cette affaire. M. Savard a insisté sur le fait que les principaux responsables étaient en fait les consommateurs qui achètent les produits polluants.

Autre loi spéciale dans la construction ?

Caroline Montpetit

C'EST aujourd'hui que le ministre québécois du Travail, Yves Séguin, décidera s'il prolonge ou non le décret réglementant pour l'instant les conditions de travail des employés de la construction. Le ministre décidera alors s'il impose une autre loi spéciale qui prendrait valeur de convention collective, s'il prolonge encore le décret en vigueur, ou s'il laisse les parties négocier dans un vide juridique.

« Le conciliateur Pierre Dufresne doit faire un rapport au ministre demain sur l'état des négociations. C'est à partir de ce rapport que M. Séguin prendra sa décision », a déclaré hier Carol Mathieu, attaché de presse du ministre.

Le décret imposé par le gouvernement, échu depuis le 30 avril, a été renouvelé pour 15 jours par le ministre du Travail, le 27 avril dernier.

Hier encore, le ralentissement des chantiers et le blocage des travaux sur l'autoroute Métropolitaine par les travailleurs de la construction ont passablement perturbé la circulation de Montréal, entre les rues Saint-Laurent et l'Acadie. Les deux principales centrales syndicales représentant les travailleurs de la construction ont nié toute responsabilité dans l'utilisation de ces moyens de pression.

« Aucun dirigeant de la FTQ n'a donné l'ordre aux travailleurs de bloquer les routes, a déclaré un membre de la FTQ qui refuse d'être identifié. Nous savons qu'il y a des travailleurs qui ont bloqué la Métropolitaine, mais ils n'ont pas agi sous les ordres des dirigeants syndicaux de la FTQ ».

Le Conseil provincial du Québec des métiers de la construction a également fait savoir que les manoeuvres de l'Union internationale des journaliers n'étaient pas responsables non plus de ce blocage des opérations de construction.

Les syndiqués de la construction revendiquent de leur côté que le ministre du Travail laisse jouer le rapport de force dans les négociations.

Les Peacekeepers d'Akwesasne renient la SQ

Caroline Montpetit

LES POLICIERS de la Sûreté du Québec ont refusé à cinq reprises, au cours des derniers six mois, de venir en aide aux Peacekeepers de la police amérindienne d'Akwesasne, aux prises avec les coups de feu et les grenades des Warriors.

En conséquence, et à la suite de la détention de 36 heures de deux Peacekeepers, libérés par la Sûreté du Québec hier matin, la police amérindienne renie l'entente de coopération qu'elle avait avec les policiers de la SQ.

« Roger Mitchell et Ken Lazore, deux Peacekeepers de la police amérindienne, ont été détenus et intermenacés par les Warriors.

À deux reprises subséquemment, la Sûreté du Québec aurait refusé de venir en aide aux Peacekeepers lorsque la station de ceux-ci était attaquée par les balles des Warriors.

Enfin, le 30 avril dernier, la Sûreté du Québec aurait refusé d'aider les Peacekeepers à évacuer les membres de la réserve menacés par les échanges de coups de feu entre militants pour et contre les casinos.

« Ils ne disent pas pourquoi ils ne viennent pas, mais nous savons qu'ils ne viennent pas parce qu'ils ont peur. Ils ne respectent pas l'entente d'assistance que nous avona avec eux », explique Dan Gaspé, porte-parole des militants anti-casinos d'Akwesasne.

rogés pendant 36 heures sans qu'on leur donne accès à un avocat, explique Me Paul Williams, qui représentait les Mohawks. Les membres de la Sûreté nous ont dit que les Peacekeepers refusaient de voir un avocat, alors qu'eux en réclamaient un de leur côté ».

Les Peacekeepers d'Akwesasne, qui ont été libérés sans accusation et qui ont repris leurs fonctions sur la réserve hier, ont annoncé leur intention de chercher plutôt une entente fonctionnelle avec la Gendarmerie Royale du Canada.

Le 17 novembre dernier, des membres de la Sûreté du Québec, appelés pour offrir un support aux Peacekeepers, ont abandonné le territoire après douze heures sans intervenir, après avoir été « pris en otages » et

Ensemble on peut vaincre le cancer
SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER | CANADIAN CANCER SOCIETY

CARTES D'AFFAIRES

ROBIC
Fondé en 1892
55 St-Jacques
Montréal, Québec
Canada, H2Y 3X2
Télex: 05-268656
Fax: (514) 845-7874
Tél.: (514) 987-6242
Agents de brevets d'invention et de marques de commerce

FETHERSTONHAUGH & CIE
ÉTABLI DEPUIS 1890
AGENTS DE BREVETS ET MARQUES DE COMMERCE
Donald A. Hill, James D. Kokonis, Peter L. Beck, Nicholas H. Fyfe, Hugh O'Gorman, Gordon W. Hodson, Lewis E. Hanley, William H. James, Brian M. Long, James McGraw, Michael E. Wheeler, Thomas R. Kelly, Joy D. Morrow, Gunars A. Gaikis, John Paxton, Tokuo Hirama, Hugh D. Campbell, Susan D. Beaubien, David Conn, Adrian Zahl, Marcus T. Gallie, Conseil: Russel S. Smart
John J. Burke, James A. Devenny, Vance Marston, Alan R. Campbell, A. David Morrow, Raymond Trudeau, Geoffrey C. Clark, Robert D. Gould, Isabelle F. Doyle, A. Dennis Armstrong, John R. Morrissey, John Bochnovic, Donald F. Phenix, Michael D. Manson, Keltie R. Sim, Ronald D. Faggetter, Glen B. Tremblay, Stephan P. Georgiev, Mark K. Evans, J. Christopher Robinson, Alfred A. Macchione
Suite 606
4 Place Ville Marie
Montréal, Québec H3B 2E7
Tél.: (514) 954-1500
Télex: 052-4183
Sans frais: 1-800-363-4347
Fac-similé: (514) 954-1396
OTTAWA TORONTO VANCOUVER

RÉSULTATS
loto-québec
Banco
Tirage du 90-05-14
Vous pouvez miser jusqu'à 21 h les soirs de tirages
5 6 12 14 18
19 24 26 29 36
37 38 41 43 44
46 51 57 59 65
Prochain tirage: 90-05-16
TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec
Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

L'ACTUALITÉ INTERNATIONALE

Pleins feux sur la place Tiananmen

Pendant un mois, Amnistie internationale concentre son tir sur les autorités chinoises

François Brousseau

PLEINS FEUX sur la place Tiananmen : Amnistie internationale, l'organisation bien connue de défense des droits de la personne sous toutes les latitudes, braque, à partir d'aujourd'hui et pour un mois, ses projecteurs sur la place la plus célèbre du monde, au centre de Pékin. Place où se produisit, les 3 et 4 juin 1989, un massacre qui a profondément marqué l'opinion publique mondiale.

Amnistie internationale a publié hier à Montréal, et simultanément dans tous les pays où l'organisation a pignon sur rue, une liste — « la plus longue que nous n'ayons jamais produite » — de 650 prisonniers politiques arrêtés à l'occasion du second Printemps de Pékin. Le second, puisque un premier printemps, moins connu et plus doucement réprimé, avait déjà fleuri en 1979.

Ils s'appellent Lin Qiang, Zhou Yu, Feng Jin, leurs titres vont d'« ouvriers » à « chômeurs », avec une forte représentation d'intellectuels et d'étudiants. Ils ont étés, rappelle la liste publiée hier, arrêtés et condamnés à des peines allant de quelques années à la prison à vie. Dans certains cas, un point d'interrogation après le nom laisse dans l'incertitude le sort du détenu en question, dont on ignore parfois s'il est toujours en vie.

« Le massacre de la place Tiananmen est le symbole d'une répression qui n'a pas commencé en juin 1989, et que nous avions dénoncée bien avant », a déclaré Mme Claire Doran, coordonnatrice pour les affaires chinoises à AI Canada, section francophone, qui a rappelé qu'avant juin 1989 « personne ne reconnaissait le fait qu'il y avait de la torture en Chine », une réalité aujourd'hui reconnue même par le gouvernement chinois.

Mme Doran a rappelé les publications et représentations précédentes de l'organisation au sujet du pays le plus populeux du monde, et notamment le rapport d'octobre 1987 sur la torture des prisonniers en Chine.

Un an après Tiananmen, et quelques jours après l'annonce par Pékin de la libération de 211 prisonniers, dont quelques têtes connues, « la situation ne s'est pas normalisée en Chine », a tenu à souligner Mme Doran. Ces 211 ne sont qu'une goutte d'eau dans l'océan des 10 000 à 30 000 prisonniers politiques qu'on estime être en détention à travers la Chine.

Le « blitz Tiananmen » d'Amnistie internationale, qui aura lieu simultanément aux quatre coins du monde, comportera notamment une campagne d'affichage — évocation de la tradition chinoise du *dazibao*. Des affiches avec les photos tristement célèbres de juin 1989, ou avec la liste des 650 noms retenus par AI, seront placardées aux quatre coins de Montréal.

Les milieux universitaires, les gens d'affaires, les agences de voyage seront particulièrement sensibilisés à la situation en Chine. « Mais notre objectif est de provoquer une prise de conscience, pas de stimuler un boycott des institutions chinoises ; Amnistie n'a pas pour politique de préconiser de telles actions », a précisé M. Gabriel Régallet, responsable montréalais de l'organisme.

Une telle attitude a cependant été préconisée, à titre personnel, par l'avocat montréalais Irwin Cutler, hier à l'occasion de la conférence de presse d'AI, tenue dans le quartier chinois en présence de représentants de la communauté locale.

Dans les semaines qui ont immédiatement suivi le massacre de Tiananmen, a rappelé M. Cutler, Ottawa a approuvé un prêt de 130 millions $ à Pékin pour un projet hydro-électrique, faisant de même, peu après, pour l'installation de systèmes téléphoniques dans plusieurs provinces chinoises. Ce *business as usual* avec la Chine est inadmissible, a tenu à dire l'avocat.

Le mot de la fin est revenu au poète, en l'occurrence au chansonnier québécois Sylvain Lelièvre, qui avait composé — avant même de rencontrer les représentants d'Amnistie — une chanson inspirée par l'horreur de Pékin. Pendant une semaine, a rappelé l'artiste, ce fut la fête, le bonheur. « Mais les autorités chinoises avaient préparé leur coup, machiavéliquement », a ajouté M. Lelièvre:

« On vous a laissés jouer
Place Tiananmen
Tout le temps qu'il fallait
pour vous prendre en photo
Filmés, fichés, fichus
Place Tiananmen
Comme à Prague autrefois
ou à Santiago. »

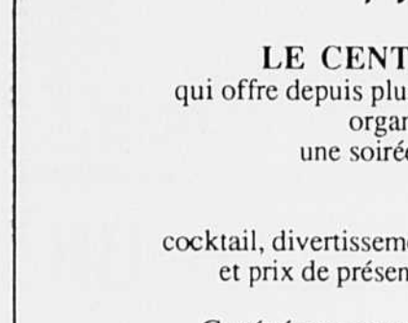


PHOTO AP

Un leader étudiant a donné hier une conférence de presse sur la place de l'Université à Bucarest.

Le centre de Bucarest demeure occupé par des manifestants

BUCAREST (AFP) — Les grévistes de la faim et les manifestants qui occupent la place de l'Université, dans le centre de Bucarest, ne partiront que lorsqu'ils auront obtenu la satisfaction de leurs revendications.

Hier, les porte-parole des contestataires ont souligné au cours d'une conférence de presse qu'ils avaient tous participé à la révolution de décembre pour une nouvelle vie et que maintenant ils voulaient de nouveaux hommes.

Les manifestants ont rappelé leurs revendications, notamment le point huit de la proclamation de Timisoara qui écarte des trois prochaines législatures les anciens membres de la nomenklatura et les membres de la Securitate (police politique).

Ils ont également rappelé qu'ils voulaient dialoguer avec le gouvernement en présence de la presse avec la retransmission en direct à la télévision.

Plusieurs tentatives de dialogue ont échouées et le président intérimaire roumain Ion iliescu a déclaré que les manifestants devaient quitter la place d'ici à vendredi prochain tout en souhaitant parvenir à une entente plutôt que de faire intervenir la police.

Hier, la municipalité de Bucarest a demandé aux manifestants de quitter la place devenue insalubre. Pour le maire, M. Dan Predescu, la place est « une source d'épidémie et doit être désinfectée ».

Les contestataires, de leur côté, ont indiqué qu'ils avaient établi un règlement à l'intérieur du camp de toiles où se trouvent les grévistes de la faim, certains jeûnant depuis deux semaines. Les contestataires ont ainsi « assuré l'hygiène et la garde, interdit la vente et la consommation de l'alcool et prôné la non violence ».

Enfin, les manifestants ont déclaré avoir pris toutes les mesures pour assurer la sécurité des manifestants. Pour cela, ils ont indiqué avoir centralisé les listes des participants pour les remettre à des organisations internationales.

Les contestataires ont par ailleurs souligné l'ignorance des autorités envers leur mouvement.

Selon le chef de la direction sanitaire de la ville, cité par l'agence officielle *Rompres*, aucun cas de maladie aiguë ou infectieuse n'a été détecté.

De leur coté, les étudiants de l'Institut polytechnique ont commencé un mouvement de protestation en solidarité avec les constestaires de la place de l'Université. Ils demandent un arrêt des cours entre le 15 et le 21 mai.

Sur le plan social, au lendemain de la grève du syndicat des chauffeurs, le syndicat de la direction radio-télévision du ministère des Postes et Télécommunications menace de faire une grève d'avertissement de douze heures à partir d'aujourd'hui avec interruption des communications radio-télévision et téléphoniques durant cinq minutes toutes les heures.

Enfin, le vice-premier ministre, Mihai Draganescu, chargé de la campagne électorale, a estimé insuffisante, dans un communiqué, la manière dont la télévision présentaient l'organisation des opérations de vote. Il a souligné que la loi et le système de vote étant nouveaux, la télévision devait diffuser des émissions spéciales pour les présenter.

L'antisémitisme, une maladie latente en Pologne

VARSOVIE (AFP) — Graffiti, diffusion de brochures et tracts antisémites, voire agressions physiques : malgré la quasi-disparition des juifs en Pologne, l'antisémitisme y est toujours vivace, ses manifestations encore isolées réapparaissant à la faveur de la liberté de parole retrouvée, estiment des responsables de la communauté juive.

« L'antisémitisme en Pologne est comme une maladie latente qui a ses poussées de fièvre », a déclaré Andrzej Friedmann, un médecin neurologue, vice-président de la toute jeune Association Pologne-Israël. Mais, a-t-il ajouté, ces manifestations sont « le prix que nous payons pour la démocratie ».

Quarante-cinq ans après la fin de la Deuxième Guerre mondiale, où quelque six millions de juifs, dont la moitié d'origine polonaise, ont péri dans les camps de la mort nazis, la communauté juive en Pologne ne compte plus que 6000 membres. Quelque 80 000 rescapés des camps ont été chassés lors de la dernière grande campagne antisémite de 1968.

« Les juifs ne sont pas importants en nombre, mais ils ont conservé une grande influence. Ils sont présents partout, sauf dans les mines et l'agriculture où il n'y a que des Polonais », a déclaré Boguslaw Rybicki, un dirigeant du Parti national, organisation nationaliste qui a récemment tenu un congrès à Varsovie avec d'autres mouvements de la droite ultra-conservatrice.

« Il est faux de dire que six millions de juifs ont été tués. Seulement 600 000 ont péri », a affirmé Jerzy Galazka, responsable d'un Comité à la mémoire des victimes du stalinisme.

Ce premier congrès avait été l'occasion pour de nombreux groupes de diffuser une propagande ouvertement antisémite, comme *Le protocole des Sages de Sion*, un faux devenu un manuel de l'antisémitisme dans l'Allemagne nazie ou un tract dénonçant l'origine juive supposée des dirigeants polonais. Un pamphlet sur *Les crimes des juifs communistes* était illustré par un juif tuant d'une balle dans le coeur un prêtre en soutane.

À la fin du mois d'avril, à Kielce, où de sanglants pogroms furent perpétrés en 1946, une représentation théâtrale d'une troupe de juifs soviétiques fut attaquée par un groupe de jeunes d'extrême droite, qui ont lancé une bombe fumigène dans la salle, blessant deux spectateurs.

« Cette fois-ci, c'est plus grave qu'en 1946, car il ne s'agit pas d'une provocation de la sûreté, mais d'un acte spontané », estime Andrzej Friedmann, pour qui l'antisémitisme peut « s'exprimer plus librement aujourd'hui que sous l'état de siège ».

L'identification des juifs avec le communisme — nourrie par l'origine juive de plusieurs responsables de la répression stalinienne après la guerre — fonctionne comme un mythe sur la menace du juif, affirme Andrzej Friedmann.

Le directeur pour l'Europe du Centre Simon Wiesenthal, Shimon Samuels, craint que « dans les conditions économiques très difficiles dans les pays de l'Est, on cherche à nouveau un bouc-émissaire en la personne du juif ». Pour lui, « le processus de réconciliation entre juifs et Polonais a besoin d'actes symboliques.

À cette fin, il a proposé au gouvernement polonais de développer des projets éducatifs et a obtenu la diffusion à la télévision d'un film sur l'holocauste, a-t-il indiqué.

La même volonté pédagogique anime le premier ministre Tadeusz Mazowiecki, qui s'était élevé en 1968 contre la campagne antisémite. « Je n'ai pas l'intention de limiter la liberté d'expression », a-t-il dit récemment, en précisant que le gouvernement allait plutôt « lancer des actions éducatives pour que les tendances antisémites gardent un caractère marginal ».

¡VIVA LAMBADA!

LE CENTRE DES FEMMES DE MONTRÉAL
qui offre depuis plus de 17 ans une multitude de services communautaires,
organise pour la première fois de son histoire
une soirée-bénéfice dont on se souviendra longtemps!

Au programme:
cocktail, divertissement-surprise, dîner typique, danse, spectacle de lambada
et prix de présence exceptionnels qui ajouteront au plaisir de la fête.

Cet événement aura lieu à l'Hotel **Le Centre Sheraton** de Montréal,
LE MARDI 29 MAI 1990.

Tous les profits de la soirée seront versés au fonds de restauration de l'édifice.
Ne manquez pas cet événement unique!
Remplissez dès aujourd'hui le coupon ci-dessous et faites-le parvenir **avec votre chèque** au:

CENTRE DES FEMMES DE MONTRÉAL
3585 rue St-Urbain
Montréal, Québec H2X 2N6

Pour plus d'informations: (514) 842-1069

J'ACCEPTE VOTRE INVITATION À LA SOIRÉE *¡VIVA LAMBADA!*

JE JOINS UN CHÈQUE DE _____ $, LIBELLÉ À L'ORDRE DU CENTRE DES FEMMES DE MONTRÉAL, POUR MES RÉSERVATIONS:

_____ BILLET(S), AUX PRIX DE 100 $ CHACUN = _____ $

NOM _____ ADRESSE _____

VILLE _____ CODE POSTAL _____

TÉLÉPHONE: (TRAVAIL) _____ (RÉSIDENCE) _____

VOS BILLETS VOUS SERONT ENVOYÉS DÈS RÉCEPTION DE VOTRE CHÈQUE.

CETTE SOIRÉE EST ORGANISÉE AVEC LA COLLABORATION DE:

LE DEVOIR — Canadien — PETRO-CANADA

LE DEVOIR

LES BUREAUX DU DEVOIR SONT OUVERTS DU LUNDI AU VENDREDI DE 9H00 À 16H30

Renseignements (514) 844-3361
Administration (514) 844-3361
Rédaction (514) 842-9628
Annonces classées (514) 286-1200
Publicité (514) 842-9645
numéro sans frais 1-800-363-0305

Abonnements
Les numéros de téléphone suivants sont valables pour le service de livraison par camelot. Pour les abonnements postaux, contactez le (514) 844-7457

Montréal (514) 332-3891 ou (514) 844-5738
Québec (418) 845-2080
Extérieur — Indicatif 514 1-800-361-6059
Indicatif 418 1-800-463-4747
Indicatif 819 1-800-361-5699
Indicatif 613 1-800-361-5699

LE MONDE EN BREF

Interdiction

BANGKOK (AFP) — Le gouvernement militaire birman a interdit à partir d'hier l'entrée des étrangers sur son territoire, ont indiqué des diplomates à Bangkok. Selon des responsables birmans cités par ces diplomates, cette décision a été prise à l'occasion des élections du 27 mai, les premières ouvertes au multipartisme depuis 30 ans en Birmanie, et s'adresse à tous les étrangers « qui n'ont pas de dispense spéciale ». Selon ces diplomates, qui n'ont pas voulu être nommés, cette dispense spéciale semble concerner les diplomates et peut-être des membres d'organisations humanitaires. Des responsables de Rangoon ont indiqué que les résultats des élections ne seraient pas disponibles avant deux semaines après le jour du scrutin. La junte au pouvoir à Rangoon a affirmé que les élections seraient libres et honnêtes mais les principaux dirigeants de l'opposition ont été assignés à résidence ou emprisonnés, notent les observateurs.

Retrait

BERLIN-EST (AFP) — La deuxième étape du retrait des forces militaires soviétiques stationnées depuis la fin des années 1960 en Mongolie a débuté hier dans quatre villes du pays, a indiqué l'agence de presse est-allemande ADN dans une dépêche datée d'Oulan-Bator. La première étape du retrait avait eu lieu entre avril et août 1989, souligne ADN. L'essentiel du retrait sera achevé cet été. D'ici au 1er août prochain, quelque 26 800 soldats vont rentrer en Union soviétique, de même que 436 chars, 400 véhicules blindés et 375 pièces d'artillerie, selon ADN. De manière à ne pas entraver en permanence le trafic ferroviaire dans le pays, le retrait d'une des division de blindés soviétiques sera étalé jusqu'en 1992, précise l'agence. Le stationnement des troupes soviétiques avait été décidé par l'ancien numéro un soviétique Leonid Brejnev et l'ex-chef de l'État mongol Youmjaguine Tsedenbal pour faire face au « danger expansionniste » représenté alors par la Chine de Mao, souligne l'agence est-allemande.

Dissolution

KATMANDOU (AFP) — Le roi Birendra du Népal a cédé à la pression de l'opinion publique en dissolvant, hier, une commission controversée chargée de préparer un projet de nouvelle constitution, à l'issue d'un entretien avec le premier ministre Krishna Prasad Bhattarai. La désignation de cette commission par le roi, vendredi dernier, avait plongé le Népal au bord d'une nouvelle crise politique. Le président de la commission avait démissionné dans la journée d'hier. M. Biswonath Upadhyay avait déclaré qu'il estimait de son devoir d'abandonner la présidence de la commission. La composition de celle-ci avait été vivement critiquée par les deux principaux partis du gouvernement de coalition, le Congrès népalais et le Front uni de gauche, a indiqué Radio Népal. La dissolution de la commission a été annoncée par les services du premier ministre, dans un communiqué, à l'issue d'un entretien de prés de deux heures du souverain avec le chef du gouvernement. Le roi a toutefois demandé au premier ministre de constituer, le plus tôt possible, une nouvelle commission, est-il précisé dans ce communiqué.

Monrovia assiégée

SEATA (AFP) — Les forces du Front national patriotique du Liberia (NPFL), le mouvement rebelle commandé par Charles Taylor, sont aux portes de Buchanan (moins de 100 km de Monrovia), à une heure de la capitale, qu'elles se préparent à investir, a pu constater lundi sur place l'envoyé spécial de l'AFP. Plus de trois mille combattants sont engagés dans cette offensive, affirment leurs chefs. Les unités les plus avancées contrôlent les plantations d'hévéa de la Compagnie libérienne d'agriculture, à une vingtaine de kilomètres de Buchanan, le long de la voie ferrée qui relie le port aux mines de fer du mont Nimba, au nord-est du pays. Deux forces rebelles approchent de Monrovia : la première, plus d'un millier d'hommes, enserre la région de Buchanan, la seconde, un autre millier de combattants, assure sa prise sur la région de Gbarnga, dans le comté de Bong, à 120 km de la capitale.

Découverte

JÉRUSALEM (AFP) — Les corps de trois Palestiniens, portant des marques de violences, ont été découverts hier en trois points différents de Cisjordanie occupée, apprend-on de sources militaires israéliennes. La police militaire israélienne a ouvert une enquête afin de déterminer les circonstances de la mort des trois Palestiniens, respectivement âgés de 25, 35 et 60 ans, précise-t-on de mêmes sources. L'un d'eux, maire du village de Bal'a, proche de Tulkarm (nord de la Cisjordanie), avait été enlevé dans la nuit de lundi à hier par des hommes masqués et tué à coups de couteau, après avoir été roué de coups, souligne-t-on de mêmes sources.

L'ACTUALITÉ INTERNATIONALE

Baker veut relancer le désarmement

Dernière session de négociations avant le sommet Bush-Gorbatchev

MOSCOU (AFP) — Le secrétaire d'État James Baker engage aujourd'hui à Moscou avec son homologue soviétique Edouard Chevardnadze une session de négociations que les experts américains du désarmement abordent sans illusion.

Cette dernière rencontre ministérielle avant le sommet de Washington à la fin du mois aurait dû en principe parachever la mise au point des grandes lignes d'un traité START réduisant de 50 % les arsenaux stratégiques, pour les soumettre aux présidents George Bush et Mikhaïl Gorbatchev.

Mais depuis sa dernière visite en février à Moscou, où la délégation américaine croyait avoir enregistré des progrès majeurs, tout a mal tourné pour Washington. La visite de M. Chevardnadze à Washington en avril a été décevante sur le désarmement stratégique, les Soviétiques revenant sur leurs positions, selon Washington.

De plus, les négociations sur la réduction des forces conventionnelles en Europe marquent le pas. « C'est comme tenter de faire danser un ours », a déclaré un adjoint du secrétaire d'État qui l'accompagnait hier dans l'avion pour Moscou.

Un des tests du succès de la rencontre de Moscou sera un rapprochement des positions sur les missiles de croisière, a-t-il expliqué.

Certains progrès ont été enregistrés à Genève depuis la rencontre d'avril, mais pas assez pour recoller les morceaux, a déclaré un autre négociateur.

Cette session de trois jours à Moscou sera décevante si les négociateurs ne peuvent pas rattraper les progrès enregistrés en février à Moscou et aller au delà, a estimé un autre responsable américain.

Au-delà des discussions techniques, c'est toute l'attitude de l'Union soviétique qui a changé. De nombreux diplomates et observateurs occidentaux expliquent ce raidissement par la crainte de l'Union soviétique devant l'accélération de l'unification Allemande et son incapacité à accepter que l'Allemagne unie appartienne à l'OTAN.

C'est une explication que les diplomates américains évitent soigneusement de privilégier, affirmant avec insistance que Moscou finira par se résigner à l'intégration de l'Allemagne à l'OTAN.

Une nouvelle preuve, s'il en manquait, du durcissement soviétique a été apportée hier par un haut fonctionnaire du ministère des Affaires étrangères à Moscou, M. Mikhaïl Strelsov.

Revenant sur une affaire que les Américains croyaient avec soulagement avoir enterrée en avril à Washington, il a réaffirmé que des missiles soviétiques de portée intermédiaire découverts en Allemagne de l'Est, en Bulgarie et en Tchécoslovaquie ne tombaient pas sous le coup du traité INF de 1987 qui prévoit leur destruction, parce qu'ils ne sont pas équipés de têtes nucléaires.

Pour Washington, tous les missiles, qu'elle que soit leur tête, devaient être détruits, à moins qu'ils n'aient été transférés dans ces pays tiers avant la conclusion du traité. C'est ce que leur avait assuré Moscou, à leur satisfaction puisqu'ils avaient déclaré l'affaire close.

M. Strelsov a même contre-attaqué en accusant les Américains d'ambiguité dans le respect du traité INF, affirmant qu'ils avaient retiré sur son territoire, et non pas détruit, des missiles Pershing de portée intermédiaire déployés en Allemagne.

M. Baker n'aura heureusement pas à entrer dans le vif du sujet avant ses entretiens en tête à tête ce soir avec M. Chevardnadze.

Manille ne prolongera pas l'accord sur les bases américaines

MANILLE (Reuter) — Les Philippines ont formellement notifié aux États-Unis hier qu'elles mettraient fin l'an prochain à l'accord actuel sur les bases militaires américaines, mais n'ont pas exclu la conclusion d'un nouvel accord.

Rafael Alunan, porte-parole des Philippines, a déclaré que les États-Unis avaient été avertis que le présent accord, conclu pour 25 ans, ne serait pas prolongé.

« Quant à des négociations pour un nouveau traité, nous sommes ouverts aux suggestions », a-t-il dit au cours d'une conférence de presse.

« Aujourd'hui 15 mai 1990 est un jour historique pour tous les Philippins. Nous prenons cette première mesure en mettant fin à un accord conclu en 1947 à une époque de colonialisme américain finissant aux Philippines », a déclaré Alunan.

Il a ajouté que les Philippines avaient décidé « d'emprunter une nouvelle voie authentiquement indépendante dans laquelle tous les accords avec les gouvernements étrangers respecteront la dignité et la souveraineté des Philippines ».

Washington et Manille ont débuté lundi des entretiens exploratoires sur l'avenir de ces installations militaires, les plus importantes dont disposent les États-Unis hors de leur territoire. Les États-Unis souhaitent un accord allant au delà de l'an 2000.

Stanley Schrager, porte-parole américain, a déclaré que la notification de la fin de l'accord en cours ne signifiait pas forcément, à son avis, que les États-Unis auraient à abandonner leurs bases de Clark et Subic, utilisées pour controler les régions de l'Océan indien et de l'Océan pacifique.

Mais, au cours de la même conférence de presse, Alunan a précisé que cette notification impliquait un retrait américain si aucun nouveau traité n'était conclu.

Schrager a signalé que l'accord actuel prenait fin le 16 septembre 1991, selon Manille, mais seulement un an plus tard, selon Washington.

Les responsables américains ont déclaré qu'il soulèveraient la question de la sécurité autour des bases après le meurtre dimanche de deux membres de l'US Air Force, près de la base aérienne de Clark. Ces meurtres avaient été imputés aux guérilléros communistes de la Nouvelle armée du peuple (NAP) hostile au maintien des bases américaines.

La police philippine a annoncé hier l'arrestation d'un homme, présenté comme toxicomane, qui a avoué avoir attaqué à l'arme blanche un militaire américain en retraite, lundi près de la base navale de Subic.

Terry Waite serait vivant et en santé

BEYROUTH (Reuter) — Terry Waite, l'émissaire de l'Église anglicane enlevé au Liban il y a 40 mois, est vivant et s'est remis d'une récente maladie, a-t-on appris hier de source pro-iranienne à Beyrouth.

Deux médecins iraniens se rendaient au chevet de Waite régulièrement jusqu'à ce que son état de santé empire il y a un mois, a-t-on précisé de même source. L'otage britannique a alors été soigné par un médecin de l'hôpital universitaire américain de Beyrouth.

La fin du calvaire des 15 otages occidentaux du Liban est proche, a-t-on souligné de même source. Washington et Téhéran ont engagé des négociations directes sur cette question.

« Waite est détenu dans des conditions acceptables dans la banlieue sud (de Beyrouth) et est régulièrement suivi du point de vue médical », a-t-on dit sans préciser la nature de la récente maladie du Britannique.

Il a eu plusieurs problèmes de santé, a-t-on dit de même source, proche des ravisseurs d'otages occidentaux.

Waite, 51 ans, qui s'était rendu à Beyrouth à la demande de l'archevêque de Cantorbery pour tenter d'obtenir la libération des otages américains Terry Anderson et Thomas Sutherland, a été enlevé le 20 janvier 1987 alors qu'il venait de quitter son hôtel de Beyrouth-Ouest.

Aucun mouvement n'a revendiqué son enlèvement mais il est semblet-il retenu par des militants pro-iraniens proches du Hezbollah qui détiennent la plupart des autres otages.

Le gouvernement britannique, a-t-on poursuivi de même source, a cherché à s'informer du sort de Waite par divers canaux. « Mais nous ne leur donnerons pas satisfaction officiellement », a-t-on remarqué.

La Grande-Bretagne a toujours assuré qu'elle ne négocierait pas avec les preneurs d'otages.

Le chef de la communauté druze, Walid Joumblatt, dont les hommes étaient chargés d'assurer la sécurité de Waite au moment de son enlèvement, a plusieurs fois affirmé que le Hezbollah se cachait derrière les ravisseurs de l'émissaire anglican.

Il leur a demandé la libération de Waite, en déclarant que le Britannique n'était pas un espion comme le croyait ses ravisseurs.

Le Hezbollah, dont les hommes sont financés et entrainés par l'Iran, a toujours nié toute implication dans les prises d'otages.

De même source, on a assuré, sans plus de précision, que Washington avait payé une coquette somme pour obtenir la libération des Américains Robert Polhill et Frank Reed le mois dernier.

L'Iran et les États-Unis ont signé dimanche à La Haye un accord de 105 millions $ pour régler quelque 2750 petites revendications financières américaines nées de la révolution islamique de 1979. Cet accord a ouvert la voie à des négociations sur le règlement du contentieux de 11 milliards $, réclamés par Téhéran pour des contrats militaires conclus avec le Chah et rompus par Washington après 1979.

Les deux pays ont nié tout lien entre l'accord de dimanche et la libération de deux otages américains. Mais leurs contacts se sont intensifiés après ces libérations et l'accord est intervenu à un moment où Téhéran souhaite prouver l'amélioration de ses relations avec Washington.

Les syndicats sandinistes exigent le départ de Violeta Chamorro

d'après Reuter et AP

MANAGUA — Des heurts violents ont opposé policiers et fonctionnaires en grève hier à Managua où l'épreuve de force entre le gouvernement de la nouvelle présidente Violeta Chamorro et les syndicats sandinistes est montée d'un cran.

La police a fait usage de gaz lacrymogène au ministère des Affaires étrangères pour disperser une centaine de grévistes qui bloquaient l'entrée du bâtiment. Ils se sont regroupés rapidement et ont empêché le ministre, Enrique Dreyfus, de gagner son bureau le poursuivant de leurs quolibets jusque dans un restaurant voisin.

Les manifestants ont crié « Violeta, commence à faire tes baggages » et « Le gouvernement appartient au peuple pas aux bourgeois ».

Un commentateur de Radio Sandino, la station officielle du parti sandinistes, a demandé la démission de Mme Chamorro. La présidente du Nicaragua a été élu le 25 février dernier par 55 % des voix contre 40 %pour Daniel Ortega, le leader sandiniste.

À la Banque centrale, une scène identique s'est produite, les manifestants insultant le gouverneur de la banque, Francisco Mayorga, aux cris de démagogue.

La radio sandiniste a rapporté que quatre protestataires avaient été blessés devant la Banque, ce que la police a démenti. La radio a également affirmé que le téléphone du bureau et de la résidence de la présidente Chamorro avait été coupé. L'information n'a pu être confirmée officiellement.

Le gouvernement avait donné lundi 24 heures aux fonctionnaires pour reprendre le travail, sous peine de licenciement. Il a déclaré illégal le mouvement de grève illimitée observé depuis vendredi dans la fonction publique.

Les grévistes, qui demandent une augmentation de salaire de 200 %et la sécurité de l'emploi, ont ignoré cet appel et la grève a été particulièrement suivie dans les ministères, les banques et les télécommunications.

Selon le ministre du Travail Francisco Rosales, ces revendications ne sont pas la véritable cause de la grève. Il y voit une manoeuvre politique des Sandinistes de l'ancien président Daniel Ortega pour saper le gouvernement Chamorro, investi le 25 avril dernier.

Par ailleurs, Chamorro a demandé aux États-Unis d'octroyer au Nicaragua un prêt d'urgence de 40 millions $ pour faire face à de pressants besoins de trésorerie.

« Mon pays est en faillite », écrit-elle dans une lettre adressée au président George Bush, datée de vendredi dernier.

La Maison-Blanche a fait savoir que Bush n'avait pas répondu à la requête de la présidente nicaraguayenne mais l'étudiait afin de lui donner des suites satisfaisantes.

Bush a déjà demandé au Congrès de débloquer 300 millions $ d'aide en faveur du Nicaragua.

L'OTAN annule un exercice de guerre nucléaire

BRUXELLES (Reuter) — Du fait des bouleversements en cours en Europe de l'Est et en Union soviétique, l'OTAN a annulé un exercice controversé visant à tester le comportement de l'alliance occidentale en cas de guerre nucléaire, a-t-on appris hier de source autorisée.

L'alliance n'a pu se mettre d'accord sur un scénario pour l'exercice *Wintex*, auquel participent normalement tous les deux ans des milliers de responsables civils et militaires. Cela a commencé au début des années 1970 et c'était jusqu'ici un des piliers de la planification de l'OTAN en matière nucléaire.

« Nous avons annulé cet exercice faute d'avoir pu trouver un moyen de l'exécuter en ménageant les susceptibilités politiques concernant le tir d'armes nucléaires dans le climat Est-Ouest actuel », a déclaré un responsable.

« On a tenté de trouver un scénario dépolitisé, a-t-il ajouté. Mais c'est horriblement difficile dès lors que vous parlez du déclenchement de la troisième guerre mondiale ».

Aucun exercice de remplacement n'a encore été prévu pour tester la capacité de l'OTAN de gérer une telle crise, a-t-on précisé de source autorisée. La prochaine simulation est prévue pour février 1991.

« Alors que l'alliance à toujours besoin de s'exercer aux procédures de crise, les changements rapides de l'environnement politique et sécuritaire en Europe ont conduit à la conclusion que nous devrions revoir la façon de mener de tels exercices à l'avenir », a souligné un porte-parole de l'OTAN.

La simulation *Wintex* comprend la possibilité pour l'OTAN de recourir la première à l'arme atomique en cas d'offensive du Pacte de Varsovie contre l'Europe occidentale — cas désormais exclu par l'Alliance Atlantique, alors que la démocratie s'est imposée en Europe de l'Est.

L'annulation de l'exercice *Wintex* va probablement jeter un doute supplémentaire sur la stratégie qui est depuis longtemps celle de l'OTAN — celle de la première frappe.

L'OTAN a décidé il y a deux semaines de ne pas moderniser son arsenal nucléaire du champ de bataille, principalement déployé en Allemagne de l'Ouest et consistant en missiles Lance en voie d'obsolescence et en ogives d'artillerie.

Selon des représentants de l'OTAN, la décision d'annuler *Wintex* a été prise ces deux dernières semaines. En mars, l'alliance avait déjà annulé les manoeuvres *Crested Eagle*, parce qu'elles envisageaient une attaque des forces du Pacte de Varsovie à partir du territoire est-allemand.

Ces exercices de communications, auxquels ne participaient pas de troupes de combat, devaient commencer juste après les premières élections libres est-allemandes du 18 mars.

Le scénario de la simulation se terminait toujours, dans le passé, par une fin heureuse : confronté à des tirs nucléaires sélectifs, l'ennemi prenait conscience de la détermination occidentale et se retirait du territoire de l'OTAN. « Dieu merci, il semble maintenant que nous ne saurons jamais si cela se passerait de cette façon », a déclaré un responsable de l'OTAN.

Au bout de chaque cigarette
Un seul filtre: vos poumons

CANADA

Commission royale sur les nouvelles techniques de reproduction/ Royal Commission on New Reproductive Technologies

AVIS À LA POPULATION

La Commission royale sur les nouvelles techniques de reproduction a reçu du gouvernement du Canada le mandat de faire enquête et de présenter un rapport sur les progrès actuels et prévisibles de la science et de la médecine concernant les techniques de reproduction, compte tenu principalement de leurs incidences sociales, morales, juridiques et économiques, de leurs répercussions sur les plans de la santé et de la recherche, et de l'intérêt public, ainsi que de faire des recommandations quant aux politiques et aux précautions à adopter.

Tout au long de la prochaine année, la Commission mettra en application un vaste **programme de consultation du public** grâce auquel les Canadiens et les Canadiennes de toutes les sphères de la société pourront lui faire part de leur opinion sur le sujet et de leur vécu.

- ☐ Les **audiences publiques,** qui se tiendront aux quatre coins du Canada, commenceront en septembre 1990. Pour être appelés à témoigner, les groupes ou les particuliers intéressés devront soumettre un projet d'intervention, ou un document plus élaboré, d'ici le **31 juillet 1990.**
- ☐ On travaille actuellement à mettre sur pied des **séances de consultation thématiques** devant permettre à ceux et celles qui s'intéressent tout particulièrement à un ou à plusieurs aspects des nouvelles techniques de reproduction de faire connaître leurs vues sur le perfectionnement et les répercussions de ces techniques.
- ☐ Des **rencontres individuelles** pourront être organisées à l'intention de ceux et celles qui préféreront un cadre plus privé pour discuter de leur expérience personnelle de problèmes couverts par notre mandat.

La Commission aimerait réunir les témoignages les plus divers concernant tout spécialement les questions suivantes : les incidences des nouvelles techniques de reproduction sur le bien-être et la santé reproductive des femmes; les causes, le traitement et la prévention de l'infertilité chez les hommes et les femmes; toutes les nouvelles techniques de reproduction, y compris les interventions rendant la stérilisation réversible, l'insémination artificielle, la fécondation *in vitro,* les transferts d'embryons, les techniques de dépistage et de diagnostic prénatals, les manipulations génétiques et les interventions thérapeutiques pour corriger certaines anomalies génétiques, les techniques de choix du sexe, les expériences sur l'embryon et les transplantations de tissu foetal; les mesures d'ordre social ou juridique telles la maternité de substitution, les interventions judiciaires durant la grossesse et à la naissance, et la définition de la "propriété" de l'ovule, du sperme, de l'embryon et du tissu foetal; le statut et les droits des personnes qui recourent ou qui contribuent aux services de reproduction, c'est-à-dire, entre autres, l'accès aux diverses méthodes, les droits à la condition de parent et le consentement éclairé; les ramifications économiques de ces techniques, comme la commercialisation d'ovules, de sperme et d'embryons, l'application de la Loi sur les brevets ainsi que le financement de la recherche et des méthodes utilisées, y compris pour le traitement de l'infertilité.

Nous vous encourageons à discuter de ces questions du point de vue social, éthique, juridique et économique de même que de celui de la recherche et des soins de la santé.

Votre opinion et votre expérience sont précieuses!

Pour en savoir davantage sur la Commission royale et sur la façon dont vous pouvez participer à ses travaux, vous pouvez composer, sans frais, le numéro 1-800-668-9781, ou écrire à l'adresse suivante :

COMMISSION ROYALE SUR LES NOUVELLES TECHNIQUES DE REPRODUCTION
C.P. 1566, succursale "B"
Ottawa (Ontario)
K1P 5R5

ciel 98,5

Écoutez Ciel et parcourez le monde

Écoutez Ciel MF et identifiez 4 mots passeport... vous pourriez vous retrouver sous le ciel de l'ITALIE!

ITALIE

Remplissez et retournez à: Ciel, C.P. 98, Longueuil J4H 3Z3

Nom Prénom
Adresse
Ville Code postal
Telephone residence Telephone bureau
Mots passeport Date de diffusion

exotik tours

Tirage le 31 mai 1990

LE DEVOIR remercie les 3613 lecteur

Un précieux apport de 280 000 $, provenant de 3613 contributions d'une moyenne de 83,33 $ chacune. Quel appui extraordinaire et quel témoignage de confiance dans la poursuite de cette aventure d'un journal sérieux et indépendant que LE DEVOIR s'efforce de faire quotidiennement !

Un puissant coup de pouce quand on sait que l'engagement de QUEBECOR aura pour effet

Un précieux apport de 280 000 $

de multiplier par deux la somme ainsi recueillie.

Il faudra encore beaucoup d'efforts et de générosité pour rétablir complètement l'équilibre mais quelle stimulation à continuer le combat.

À plus d'une reprise dans ses quatre-vingts premières années, LE DEVOIR s'est interrogé sur son avenir et sa viabilité. L'encouragement, la générosité, l'appui et la confiance de ses lecteurs et de ses amis, la ténacité et l'acharnement de ses artisans, voilà autant d'assurances indispensables, aujourd'hui comme hier observables, qui permettront au DEVOIR de continuer son chemin.

— BENOIT LAUZIÈRE

AALTONEN ANITTA
ABBAYE CISTERTIENNE
ADAM MARCEL
AEHEC INC.
AIRLINE LODGE 1751
ALAID JEAN
ALARIE JEAN-RENE
ALIE YVES
ALI MICHELE
ALLAIRE DANIEL
ALLAIRE FLEUR-ANGE
ALLARD GASTON A.
ALLARD LUCIENNE
ALLARD PIERRE
ALLARD RENE
ALLARD SYLVAIN
LLEN CARL
ALLEN LUTHER
ALLEN PATRICK
ALLIANCE DES PROF.
ALVAREZ ERIC
ALWIN ULRIC
AMINIAN MARTHE
AMYOT NORMAND
ANCTIL FERNANDE
ANCTIL JEAN-YVES
ANCTIL JOS. ALBERT
ANGELO LUZIO LTEE
ANGERS VERONIQUE
ANNIE
ANONYME
ANONYME
ANONYME
APRAHAMIAN SIMA
APRIL ROMAIN
ARCAND JEAN-PIERRE
ARCAND ROBERT
ARCHAMBAULT SIMONE
ARCHAMBAULT LOUIS
ARCHAMBAULT DANIEL
ARCHAMBAULT ANDRE ARIEY-JOUGLARD DANIEL
ARMAND MONIQUE
ARPIN DENIS
ARPIN ROLAND
ARSENAULT ANDRE
ARSENAULT GUY P.
ARSENAULT JEAN-GUY
ARSENAULT JEAN-YVES
ARSENAULT JEAN
ARSENAULT MARIE-FRANCE
ARSENAULT MICHEL
ARTHUS MARIE-FRANÇOISE
ARTINIAN VREJ-ARMEN
ASCAH ROBERT
ASSELIN PIERRE
ASSELIN ROBERT
ASS. OPTOMETRISTES DU QUEBEC
AUBE HENRI-PAUL
AUBERT JEAN-PHILIPPE
AUBERT NICOLE
AUBIN RAYMOND
AUBRY JACQUELINE
AUBRY LEO
AUBUT IRENE
AUCLAIR DANIEL
AUCLAIR MADELEINE
AUCLAIR MARIE-JOSE
AUCLAIR MARCELLE
AUCLAIR ROBERT
AUDET ANDRE
AUDET LUC
AUDET PIERRE
AUDET RAYMOND
AUDET RENE MGR
AUDETTE RAYMOND
AUER YANICK
AUGER ANDRE
AUGER PIERRE
AURA JOSEPH
AUTET BERNARD
AVENTURE ELECT. IRMA FRAGMAN
AVRIL JACQUELINE
AYOTTE MICHELLE
AZAR FIDEL GEOGES
AZZARIA LOUIS
BABIN-OTBE HELENE
BACHAND ANDRE
BACHAND CAMILLE
BACHAND MICHELLE
BACHAND ROBERT
BAIIARGEON MARIELLE
BAILLARGEON RENE
BAISEZ LOUIS
BALLY JEAN
BANQUE NAT. DE PARIS
BARABE LILIANE
BARBE RAOUL
BARIL MARC
BARITEAU CLAUDE
BARITEAU LINE
BARNABE CLAUDE
BARNARD JACQUES
BARNWELL CLAUDE
BARRE MICHEL
BARRY AGATHE
BARRY LOUISE
BATY JACQUES
BEAUCHAMP MARIE-FRANÇOISE
BEAUCHAMP ROBERT
BEAUCHEMIN ENRG. SERGE
BEAUDET ALEXANDRE
BEAUDET ANDRE
BEAUDET GERTRUDE
BEAUDET LUCE
BEAUDIN ANDREE
BEAUDOIN GISLAIN
BEAUDOIN JEAN
BEAUDOIN L.S. ALAIN
BEAUDOIN GENEVIEVE
BEAUDRY MARTHE
BEAUDRY PIERRE
BEAUGRAND CHAMPAGNE EMANUE
BEAUGRAND RAYMOND
BEAULAC MICHELE
BEAULIEU CAROLE
BEAULIEU PIERRE-EMILE
BEAULIEU RICHARD
BEAULIEU MARIETTE
BEAUREGARD JEAN-LUC
BEAUREGARD THERESE
BEAUREGARD RAYMOND
BEDARD ALAIN
BEDARD ANDRE
BEDARD CHARLES
BEDARD G.A.
BEDARD JEAN-LUC
BEDARD PHILIPPE
BEDARD YVAN
BEDARD YVES
BEGIN FRANÇOIS
BEGIN HENRI
BEGIN LIONEL
BEGIN RENE
BELA CHARLES SOLYMOSS
BELAND JACQUES
BELAND FERNAND
BELANGER JEAN-PIERRE
BELANGER JEAN
BELANGER JEAN
BELANGER JEAN-PIERRE
BELANGER JEAN-ROBERT
BELANGER JOCELYNE
BELANGER LAURENT
BELANGER LOUIS
BELANGER LUCIE
BELANGER MARCELLIN
BELANGER MICHEL
BELANGER RENE
BELANGER/SCHNOBB PIERRE G./MONIQUE
BELANGER SIMEON
BELCOURT JEAN
BELGUE DAVID
BELHUMEUR JEAN-PIERRE
BELLAVANCE SYLVIE
BELLEAU CLAUDE
BELLEAU JACQUELINE
BELLEAU MICHEL
BELLEFLEUR LOUIS
BELLEFLEUR JEAN
BELLEFLEUR CONRAD
BELLEFLEUR HENRI-LOUIS
BELLEFLEUR GERARD
BELLEMARE DENIS
BELLEMARE DOMINIQUE M.
BELLEMARE GERTRUDE
BELLEVANCE ANNETTE
BELLEY ANNIE
BELLEY JACQUES
BELZILE ANDRE
BELZILE BERTAUD
BELZILE LORETTE

BELZILE PIERRE
BENARD PIERRE
BENGIO CELIA
BENOIT FERNANDE
BENOIT JEAN-LOUIS
BENOIT-ROSSINI FERNANDE
BERARD LOUISE
BERGERON ALAIN
BERGERON ANDRE
BERGERON GASTON
BERGERON GERALD
BERGERON JEAN
BERGERON LISE
BERGERON LISE
BERGERON RAYMOND
BERGERON RENE
BERGERON ROLAND
BERLINGUET PIERRE
BERLINGUET MARIE
BERNARD CLAUDE
BERNARD CLAIRE
BERNARD GILLES
BERNIER GUY
BERNIER IVAN
BERNIER JACQUES
BERNIER JEAN
BERNIER JEAN
BERNIER ROSAIRE
BERTHIAUME MARC
BERTRAND SONIA
BERUBE CLAIRE
BERUBE GAETAN
BESNER YVON
BESRE JEAN
BIBEAU GILLES
BIENJONETTI ANNE
BIENVENUE CATHERINE
BIENVENU FRANÇOIS
BIENVENU JEAN-PIERRE
BIGAOUETTE MAURICE
BIGAOUETTE PIERRE
BIGUE C.
BILODEAU CELINE
BILODEAU DOMINIQUE
BILODEAU HELENE
BILODEAU HENRI
BILODEAU LUC
BILODEAU RICHARD
BILODEAU YOLAINE
BINETTE SERGE
BIRON DANIELLE
BIRON PAULE
BISAILLON GUY
BISAILLON JEAN-ALAIN
BISRETH WILLY
BISSON ANDRE
BISSON HELENE
BISSONNETTE ALBERT
BISSONNETTE ANDRE
BISSONNETTE LISE
BITTAR PATRICIA
BLACK WILLIAM
BLAIN GILBERT
BLAIN MAURICE
BLAIN PIERRE
BLAIS CHRISTIAN
BLAIS CLAUDE
BLAIS EMILE
BLAIS GERARD
BLAIS JEAN-MARTIN
BLAIS MICHEL
BLAIS PHILIPPE
BLANCHARD ANDRE
BLANCHARD CLAIRE
BLANCHARD PIERRE
BLANCHARD STEPHAN-JACKY
BLANCHET FRANÇOIS
BLANCHET GASTON
BLANCHET MARCELLE
BLANCHETTE JEAN-MARC
BLANCHETTE DENIS
BLANCHETTE JEAN FRANÇOIS
BLANCHETTE DANIELLE
BLANCHET YVES
BLANEY STEVEN
BLANGER RAYNOLD
BLANGEZ LUC
BLOUIN PASCALE
BOCHMANN ELISE
BODINEAU REMY
BOHEMIER MARIELLE
BOIES HAROLD
BOILEAU BERNARD
BOILEAU BERNARD
BOILEAU GILBERT
BOILEAU JACQUES
BOILEAU MARG. G.
BOIRE STEPHANE
BOISCLAIR JACQUES
BOISCLAIR LOUIS
BOISCLAIR PAUL
BOISCLAIR ROGER
BOIS LUC
BOIS MARGUERITE
BOISVERT JACQUES
BOISVERT JEAN-MARIE
BOISVERT LEANDRE
BOISVERT MARCEL
BOISVERT SERGE
BOIVIN LUCETTE
BOIVIN LUCILLE
BOIVIN MARGUERITE
BOIVIN MARIA
BOIVIN MARTHE
BOIVIN ROGER
BOLDUC PAUL-ANDRE
BONENFANT GUY
BONENFANT JOSEPH
BONIN ANDRE
BONIN JEAN-RAYMOND
BONNEAU HILAIRE
BONNEAU LOUIS-PHILIPPE
BONNEAU PHILIPPE
BONNEVILLE FERNAND
BONNEVILLE CHARLES
BOUCHARD CLAUDE
BOUCHARD GERARD
BOUCHARD JEAN
BOUCHARD MARIE-ANGE
BOUCHARD MICHEL
BOUCHARD ROLLAND
BOUCHARD ULRIC
BOUCHER ARMAND
BOUCHER GAETAN
BOUCHER GASTON
BOUCHER LAURENT
BOUCHER LUCIEN
BOUCHER OMER
BOUCHER RAYMOND PTRE
BOUCHER RITA
BOUCHEZ ALAIN
BOUDREAU ALCIDE
BOUDREAULT DONALD
BOUDREAULT GERARD
BOUDREAU PHILIPPE
BOUFFARD LEANDRE
BOUFFARD-RIFFAUD LISE
BOUILLET ANDRE
BOULANGER YVAN
BOULE MARC
BOULE MICHELLE
BOULET ANNE
BOULET GUY
BOULET JAC-ANDRE
BOULET-LEMIRE MIREILLE-GEORGES
BOULET S. BERNADETTE
BOULIANE CLEMENCE
BOULIANNE BERNARD
BOULIZON MARIE
BOURASSA ROBERT
BOURBONNAIS PIERRE
BOURBONNAIS JEAN-PAUL
BOURGEOIS CAROLINE
BOURGEOIS RITA
BOURGOIN CLAUDE
BOURNIVAL PIERRE L. ING.
BOURQUE DENIS
BOURQUE JEANNE
BOUSQUET MARTINE
BOUSQUET PAUL-E.
BOUTET RAYMOND
BOUTHILLETTE, PARIZEAU & ASS.
BOUTHILLIER GUY, GESTION
BOUTHILLIER PAUL
BOUVIER REAL
BOUVIER YVAN
BOUVILLE JEAN
BOVET LUDMILA
BOYER HELENE
BOYER JEAN-PIERRE
BOZZINI 0RKEEFE
BRASSERIE LE CAPITAINE
BRAULT JEAN-FRANÇOIS
BRAULT LISE
BRAULT NICOLE ET ROBERT

BRAULT RHEAUME LOUISE
BRAULT SERGE
BRENNAN PATRICIA
BRETON CLAIRE
BRETON GILLES
BRIE JEAN-YVES
BRIEN ANDRE
BRIEN LUCILLE
BRIEN PIERRE
BRIERE GABRIEL
BRIERE MARC
BRIERE RAYMONDE
BRISSON GILLES
BRISSON GILLES
BRISSON JACQUES
BRISSON PIERRE
BROCHU GAETAN
BROCHU JEAN-CLAUDE
BRODEUR JEAN-PAUL
BROUILLE MARCEL
BROUSSEAU DIANE
BROWN CLEMENT
BROWNE CATHERINE
BRUGGER CHARLES
BRUNEAU ANDRE
BRUNEAU CHARLES
BRUNEAU SIMONNE
BRUNELLE GUY
BRUNELLE JEAN
BRUNELLE JULIE
BRUNELLE LISETTE
BRUNELLE SUZANNE
BRUNELLE YVES
BRUNET ALAIN
BRUNET JOHANNE
BRUNET LOUIS
BRUNETTE ISABELLE
BRUNETTE PATRICK
BUCHANAN JAN
BUIST RAYMOND
BULOLD BERNARD
BUREAU JEAN-LOUIS
BUTEAU MAGDELHAYNE
BUTTICAZ BRIGITTE
CABANA FLORENT PTRE
CADIEUX ANDRE
CADIEUX ANDRE
CADIEUX CLAUDETTE
CADIEUX WELLS
CAISSE DE MAISONNEUVE MANON LONERGAN AGENTE DE COMMUNICATIONS
CAISSE POP COTE ST PAUL
CAISSE POP DOMAINE ST-SULPICE
CAISSE POP ST JACQUES DE MTL
CAISSE POP ST-MARC ROSEMONT YVES MALO
CAISSE POPULAIRE SAINT-EDOURAD
CALLEJAS RODOLFO
CAMARERO RICARDO
CAMIRAND GERARD
CAMIRAND YVES
CAMPAGNA ANDRE
CAMPBELL MICHEL
CAMPICHE ALINE MME
CANAC-MARQUIS JEAN-PAUL
CANADA TRUST SERV. LINGUISTIQUES
CANTIN AMELIA
CANTIN CUMYN MADELEINE
CANTIN HELENE
CANTIN MARYSE
CAOUETTE REMI
CAPUCIENS
CARDIN REAL
CARIGNAN PAUL-H.
CARMEL NICOLE
CARON ANDRE
CARON ANDRE
CARON CLAUDE
CARON FRANCIS
CARON HELENE
CARON MICHEL
CARON ROCH
CARRIER ANDRE
CARRIER ANDRE
CARRIER DENIS
CARRIERE JACQUES
CARRIERE JACQUES
CARRIER MONIQUE H.
CARRIER PAUL-EMILE
CARRINGTON TUCKER
CARTIER LOUIS
CARTIER MICHEL
CARTIER PAUL
CASAVANT DANIELLE
CASGRAIN PAUL
CASTEGMIER ANDRIEN
CASTONGUAY MARTIN
CASTONGUAY GERARD
CATELLIER BRIGITTE K.
CAUCHON LEON
CAVALIERE RITA
CAYA PAUL
CAYLA DANIEL
CAYLA DANIEL
CAYOUETTE CLAUDE
CENTRALE DE L'ENSEIGNEMENT DU QUEBEC
CENTRE MAGHREBIN CMRI
CENTRE ST-PIERRE
CERCLE DES JOURNALISTES
CERF JACQUES
CERTE JEAN-PIERRE
CFGL-FM
CHABOT GILLES
CHABOT ROLAND
CHAGNON ANDRE
CHAGNON NORMAND
CHAGNON PIERRE
CHALIFOUR HENRI
CHALIFOUR PAUL
CHAMPAGNE ANDRE
CHAMPAGNE GILLES
CHAMPAGNE MARC
CHAMPAGNE NORMAND
CHAMPOUX MARIE-THERESE
CHAPDELAINE HECTORIEN
CHAPDELAINE YVAN
CHAPDELAINE JEAN
CHAPLEAU ANNE-MARIE
CHAPLEAU LUC
CHAPUT MARIE-DANIELLE
CHAPUT-ROLLAND (SEN.) SOLANGE
CHARBONNEAU ANDRE-ANNE
CHARBONNEAU THERESE
CHARBONNEAU DENIS
CHARBONNEAU DOMINIQUE
CHARBONNEAU LOUIS-P DR.
CHARBONNEAU PIERRE
CHAREST ALAIN
CHAREST PAUL
CHARETTE ROBERT
CHARIER BERNARD
CHARLAND MERCEDES
CHARLEBOIS BERNARD
CHARLEBOIS MAURICE
CHARLIN CHRISTIANE
CHARRON FRANÇOISE
CHARRON ROBERT PTRE
CHARRON YVETTE
CHARTIER DENISE
CHARTON JEAN
CHARTRAND LUC
CHARTRAND MAURICE
CHARTRAND RENE

CHARTRAN GASTON
CHASSAT PIERRE
CHASSE CLAUDE
CHATELIER ALEX
CHAUSSE SYLVIE
CHENEVERT GAETAN
CHENIER ANDRE
CHENIER MARIE-CLAUDE
CHEVALIER ANDRE
CHEVRETTE MARCEL
CHEVRIER INVESTISSEMENTS INC.
CHEVRIER JEAN
CHICOINE DANIEL
CHIODINI EDMONDO
CHOINIERE CLAUDE
CHOLETTE JOHANNE
CHOLETTE PHILIPPE
CHOQUET MAURICE
CHOQUETTE JEROME
CHOQUETTE MARYSE
CHOUEST GERARD
CHOUINARD PIERRE
CICCOTELLI PETER M.
CINQ-MARS IRENE
CLARK DAVID
CLAVEAU ALAIN
CLAVEAU CLEOPHAS
CLAVEAU ROSARIO
CLENNETT YVON
CLEROUX ANDRE
CLERS DE ST-VIATEUR RES. LAVAL
CLICHE YVAN
CLOUTIER CLAIRE
CLOUTIER FRANÇOISE
CLOUTIER GEORGETTE
CLOUTIER INC. JOACHIM
CLOUTIER LEO
CLOUTIER PIERRE
CLOUTIER PIERRE-ARNAUD
C.N.D.
CODERRE FOURNIER THERESE
CODOGNO ENRICO
COGLIASTRO ALAIN
COITEUX CARL
COLETTE FORTIER
COLLIGNON CLAIRE LAMARCHE INC.
COMM. FORM. PROF. MAIN OEUVRE
COMM. REL. S.V. DE PAUL
COMPAGNONS DE JESUS
COMTOIS ELIANE
COMTOIS JEAN
COMTOIS PIERRE
COMTOIS RAYMOND
CONGREGATION RELIGIEUX TRES SAINT-SACREMENT
CONNOLLY GUY
CONS. EN GESTION SHF INC.
CONSULTANTS INC. MARIUS BOUCHARD
CONSULTANTS PLR INC.
CONTANT GABRIEL
CONTANT GUY
CONTANT JEAN-PIERRE
CORBEIL JEAN
CORBEIL JEAN-PIERRE
CORBEIL MICHEL
CORBO CLAUDE
CORMIER CHRISTIAN-PIERRE
CORMIER CONRAD
CORMIER DESEVE
CORMIER HUGUES
CORMIER JEAN-PIERRE
CORP. ARCHIEPISCOPALE C.P. DIOCESE DE SHERB.
CORP. ARCHIEPISCOPALE CATHOLIQUE DE RIMOUSKI
CORP.SRS STE CROIX
CORRIVEAU DENIS
CORRIVEAU JACQUES
COTE ANDRE
COTE ANDRE
COTE ANDREE
COTE CHANTAL
COTE CHRISTIAN
COTE DENIS
COTE E.A.
COTE GASPARD
COTE GERTRUDE
COTE GILLES
COTE GUY L. NANCY
COTE JACQUES
COTE JACQUES
COTE JEAN
COTE JEAN-MARIE
COTE JEAN-YVES
COTE MARCEL
COTE MARIE-CLAUDE
COTE MARTHE
COTE MAURICE
COTE PAUL
COTE PAUL-EMILE
COTE PIERRE-A.
COTE PIERRE
COTE PTRE ROBERT
COTE ANNETTE
COUILLARD DENIS
COUILLARD FRANÇOIS
COUILLARD MARGUERITE
COULOMBE PIERRE E.
COUPAL NORMAND
COURCHESNE ELODIE B.
COURCHESNE GERMAIN
COURNOYER GUY
COURVILLE LEON
COUSINEAU CHRISTIAN
COUSINEAU DANIEL
COUSINEAU GILBERTE
COUSINEAU RENE
COUSINEAU YVES
COUTU ANDRE
COUTU CHARLES
COUTU GILLES
COUTUIRE J.M.
COUTURE ANNE
COUTURE FELIX ALLYRE
COUTURE LOUIS
COUTURE PIERRE
COUTURE RENE
COUTURIER CAROLE
COUTURIER GILLES
COUVENT DE MARIE REPARATRICE
COUVENT CROIX
CRAIG FRANÇOIS
CREPEAU FRANÇOIS M.
CREPEAU FRANÇOIS
CREPEAU MARCEL
C.S.D.
C. SOEURS DES S.N.J.M.
CUCHON JEAN
CUERRIER MARC
CUSSON JEAN
CUSSON ONIL
CUTTER DONALL
DACREMONT PHILIPPE
DAGENAIS GABRIELLE
DAGENAIS-PERUSSE DANIELLE-ANDRE
DAGENAIS YVES-M
DAGNEAU MARIUS
DAIGLE ANSELME
DALLAIRE LEONCE
DALLAIRE MICHEL
DALLAIRE PATRICE
DALLAIRE YVETTE
DALME CLAIRE

DALME THERESE
DALPHOND CLAUDE
DANCAUSE EMELIE
DANCAUSE REJEAN
DANDENAULT EGIDE
DANDURAND P. VINS P. (VINS)
DANJOU NORMAND
DANSEREAU JACQUES ALBERT
DANSEREAU MARGUERITE
DAOUD HABIB
DAOUD-KAYAL AIDA
DAOUST AURELE
DAOUST HERMAN
DAOUST JEAN GUY
DAOUST PIERRE
DAOUST RAYMOND
DAOUST THERESE
DARCY JEAN-MARC
DARSIGNY ERNEST
DAUDELIN GUY
DAUPHINAIS PAUL
DAVIAULT PIERRE
DAVIGNON JEAN
DAVIS MARC O.
DE BELLEFEUILLE GEORGETTE
DE BELLEFEUILLE JACQUELINE
DE BELLEFEUILLE FRANÇOIS
DEBLOIS CHARLES
DEBLOIS EUDORE
DEBLOIS MARIE
DECARIE MICHEL
DECARY MICHEL
DECELLES GENEVIEVE
DECHENE JEAN PAUL
DECLOS MANON
DE GRACE MARC
DE JEAN
DE GRANPRE LOUIS P.
DE GRANPRE MARCEL
DE GRANPRE VINCENT M.
DE KONINCK DR. JOSEPH
DE KONINEK GODELIEVE
DE JEAN
DELISLE JEAN-LOUIS/CONSTANCE
DELISLE MARC-ANDRE
DELISLE PAULE
DELORME FRANÇOIS
DELORME LUC
DE MARIE-IMMACULEE MISSIONNAIRES OBLATS
DE MEDIES EVELINE
DEMERS CLERMONT
DEMERS EMILE
DEMERS LOUIS
DEMERS MIREILLE
DEMERS PAUL
DEMERS ROBERT
DEMERS ROGER
DEMONDEHARE PIERRE
DEMONTIGNY GERMAIN
DENIS JEAN-FRANÇOIS
DENIS LAURENT
DENIS LUC
DENIS FERNAND
DERASPE RAYMOND
DE REPENTIGNY ANTONIN
DE REPENTIGNY CLAUDE Y.
DERMINE ANDRE
DERY GENEVIEVE
DERY M.
DERY MAURICE
DERY NICOLE
DERY PAUL
DESAULNIERS/ALLARD JEANNE
DESAUTELS RAYMOND
DESBIENS JEAN PAUL
DESCHAMPS JEAN-GUY
DESCHAMPS MARIE
DESCHAMPS RENE
DES CHATELETS JEAN-PIERRE
DESCHEMES CLAUDE
DESCHENES SYLVAIN
DESCOTEAUX AGATHE
DESGAGNE DION CLAIRE
DESGAGNES ANDREE
DESILETS MICHEL
DESJARDINS MICHEL
DESJARDINS JEAN-YVES
DESJARDINS DANIEL
DESJARDINS PIERRE
DESJARDINS PIERRE
DESJARDINS MICHELLE G.
DESJARDINS PAUL
DESMARAIS & DESMARAIS
DESMARAIS LUC
DESMARAIS MARIE
DESMARCHAIS JACQUES E.
DESMARTEAU ROBERT H.
DES RODRIGUE
DESPINS CHARLES
DESPRES ANTOINE PTRE
DESPRES OLIVIER
DESROCHERS JEAN-CHARLES
DESROCHERS GILLES
DESROCHERS CLAIRE-ANDREE
DESROCHERS/BERGERON REAL/JOCELYNE
DESROCHERS YVES
DESROCHERS RAYMONDE
DESROCHERS FLORENT
DESROCHES ANDRE
DESROCHES FERNANDE
DESROCHES RAYMOND
DESROSIERS CAROLINE
DESROSIERS LOUIS
DESROSIERS PIERRE-ANDRE
DESROSIERS GYSLAINE
DESROSIERS BERNARD
DESROSIERS MICHEL-CHARLES
DESROSIERS PAULINE
DESRUISSEAUX FRANÇOIS
DESSAINT LISE
DESSUREAULT GUY
DES TROIS MAISONS LOUISE
DESY PIERRE
DEVAULT MICHEL
DE VILLIERS MARIE-EVA
DEVINAT PIERRE
D.GREGOIRE FRANCE
DICAIRE CLAUDE
DICAIRE RONSSE CAROLE
DIFFULIVRE
DIFFUSION MARIE-PAUL
DIONNE GILBERT
DIONNE JEAN
DIONNE LOUIS
DIONNE MARGUERITE
DIONNE RENE
DION RICHARD
DION SUZANNE
DION YVES
DIXMIER MARC
D. NAT. COMMUNICATIONS
DOMINGUE JEAN
DORAIS JEAN-LOUIS
DORAIS MICHELE
DORAIS PHILIPPE
DORAIS THERESE
DORE PIERRE
DORION JEAN
DORION JULES-ED DR
DORION MARC
DORION-POUSSART NICOLE
DOR SUZANNE

DOSTALER GERTRUDE
DOSTALER HENRIETTE
DOSTALER PIERRE
DOSTALER YVES
DOUCET C.E. PTRE
DOUCET GABRIEL
DOUCET IVAN
DOUCET JEAN-LOUIS
DOUCET JOSEPH
DOUCET LOUIS
DOUCET MADELEINE
DOUCET MICHEL
DOUCET RICHARD
DOUVILLE JOCELYN
DOYON ADELE
DOYON JEAN
DOYON JOSAPHAT
DOYON LOUISE
DOZOIS PAULINE
DR. GAGNON ARTHUR
DR.GAGNON MAURICE
DR. GERVAIS SIMON
DR. GREGOIRE FERNAND
DR. KIELY MARGARET C.
DR. LAPIERRE JEAN
DROLET MARCEL
DROLET ROBERT
DROUIN GILLES
DRUELLE PAUL
DUBE CELINE
DUBE DANIELE
DUBE DANIELLE
DUBE MARTIN
DUBE YOLANDE
DUBOIS GASTON
DUBOIS MARCEL PAUL
DUBORD GILLES
DUBREUIL MARCEL
DUBREUIL PAUL
DUBREUIL ROBERT
DUBUC ANDRE
DUBUC REAL
DUCEPPE JEAN
DUCHARME CLAUDE
DUCHARME PIERRE
DUCHARME RAYMOND
DUCHASTEL YVES
DUCHESNE MARIE-PAULE
DUCHESNE ROLAND
DUCIGETT GUY
DUFAULT J.M.
DUFOUR, JUGE JACQUES
DUFOUR MARCEL
DUFRESNE ANNE-MARIE
DUFRESNE CYRILLE
DUFRESNE GERMAINE
DUFRESNE MONIQUE
DUFRESNE PAUL
DUFRESNE ROGER
DUGAL JEAN-PAUL LORRAINE
DUGUAY LOUISE
DUGUAY LOUIS
DUGUAY-PLAMONDON CLAIRE-LOUIS
DUGUAY ROBERT
DUHAIME DIANE
DUHAMEL ALAIN
DUHAMEL CLAUDE
DUHAMEL ROGER MME
DULUDE LOUISE
DUMAIS ANTONIO
DUMAIS BENOIT
DUMAIS MERCIER GUYGUY ELOI
DUMAS-BERGEN CLAUDETTE
DUMAS JEAN-MARC
DUMONT DANIEL
DUMONTIER EUGENE
DUMONT JACQUES
DUMONT PIERRE
DUPAS HERVE
DUPONT ANDRE
DUPONT LUC
DUPONT MARIE-CLAUDE
DUPUIS GUY
DUPUIS M. ET JACQUES
DUROCHER JEAN
DUROCHER JEAN-GUY
DUSSAULT ANDRE
DUSSAULT FRANÇOIS
DUSSAULT MARIETTE
DUSSAULT MICHELINE
DUSSAULT PAUL-G.
DUSSAULT ROCH
DUTTON PENNY
DUVAL CAROLE
DUVAL GILLES
DYMENT DAVID
ECOLE DE DANSE SUZIE LA MOUREUX
EDITIONS CHARLES
ELIE JACQUES
ELIE-RIOPEL HELENE
ELKHOURI MARIE-FRANÇOISE
EMERY GEORGES
EMERY JEAN-MARC
EMOND ARIANE
EMOND LEOPOLD
ESNAULT ANDRE
ETHIER RAYMOND
ETHIER REJEANNE
ETHIER WILFRID
EUDES JOS-VALENTIN
EVELYN MARC
FADEAU JACQUES
FAGNAN DENIS
FAGNON LOUIS-MAURICE
FAILLE DOMINIQUE
FALARDEAU CLAUDE
FARINEAU LIONEL
FARRELL SYLVIE
FAUCHER FRANÇOIS
FAUCHER JACQUES
FAUCHER JEAN-CHARLES
FAUCHER LEO
FAUTEUX MADELEINE
FAVREAU COLETTE
FAVREAU-ETHIER MARTINE
FAVREAU GAETAN
F.E.C.
FECTEAU YVES
FED. DES C.P.D. RICHELIEU-YAMASKA
FED. QUEBEC
FEDERATION DES ENSEIGNANTS ET ENSEIGNANTES DE CEGEP
FEININGER TOMAS
FERDAIS MICHEL
FERLAND MADELEINE
FERLAND MARIO
FERNAND
FERNANDEZ RAOUL
FERNAND JULIEN
FERRER RICHARD
FERRON MARCELLE
FERRON MONIQUE L.
F.F. DU SACRE-COEUR
FICCIELLA SALVADOR
FILIATREAULT JEAN-MARIE
FILION GERARD
FILION LOUISE
FILION SERGE
FILLES DE LA PROVIDENCE
FILLION GHISLAIN
FINN MICHAEL
FISET LOUIS
FLEMING JOHN
FLEURANT LOUISE
FLEURENT JEAN-PAUL
FLEURENT PIERRE

FLIPOT MARIE-PAULE
FLUET LESTER-PATRICK
FONDS F-I-C
FONTAINE JACQUES
FONTAINE SYLVIE
FONTAN JEAN-MARC
FORCIER BRUNO
FOREST DANIEL
FOREST JEAN-PAUL
FOREST MICHEL
FOREST SIMON
FORGET FRANCINE
FORGET JEAN
FORTIER ANDRE
FORTIER ANNE-MARIE
FORTIER CLAUDE
FORTIER DENIS
FORTIER GILLES
FORTIER GILL
FORTIER JEAN
FORTIER MIREILLE
FORTIER PIERRE
FORTIER VINCENT
FORTIN BERNARD
FORTIN GEORGES
FORTIN JACQUES
FORTIN JEAN-PAUL
FORTIN JEAN N. DR.
FORTIN THERESE
FORTIN YVAN
FOUCAULT GISELE
FOUCAULT BERTRAND
FOURNIER CLAUDE
FOURNIER MARC
FOURNIER NORMAND
FOURNIER PAUL-ANDRE
FOURNIER PIERRE-SYLVAIN
FRAIKIN LEON
FRANC ANNE-MARIE
FRANCK ROBERT
FRANCOEUR JEAN
FRANCOEUR JEAN
FRANCOEUR LOUIS-GILLES
FRANCOEUR PAUL
FRANÇOIS
FRASER JACINTHE
FRASER PTRE J.A.
FRAYNE ANTHONY
FR.DE LINST. CHRETIENNE
FR. ECOLES CHRETIENNES
FREDETTE JEAN MARC
FRENOIS JEAN-PIERRE
FRERES DE LA CHARITE
FRERES DES ECOLES CHRETIENNES
FRERES DU SACRE-COEUR
FRERES DE QUEBEC
FRIGIERE ROBERT
FRIGON GERALD
FRIGON ROSARIO
FRUITIER ANDREE
F.S.T.Q.
FUGERE LAURENT
FUGERE ROGER
FULLUM JEAN-GUY
FYFE DENIS
GADBOIS GILLES
GADOURY FELIX
GAGNE ANDRE
GAGNE FRANCIS
GAGNE GERMAINE
GAGNE GILLES
GAGNE JEAN H.
GAGNE PIERRE
GAGNE ROBERT J.
GAGNE STEPHANE
GAGNE SYLVAIN
GAGNON ANDRE
GAGNON ARTHUR (PRETRE)
GAGNON CHRISTIAN
GAGNON CHRISTIAN
GAGNON DANIEL
GAGNON F.-MICHEL
GAGNON GEORGES
GAGNON GERARD
GAGNON GERALD
GAGNON-GILBERT JUSTIN
GAGNON GILLES
GAGNON JANINE
GAGNON JEAN
GAGNON JEANNE
GAGNON JEAN
GAGNON JEAN
GAGNON JEAN
GAGNON JEAN-JACQUES
GAGNON JO ANN
GAGNON LAURENTIA
GAGNON LEON
GAGNON LISE
GAGNON MARCEL
GAGNON NORMAND
GAGNON NORMAND B.
GAGNON PAUL-EMILE
GAGNON PIERRE
GAGNON STEPHANE
GAGNON SUZANNE MARIE
GALARNEAU MAURICE
GALIPEAU JACQUELINE
GAMACHE GASTON
GAMACHE MICHELE
GAMACHE ROGER
GAMELIN ALAIN
GANZINI MARCHAND
GARAND ROLAND
GARANT CHARLES
GARANT LUC
GARCEAU JEAN-DENIS
GAREAU PAUL-EMILE
GAREAU RICHARD
GARIEPY FERNAND
GARIEPY MICHEL
GARIEPY ROGER
GARNEAU MARC
GARNEAU SERGE
GARON J.MARCEL
GASCON MICHEL
GAUCHER RICHARD
GAUDET-CHANDLER HELENE
GAUDET MARCEL
GAUDETTE THERESE
GAUDREAULT REGIS
GAUDREAU RICHARD
GAULIN JEAN
GAULIN MICHEL
GAUMOND AGNES
GAUTHIER BENOIT
GAUTHIER CLEMENT P.
GAUTHIER DANIEL
GAUTHIER GASTON
GAUTHIER GERALD
GAUTHIER JACQUES
GAUTHIER JACQUES
GAUTHIER LOUISE
GAUTHIER PAULE
GAUTHIER RICHARD
GAUVIN FRS XAVIER
GAUVIN JEAN-ROCH
GAUVIN JEAN
GAUVREAU ISABELLE
GAYLORD LTEE
GAZEAU YVES
GELINAS GRATIEN
GELINAS LOUISE
GENDREAU GILLES
GENDREAU SYLVIE
GENDRON CLAUDE
GENDRON COLETTE
GENDRON FRANÇOIS
GENDRON GIBERT

GENDRON JEAN-DENIS
GENDRON LUCIEN
GENDRON MARIE
GENEST ANNE-LOUISE
GENEST FLORENT
GENIER PAULE
GENIER PERCY W.
GERIN MICHEL
GERMAIN KATERI
GERMAIN LUCIE
GERMAIN PATRICE
GERMAIN RENE
GERNIER NORMAND
GERVAIS BERNARD
GERVAIS CHARLES
GERVAIS GAGNON FRENETTE & ASS
GERVAIS JEAN-GUY
GERVAIS JEAN PIERRE
GERVAIS J.-ELOI
GERVAIS JOSEPH
GERVAIS MONIQUE
GERVAIS PAUL
GESTION MURRAY COUTURE INC.
GESTION SOPRIN INC.
GHITESCO DAN
GHOBRIL VICTOR
GIARD BRUNO
GIARD GILLES
GIASSON FREDERIC
GIGUERE BERTRAND
GIGUERE HENRI
GIGUERE PIERRE
GIGUERE RENE
GIGUERE ROBERT
GILBERT ANDRE
GILBERT BASTIEN
GILBERT GUY
GILBERT HELENE
GILBERT J. LEO
GILBERT NICOLAS
GIMGRAS GILLES
GINGRAS ALAIN
GINGRAS FRANCINE
GINGRAS LEA
GINGRAS ROGER
GINGRAS YOLANDE
GINGRAS YVES
GIRARD ANDRE
GIRARD ANNE
GIRARD DAMIEN
GIRARD ERIC
GIRARD ETIENNE
GIRARD JACQUES E.
GIRARD JACQUES
GIRARD JANINE
GIRARD JEAN-JOS.
GIRARD JEAN-PIERRE
GIRARD MARGUERITE
GIRARD MARIO
GIRARD MAURICE
GIRARD PIERRE
GIRARD RENE
GIRARD ROLAND
GIRARD SERGE
GIRAROLVILLE NADINE
GIROUARD JEAN
GIROUARD SERGE
GIROUARD SYLVIE
GIROUX LORNE
GIROUX MICHEL
GIROUX NOELLE
GIROUX NORMAND
GLENN PATRICK
G.M. INC. GESTION ADM. RICHARD MORISSET
GOBEIL FRANÇOIS
GODBOUT FERNAND
GODBOUT JACQUES
GODIN B. LOUISE
GODIN CHRISTIAN
GODON NORMAND
GODUE CHARLES
GOGI GERARD
GOIGOUX JACQUELINE
GONTHIER ANNETTE
GOSSELIN GILLES
GOSSELIN JEAN-PAUL
GOSSELIN LUCIEN
GOSSELIN MOISE
GOSSELIN NORMAND
GOTMAN JEAN
GOUDREAULT LOUISE
GOUIN JEAN
GOULET DIANE
GOULET FRANÇOISE
GOULET PIERRE
GOULET YVAN
GOURDES MICHEL
GOW JAMES I
GOYER FRANCYNE
GOYETTE ANDRE
GOYETTE FERNANDE
GOYETTE LOUIS
GOYETTE MARC
GOYETTE PIERRE
GRAHAM HAY
GRAHAM JULIETTE
GRANDA PAUL R.
GRANGER DANEIL N
GRANT KATHLEEN
GRATTON ARMAND
GRAVEL LISE
GRAVEL NICOLE
GREGOIRE
GREGOIRE HUBERT
GREGOIRE JEAN-PAUL
GREGOIRE JEAN-ROGER
GREGOIRE MONIQUE
GREGOIRE RAOUL
GREGOIRE THERESE
GRENIER BRUNO
GRENIER CONSTANCE
GRENIER GILLES
GRENIER GISANE
GRENIER HELENE
GRENIER JACQUES
GRENIER PAUL-EMILE
GREY THEA
GRIMARD YVES
GRISE JEAN-PAUL
GRONDIN GEORGETTE
GRONDIN JEAN-LUC
GRONDIN PIERRE
GROULX ADRIENNE
GROULX ANNA
GROULX MONIQUE
GROUPE CFC
GROUPE ESTRIE RICHELIEU ASS.
GROUPE T.C.G. INC.
GRUNBERG FREDERIC
GUAY DOMINIQUE
GUAY GABRIELLE
GUAY GERALD
GUAY HELENE
GUAY ISABELLE
GUAY LAURENCE
GUAY LORRAINE
GUAY LOUISE
GUENETTE GHISLAIN
GUENETTE LOUISE
GUERIN BERNARD
GUERIN EVELYNE
GUERIN JEANNINE
GUERIN LOUISE L.
GUERNIER CLAUDE
GUERTIN ANDRE P.
GUERTIN DANIEL
GUILBAULT GILLES
GUILBEAULT JEAN L.
GUILBEAULT MARYSE
GUILBERT ROGER
GUILLAUD CHRISTIAN
GUILLAUME CHARLES-HENRY
GUILLAUME LOUIS-PIERRE
GUILLET JACQUELINE
GUILLET SUZANNE
GUILLETTE PTRE NORMAND
GUIMOND PIERRE
GUIMONT ANNE
GUIMONT CLAUDE
GUIMONT DENIS
GUINDON HENRI-M.
GUTHRIEW A.DEREK
GUY BARBE ET ASSOCIE
GYPIHOT JEAN
GYSELINCK DENISE
HAEBERLE ROGER
HAINS JOCELYNE
HAINS MONIQUE
HALL LOUISE
HAMEL BRUNO
HAMELIN ANDRE
HAMELIN FRANÇOIS
HAMELIN MARIE

HAMELIN MONIQUE
HAMEL PIERRE
HANLEY ALLEN
HANLEY PETER
HANNA BLAKE T.
HAN PEI-YUANI
HANRAHAN DESMOND
HARDY CHRISTIAN
HARDY RENE
HAREL GUY
HAREL JEAN
HARVEY CLAUDE
HARVEY JULIETTE
HARVEY LAURENT
HARVEY MARC
HARVEY VALERIEN
HEBERT ARMAND
HEBERT CHARLES
HEBERT CHRISTIAN
HEBERT GUY
HEBERT J.A. ALFRED
HEBERT JEAN-MARC
HEBERT J GERARD
HEBERT LUOUIS-PHILIPPE
HEBERT MARIE/MARCEL
HEBERT MAURICE
HEBERT MICHEL
HEBERT RENE-W.
HEBERT YVETTE
HENRI GILLES
HENRY ROBERT
HEROUX DENIS
HEROUX RAYMONDE
HGUYEN VAN HAO
HIRBOUR MARIE-LAURE
HOFER RICHARD
HOFFMAN FRANCIS
HOGUE JACQUELINE
HOGUE PIERRE
HONE CECILE
HORIZON ARMENIAN WEEKLEY
HOTTE GERMAINE
HOTTE LOUIS
HOUDE JULES
HOUDE MARTIN
HOULE ROBERT
HOUYOUX PHILIPPE
HUBERDEAU CLAIRE M.
HUBERT BERNARD
HUDON JEAN FRANÇOIS
HUDON MICHELE
HUNEAULT ANTONIO
HUOT CECILE
HUOT DOLLARD
HUOT GERMAINE
HUOT HELENE
HUOT JEAN
HUOT PIERRE
HURTEAU DENIS-ANDRE
HURTIBISE CLAUDCE
HUSARUK EUGENE
IDEZ PASCAL
IMBEAULT NATHALIE
INCONNU
INCONNU
INCONNU
INCONNU
INST. NOTRE-DAME DU BON CONSEIL DE MTL SUZANNE CHOQUET
IPPERSIEL FERNAND
JACOB JEAN-RENE
JACQUES PIERRE
JACQUES. R.A.
JACQUES RONALD
JAIME VIDAL
JALBERT ANNE
JALBERT CAMILLE
JALBERT OLIVIER
JAMMAL ANTOINE
JANELLE CLAIRE
JARGAILIE DIANE
JARRY MARC
JARRY VINCENT
JASMIN MARIE-CLAUDE
JAUVIN MICHELINE
JEAN B.
JEAN JOCELYN
JEAN LEONCE
JEAN SUZANNE
JESSOP KARL
JETTE JEAN
JEUNES
JEWITT BRIAN
JODOIN MARGUERITE
JOLICEUR PAUL
JOLI-COEUR ANNE
JOLICOEUR ANDRE
JOLICOEUR JEAN-PAUL
JOLICOEUR LOUIS-PHILIPPE
JOLICOEUR NORMAND
JOLY LOUIS-P.
JOLY MICHELE
JOLY PIERRE
JOLY SYLVIE
JONES ADRIENNE
JONES MONIQUE
JOUBERT MAURICE P.
JOUBERT MICHELE
JOYAL ACHILLE
JUBINVILLE ALAIN
JULIEN ALAIN
JULIEN DENISE
JULIEN GISELE
JULIEN MARIUS
JULIEN MARIE
JULIEN PIERRETTE
JULIEN PIERRE-ANDRE
JUNEAU ANDRE
JUNEAU LOUISELLE
JUNGER PAUL W.
JUTEAU LUCILLE
JUTRAS JEANNE DARC
JUTRAS LUC
JUTRAS PHILIPPE
KASIRER NICHOLAS
KATTAN GUILDA
KEENAN PAULINE L.
KEMP WILLIAM
KERPAN NADA
KERZERHO MARIE
KHALIL ANIS
KINGSLEY JEAN-PIERRE
KIROUAC JACQUES
KIROUAC SIMONE
KOLISH EVELYNE
KOOSIS PAUL
KRAUSE MIREILLE
LABBE MARIO
LABELLE PIERRE
LABERGE FRANCINE
LABERGE JACQUES
LABERGE LOUISE
LABERGE-NADEAU CLAIRE
LABERGE YOLANDE
LABONTE DENISE
LABONTE PIERRE
LABRECQUE MARISE
LABRECQUE PASCAL
LABRIE CHRISTIAN
LABRIE DENIS
LABRIE JEAN-PAUL
LABROSSE RICHARD
LABROUSSE FRANÇOIS
LACAHPELLE REJEAN
LACASE RICHARD
LACASSE LOUIS
LACHANCE DENIS
LACHANCE MARIE-THERESE
LACHANCE PAUL A.
LACHANCE RENE -O.
LACHANCE THERESE
LACHAPELLE PIERRE
LACHAPELLE LOIS
LACHAPELLE JEAN
LACHAPELLE PAUL
LACHAPELLE FLOR J.C. L.
LACOMBE LUCIE
LACOSTE-CARON PIERRETTE
LACOSTE GERALD A.
LACOSTE LANGEVIN AVOCATS
LACOSTE NORBERT
LACOURSIERE JEAN-PAUL
LACROIX ELIANE
LACROIX JACQUES
LACROIX JACQUES
LACROIX LISE
LACROIX LUCIE
LACROIX MICHEL
LACROIX MICHEL
LACROIX ROBERT
LADOUCEUR CLODOMIR
LADOUCEUR CARMEN
LADOUCEUR PAULE
LAFERRIERE LOUISE
L AFINANCIERE ENTRAIDE COOPERANTS INC

s et amis qui ont répondu à son appel

LAFLAMME MADELEINE
LAFLAMME MME
LAFLAMME PIERRE
LAFLAMME RAYMOND
LAFLAMME RENEE
LAFLECHE GUY
LAFLECHE REGENT
LAFLEUR BRUNO
LAFLEUR EUGENE
LAFLEUR GUY-ANTOINE
LAFOND NICOLE
LAFONTAINE MARC
LAFONTAINE ANDRE
LAFONTAINE SERGE
LAFONTAINE LUCE
LAFONTAINE GEROGES
LAFONTAINE JEAN-JACQUES
LAFONTAINE BENOIT
LAFORTUNE BONNAVENTURE
MARIE-PAULE
LAFORTU NE LUCIEN
LAFORTUNE SUZANNE

LAFRAMBOISE JACQUES E.
LAFRAMBOISE JEAN
LAFRANCE PIERRE
LAFRENIERE JEAN B.
LAFRENIERE CHARLES
LAFRENIERE NICOLE
LAGACE GILLES
LAGACE MICHEL-FRANCIS
LAGACE RODRIGUE
LAGARDE-BERNIER
MARIE-FRANCE

LAGAREC CATHERINE
LAGUE MICHELINE
LAGUEUX PAUL
LAHAIE LUCIE
LAHAISE M.D.
LAHAYE BRUNO
LAIN LUCIENNE
LAJOIE RAYMOND
LAJOIE REAL
LALANCETTE MONIQUE
LALANCETTE JEAN-MARC
LALANDE FERNANDE
LALANDE GEORGES
LALANDE GHYSLAINE
LALANDE GISELE
LALANDE MARIO
LALBIN MICHEL
LALIBERTE ARMAND
LALIBERTE DENISE
LALIBERTE DANIELE
LALIBERTE JACQUES
LALIBERTE-MARCHAND RUTH
LALONDE ANDRE
LALONDE GILLES
LALONDE GUY
LALONDE JACQUES

LAMARCHE AURELE/JEANNINE
LAMARCHE LUC
LAMARCHE MATTHIEU
LAMARCHE SUZANNE
LAMARCHE YVES
LAMARRE IVAN
LAMARRE JACQUES
LAMARRE JEAN
LAMARRE LOUISE
LAMARRE MIREILLE
LAMARRE PAUL-HENRI
LAMBERT JEAN-PAUL
LAMBERT-LAGACE LOUISE
LAMBERT & LAMBERT, AV.
LAMIRANDE PAUL-EMILE
LAMONDE YVAN
LAMONTAGNE FRANÇOISE
LAMONTAGNE PIERRE-J
LAMONTAGNE MARTIN
LAMOUREUX ANDRE
LAMOUREUX CLAUDE
LAMOUREUX GASTON
LAMOUREUX JEAN
LAMOUREUX LUCIEN
LAMOUREUX MARTINE
LAMOUREUX ROBERT
LAMY ANDRE
LAMY PIERRE
LANCTOT BERNARD
LANCTOT FRANÇOIS
LANCTOT MICHELINE
LANCTOT RAYMOND
LANDRY ANGELA
LANDRY ANNICK
LANDRY BRUNO
LANDRY CLAIRE
LANDRY GILLES
LANDRY JACQUES
LANDRY JOCELYN
LANDRY LUCIEN
LANDRY MONIQUE
LANDRY MONIQUE
LANDRY PHILIPPE
LANDRY PIERRETTE
LANGE EMILLIEN
LANGELIER BIRON LOUISE
LANGELIER GERMAIN
LANGELIER GILLES
LANGELIER LOUIS
LANGELIER SABINE
LANGEVIN JACQUES
LANGEVIN JEAN
L ANGLAIS DENIS
LANGLOIS JEAN-PIERRE
LANGLOIS LAURENT
LANGLOIS MAURICE
LANGLOIS MARTHE
LANGLOIS MARC
LANGLOIS PAUL
LANGLOIS ROGER P.
LANGLOIS SIMON
LANGLOIS SUZANNE
LANGLOIS YVES
LANGLOIS YVES
LANOIX LOUISE
LANOUETTE MARIE
LANTAGNE RAYMOND
LANTEIGNE DENIS
LANTHIER JEAN-PIERRE
LANTIER ROBERT
LAPALME MICHEL
LAPERRIERE VINCENT D.
LAPERRIERE GUY
LAPERRIERE STEPHANE
LAPIERRE JEROME
LAPIERRE MADELEINE
LAPLANTE CLARENCE
LAPLANTE LUCIEN
LAPLANTE PIERRE
LAPOINTE CHARLES-HENRI
LAPOINTE CLAUDE
LAPOINTE GERARD
LAPOINTE-GELINAS THERESE
LAPOINTE GILLES
LAPOINTE HELENE
LAPOINTE JAN MARK
LAPOINTE JACQUES
LAPOINTE J.CLAUDE
LAPOINTE JEANNE
LAPOINTE JEAN
LAPOINTE LISE
LAPOINTE MICHEL
LAPOINTE NORMAND
LAPOINTE PIERRE L.
LAPOINTE ROLAND
LAPOINTE ROSE
LAPORTE GASTON
LAPORTE JEAN-YVES
LAPORTE LUCIEN
LAPORTE LUC
LAPORTE R.S.
LA PRESSE CANADIENNE
JOURNALISTES
LAPRISE MARIO
LARAMEE FRANÇOIS
LAREAULT GERARD
LAREOCHE JEAN-RENE
LA RICHELIERE JASMINE
LARIN GUY
LAROCHE DENIS
LAROCHE LISE
LA ROCHELLE JOHANNE
LAROCHE LUCIE
LAROCQUE HENRIETTE
LAROCQUE JEANNE
LAROCQUE LAURENCE
LAROCQUE LOUIS
LAROS E BRUNO
LAROSE GISELE
LAROSE JEANNE
LAROUCHE DANIEL
LAROUCHE GERARD-L.
LAROUCHE PAUL
LARRALDE GINETTE
LARUE MARCELLE
LASALLE FELICIEN

LASALLE MICHEL
LATOUR GILBERT A.
LATREILLE MARC
LATULIPPE ROBERT
LAUGHREA PATRICK
LAURENDEAU MARGUERITE
LAURENDEAU JOHANNE
LAURENDEAU YVES
LAURIN, JACQUES CONS.
LASALLE
LAURIN JOCELYNE
LAURIN MARCEL
LAURIN ROBERT
LAUZE YVES
LAUZIERE BENOIT
LAUZIERES CHARLES E.
LAUZON ERIC
LAUZON GEORGES
LAUZON JEAN-CLAUDE
LAUZON MARCEL
LAUZON ROBERT

LAVALLEE CAROLE
LAVALLEE GILLES
LAVALLEE PAUL-HENRI
LAVERDIERE MARCO
LAVERGNE MARIE
LAVERTU M.
LAVERTU YVES
LAVIGNE JACQUES
LAVIGNE JEAN-MARC
LAVIGNE LISE
LAVIGNE MARCEL
LAVIGNE ROGER
LAVIGNE YVON

LAVOIE ANDRE
LAVOIE DENISE
LAVOIE EUGENE
LAVOIE GERMAIN
LAVOIE GILLES
LAVOIE JACQUELINE
LAVOIE LOUIS
LAVOIE MICHEL
LAVOIE MICHEL
LAVOIE STELLA
LAVOIE WILFRID
LAWETZ ANNIE
LAZURE CATHERINE
L. CHOQUETTE MURIEL
LEBEAU CLAUDE
LEBEAU RONALD
LEBEL GEROGES
LEBEL GILLES
LEBEL HELENE
LEBEL J-CLAUDE
LEBEL ROBERT
LEBEL WILFRID
LEBEUF A.-NORMAND
LEBLANC ANDREE
LEBLANC ANDRE
LEBLANC JEAN-B.
LEBLANC LYNE
LEBLANC MARC-ANDRE
LEBLANC MIONIQUE
LEBLANC NAPOLEON
LEBLANC RODRIGUE
LEBLANC THERESE
LEBLOND CHARLES PHILIPPE
LEBOEUF DANIEL
LE BOURLINGUEUR
LEBOUTILLIER JOHN
LEBRUN ANTONIO
LEBRUN SIMON
LECLERC GUYLAIN
LECLERC JEAN-CLAUDE
LECLERC JOCELYN
LECLERC MICHEL
LECLERC ROGER
LECLERC YVON
LECOMTE PAUL
LECOMTE YVES
LECOQ SERGE
LE COUFFE CHRISTIAN
LECOURT BOURGUIGNON
GISELE
LECOURT ROGER
LECUYER RICHARD
LEDOUX MADELEINE
LEDOUX PIERRE
LEDUC CONSTANCE
LEDUC FRANÇOIS
LEDUC FRANÇOIS
LEDUC HUBERT
LEDUC JACQUES
LEDUC MARC
LEDUC MARIELLE
LEDUC MARYSE
LEDUC MAURICE
LEDUC PATRICK
LEDUC PATRICK
LEDUC PIERRETTE
LEDUC PIERRE
LEDUC PIERRE
LEDUC REAL
LEDUC RICHARD
LEDUC ROGER
LEDUC ROGER
LEDUC SUZANNE
LEFAIVRE LOUIS
LEFAIVRE MATHIEU
LEFEBVRE ARTHUR
LEFEBVRE DENIS
LEFEBVRE FRERES
LEFEBVRE GABRIEL
LEFEBVRE JACQUES
LEFEBVRE JEANNE
LEFEBVRE J.O.
LEFEBVRE LISE
LEFRANÇOIS JEAN
LEFRANÇOIS CLAUDE
LEFRANÇOIS WARREN
LEFRANÇOIS PIERRE
LEFRANÇOIS BERNARD
LEFRANÇOIS-VIBIEN MARIE
LEGAULT CHRISTIANE
LEGAULT GASTON
LEGAULT GISELE
LEGAULT HUGUETTE
LEGAULT MAURICE
LEGAULT PIERRE D.
LEGAULT RENE
LEGAULT RENE 535
LEGENDRE DANIELLE
LEGENDRE RENEE
LEGER CLAIRE
LEGERE MONIQUE.
LEGER FRANÇOIS
LEGER HELENE
LEGER JACQUES A.
LEGER JEAN-LOUIS
LEGER ROBERT
LE GRAND JEAN-PIERRE
LE HIR RICHARD
LELIEVRE COLETTE
LEMAIRE EDGAR
LEMAN CARO
LEMAN CLAUDE
LEMAY FRANÇOIS
LEMAY GINETTE
LEMAY JEAN-MARIE
LEMAY PAUL
LEMAY RODRIGUE
LEMELIN BERNARD
LEMELIN MARIO
LEMENU JACQUELINE
LEMIEUX LEA
LEMIEUX LISETTE
LEMIEUX LUCIEN
LEMIEUX PATRICIA
LEMIEUX REAL
LEMIEUX RENEE
LEMIEUX ROBERT
LEMIEUX SUZANNE
LEMIRE GUY
LEMIRE LOUIS
LEMOINE NILFRID
LEMONNIER CECILE
LEMOYNE ROBERT
LEMYZE JEAN
LENEY STELLA
LEONARD CHRISTINE
LEONARD FERNAND
LEONARD GUY
LEONARD LUCIEN
LEONARD SYLVIE
LEPAGE YVON
LEPINE ALAIN
LEPINE LORRAINE
LEPINE PIERRE
LEROUX FREDELIN
LEROUX GUY
LEROUX MARC
LEROUX MAURICE
LEROUX PIERRE
LEROUX PIERRE
LEROUX RENE
LEROUX ROLAND
LESAGE PAUL-YVON

LESCOP JOELLE
LESEMANN FREDERIC
LES FILLES DE JESUS
LES FRERES DES ECOLES
CHRETIENNES
LES FRERES DU SACRE-COEUR
LES FRERES DE STE-CROIX
LES MISS. OBLATS
LESPERANCE INC.
LESPERANCE PIERRE
LES PERES BLANCS
LES PERES DE SAINTE-CROIX
LES PERES OBLATS
LES PLACEMENTS GERVI
LES PROD. ALAIN VEZINA
LESSARD JEAN
LESSARD JEAN-CHARLES
LESSARD MARC A
LESSARD MICHELE
LESSARD PAUL
LESSARD-PELLETIER YOLANDE
LESSARD RODOLPHE
LES SOEURS DE LA C.N.D.
LES SOEURS DU S.-C. DE J.
LES SOEURS DE L'ASSOMPTION
DE LA S.V.
LETHIER PAUL ANTOINE
LETOURNEAU CLAUDE
LE TOURNEUX JOSEPH-HENRI
LEVANT GASTON
LEVASSEUR JEAN-MARIE
LEVASSEUR MAURICE
LEVEILLE ANTOINE
LEVERT CECILE
LEVERT MGR. JEAN
LEVESQUE ANDREE
LEVESQUE EMILIEN
LEVESQUE LOUISELLE
LEVESQUE LUCIEN
LEVESQUE MARIE-CLAIRE
LEVESQUE SERGE
LEVINE MARC
LEVINE ROBERT
LEWGAULT LOUIS
L HERAULT MARIE ANDREE
LHEUREUX AURETTE
LBHEUREUX MONIQUE
LHEUREUX MONIQUE
LINCOURT PIERRE
LITALIEN RAYMOND
LIZOTTE GEORGES
LIZOTTE NICOLE
LOBATO HELENE
LOCAS CLAUDE
LOISELLE BERNARD
LONGPRE MARCEL
LONGTIN MARCEL
LONGTIN SUZANNE
LONGVAL ANDREE
LORANGER LINE
LORAZO BERNARD
LORD GISELE
LORD LINDA
LORIMIER RENEE-CLAUDE
LORION VINCENT
LORRAIN CLAUDE
LORRAIN PAUL
LORTIE CLAIRE
LORTIE GERARD
LORTIE GILLES
LORTIE JEANNETTE A.
LORTIE ROBERT
LOSLIER GILLES
LOUIS
LUCE CAROLINE
LUCILLE
LUPIEN LAURENT
LUSIGNAN JACQUES
LUSIGNAN MARC
LUSIGNAN ROGER A.
LUSSIAA-BERDOU JEAN-PAUL
LUSSIER CHARLES A
LUSSIER DANIEL
LUSSIER JEAN-PIERRE
LUSSIER MONIQUE
LUSSIER NORMAND
LUSSIER PAULINE C.

MACCABEE DANIEL
MACKAAY EJAN
MAGEAU CHRISTINE
MAGNIN ETIENNE
MAHER DANIEL
MAHEU GILLES
MAHEUX GISELE
MAILHOT BENOIT
MALAK JOSEPH
MALDAGUE XAVIER
MALETTE GILLES
MALO-CHARBONNEAU AGATHE
MALO LOUISE
MALTAIS REJEAN
MANCEL PAUL
MANSEAU EDITH
MANSEAU PIERRE
MANSOUR TAHAR
MANVILLE SERGE
MAPPIN
MARANDA JEANNE
MARCEAU JEAN
MARCEAU PIERRE
MARCEAU ROBERT
MARCHAIS G.
MARCHAND LISE
MARCHAND RENEE
MARCHAND SUZANNE
MARCHETERRE JEAN
MARCIL JACQUES
MARCIL PIERRE-PAUL
MARCIL YVES
MARCOTTE CHARLES
MARCOTTE NUMA
MARCOTTE ROBERT HELENE
MARCOUX EUGENE
MARCOUX GUY
MARCOUX ROSAIRE
MARGERIE JEAN
MARIER MAURICE
MARIER ROGER
MARINEAU JEAN-CLAUDE
MARINO SIMONE
MARION DANIEL
MARISSAL VINCENT
MARLEAU DANIEL J. DR
MARMEN LUCIE
MAROIS ROGER
MARQUART ANNE-MARIE/
LAURENT
MARQUART LAURENT
MARSAN ANDRE
MARSAN JEAN-CLAUDE
MARSAN MADELEINE
MARSOLAIS GASTON
MARSOLAIS JEAN
MARTEL LEVIS
MARTEL MARIE-ANGE
MARTEL PHILIPPE
MARTENS JOANNE
MARTHE/MARGUERITE
GAUTHIER
MARTIN CLEMENTINE
M ARTINEAU FRANÇOIS
MARTINEAU LUC
MARTINEAU RENE
MARTINEAU YVON
MARTIN JACQUES C.
MARTIN-LEBRUN FRANÇOISE
MARTIN NICOLE
MARTIN PAUL-YVAN
MARTIN PIERRE
MARTIN ROLAND-ROCH
MARX HERBERT
MASSE ANNIE
MASSEAU NOEL
MASSE CLAUDE
MASSE GASTON
MASSE ROBERT
MASSICOTTE GUY-PAUL
MASSICOTTE RICHARD
MASSON PAUL
MASSON SUZANNE
MASSUE GASPARD
MATHIEU ALMAS
MATHYS FRANÇOIS
MATHYS FRANÇOIS
MATTE ALFRED
MATTE FRANÇOIS
MAUGER JACQUES
MAURENBRECHER PAUL
MAURICE SUZIE
MAYOR M.
M.BEAUDOIN MARIETTE
MCGREGOR JAMES A.
MCKALE GEORGES

MC KAY YVES
MCLAUGHLIN CLOTILDE
MEEN CATHERINE
MEILLEUR DANIEL
MELANCON EVANGELINE
MELANCON GUY
MELANCON VICTOR
MELANÇON EVELYNE
MELOCHE J. INC.
MENARD DOMINIQUE
MENARD FRANÇOIS
MENARD GERALD
MENARD HENRI PAUL
MENARD HENRI
MENARD JEAN-MARIE
MENARD PAUL
MENARD SERGE
MENARD YOLANDE
MERCIER ALMERIA
MERCIER ERNEST
MERCIER GHISLAINE
MERCIER LAURENT
MERCIER-MARCIL LISE
MERCIER ODETTE
MERCIER PAUL
MERCIER PIERRE
MERCILLE NORMAND
MERCURE MAURICE
METHE THERESE
METHOT YVAN
METIVIER JACQUES
MEUNIER FRANÇOIS
MEUNIER GABRIEL
MEUNIER JEAN-LOUIS
MGR CODERRE GERARD-MARIE
MGR NOLIN RAYMOND
MICHAUD CLAUDE
MICHAUD GASTON
MICHAUD GILLES
MICHAUD GUY
MICHAUD JEAN
MICHAUD JULIEN
MICHAUD MARIE-CHRISTINE
MICHAUD PAUL
MICHAUD PIERRE
MICHAUD RAYMOND
MICHAUD-RIOUX
GUY-SUZANNE
MICHEL LUC
MICHON ELYSE
MICONE MARCO
MIGEOTTE LEOPOLD
MIKUS SAURIOL LOUISE
MILJOURS HENRI
MILLAIRE REGINE
MILLAND FREDERIC
MILLER JEAN-GUY
MILO SUZANNE
MINASSIAN CHAKE
MIROUX DANIEL
MISSIONNAIRES OBLATS DE
MARIE IMMACULEE
MISSIONNAIRES OBLATS
MISSION SAINT-JOSEPH
MISS. OBLATS DE M.I.
MITCHELL ROBERT
MITCHELL WALTER
MOARIN-GAUTHIER CLAIRE
MOISAN FRANCINE
MONASTERE DES CARMELITES
MONDE ET ESPERANCE
GROUPE
MONDELLO LILLY
MONDOR JACQUES
MONDOU ANGELINE
MONDOUX MICHELE
MONGEAU GILBERT
MONGEAU JULIE
MONGEAU MICHEL
MONGEON GERALDINE
M ONGEON ROGER
MONGEON THEODORE
MONGILLO ANTONIO
MONIERE DENIS
MONNIN ALFRED J.
MONTMINY JEANNOT
MONTPETIT JEAN-MARIE
MONTPETIT JACQUELINE
MOORE MARC
MOQUIN-SENECHAL DENYSE
MORACHE LOUIS R.
MORAIS THERESE
MORAN PATRICK
MORANVILLE ROGER
MOREAU FRANCINE
MOREAU GINETTE
MOREAULT FRANOIS
MOREAU MICHEL
MORGENSTERN GERT
MORIN ANDRE
MORIN AUGUSTIN
MORIN DANIEL
MORIN DANIEL
MORIN DIANE
MORIN FERNAND
MORIN GABRIEL
MORIN LISETTE
MORIN-LORTIE GISELE
MORIN LUCIE
MORIN NORBERT
MORIN PAUL D.
MORIN RAYMOND
MORISSETTE JACQUES
MORISSETTE GASTON
MORISSETTE GAETAN
MORNEAU MARIE CAROLE
MORVAL MONIQUE
MOULIN ANDRE
MOUN T WILLIAM
MOURA MANUEL
MOUSSEAU-GLASER MONIQUE
MOUVEMENT POUR
ENSEIGNEMENT PRIVE
MOZENCK GEORGES
M. PARADIS
MURRAY GAETAN

NADEAU DANIEL
NADEAU FRANCE
NADEAU FRANÇOIS
NADEAU GILLES
NADEAU JEAN
NADEAU LUCIEN
NADEAU PAULINE
NADON ALAIN
NAGGAR MICHEL
NAGGAR RAOUF
NANTEL ALBERT
NANTEL PAUL
NASSIRY LADAN
NAULT ROBERT
NAZAR ANIS
NEPNEU J.
NEPVEU ALAIN
NERON MAJORIC
NERON SYLVAIN
NETSCH H. ET G.
NEVEU J. D&RC
NINKOVIC SUETLANA
NISHIZAKI COLETTE
NOBERT JACQUES
NOBREGA JEAN-LOUIS
NOEL DANIELLE
NOEL DENIS
NOEL HENRI
NOEL LISE
NOEL PAUL-EMILE
NOISEUX PAUL
NOLIN JEAN-CLAUDE
NOLIN PIERRE-CLAUDE
NOREAU PIERRE-PAUL
NORMANDIN GILLES
NORMANDIN LAURENCE
NORMANDIN MAURICE
NORMAND PAULINE
NOTEBAERT GERTRUDE
OGILVY POUR ENFANTS
OLIVIER AEFER
OLLIVIER GISELE
OLSON JULIAN
O NEILL PIERRE
ONU TONY
OPZOOMER RENE
OREILLY MICHELE
OUELLER DENISE
OUELLET ALLAN
OUELLET ANDRE
OUELLET ANDRE
OUELLET ARMAND
OUELLET DANIELLE
OUELLET FLORIAN
OUELLET JEAN
OUELLET LUCIE
OUELLET PIERRE
OUELLETTE CHANTAL
OUELLETTE C.

OUELLETTE GINETTE
OUELLETTE JEAN N.
OUELLETTE ROBERT P.
OUERDANE AMAR
OUIMET MARIE-ANDREE
OZELL BENOIT

PAFSO APASE
PAGE ALEXANDRE
PAGEAU - GOYETTE
PAGE CAROLE
PAGE JEAN-PAUL
PAGE LUCIE
PAICHAUD ANDRE
PAIEMENT ALAIN
PAIEMENT PAUL
PAINCHAUD CAROL
PAINCHAUD L.M. CONFIDENTIEL
PALLASCIO SYLVIE
PANNETON DANIELE
PANNETON JEAN
PAPILLON LOUIS-PHILIPPE
PAPILLON PAUL-EMILLE
PAPILLON YVES
PAPINEAU LOUIS-JOSEPH
PAPINEAU RENEE
PAQUET ANDRE
PAQUET GINETTE
PAQUET JACQUES
PAQUET REGINE
PAQUETTE GILLES
PAQUETTE MARIE DE C.
PAQUETTE ROBERT
PAQUETTE YVON
PAQUIN CHANTAL
PAQUIN GUY
PAQUIN JEAN
PAQUIN LISE
PAQUIN MARTINE
PARADIS BERNARD
PARADIS JEAN-MARC
PARADIS RENAUD
PARE DENISE
PARE GILBERT
PARE JEAN
PARE JEAN
PARE LEO
PARE MARCEL
PARENT BLANCHE
PARENT CATHERINE
PARENTEAU LYSLINE
PARENT JEAN-PHILIPPE
PARENT JEAN-PIERRE
PARENT MARC
PARENT REJEAN
PARENT RICHARD
PARE RAYMOND
PARE RICHARD
PARE ROBERT
PARE YVON
PARIS ALAIN
PARISEAU-LEGAULT LYSANNE
PARISEAU LOUISE
PARISE GABRIEL
PARLIMAGE INC.
PARTI CITRON
PASQUER BRUNO
PATENAUDE ANGELE
PATENAUDE CLEMENT
PATENAUDE DENIS
PATERSON ALEX K.
PATOINE CLAUDE
PATOINE ROBERT
PATRY MICHAEL
PATTERSON MICHELE
PAYER BERTRAND
PAYER GERARD
PAYETTE ANDRE
PAYETTE SUZANNE
PAYETTE YVES
P.C. FORTIN INC. LES
ENTREPRISES
PEARSON LOUIS
PEDNEAULT GEORGES
PEDNEAULT MGR ROCH
PELCHAT MARTIN
PELLERIN CHARLES
PELLETIER BENOIT C.R.
PELLETIER CLERMONT
PELLETIER DENYS
PELLETIER GUY
PELLETIER HERVE
PELLETIER HELENE
PELLETIER ISABELLE
PELLETIER LAURETTE
PELLETIER LOUIS PHILIPPE
PELLETIER MICHEL
PELLETIER MICHEL
PELLETIER MARYSE
PELLETIER MICHEL
PELLETIER NICOLE
PELLETIER REJEAN
PELOQUIN JEAN-LOUIS
PEPIN BENOIT
PEPIN JEAN-MARIE
PEPIN LAURENT
PEPIN MARC
PEPIN NORMAND
PEPIN RAYMOND J.
PEPIN RAYNALD
PERES JESUITES
PERES JESUITES
PERES MONTFORTAINS
PERES MONTFOIRTAINS
PERES OBLATS
PERES OBLATS
PERES OBLATS
PERES REDEMPTORISTES
PERES TRES ST-SACREMENT
PERIODICA INC.
PERRAS PAULINE
PERRAS PIERRE
PERRAULT GILLES
PERRAULT JANINE
PERRAULT JACQUES
PERRAULT JEAN-MARIE
PERRAULT MARCEL
PERRAULT RENE
PERRON GILLES
PERRON JACQUES
PERRON LINDA
PERRON LOUIS
PERRON LUCILLE
PERRON MARC
PERRON MARIETTE
PERSPECTUM INC. GAUTHIER,
VIANNEY
PETIT ANDRE
PETITJEAN ROGET THIERRY
PETRELLI ROBERT
PETROMONT
A/S CHRISTIANE COTE
PETTIGREW RICHARD
PEZET T.
PFISTER ALINE
PFLIEGER JEAN LOUIS
PHENIX DENISE
PHENIX SERGE
PHILIBERT JOCELYN
PHILIE BERNBARD
PHILIPPON JACQUES
PICARD ALBERT
PICARD ANNE
PICARD DONAT
PICARD GILLES
PICARD JEAN
PICARD JEAN-CLAUDE
PICHE ADRIENNE
PICHE CAMILLE
PICHE LOUIS
PICHE PAUL
PICHE YVES
PICHOIR PAUL
PIERRE BERNARD
PIERRE VIGEANT
PIGEON HUGUES
PIGEON JEAN-YVES
PIGEON JEAN-REAL
PILETTE DANIELLE
PILON J.-UBALD
PILON LOUIS
PILON LUCIEN
PILOTE MICHEL
PINARD GUY
PION LISE
PION MICHEL
PLAMONDON HUGUETTE
PLAMONDON LOUIS
PLANTE FRANÇOISE
PLATT MICHEL
PLOUFFE JEAN-PIERRE
PLOURDE LYETTE
PLOURDE SONIA
POIRIER GISELE
POIRIER JEAN
POIRIER JEAN
POIRIER MARC ME AVOCAT

POIRIER MAURICE
POIRIER ROGER-MICHEL
POISSANT CHARLES-ALBERT
POISSON JACQUES
POISSON YVONNE
POITEVIN HENRI
POITRAS LISE
POITRAS ROLLAND
POKLUKAR JOSEPH
POLESE MARIO
POLYGEX INC.
POMERANCE ROCHELLE
POMERLEAU YVON
PORDAN LADISLAS
PORTEBOIS YANNICK
POTTER EVAN H.
POTVIN LAURENT
POTVIN PAULE
POTVIN ROLAND
POULET CECILE
POULIN CLAUDE
POULIN CLAUDE
POULIN HELENE
POULIN ISABELLE
POULIN JEAN-MARC
POULIN KENNETH
POULIN MARC-ANDRE
POULIN PASCAL
POULIN PHILIPPE
POULIN RAYMOND
POULIN ROBERT
POULIN ROGER C.
POULIOT GERALDINE L.
POULIOT NOELMAX
POULIOT ODETTE
POWELL DAVID
POWERS PATRICIA
PRATTE GERARD
PRATTE MICHEL
PRATTE YVES
PREFONTAINE CLEMENCE
PRENOVOST FRANÇOIS
PRENOVOST FRANÇOIS
PRESEAULT ANDRÉE R.
PRESENTATION DE MARIE
PREVILLE RENE
PREVOST FRANÇOIS
PREVOST JACQUELINE
PREVOST LUCILLE
PRIMEAU-LEBLANC MONIQUE
PRIMIANI PIETRO
PRODUCTIONS
ROGER P. LORD INC.
PRODUCTIONS DIURNE ENR.
PRODUITS
CHIMIQUES ADRO INC.
PROULX DANIEL
PROULX DENISE
PROULX GILLES
PROULX JACQUES
PROULX JEAN-PIERRE
PROULX J.JACQUES
PROULX J.JACQUES
PROULX JOFFRE
PROULX LS-ALEXANDRE
PROULX MARIE
PROULX MARIO
PROULX MATHIEU
PROULX RAYMOND
PROVENCHER LISETTE
PROVENCHER DONAT
PROVOST LUCIEN
PROVOST MADELEINE
PROVOST RENE
PRUDHOMME PIERRE
PRUDHOMME ROLAND
PRYSZLAK JAROSLAW
PTRE CLOUTIER ROLAND

QUEVILLON ANDREE
QUINE ROBERT
QUINNEY PAUL
QUINTAL DENIS
QUINTIN AURELIEN
QUIVIGER CLAUDE
QUO VADIS INTERN. LTD
RABOY MARC
RACICOT LEDUC GHISLAINE
RACINE ANDREE
RACINE JACQUES
RACINE JACQUELINE
RAICHE SIMONE
RAINVILLE EVANGELINE
RANCOURT MARTIAL
RANGER RICHARD
RANGER ROGER
RANKIN EWEN
RANTI IRENE
RASTELLI MARYSE
RAYER CLAUDE
RAYMOND BERNARD
RAYMOND, CHABOT, MARTIN,
PARE COMPTABLES
AGREES
RAYMOND MAURICE
RAYMOND MONIQUE
RE ANNE-MARIE
REED STENHOUSE LTD
REEVES ANDRE
REEVES JACQUES
REGNIER MICHEL
REID ANDRE
REID EDWARD
REID HENRI
REID JEAN
REID TIMOTHY
REID WILFRID
REITMAN S. S.
RELIGIEUSES HOSPITALIERES
ST-JOSEPH
REMBLAY CAMILLE
REMILLARD PAUL
REMISE A NEUF
CLAUDE BOILEAU LTEE
RENAUD FABIOLA
RENAUD FRANÇOIS
RENAUD GHYSLAINE
RENAUD GILBERT
RENAUD MARC
RENAUD PIERRE
RENAUD SUZANNE
RENAULT MARC
RENAULT PAUL. F
RENAULT RAYMOND
RENEL PIERRE
RENE TINAMI INC.
RENY CLAUDE
RENY JEAN-SERGE
RESIDENCE ANDRE-COINDRE
RESIDENCE BON-PASTEUR
RESIDENCE ROSE-EULALIE
RES. ST-STANISLAS
RESTAURANT LE PIED
DE COCHON
REV. LEVASEUR LOUIS
R.GOUDARD RENE
RHEAULT ROCH
RHEAUME G.M.
RICARD LOUISE
RICHARD ANDRE
RICHARD BEATRICE
RICHARD CLAUDE
RICHARD LORRAINE
RICHARDSON MANAGEMENT ASS.
RICHER CLAUDE
RICHER DENIS
RICHER GILLES
RICHER JOCELYNE
RIEL JEAN-F.
RIENDEAU PHILIPPE
RIENDEAU ROBERT
RINGUET JEAN-NOEL
RIOPEL PAUL
RIOUX PIERRE-G.
RISER GEORGES
RITCHIE CLAUDE
RIVAD PAULINE
RIVARD CHARLES H.
RIVARD RICHARD
RIVARD ROLAND
RIVEST ROLAND
RIZZI JEAN-CLAUDE
ROBB J.A. JAMES
ROBERGE INFRANOR CANADA
ROBERGE JEAN MARC REV
ROBERGE YVON
ROBERT ALAIN
ROBERT DUPRE
PROF. DEP. SC. ADMINIS.
ROBERT LOUIS
ROBERT MICHEL
ROBERT RAYMONDE
ROBIC LOUISE
ROBILLARD JULES
ROBILLARD JOSEPH-EDMOND
ROBILLARD MARGUERITE L
ROBILLARD MICHEL

ROBIN MICHEL
ROBINSON CELINE
ROBITAILLE LUCIE
ROBITAILLE PIERRE
ROBITAILLE JACQUELINE
ROBITAILLE LORAINE
ROBY ROBERT
ROCHE ALAIN
ROCHETTE MICHEL
ROCH MICHEL
ROCHON CLAUDE
ROCHON DENISE
ROCHON MARC
ROCHON SERGE
ROCK JOYCE
ROCQUE ANDRE
RODBOURNE C. ROBERT
RODIER LOUISE
ROLLAND SYLVIE-JEANNE
ROME DAVID
ROMPRE JEAN
RONDEAU ALBAN
RONDEAU CHANTAL
RONDEAU CLAUDE
RONDEAU LOUIS-PHILIPPE
RONDEUA JEAN-CLAUDE
RONQUIST E C
ROSS ALASTAIR
ROSS J.PAUL
ROSSY MICHAEL
ROUILLARD YOLANDE
ROULEAU CLAUDE
ROULEAU HENRIETTE
ROULEAU MARC
ROUSSEAU ANDRE
ROUSSEAU CHRISTIANE
ROUSSEAU DESCHENES
MONIQUE
ROUSSEAU-DUPUIS
MARIE-JOSEE
ROUSSEAU SYLVIE
ROUSSEL JACQUES
ROUSSIN JOEL
ROUX JEAN-PAUL
ROUX MARTHE
ROWAN RENEE
ROY CHRISTIAN
ROY CLAUDE
ROY CLAUDE C
ROY-EGAN ISABELLE
ROYER GUY
ROYER LUCIE
ROYER ROXANE
ROY FRANÇINE
ROY FRANÇOISE A.
ROY GHISLAINE
ROY HELENE
ROY HELENE
ROY JACQUELINE
ROY JACQUES
ROY JACQUES R.
ROY JEAN-MARIE
ROY JEAN-MARIE
ROY JEAN-RENE
ROY JOSEPH-EDOUARD
ROY LEONCE E.
ROY LEO PAUL
ROY LOUIS
ROY LOUIS
ROY LOUISE
ROY LOUIS-JOSEPH
ROY LUCIEN
ROY MARCEL
ROY MARIO
ROY MAURICE
ROY MICHEL
ROY MICHELINE
ROY PIERRE-GEORGES
ROY PIERRE-PAUL
ROY REJEAN
ROY REMI
ROY ROBERT
ROY ROGER
ROY TRISTAN
RUBIO CARLOS
RUEL GREGOIRE
RUELLAND GISELE D.
RUEL PIERRE-H.
RUEL ROGER
RUHLMANN LAURENT
RYBA RAPHAEL
SABOURIN AGATHE
SABOURIN LOUIS
SABOURIN MAURICE
SAIA JEAN
SAINE ET ASSOCIES
SAINT-ANTOINE JUDE
SAINT-CYR GERARD
SAINTE-MARIE GUY
SAINTE-MARIE DOROTHEE
SAINT-JEAN DANIEL
SAINT-LAURENT BENOIT
SAINT-LAURENT FRANÇINE
SAINT-PIERRE GILLES C.
SAINT-PIERRE FRANÇOISE
SAINT-PIERRE SUZANNE
SALTARIS ANASTASIOS
SALVAIL CLAUDE
SALVAIL CLAUDE
SAMSON CHARLES
SAMSON GILLES
SAMSON MADELEINE
SAMUEL PIERRE
SAMUEL RODRIGUE
SAMY MOUNIR
SANCHEZ MARIA ELENA
SANCHEZ YVETTE
SANDOZ CANADA INC.
SANGANA COMM. INC.
SANIGESCO INC.
SANSREGRET F.
SARAGOSSI MAGGY
SARRAZIN LISE
SARTHOU GILBERTE
SASSEVILLE DENIS
SAURIOL DIANE
SAUVAGEAU FLORIAN
SAUVAGEAU LEAN-LEON
SAUVE JEAN-PAUL
SAUVE MARC
SAUVE PIERRE
SAVAGE MONIQUE
SAVARD JOHANNE
SAVARD ROBERT
SAVOIE GERALD
SAVOIE PHILIPPE
SAVOIE ROBERT
SAVOIE ROBERT
SAVOIE ROGER
SCHMIDT CHARLES
SCHNEIDER
SEBEH AMASIS
SEGUIN BENOIT
SEGUIN GERALD
SEGUIN HELENE
SEGUIN JEANNINE
SEGUIN JOSEE
SEGUIN MARIELLE
SEGUIN MICHEL
SEGURET FRANÇOISE
SEMINAIRE UNIVERS.
SENECAL ANDRE
SENECAL STELLA
SERGERIE MARCEL
SERRES JEANINE
SERVANTES DU TRES
SAINT-SACREMENT
SERVANTES DU ST COEUR
SHARA BENJAMIN
SHEBIB ANNE-MARIE
SHEPHERD HARVEY
SHERRITT ANNA MARGARET
SICOTTE ALFRED
SICOTTE/MONTANAT
CLAUDE/CHRISTINE
SIDBEC-DOSCO INC
SIMARD ANNE-MARIE
SIMARD EUGENE
SIMARD GIBERT
SIMARD GILLES
SIMARD GUY
SIMARD JEAN
SIMARD LEONCE
SIMARD MICHELINE
SIMARD MONIQUE
SIMARD PIERRE
SIMARD ROGER
SIMARD SYLVIE
SIMARD YVAN
SIMARD YVES
SIMEK MARTIN
SIMOND MONIQUE
SIMONEAU PAUL A
SIOUFI GILBERT
SIROIS ALINE
SIROIS ANTOINE
SIROIS MARYSE
SIROIS MICHEL

SIROIS YVON
SLOSAR STANISLAS
SMITH DE LA TOUR FONDUE
GENEVIEVE
SMITH MARIE-FRANCE
SMITH MARJORIE
SMITH MICHAEL
SOCIETE COSSETTE
COM MRK INC.
SOCIETE GENERALE CANADA
SOCIETE SAINT-JEAN-BAPTISTE
DU QUEBEC
SOCIETE ST-PAUL
SOC. IMMOBILIERE
DEVENCORE LTEE
SOC. NAT. DE FIDUCIE
GAETAN LOSIER, C.A.
SOC. TRANSPORT MARITIME
ACE INC.
SOEURS DE LA PRESENTATION
DE MARIE
MAISON PROVINCIALE
SOEURS DE LA PRESENTATION
DE MARIE
SOEURS DES S.N.J.M.
CONGREGATION
SOEURS DE STE-CROIX ADM.
GENERALE
SOEURS DE ST-JOSEPH DE
ST-HYACINTHE
SOEURS DE STE-CROIX
SOEURS DE STE-CROIX
SOEURS DE STE-ANNE
LEGAULT, MARGUERITE
SOEURS DE STE-CROIX
PAVILLON LE MANS
SOEURS DE STE-CROIX
SOEURS GRISES VILLE-MARIE
SOEURS NOTRE-DAME DU BON
CONSEIL DE MTL.

SOKOLSKI STANISALS
SOLDEVILA IGNACIO
SOREL JEAN-GUY
SOTIROPOULOS APOSTOLOS
SOUCY ROMEO
SPICKLER ROBERT
SRS ASSOMPTION DE LA S.V.
HELENE BRUNEAU
SRS DE MISERICORDE
SRS DE SAINTE-ANNE
SRS DU BON PASTEUR
SRS SERVANTES DU ST-COEUR
DE MARIE
SRS STE CHEETIENNE
S.S. CROIX
S.S.JOSEPH DE ST-VALLIER
ST-AMOUR MARCEL
ST-AMOUR MAREILLE
STANSBURY EDWARD
ST-AUBIN BENOIT
ST-AUBIN BERNARD
ST-CYR LOUISE
ST-DENIS ROBERT C.A.
ST-DENIS SEGE
STEVENS DANIEL
STEWART MADELEINE
ST-GELAIS CLAUDE
ST-GERMAIN JEAN-MARIE
ST-GERMAIN MARIELLE
ST-HILAIRE GASTON
ST-JACQUES CAROLINE
ST-JACQUES JEAN
ST-JEAN JEAN-GUY
ST JEAN LOUIS
ST-LAURENT MARC
ST-ONGE PIERRE
ST-PIERRE CLAUDE
ST-PIERRE GILLES
ST-PIERRE JULES
ST-PIERRE MARTINE
ST-PIERRE NICOLE
STRUCTAL 1982 INC..
STRZELECKI J.W.
STUDER ANDRE
ST-VINCENT ANDRE
SUAREZ ANTONIO
SUGUIN JEAN-BAPTISTE
SWAIN RICHARD
SYLVESTRE CECILE
SYLVESTRE PIERRE
SYLVESTRE PIERRE
SYND.CEGEP VIEUX MONTREAL
SYND. CHARGES-ESCOURS UNIV.
LAVAL PAVILLON F.VANDRY
SYND. EMPL. C.L.S.C.
TROIS SAUMONS
SYND. EMPLOYES(EES) HOPITAL
ST-FRANÇOIS D'ASSISE
SYND. ENS. CEGEP
LEVIS LAUZON
SYND.ENSEIGNANTS-ES CEGEP
JOLIETTE DE LANAUDIERE
SYND. ENSEIG.CHATEAUGUAY
SYNDICAT CONSTRUCTION
COTE NORD INC.
SYNDICAT DES PROFESSEURS-E-S
CEGEP DE TROIS RIVIERES
SYNDICAT EMPLOYES BUREAU
DEVOIR
SYNDICAT EMPLOYES CEGEP
ST-LAURENT
SYNDICAT PROFESSEURS
COLEGE MAISONEUVE
SYNDICAT PUBLICITE
LE DEVOIR
SYNDICAT REDACTION
LE DEVOIR
SYNDICAT TRAVAILLEURS
ENSEIGNEMENT
HAUTE YAMASKA
SYND. NAT. EMPLOYE-E-S
DU DEVOIR
SYND. SERV. PUBL.
NOUVELLISTE 1982 INC.
SYND. TRAVA. CLSC
LONGUEUIL OUEST
SYND. TRAV. MUNICIPAUX
VILLE DE GASPE
TACHE ROBERT C.
TAILLEFER BERNARD
TALBOT CLAUDE
TALBOT DERY
TANA PAUL
TARDIF ANNE-MARIE
TARDIF ARISTIDE
TARDIF-GLEGG CLAIRE
TARDIF JEAN
TARJON PAUL
TARTE BERNARD D.
TASSE GILLES
TASTET JEAN-PHILIPPE
TAYLOR CHARLES
TCHIPETT ANTOINE
TEASDALE LUCILLE
TEHERIEN GABRIELLE
TELBEC
TELE-LOISIRS INC.
TELLIER J-ANDRE
TELLIER JEANNINE
TELLIER JOHANNE
TELLIER LUC-NORMAND
TERMBLAY HENRI
TERREAU BERNARD
TESSIER GEOGES-A.
TESSIER GISELE
TESSIER NOEL
TETLEY WILLIAM
TETREAULT PIERRETTE
TETU DE LABSADE FRANÇOISE
THEBERGE ROBERT
THELLIER MARIE-AGNES
THERIAULT MAURICE
THERIAULT PIERRE
THERIEN BERNARD
THERIEN LISE
THEROUX ERIC
THEROUX SERGE
THERRIEN CARDINAL THERESE
THERRIEN MICHEL
THIBAULT MARC
THIBAULT MARC-
AURELETHIBAULT OLIVETTE
THIBAULT PIERRE
THIBAULT RENE

THIVIERGE THERESE
THOMAS JEAN-MARIE
THOMPSON ANDRE
THOMPSON FRANCES
THOMPSON MARCEL
THOUIN-AMIREAULT IMELDA
THOUIN ANDREE
THOUIN BENOIT
THUILLIER MARC
THUOT LOUIS
TONER LOUIS
TORMEY PAUL
TOROSSIAN KRIKOR
TOUPIN BENOIT
TOUPIN JENA-P.
TOUPIN LAMBERT
TOUPIN LOUISE
TOUPIN RENEE
TOURIGNY CLAUDE F
TOURIGNY JEAN-MARIE
TOURIGNY MARC
TOUSIGNANT PIERRE
TOUSIGNANT JACQUES
TOUSSAINT FERNAND
TOUSSAINT MARIO
TRABUT PIERRETTE
TREMB;AY HUGUETTE
TREMBLAY50 JEAN-CLAUDE
TREMBLAY ALAIN
TREMBLAY ANDRE MME M.
TREMBLAY BENOIT
TREMBLAY BERNARD
TREMBLAY CLAUDE A.
TREMBLAY CLAIRE
TREMBLAY-GAGNON
MADELEINE
TREMBLAY GABRIELLE
TREMBLAY GEORGES
TREMBLAY GILLES A
TREMBLAY JACQUES
TREMBLAY JEAN-LOUIS
TREMBLAY JEAN
TREMBLAY LUC
TREMBLAY MARC-ANDRE
TREMBLAY MARGUERITE
TREMBLAY MARC
TREMBLAY MARGUERITE
TREMBLAY MICHELINE
TREMBLAY MICHEL
TREMBLAY MICHELLE
TREMBLAY PAUL F.
TREMBLAY PIERRETTE
TREMBLAY REJEAN
TREMBLAY RENE
TREMBLAY RODRIGUE
TREMBLAY SERGE
TREMBLAY VIOLAINE
TREMBLAY WILLIE
TREMPE MARCEL
TREPANIER JEAN-PAUL
TREPANIER MARIE-ODILE
TREPANIER SONIA
TROTTIER CLAUDE
TRUDEAU ALAIN
TRUDEAU MARCEL
TRUDEAU RAYMOND
TRUDEL BENOIT
TRUDEL DOMINIQUE
TRUDEL ROBERT
TRUDEL YVON
TRUFFAUT LOUIS
TURBIDE JEAN-LOUIS
TURCOT JACQUELINE
TURCOTTE A.N. DR.
TURCOTTE FERNAND
TURCOTTE FRANÇOIS
TURCOTTE GERMAIN
TURCOTTE JEAN-CLAUDE
TURCOTTE NORMAND
TURGEON DENISE
TURGEON MICHELINE
TURGEON PAUL
TURGEON SUZANNE
TURMEL SERGE
TURMEL SIMON
TURP DANIEL
TURP GILBERT
TURQUOISE DESIGN
TUTUNDJIAN DICRAN
UHL RENE
ULTRAMAR CANADA INC.
UN AMI
UPHAM JAMES M.
VACHON GERARD
VACHON LAURENT
VACHON LUC
VACHON SERGE
VADNAIS HUGUETTE
VAILLANCOURT YVON
VALIQUETTE GUY
VALLEE MARC
VALLEE MARC
VAMOS THOMAS
VANASSE CLAIRE
VANASSE JEAN-R.
VANASSE RICHARD
VANDAL LUC
VAN DE WALLE MARC
VAN DE WALLE PAULETTE
VANIER ANGELE
VANIER CECILE
VANIER MARIE
VANIER MICHEL
VANIER VINCENT LUCIE
VAN PRAMUK
VAN TIEGHEM MICHEL
VARIN BERNARD
VARIN FRANÇOIS
VARY CLAUDE
VASTEL MICHEL
VEILLEUX CHRISTINE
VEILLEUX MARCEL
VEILLEUX RAYMOND
VENNE LOUIS
VENNE PIERRE
VERCHERE DAVID
VERGE JOHN A.
VERGE PIERRE G.
VERLY JACQUELINE
VERONNEAU PIERRE
VERRETTE RENE
VERRETTE RENE
VERRONNEAU BERNARD
VERSAILLES GUY
VERTOLLI PRIMO
VEZINA ALFRED
VEZINA CLAUDE (C.R.C.INC.)
VEZINA JACQUELINE
VEZINA MICHEL
VIA RAIL CANADA
VIAU J.A. GERARD
VICTOR
VIDAL ANDRE PIERRE
VIEN ANDRE
VIGNEAULT LEO
VIGNEAULT RAYMOND
VIGNEAULT ROBERT
VIGNEUX JOCELYN
VIGNOLA MARIE-JOSEE
VIGNOLA PAUL-EMILE
VIGUIE FRANCIS
VILLEMAIRE FRANÇOIS
VILLEMAIRE LOUISE
VILLEMUR JEAN
VILLEMUR PIERRE
VILLENEUVE UBALD
VILLENEUVE FLORENT
VILLENEUVE LISE
VILLENEUVE RODRIGUE
VILLMAIRE PAUL-E
VINAY PATRICK
VINCENT BERNARD
VINCENT DENIS
VINCENT JEAN-DENIS
VINCENT ROBERT
VINET MARIE-ANDREE
VINETTE CECILE
VINSON JACQUES
VOISINE NIVE
VOLTA ENERGIE
VOYER CYRILLE
WALLING CELINE
WARREN JACK H.
WATTIEZ JEAN
WEILBRENNER BERNARD
WEINSTOCK CLAIRE
WELT THOMAS
WERMENLINGER PIERRE
WICKHAM MARC
WIEN THOMAS
WILLIAMS ANTHONY G.
ZWILSON MICHELE
WRIGHT JILL
YERGEAU GERARD
YORSTON JOHN
ZDANOWICZ MICHEL
ZIGBY JEAN-PAUL
ZUYDERHOFF MAAIKE

FAIS CE QUE DOIS

Fondé par Henri Bourassa le 10 janvier 1910

Directeur: Benoit Lauzière

Rédacteur en chef: Paul-André Comeau

Rédacteurs en chef adjoints: Jean Francoeur, Albert Juneau, Michel Lefèvre

Directeur de l'information: Jacques Chabot

Directeurs adjoints: Guy Deshaies, Pierre Cayouette

Directeur des services administratifs: Christian Charron

Les « bourses » de M. Weiner

Là où la CEQ a vu un lièvre, Québec se fait passer un cheval

LA CENTRALE de l'enseignement du Québec a jeté le ministre de l'Éducation sur la défensive en dénonçant une entente qui permettrait au secrétariat d'État du Canada d'aider de jeunes francophones et allophones du Québec à fréquenter les collèges anglais plutôt que les cégeps français. À première vue, les chiffres cités par la présidente de la CEQ sont troublants, quoique M. Claude Ryan les ait ramenés, hier en chambre, à des proportions moins catastrophiques. Faute de données plus fines, il serait prématuré de tirer des conclusions péremptoires.

Néanmoins, le ministère québécois songe à réviser cette entente « relative à l'enseignement dans la langue de la minorité et l'enseignement de la langue seconde. » À en lire le texte, en effet, ce document a besoin de sérieux changements.

L'entente ne fait pas seulement qu'appuyer les membres de la « minorité » de langue française ou anglaise dans leur droit et leur volonté de faire instruire leurs enfants « dans leur propre langue ». Elle se propose aussi d'aider chaque province, le Québec dans ce cas, à dispenser l'enseignement de l'anglais et du français comme « langues secondes ». Elle prétend surtout que le Canada juge « important [...] que les Canadiens et Canadiennes puissent faire instruire leurs enfants dans la langue officielle de leur choix ».

On ne saurait trouver, dans ce dernier cas, plus nette contradiction avec la politique officielle du Québec. Que cette entente, renouvelée par M. Ryan, ait été d'abord conclue par un ignare du Parti québécois, ne résoud en rien le problème. Et ce n'est pas en allant aux dispositions qui en précisent les « objectifs » qu'on trouvera une solution. Le Canada en effet propose au Québec (qui accepte) d'offrir aux membres de la « collectivité » anglaise du Québec de se faire instruire « dans leur langue maternelle ». Beau programme de démolition de la Loi 101 !

Bref, là où Mme Lorraine Pagé a cru voir passer un lièvre, on pourrait faire entrer un cheval...

Il est aussi instructif de noter, au chapitre de l'« appui aux étudiants », que le Canada veut les aider financièrement « en dehors du cadre scolaire », mais que l'exemple prévu au texte parle de bourses aux étudiants du niveau postsecondaire « pour leur permettre d'étudier dans leur langue seconde ». Et dire qu'il s'en trouve au pays pour prétendre qu'un accord fédéral-provincial ne doit souffrir d'aucune ambiguïté ! Mais ce n'est pas d'abord dans des contrats comme celui-là que le Québec se fait passer les plus gros sapins.

D'abord, nos gardiens de la langue ne disent que la moitié de la vérité quand ils déplorent l'attrait du cégep anglais chez les étudiants allophones et aussi francophones. Ces jeunes ne font pas que succomber à la langue dominante du continent. Ils cherchent parfois tout simplement, comme des milliers de Québécois l'ont fait depuis toujours, à apprendre aussi l'anglais. Or, l'école française ne réussit pas toujours à le leur enseigner, c'est le moins qu'on puisse dire. Et si on faisait passer aux professeurs, en anglais ou en français, ces examens qui humilient chaque année nos enfants, les résultats ne seraient pas plus brillants. (Sans parler de la langue des cégeps...)

Bref, un effort massif s'impose dans l'enseignement des langues. L'école française, certes, sera mieux perçue sinon moins boudée, le jour où le français sera devenu, plus généralement, la langue du travail et des communications communes. Mais entre-temps, on ne doit pas lésiner sur les bourses et sur d'autres moyens d'aider les immigrants à s'intégrer en français au Québec. On doit surtout s'assurer que les fonds vont aux besoins vraiment prioriaires.

Ensuite, il ne suffira pas, à cet égard, de réviser la portée réelle du programme d'« appui aux étudiants » subventionné par le secrétariat de M. Gerry Weiner. Il est proprement scandaleux qu'on manque encore de fonds pour les Centres d'orientation et de formation pour immigrants, par exemple. Or, le triste sort fait aux COFI ne soulève guère d'inquiétude au gouvernement du Québec, voire au ministère de l'Éducation ou à celui de l'Immigration. Ce sont des groupes d'aide aux réfugiés qui ont attaché le grelot.

Bref, la CEQ n'est pas « démagogique », comme on l'en accuse. Elle est bonnement en retard. Au lieu de s'inquiéter de ces miettes, que le ministère se hâte de ramasser par crainte qu'Ottawa les dépense à sa guise, et qui ne vont qu'à une poignée de cégépiens, il faudrait récupérer les centaines de millions de dollars qu'Ottawa gaspille en patronage à l'Immigration, et dont le Québec aurait grand besoin pour intégrer en français ses immigrants, à commencer par ces 30,000 réfugiés auxquels on va bientôt donner la résidence permanente à Montréal.

— JEAN-CLAUDE LECLERC

Un leader bien conservateur

M. Michael Harris élu à la tête du Parti tory en Ontario

UN NOUVEAU chef qui ne fait aucun mystère de ses convictions résolument conservatrices : c'est ainsi que se présente lui-même M. Michael Harris, élu en fin de semaine leader du Parti conservateur ontarien.

Enseignant converti en homme d'affaires, M. Harris l'a emporté sur sa seule adversaire, Mme Dianne Cunningham, à la faveur d'une course au leadership dont le modèle avait été partiellement emprunté au Parti québécois. La moitié des 33 000 militants conservateurs dûment inscrits s'est prévalue du droit de choisir directement dans leur circonscriton le nouveau leader.

Dès son élection assurée, le successeur de Bill Davis et John Robarts s'est empressé d'exhorter l'actuel premier ministre libéral, M. David Peterson, à achever le mandat électoral que lui ont confié les Ontariens, il y a deux ans et demi. M. Harris espère ainsi conjurer la menace d'élections hâtives qui ruineraient ses chances de relancer un parti qui a dominé la vie politique durant plus de 40 ans jusqu'en 1985. Avec une députation anémique et une dette de plus de 4 millions, la tâche du nouveau leader n'a rien d'enviable.

Durant la campagne à la direction du parti, M. Harris a misé sur ses idées bien « assises » en matière économique et sociale, tout en faisant valoir une expérience acquise à la faveur de son séjour à Queen's Park où il siège depuis huit ans.

Le nouveau chef tory ne fait aucun mystère de ses convictions très « thatchériennes ». Il considère que le gouvernement de Toronto doit être géré comme une entreprise. Il préconise la tarification des services gouvernementaux offerts aux citoyens qui devraient d'ailleurs acquitter un ticket modérateur au moment de se prévaloir des services médicaux ou hospitaliers. De même, il entend abolir le contrôle des loyer et le nouveau régime universel d'assurance-accidents automobiles. En un mot, un credo qui le situe à la bonne droite de l'échiquier politique ontarien.

S'il ne retire pas son appui à la loi sur les services en langue française dans des régions désignées en Ontario — la loi 8 —, M. Harris rejette toute forme de bilinguisme officiel pour cette province. En un mot, les Franco-Ontariens, qui composent d'ailleurs une partie de son électorat dans sa circonscription de Nipissing, n'ont aucun cadeau à attendre du nouveau patron des conservateurs provinciaux.

Placé au troisième rang, derrière les libéraux et les néo-démocrates, selon les derniers sondages, le Parti conservateur ontarien a donc préféré la carte d'un certain populisme à la démarche légèrement plus ouverte que préconisait Mme Cunningham.

— PAUL-ANDRÉ COMEAU

Le nouveau rocher de Sisyphe

L'élaboration d'une politique de santé et de bien-être

LE MINISTRE de la Santé et des Services sociaux annonçait la semaine dernière qu'il venait « d'enclencher le processus d'élaboration » d'une politique de santé et de bien-être.

Cet énoncé, a-t-il dit, sera basé sur le concept d'« objectifs de résultats » visant à l'amélioration de la santé des Québécois et à la réduction des écarts observés. Il servira de cadre de référence dans le choix des priorités et l'allocation des ressources.

L'instrument sera disponible « d'ici un an », juste à temps pour guider la mise en oeuvre d'une réorganisation des services, laquelle aura fait l'objet d'un projet de loi à l'automne.

En fait, il paraît s'agir de la relance d'une démarche déjà décrite dans les « Orientations » publiées sous la responsabilité de Mme Thérèse Lavoie-Roux en avril 1989 (qui annonçait aussi une politique pour l'année suivante !). La première de ces orientations consistait, justement, à présenter à la population des objectifs qui devaient « être validés, pondérés, précisés et adaptés ».

Ce chapitre, pourtant capital, a été presque totalement rejeté dans l'ombre dans le débat qui a suivi le dépôt (prématuré ?) d'un avant-projet sur la réorganisation des services.

Une politique de la santé et du bien-être (c'est une spécificité québécoise que d'unir très étroitement l'un et l'autre secteurs) serait-elle le nouveau rocher de Sisyphe que chaque ministre doit porter jusqu'au sommet de la montagne pour, ensuite, le voir dégringoler la pente ?

Dans son annonce faite à la presse, M. Marc-Yvan Côté énonce, tout comme l'avait fait Mme Lavoie-Roux, les « stratégies fondamentales » qu'il retient : prévention et promotion, renforcement de l'autonomie des personnes et des communautés, collaboration des différents secteurs de la vie sociale et économique...

Dans son énumération, on ne retrouve pas cependant le dernier cheval du quadrige de Mme Lavoie-Roux, à savoir : « le maintien d'un système public fort », dont les dépenses sont financées à même les revenus généraux de l'État, donc soumises aux contraintes de la croissance économique et des arbitrages entre les diverses activités gouvernementales.

S'agit-il d'un oubli ? Ou, à la lumière des intentions déjà annoncées par d'autres porte-parole du même gouvernement, faut-il en conclure que le ministre aura voulu se donner toute la marge de manoeuvre possible en ce qui touche, notamment, le financement des services assurés ?

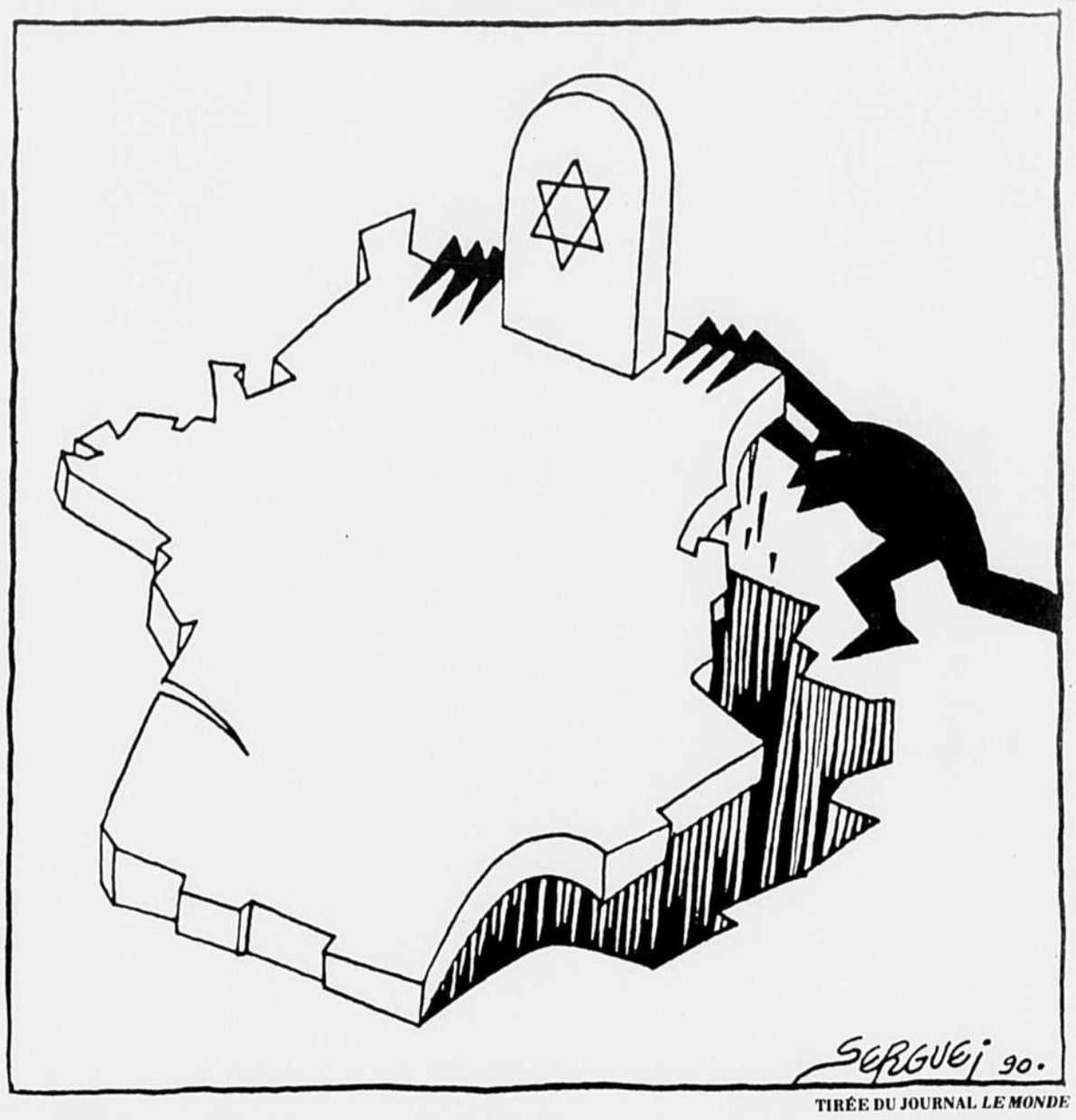
En tout état de cause, la démarche de M. Côté s'inscrit dans une orientation dite « de population » qui est aujourd'hui largement partagée par les conseils régionaux, les départements de santé communautaire et, bien sûr, toute l'intelligentsia de la santé et des services sociaux. Selon le nouveau « paradigme », la santé et le bien-être sont le résultat de plusieurs déterminants sur lesquels il faut agir de façon collective. Dans cette optique, la prestation de services socio-sanitaires n'est qu'une des stratégies d'intervention possibles.

Mais il reste un problème; et il est de taille.

Cette approche collective, tout souhaitable qu'elle fût, devra s'articuler avec l'approche forcément individuelle qui est celle des dispensateurs des services. L'unité coronarienne d'un hôpital n'a pas pour mission de réduire l'incidence des maladies cardio-vasculaires dans la population ; sa tâche est de prodiguer des soins à telle personne individuellement. La performance d'un CLSC ne peut être évaluée à partir d'un graphique indiquant l'évolution de la violence familiale dans son territoire, mais bien sur l'efficacité de son intervention dans telle situation concrète.

Deux logiques, nécessaires et opposées, qu'il faudra tendre à rapprocher. Une politique de la santé et du bien-être devra prévoir les voies et moyens d'une telle jonction.

— JEAN FRANCOEUR



TIRÉE DU JOURNAL *LE MONDE*

LETTRES AU DEVOIR

Pauvre Afrique

IL Y A UNE trentaine d'années la majorité des pays africains accédaient à la souveraineté nationale. Depuis, ces indépendances sont restées confisquées par certains (africains bien sûr) dans le seul but, de satisfaire leur appétit pécuniaire et leur mégalomanie.

Pauvre Afrique ! après avoir saigné de cent millions de petits dans la foulée de la traite des esclaves, t'imposer par la force de la flamme et du métal, une occupation lâche et irresponsable de la part des puissances occidentales d'alors, avec l'unique argument de te « civiliser » comme si tu n'avais pas une culture à toi.

La patience de ton peuple a permis à la colonisation et à l'apartheid de s'enraciner pendant des siècles sur ton sol. Je trouve honteux que 30 ans après ces occupations, aucun pays de la cinquantaine que compte l'Afrique, ne connaît encore une véritable démocratie.

Au contraire, c'est l'intensification de politiques carcérales (les plus sadiques prisons d'Afrique datent de l'après-colonisation), contre les « opposants ».

Le courage des peuples de l'Europe de l'Est, devrait servir d'exemple au peuple africain, car il est maintenant temps pour lui d'avoir droit à une justice sociale, comme tout peuple de la terre y aspire.

Espérons qu'après ce vent de changement sur l'Est, l'histoire de l'humanité ne vient pas encore une fois de tourner la page en oubliant son plus vieux continent, l'Afrique.

— KARAMOKO KABA
Montréal, le 4 mai.

Gestes malheureux

Lettre aux locataires des Habitations St-Marc

SUITE aux événements du 4 mai, le Syndicat des employé-e-s de l'Office municipal d'habitation de Montréal (CSN) se doit de vous apporter les explications suivantes.

Nous nous trouvons devant le dilemme suivant : sans contrat de travail depuis bientôt 18 mois, comment amener notre employeur à de meilleures dispositions sans recourir à la grève générale illimitée et occasionner aux locataires des privations de services.

Nous avions choisi d'utiliser des moyens de pression tels que piquetage, interventions publiques au Conseil municipal de Montréal, manifestations, débrayages sporadiques, etc., qui nous permettaient de faire connaître notre conflit de travail.

Il n'est pas et n'a jamais été de l'intention du Syndicat de s'en prendre directement ou indirectement aux locataires. Nous déplorons les gestes isolés qui auraient pu être posés dans votre immeuble que nous avons visité vendredi par suite d'imprévus.

Nous nous excusons de tout désagrément ou inquiétude qu'ils ont pu vous occasionner.

Afin d'éviter la répétition de tels incidents, le Syndicat a décidé hier qu'aucun moyen de pression, quel qu'il soit, n'aura lieu à l'intérieur des secteurs habités des édifices de l'Office; nous nous limiterons aux seuls secteurs administratifs clairement identifiés. De plus, nous nous sommes entendus, avec le locataire surveillant de votre habitation, qu'il serait compensé pour le dommage occasionné à sa caméra.

Nous vous demandons de comprendre que le conflit à l'OMHM perdure depuis bientôt 18 mois et qu'il y a eu pendant cette période de la part de l'employeur une escalade de suspensions et de mises à pied de pères et mères de famille dont certains sont à l'emploi de l'Office depuis plusieurs années. Ainsi, l'employeur nous menaçait encore récemment de mettre à la porte 11 employés.

Malgré le refus répété de l'Office de s'entendre avec nos représentants sur la convention collective, nous tenons à vous réitérer que le climat d'exaspération chez nos membres ne saura jamais justifier de quelque façon que ce soit les gestes malheureux qui ont pu être posés aux Habitations Saint-Marc et à vous assurer que de tels événements ne se reproduiront pas.

— SERGE LAPOINTE
président
Montréal, le 8 mai.

L'effervescence féminine

« Il y a une telle effervescence féminine qu'on est en droit de s'inquiéter le l'infantilisme intellectuel, spirituel et émotif de notre nation, supposément mûre pour son indépendance ». (Jean-René Ethier, LE DEVOIR, 7 mai)

IL Y A de ces effervescences qui font plaisir à voir mais, aussi, un infantilisme à faire pleurer. M. Ethier s'offusque de la possibilité que les femmes aient accès au sacerdoce ou à « quelque autorité pesante dans la hiérarchie de l'Église ». Je suis athé mais l'égalité m'importe. Partout.

C'est l'effervescence féminine qui a permis aux femmes d'obtenir le droit de vote, d'être considérées comme de personnes sur le plan juridique (Conseil privé de Londres, 1929), d'être capables d'ouvrir un compte de banque en leur nom sans l'accord de leur mari, le droit d'être avocates, et quoi encore !. Il aura fallu de longues luttes pour obtenir ces droits pourtant élémentaires.

Les batailles ne sont pas terminées. Il est inadmissible que des postes ou des professions soient encore réservée aux hommes, fussent-ils religieux. Toute forme de sexisme doit être combattue. Mais il y a des hommes à qui cela fait mal.

Certains tuent, comme cela a été le cas à la Polytechnique. Il ne s'agit pas de dire que tous les hommes sont des tueurs en puissance ou qu'ils sont responsables de ce qui s'est passé (ce n'est pas le discours féministe d'ailleurs), mais il s'agit d'une agression contre les femmes, et en ce sens, Polytechnique n'est pas isolée.

D'autres hommes tuent, violent, battent leurs femmes et agressent leurs enfants. Il faut nommer et dénoncer ces gestes. C'est cela aussi « l'effervescence féminine ». C'est encore de nommer et combattre le sexisme dans les gestes, attitudes et paroles.

Il y a beaucoup de chemin à parcourir. Les femmes gagnent 60 % du salaire des hommes. La pornographie a encore une place, plusieurs professions sont en fait fermées aux femmes, les tâches ménagères et d'éducation des enfants ne sont pas partagées et la société ne reconnait pas aux femmes le droit de disposer de leur corps comme elles l'entendent.

Le discurs sexiste reflète l'infantilisme, il y a encore trop d'hommes qui le tiennent. Avons-nous si peur de l'égalité réelle, si peu confiance en nous pour que l'on sente le besoin de dominer ? À mois que ce ne soit la peur de perdre nos privilèges ? Les femmes ne veulent pas prendre nos places, elles veulent la leur ! Les relations égalitaires peuvent être stimulantes et enrichissantes lorsque les sentiments de domination et de compétition sont absents. Voilà pourquoi les hommes doivent aussi intervenir.

Il ne s'agit pas d'être à la remorque de tout le discours féministe, qui n'est pas monolithique d'ailleurs, mais d'en arriver a des relations égalitaires. Et cela commence par le respect de l'effervescence féminine et féministe.

— ANDRÉ GIROUX
Montréal, le 6 mai.

Des avantages

GEORGE Tombs semble craindre comme la peste l'indépendance du Québec, un événement tellement improbable que je suis prêt à parier qu'il ne se réalisera jamais. Le principal inconvénient de l'indépendnce, et qui empêchera sa déclaration, est l'immense casse-tête qui devrait la précéder : la répartition des actifs et des passifs! En revanche, les inconvénients énumérés par M. Tombs, n'en sont pas vraiment. Ils seraient même souvent des avantages.

Inconvénient 1 : « Si l'indépendance se réalisait, un nouvel exode serait probable ». Et alors ! Il suffirait d'ouvrir les vannes de l'immigration francophones pour remplacer les partants. Un pays plus homogène serait préférable à une entité multi-ethnique où le seul point de ralliement serait le sentiment antifrancophone.

Inconvénient 2 : « Le Canada n'accepterait pas de négocier la souveraineté-association ». Un Canada « pakistanisé » aurait-il vraiment le choix, à moins d'accepter que les Maritimes soient « bangladeshisées » ? Une séparation démocratique et en douceur serait un si bel exemple donné à l'URSS et à la Yougoslavie !

Inconvénient 3 : « Les francophones hors-Québec seraient condamnés à l'assimilation ». Ils le sont déjà ! Seule une menace sérieuse de franciser McGill et Concordia pourrait peut-être améliorer leur sort.

Inconvénient 4 : « L'indépendance ne faciliterait pas l'intégration des immigrants non francophones ». Elle leur ferait au moins comprendre qu'il n'est plus possible de vivre au Québec sans parler le français.

Inconvénient 5 : « L'indépendance n'assurerait pas en elle-même la survie du peuple québécois ». Comme elle n'assume pas celle du peuple italien dont le taux de natalité est encore plus bas que celui du Québec. Et l'Italie, déjà surpeuplée ne peut compter sur l'immigration.

— MICHEL GALLAY
St-Laurent, le 9 mai.

LE DEVOIR

LE DEVOIR est publié par l'Imprimerie Populaire Limitée, société à responsabilité limitée, dont le siège social est situé au numéro 211, rue du Saint-Sacrement, Montréal, H2Y 1X1. Il est composé et imprimé par Imprimerie Dumont, Division du Groupe Quebecor Inc., dont les ateliers sont situés au 7743, rue Bourdeau, LaSalle. L'Agence Presse Canadienne est autorisée à employer et à diffuser les informations publiées dans LE DEVOIR. LE DEVOIR est distribué par Messageries Dynamiques, division du Groupe Quebecor Inc., située au 775, boul. Lebeau, St-Laurent. Courrier de deuxième classe: enregistrement numéro 0858. Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec. **(514) 844-3361**

Abonnements : **(514) 844-5738**

« LE DEVOIR » (USPS #003708) is published daily by L'Imprimerie Populaire, Limitée, 211 rue St-Sacrement, Montréal, Québec H2Y 1X1. Subscription rate per year is $ 439.00 USD. Second Class Postage paid at Champlain, N.Y. U.S. POSTMASTER : send address changes to : Insa, P.O. Box 1518, Champlain, N.Y. 12919-1518.

Pour éviter au pays un arrêt cardiaque après le 23 juin

PHOTO CP

MM. Bourassa et Peterson lors de la conférence fédérale-provinciale en février 1989. « Robert Bourassa doit réaliser que dans un monde de protectionnisme et de concurrence accrus, le Québec aurait un sort meilleur à l'intérieur du Canada ».

LIBRE OPINION

JACQUES J. M. SHORE

L'auteur, avocat à Montréal, a travaillé auprès de la Commission royale sur l'Union économique et sur les perspectives de développement pour le Canada (Macdonald). Une version anglaise de cette libre opinion a paru le 9 mai dans le Globe and Mail »

LES CANADIENS en ont assez des politiciens, des bureaucrates et des experts constitutionnels qui débattent l'accord du lac Meech. Assez d'arbres sont tombés pour fournir le papier qui accueille les pensées des journalistes, des commentateurs politiques, des pontes et des éditorialistes, assez de temps d'antenne à la radio et à la télévision a été consacré à la gymnastique intellectuelle et aux arguties sur le texte de ces amendements constitutionnels. Pire, assez de récriminations, de critiques, d'entêtement et d'insensibilité s'est manifesté à ce propos.

Le temps est venu d'en finir avec la tension et de désamorcer cette bombe à retardement que certains experts laissent entrevoir si l'accord n'était pas approuvé.

Non seulement le moment interpelle-t-il les hommes d'État — dans la classe politique qui porte la responsabilité d'avoir, sans mauvaises intentions, créé cette situation chaotique — mais il s'adresse aussi à nous tous.

Un acte magique

Les divisions sont profondes présentement. Les deux côtés sont fort éloignés dans leur pari en vue de trouver un compromis acceptable. Il semble que seul un acte magique de dernière minute puisse conserver en vie l'accord. Ceci dit, reste à voir si la « volonté d'être » subsiste dans le coeur et dans les esprits des Canadiens.

Vaut-il la peine de détruire l'essence d'un pays parce que certains leaders des deux bords ne sont pas disposés à trouver une voie propre à accommoder des intérêts opposés ? Ou y a-t-il suffisamment de buts socio-économiques communs et d'objectifs nationaux pour empêcher notre Fédération de se suicider ?

Alors que nous nous approchons du précipice, comme le jour de tombée du 23 juin se rapproche, nous devrions nous efforcer de ne pas nous faire illusion sur le fait que Terre-Neuve, le Nouveau-Brunswick et le Manitoba accepteraient le document tel qu'il est. Le but est d'aller au-delà de l'accord, et de faire tout ce qui peut se faire en vue de sauver le Canada et de guérir les blessures infligées au cours de trois années de débats pénibles.

Le pays a changé depuis cet accord Meech-Langevin. Des attitudes extrémistes ont été encouragées; il y a eu moins de tolérance envers le bilinguisme et moins de respect pour le principe de base de la dualité linguistique canadienne. D'une part, un dirigeant d'APEC (Alliance pour la préservation de l'anglais au Canada) compare la propagation du français à celle du sida. D'autre part, nous sommes témoins de bagarres qui éclatent entre des étudiants de certaines écoles secondaires de Montréal à cause de l'utilisation d'une autre langue que le français.

On a rappelé aux Canadiens les éléments qui divisent ce vaste territoire plutôt que les vertus qui lui servent de ciment. Cette préoccupation négative a amené des Canadiens renommés, tel le professeur de science politique de l'Université de Toronto, Peter Russell, à s'écrier: « ... C'est mon pays à moi aussi », dans un plaidoyer passionné visant à sauver le Canada.

David Peterson devrait confirmer l'intérêt de l'Ontario de devenir officiellement bilingue

Il appartient aux Canadiens de s'assurer que les battements de coeur du pays soient suffisamment vigoureux pour éviter un arrêt cardiaque après le 23 juin. L'ordonnance souhaitable, pour la guérison, est celle qui clarifie nos valeurs, notre héritage commun et nos objectifs.

Tandis que ceux qui ont déjà qualifié l'entente du lac Meech de grande réalisation pleurent sa perte, ceux qui se sont opposés à l'entente doivent résister à la tentation de jubiler trop haut à cause de sa déconfiture. Ils doivent tempérer leur satisfaction eu égard à la peine qu'éprouvent ceux qui perdent la bataille.

Pour réussir, le processus de guérison doit être réfléchi. Chaque étape ultérieure de négociation constitutionnelle doit se tenir à l'écart de marchandages périlleux et s'ouvrir à un dialogue se situant à un niveau plus raffiné.

On doit faire l'effort de ne pas laisser de côté des groupes-clés comme les femmes et les peuple autochtones. La langue de tout texte constitutionnel doit être exempte d'ambiguïté en vue d'éviter des différences criantes d'interprétation, comme cela se produit au sujet de la clause qui traite de la « société distincte » au Québec.

Une constitution est rien de moins que le véhicule choisi par un pays pour exprimer publiquement sa volonté et les principes qui le lient. On y trouve un message de ses citoyens sur la façon dont ils entendent vivre et croître ensemble. Cette constitution, pour être acceptée, respectée, et pour résister au temps, doit avoir une sens clair.

Alors, que faire maintenant pour éviter à ce pays une véritable crise constitutionnelle ?

■ Les négociations doivent continuer, l'on doit tenir actives les lignes de communication entre Ottawa et les provinces. Si l'on s'arrête, cela ne fera qu'accroître l'amertume.

■ Comme gage de réussite de ce dialogue, les Canadiens ordinaires et les organisations de base, indépendamment de leurs vues politiques, de leur diversité culturelle et de leurs origines, doivent en être des participants actifs. Toutefois, ils doivent reconnaître que dans certains cas leurs intérêts étroits doivent céder devant des objectifs universels.

■ Toutes les provinces doivent prendre en compte que le Québec estime que sa nature spéciale n'est pas exprimée dans notre Constitution, et qu'elle devrait l'être. Une bonne part de l'opposition à la clause de la société distincte vient de la crainte des effets de l'insertion, dans la Constitution, d'une phrase aussi vague. On peut, pour trouver une solution, penser au rapport final (1985) de la Commission (MacDonald) sur l'union économique et sur les perspectives de développement pour le Canada: « Il est essentiel de réaffirmer l'engagement du Canada envers le principe de la dualité linguistique. Pour ce, il faut tout d'abord reconnaître la dualité canadienne dans le préambule de la Constitution... et, d'autre part, promouvoir l'acceptation du français et de l'anglais comme langues officielles dans le plus grand nombre possible de provinces. »

La commission, avec réalisme, a aussi reconnu le besoin de stopper l'érosion du français. Elle a proposé des mesures pour ce faire. Cependant, elle n'a pas suggéré d'établir une délimitation, pour la langue, entre le Québec et le reste du Canada — et les communautés francophones hors Québec commencent à mettre en doute les chances de leur survivance linguistique si la protection du français est perçue comme un renforcement du français au Québec seulement.

■ Enfin, le premier ministre Robert Bourassa doit comprendre qu'il a en main des cartes. S'il continue à se sentir talonné par les éléments ultra-nationalistes, s'il essaie de concurrencer le leader du PQ Jacques Parizeau pour savoir lequel est le plus grand nationaliste québécois, le spectre d'un Canada en loques continuera de se dresser. M. Bourassa doit réaliser que, dans un monde de protectionnisme et de concurrence accrus, sa province aurait un sort meilleur en restant à l'intérieur du Canada, et qu'il subsiste assez d'*esprit de famille* pour y arriver. Néanmoins, il faut qu'il agisse immédiatement.

Une atmosphère de bonne foi

À en juger par la rhétorique des derniers mois, il aura la vie encore plus difficile après le 23 juin. Évidemment, les autres leaders provinciaux ont aussi un rôle à jouer. Des mesures énergiques doivent être prises pour répondre aux craintes qu'entretient le Québec sur la disparition du français en Amérique du Nord.

Ainsi, le premier ministre ontarien David Peterson devrait confirmer l'intention de sa province de devenir officiellement bilingue. Ce pourrait être là la réponse la plus constructive au NON que le Québec a donné en 1980 à la souveraineté-association. Un geste magnanime comme celui-là provoquerait énormément de critiques, mais il aiderait à mener le pays à plus de cohésion, à plus de force et à plus de stabilité. De fait, une campagne nationale renouvelée sur le bilinguisme disposerait du « sixième point » dans la plate-forme constitutionnelle du Québec qu'a fait connaître en mai 1986 le ministre des Affaires intergouvernementales, Gil Rémillard.

On a, à toutes fins utiles, ignoré ce point dans les pourparlers qui ont mené à l'entente du lac Meech, mais il s'agissait du désir du Québec d'améliorer le traitement que l'on fait aux Canadiens francophones hors Québec. Si l'on s'appliquait à y répondre maintenant, cela contribuerait à une atmosphère de bonne foi nécessaire à la poursuite de pourparlers constitutionnels.

La vigueur de la « volonté d'être » du Canada sera soumise à dure épreuve dans les semaines qui viennent. L'élément décisif sera bien le degré de notre détermination à tous de sauver le Canada.

S'il nous faut atteindre le troisième millénaire comme pays unifié, juste et fort, le processus de guérison doit s'amorcer maintenant. Il faudra à chacun des participants au débat rien de moins qu'un leadership de haut niveau pour mieux rétablir la confiance et la fierté face à nos réalisations nationales, et pour raviver l'enthousiasme quant à notre identité nationale.

Mai 1980 mai 1990

Entre le remords et l'espérance

JEAN-MARC LÉGER

À L'AUTOMNE de 1980, à Bruxelles, un jour que je faisais observer à un ambassadeur ami que la participation du corps diplomatique aux réceptions de la délégation générale du Québec avait sensiblement baissé, au cours des mois précédents, il me répondit : « C'est vrai . . . et c'est facile à comprendre. Vous étiez pour nous tous un cas intéressant parce que vous paraissiez en voie de devenir un pays, un État à part entière; en conséquence, vous commandiez l'attention . . . Dès lors que vous avez choisi de rester une province, vous n'êtes plus un cas intéressant. »

Notre histoire serait-elle une sorte de palimpseste où nous tracerions inlassablement, de décennie en décennie, les caractères d'un vaste projet collectif, les plans d'un pays nôtre, les signes d'une grande aventure, effacés sitôt que dessinés, remplacés par d'autres, nés d'une même ardeur et pareillement précaires ? La chronique de l'année 1990 sera-t-elle autre chose qu'une strate supplémentaire de cette curieuse sédimentation où se sont accumulés tant d'entreprises avortées, d'élans retombés, de rêves calcinés ?

Le 20 mai 1980, un Québec possible, une patrie à portée de main, sont restés dans les limbes de l'histoire. La vieille coalition, familière et maléfique, de la peur irraisonnée, de l'ignorance et de l'amnésie, avait conduit notre peuple à tourner le dos à l'avenir. On n'était pas précisément fier, ni très loquace, au lendemain de cette tragédie : on allait tenter de l'oublier, ou de faire semblant, pour exorciser le remords.

L'échec du référendum, en privant le gouvernement du Québec, quel qu'il fût, de l'indispensable autorité morale et d'un pouvoir réel de négociation, annonçait les événements de novembre 1981 et d'avril 1982, et portait en germe l'intermède équivoque et bouffon dont nous sommes témoins depuis trois ans. Sur les rives mélancoliques du lac Meech, le peuple québécois a vainement attendu les misérables dividendes du « non » honteux qu'il s'était répondu à lui-même. Relevons toutefois à notre décharge, si l'on peut dire, que les francophones se partagèrent quasi à égalité entre le « oui » et le « non » : ce sont les anglophones (de souche ou d'option) qui auront en définitive fait la décision. C'est dire qu'aucune tentative ultérieure d'affirmation nationale ne saurait réussir sans l'adhésion des deux tiers au moins des francophones.

Il semble, justement, que la présente année ne s'achèvera pas sans que nous ayons à faire de nouveau, sous une forme ou l'autre, un choix fondamental, à saisir l'occasion, peut-être, de refermer la parenthèse sans gloire, ouverte en mai 1980. L'Histoire, dont on prétend qu'elle « ne repasse jamais les plats », éprouve visiblement pour notre peuple une particulière sollicitude. Elle paraît lui offrir une chance nouvelle de s'affirmer, de se réaliser. Recalé en 1980 pour insuffisance de maturité, de prévoyance, de courage (40 % : peut nettement mieux faire), l'élève Québec bénéficie d'une session de rattrapage. Atteindra-t-il cette fois la note minimale requise pour obtenir son diplôme de majorité et accéder au rang des peuples adultes ?

Nous devrions avoir appris à nous méfier de nos emballements, de notre inconstance, de nos illusions. Rien n'assure que l'après-Meech (où d'aucuns voient déjà, avec une touchante naïveté, se profiler l'indépendance) débouche sur autre chose qu'un consensus mou et superficiel, autour d'un objectif flou et trompeur, si nous n'y prenons garde. Jamais la vigilance et la lucidité ne furent à ce point nécessaires. Au reste, il n'est point encore assuré que le malheur nous soit épargné. L'adoption in extremis du pitoyable accord Meech-Langevin reste possible par quelque formule de compromis alambiquée de la 23e heure : prestidigitateurs et illusionnistes se pressent au chevet du moribond. Alors, au lieu d'effacer, de réparer mai 1980, juin 1990 viendrait l'aggraver, le rendre irréversible, en raison de l'extraordinaire mystification que représente la « société distincte » et de l'immense démobilisation qui en résulterait. Ce ne serait pas la première fois que le peuple québécois aurait été victime d'une confiscation d'espérance : il serait douteux qu'il puisse, cette fois, s'en remettre.

Avons-nous l'envie, la volonté de redevenir un « cas intéressant » ou nous résignerons-nous, définitivement, après un ultime baroud d'honneur, au statut avilissant d'une « province » parmi dix ou douze autres, qui s'évertuera, sous le regard ironique de ses partenaires, à tenter de démontrer qu'elle est « distincte » et qui gardera au coeur, secrètement, comme un remords et une blessure, la nostalgie de la patrie qu'elle aura failli être ? Peut-être l'amère et tonifiante leçon que nous a enseignée le reste du pays pendant ces derniers mois nous donnera-t-elle enfin le courage et l'habileté de rendre possible le Québec nécessaire.

Alors, notre peuple, enfin réconcilié avec le réel autant qu'avec son histoire et avec ses rêves, saurait inventer et assumer son avenir.

Une révision en profondeur s'impose

BENOIT LAUZIÈRE

Voici le texte intégral de l'exposé fait hier soir par le directeur du DEVOIR devant l'assemblée annuelle des actionnaires de l'Imprimerie populaire limitée

Les résultats financiers de 1989 confirment l'impasse dans laquelle LE DEVOIR se retrouvera à moins de modifier considérablement sa formule et son organisation actuelles. Le résultat des démarches de financement en cours et le succès du récent appel aux amis du DEVOIR témoignent éloquemment du besoin d'un journal sérieux et indépendant comme LE DEVOIR, et de la confiance en son avenir. Cette profonde conviction et cette confiance encourageante sont, en même temps, autant d'exigences faites aux administrateurs et à la dirc-teur du journal de prendre les décisions qui s'imposent pour redessiner un DEVOIR viable.

Encore beaucoup d'efforts et de générosité

Revenons aux résultats financiers de 1989. Baisse du chiffre d'affaires de plus de 4 %, maintien du volume des dépenses mais diminution de 4 % des ventes du journal, qui comptent pour 36 % des revenus, et de 4,6 % des ventes d'annonces, qui comptent pour 61 % des revenus. D'où un déficit de plus de 700 000 $. Certes les résultats de la campagne de financement ont réduit la portée de ce déficit. À la fin d'avril, grâce aux remises à notre créancier Quebecor et à la réalisation de son engagement de radier, pour chaque dollar reçu, un montant équivalent jusqu'à concurrence de 750 000 $, notre dette envers lui est passée à 1 600 000 $, au lieu de 2 400 000 $ qu'elle aurait été.

Avec les engagements d'actions privilégiées qui devraient se concrétiser bientôt, la dette serait réduite à 740 000 $. Situation améliorée sans doute, mais qui commandera encore beaucoup d'efforts et de générosité

Le directeur du DEVOIR, M. Benoit Lauzière

avant d'être complètement corrigée. Nous comptons bien y parvenir d'ici la fin de l'année.

Mais comme je l'ai dit à plusieurs reprises à l'occasion de l'appel aux amis du DEVOIR, si l'urgence est à l'effacement de la dette, l'essentiel est au retour à l'équilibre. Or, à cet égard, l'analyse des résultats financiers faite pour le Conseil par messieurs Hubert Marceau et Duc Tan Le de La Financière l'Industrielle Alliance Inc., ainsi que l'observation de l'évolution de la situation aboutissent à des conclusions qui commandent des choix.

LE DEVOIR actuel ne fait pas ses frais et il est illusoire de croire que l'équilibre sera possible sans modifier profondément la situation actuelle. On peut interpréter différemment les nombreuses données disponibles et proposer une grande variété de solutions. Une chose est certaine : le temps des améliorations partielles et des retouches est terminé.

C'est en comparant les résultats des dix dernières années qu'apparaît le caractère inéluctable de cette conclusion.

— De 40 000 exemplaires vendus en 1979 et 1980, les ventes moyennes ont progressivement diminué et ne dépassent pas 27 000 copies en 1989 ;

— le taux de rétention, c'est-à-dire de réabonnement, de 80 % et plus qu'il est dans ce domaine est ici de moins de 50 %. L'impact est considérable quand on sait que les ventes par abonnement représentent environ 50 % du total des ventes ;

— sept de dix dernières années se sont soldées par des pertes allant de 200 000 $ à 900 000 $;

— en se basant sur le profil connu des lecteurs, le marché du DEVOIR n'est pas saturé puisque le taux de pénétration dans ce marché n'est que de 30 % dans la région de Montréal et de 9 % dans le reste de la province ;

— entre 1978 et 1989 les revenus de publicité ont augmenté de 46 %, principalement à cause des augmentatins successives du tarif par ligne agate. Pendant la même période, le lignage publicitaire a diminué de 46 %. L'augmentation de la marge brute de cette activité résulte de la baisse relative des dépenses ;

— le coût d'acquisition d'un nouveau lecteur est de plus en plus élevé ;

— dans le contexte actuel, il serait difficile de réduire les coûts de rédaction et les frais d'administration ;

— quant au prix du journal, il était, en 1989, de 0,25 $ inférieur, par exemplaire vendu, aux coûts variables (distribution et impression) et de 0,11 $ inférieur au prix de vente si l'on tient compte de l'ensemble des revenus et des coûts.

S'il s'en suit qu'à court terme, il est souhaitable de revoir les programmes d'activités afin d'éliminer ceux dont l'efficacité et la rentabilité ne sont pas démontrées et de corriger les lacunes du service à la clientèle, à moyen terme, la viabilité dépendra d'une révision en profondeur du contenu du journal, de l'augmentation des ventes et de meilleurs moyens pour s'assurer de la fidélité des abonnés.

Ces conclusions, appuyées sur l'analyse des résultats observables depuis plus de dix ans, concordent parfaitement avec celles auxquelles plusieurs observateurs et acteurs aboutissent par d'autres voies.

Beaucoup de choses ont changé au DEVOIR et dans son environnement au cours des dix dernières années. LE DEVOIR n'est plus identifié à un seul homme ou presque, le marché de l'information et de l'opinion s'est considérablement élargi, quoique le nombre total des lecteurs de quotidiens n'ait pas augmenté. Le marché des revenus publicitaires est très compétitif et particulièrement sévère pour les journaux à vocation nationale mais à tirage modeste. Pendant cette période, le contenu du quotidien s'est développé.

Revoir le tout

À chaque étape, ces ajouts et ces améliorations ont résulté d'analyses qui concluaient à la nécessité de mieux répondre aux nouveaux besoins des lecteurs, pour en maintenir et en augmenter le nombre. Conséquences : courverture plus large, personnel plus nombreux et surtout plus diversifié, donc augmentation des dépenses. La croissance des revenus nécessaires pour soutenir ces développements n'a malheureusement jamais été suffisante et l'élargissement anticipé de la clientèle n'est pas venu. Au contraire, celle-ci a continué de diminuer.

Il y a évidemment des lacunes dans les méthodes de mises en marché, dans le service à la clientèle et dans le renouvellement des abonnements, qui exigeront toujours une évaluation continue et une attention particulière. Mais manifestement, on ne peut plus faire l'économie d'un réexamen en profondeur de l'orientation, du contenu du journal et de sa pertinence. Trop de signaux identiques nous proviennent de différentes sources, trop d'observations et de remarques critiques semblables nous sont acheminées de différents horizons, pour ne pas revoir le tout. De toutes façons, nous n'avons plus les moyens de faire LE DEVOIR que nous faisons actuellement.

Le jeu de la concurrence aurait-il conduit LE DEVOIR à délaisser son créneau en voulant trop suivre le marché ? Toujours est-il que l'heure est au centrage, au reciblage et, le cas échéant, à la réorganisation des moyens. Bref, une urgente et nécessaire démarche de mise au point du journal qui réponde à des besoins vérifiés du marché, qui soit capitalisable, qui puisse faire ses frais et qui se donne l'organisation conséquente aux choix qui seront arrêtés ; dans les traces de l'héritage du journal sérieux et indépendant que LE DEVOIR doit faire fructifier, bien sûr.

Une démarche rigoureuse

Les situations précaires et les trafersées difficiles favorisent souvent les solutions expéditives et sans lendemain que sont les fuites en avant ou les refuges dans le passé. Il faut par ailleurs éviter de déplacer le problème et de tirer dans les sens. Il ne s'agit pas non plus de faire la moyenne des opinioins émises et dep roposer d'impossibles synthèses qui donneraient fatalement naissance à un être hybride. L'importance de l'enjeu exige une démarche rigoureuse. C'est pourquoi je me ferai accompagner de spécialistes de la question dans l'établissement du meilleur chemin à parcourir pour résoudre le problème posé. J'ai déjà établi quelques contacts et j'ai toute raison de croire que les résultats de cette entreprise seront disponibles en septembre. Il faudra alors prendre les décisions qui s'imposent pour continuer à faire ce que dois, comme il faut.

À plus d'une occasion dans ses quatre-vingts premières années, le DEVOIR s'est interrogé sur son avenir et sa viabilité. L'encouragement et la générosité de ses amis, l'appui et la confiance de ses lecteurs, la ténacité et l'acharnement de ses artisans, voilà autant d'assurances indispensables aujourd'hui comme hier observables, qui permettront à un DEVOIR réajusté de poursuivre son chemin.

PHOTO AP

Des enquêteurs inspectent les débris du vol 103 de la Pan Am qui a explosé en vol le 21 décembre 1988 au-dessus de Lockerbie, en Écosse. La commission américaine d'enquête sur cet attentat recommande d'envisager des attaques militaires contre des enclaves terroristes dans les pays qui les abritent.

Les enquêteurs de Lockerbie recommandent des attaques militaires contre les terroristes

WASHINGTON (AFP) — Une commission américaine d'enquête sur l'attentat de décembre 1988 contre un Boeing de Pan Am à Lockerbie (Écosse) a recommandé aux États-Unis d'envisager des attaques militaires contre des enclaves terroristes dans les pays qui les abritent, à titre préventif ou en représailles d'attentats.

Dans son rapport publié hier, la commission conseille une « action clandestine pour prévenir, perturber ou répondre à des actes terroristes », au cas où une action militaire serait impossible. « La volonté nationale et le courage moral d'y recourir sont les meilleurs moyens de vaincre le terrorisme », affirme-t-elle.

Cette commission de sept membres, mise sur pied en août 1989 par le président George Bush pour enquêter sur les circonstances de cet attentat à la bombe qui avait fait 270 morts, lui a remis son rapport hier.

Affirmant que la catastrophe de Lockerbie était probablement évitable, la Commission présidentielle sur la sécurité aérienne et le terrorisme recommande également une réforme en profondeur des dispositifs de sécurité de l'aviation civile américaine. Celle-ci, affirme-t-elle, souffre de défauts majeurs et « n'a pas fourni au public un niveau adéquat de protection ».

Le rapport préconise également le report de l'installation de nouveaux détecteurs d'explosifs dans les principaux aéroports du monde par l'Administration de l'aviation civile (FAA).

Il juge que ces machines — les Thermal Neutron Analysis (TNA) — ne sont pas assez fiables, n'étant notamment pas capables de détecter du plastic quand il est en faible quantité. Il critique la FAA pour avoir déjà commandé 150 de ces appareils qui, estime-t-il, n'auraient sans doute pas détecté l'explosif caché dans un magnétophone à cassettes placé à bord du vol 103 de Pan Am.

La commission demande également que le gouvernement fédéral nomme un agent chargé exclusivement de la sécurité dans tous les grands aéroports américains.

Elle demande aussi la mise en place d'un système national d'information des passagers des menaces crédibles d'attentats aériens. Elle constate en effet que les informations concernant un avertissement reçu à Helsinki environ deux semaines avant l'attentat de Lockerbie avaient été diffusées de manière sélective et non pas à l'ensemble du public. Elle critique le département d'État à cet égard et aussi pour « n'avoir pas traité les familles des victimes avec suffisamment de compassion ».

Gare à ceux qui ne s'attachent pas

Mario Leclerc
de la Presse Canadienne

QUÉBEC — Même si les Québécois se sont très largement convertis à la ceinture de sécurité au cours des dix dernières années, la Régie de l'assurance-automobile du Québec (RAAQ) s'attaquera dès le 21 mai aux quelque 600 000 récalcitrants dans le but d'en convaincre la moitié des bienfaits « de la boucler » pour une meilleure sécurité.

Cette campagne publicitaire et de sensibilisation lancée hier, sous le thème « Pas attaché, de quoi t'as l'air », par le ministre des Transports Sam Elkas, vise en effet à hausser à 90 % le taux d'utilisation de la ceinture de sécurité à l'arrière comme à l'avant des véhicules de tout le Québec.

La campagne se tiendra du 21 mai au 15 juin dans les différents médias du Québec et mettra en vedette l'humoriste Jean-Marc Parent, lui-même un récalcitrant pour les besoins du message.

Des phrases et images chocs ont d'ailleurs été retenus pour persuader les plus irréductibles. Cette campagne sera doublée d'une surveillance policière intensive du 28 mai au 15 juin. De plus, du 11 au 15 juin, on remettra des billets de promotion pour récompenser les utilisateurs. Les personnes respectueuses des règlements pourront se voir attribuer des bons d'essence, des coupons rabais (restaurant) ou la chance de participer à des concours pour le tirage d'une automobile ou d'un voyage dans le Sud.

Actuellement, le taux global d'utilisation de la ceinture au Québec se situe à 85,2 % chez une population où l'on retrouve environ 2,8 millions de véhicules de promenade. Un sommet en Amérique du Nord.

Selon une enquête récente (mai 90) de la RAAQ, 83,7 % des conducteurs et 80,9 % des passagers avant portent la ceinture en milieu urbain alors que 91,1 % des conducteurs et 87,0 % des passagers avant s'attachent sur les autoroutes et les routes principales. Cependant, 57 % seulement des Québécois s'attachent à chaque fois qu'ils prennent place à l'arrière d'un véhicule.

Le récalcitrant type selon la RAAQ répond à trois signalements précis : il est un homme célibataire d'au moins 30 ans qui habite dans un secteur urbain et qui prend place à l'arrière d'un véhicule.

« Ce n'est pas un hasard si nous lançons cette campagne à ce temps-ci de l'année, a dit le ministre Elkas. Les mois de juin, juillet et août représentent la période de l'année où l'on dénombre 32 % des morts et blessés graves à la suite d'accidents de la route.

« Il est pouvé que le port de la ceinture réduit de 60 % le risque d'être tué et de 40 % celui d'être blessé gravement. Si nous avons une augmentation de 10 % des utilisateurs, cela nous aidera à éviter 60 décès et 1800 blessés graves en une année. De plus, cela permettra à la société de sauver 100 millions $ en indemnisations », a-t-il soutenu.

Contrairement à la croyance populaire voulant qu'on ne s'attache pas en milieu urbain parce que moins dangereux, on note que 63 % des accidents avec victimes se produisent en milieu urbain et dans des zones de vitesse de 50 km/heure et moins, comparativement à 16,3 sur les autoroutes (ou routes principales) alors que les limites de vitesse permises passent de 90 à 100 km/heure.

SUITES DE LA PREMIÈRE PAGE

◆ La STCUM

veur du CN et non le fait que le contrat profite à la région de Montréal.

Seules deux soumissions avaient été présentées à la STCUM ; une du CN évaluant à 55 001 267 millions $ le coût de réfection des wagons de métro, alors que la soumission présentée par la compagnie Bombardier s'élevait à 65 817 990 millions $.

« Les deux soumissionnaires étaient conformes tant au cahier de charge qu'au cahier technique », a expliqué M. Perreault en référant à l'analyse faite par les fonctionnaires. « Les deux répondaient aux critères relatifs au contenu québécois et à la capacité de réaliser le travail. Et c'est le CN qui a fait l'offre la moins élevée ».

Aux prix des deux offres s'ajoutent quelques autres frais, a signalé M. Perreault, ce qui fait qu'en réalité, le contrat au CN coûtera près de 60 millions $ à la STCUM.

La nouvelle déplaira cependant aux gens de la région du Bas Saint-Laurent, également aux prises avec un haut taux de chômage, puisque Bombardier aurait effectué les travaux à son usine de La Pocatière.

Chez Bombardier, un porte-parole a refusé de commenter la nouvelle, préférant attendre que la décision soit officiellement entérinée par la STCUM.

Au CN, le directeur régional des affaires publiques, Jean-Guy Brodeur, disait aussi « ne pas avoir encore vu officiellement la décision ». À tout événement, il se disait cependant « bien fier » d'obtenir un tel contrat.

Quelque 1600 personnes travaillent actuellement aux Ateliers du CN de Pointe Saint-Charles. De ce nombre, environ 450 travaillent à des contrats de réfection de wagons, dont un important octroyé par Via Rail. L'octroi du contrat de la STCUM permettra d'éviter des mises à pied et consolidera des emplois pour deux à trois ans. « Cela peut même vouloir dire de l'embauche temporaire ponctuelle », a avancé M. Brodeur.

Les travaux de réfection portent sur la première génération des 336 voitures de métro qui avaient été construites au début des années 60 chez Vickers, dans l'est de Montréal. M. Perreault a signalé que le contrat permettra de prolonger leur vie utile de 20 ans et d'éviter un investissement de plus de 330 millions $ en nouveaux véhicules. Le coût de wagons neufs est évalué à environ 1 million $ pièce.

Au départ, la STCUM avait prévu que cette opération de réfection lui coûterait 91,6 millions $. M. Perreault soulignait que l'attribution de contrats à un coût de 22 millions $ inférieur aux prévisions était aussi une bonne nouvelle pour l'ensemble des contribuables.

Les frais sont assumés dans une proportion de 75 % par le gouvernement du Québec et de 25 % par la STCUM.

◆ Le rapport

Ottawa, le chef libéral du Manitoba Sharon Carstairs et le premier ministre de Terre-Neuve Clyde Wells auraient également agréé une des ébauches finales du rapport.

« Le Québec va se retrouver là-dedans », promet pourtant le président du comité, le député Jean Charest, qui soutient que pour obtenir l'unanimité des trois partis, le gouvernement n'a pas dilué les acquis de l'entente originale. « C'est acceptable pour tous les gouvernements », surenchérit son collègue conservateur André Plourde.

Mais plusieurs députés du Québec, à qui les membres conservateurs du comité ont donné hier soir un premier aperçu des résultats de leurs travaux, sont inquiets, encore que la majorité réserve ses commentaires jusqu'à ce que Québec se soit prononcé sur les recommandations fédérales.

« Je veux entendre ce que M. Bourassa a à dire », explique Lise Bourgault, le député d'Argenteuil, qui n'était pas disposée hier soir à se rallier sans réserve au consensus des trois partis. Plus direct encore, son collègue Gilbert Chartrand se disait très inquiet de la portée pour le Québec de certaines des propositions avancées par le comité.

Selon les meilleurs renseignements disponibles, le comité ne recommandera pas, lorsqu'il rendra ses conclusions publiques demain, que soit tempérée, par l'ajout de nouvelles clauses, la section de l'accord du lac Meech portant sur la société distincte.

■ Il préconiserait plutôt, selon plusieurs sources qui ont consulté une des dernières ébauches du rapport du comité, que les premiers ministres s'en tiennent à réaffirmer la primauté de la Charte des droits par le biais d'une simple déclaration politique.

■ En matière de promotion de la dualité linguistique, le comité retiendrait l'essentiel de la proposition McKenna, mais en précisant que cette promotion par Ottawa se ferait dans les seules sphères de juridiction fédérale.

■ Sur la réforme du Sénat, le comité propose de mettre la règle de l'unanimité à l'essai pendant trois ans, après quoi la règle de sept provinces serait réinstaurée, mais avec la condition que le Québec soit du nombre. En d'autres mots, le veto du Québec sur la réforme de la Chambre haute serait maintenu.

■ Pour les autochtones, le comité ferait inscrire dans la Constitution la prescription que leur dossier ferait l'objet d'une ronde constitutionnelle tous les trois ans.

■ De plus, le caractère distinct de la société autochtone et l'aspect multiculturel canadien serait réaffirmé, possiblement dans un préambule élargi.

■ Sur l'admission des nouvelles provinces, le comité préconise l'abandon de la règle de l'unanimité pour ce qui est du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest.

■ De plus, de nouvelles dispositions permettraient à ces territoires de participer, comme les provinces, à la suggestion de candidats à la Cour suprême et au Sénat.

■ Le comité recommande également aux premiers ministres d'identifier un mécanisme pour relier dans le temps la ratification du lac Meech et celle d'une telle résolution d'accompagnement.

Pour les porte-parole des trois partis au comité, la convocation rapide d'une conférence des premiers ministres constitue la prochaine étape logique du processus actuel.

Plusieurs premiers ministres, dont ceux de l'Ouest, préconisent d'ailleurs une telle conférence dès la semaine prochaine.

Mais le premier ministre Brian Mulroney attendra, confirme-t-on dans son entourage, de jauger les réactions, en particulier de Québec, aux suggestions du comité Charest avant de lancer une telle invitation.

À SURVEILLER

Le 17 mai prochain se tiendra à l'Université de Montréal de 9 h à 17 h au pavillon 3200 Jean-Brillant, auditorium F 2245, le *Sommet sur la Surpopulation carcérale* organisé par la Fédération québécoise pour la justice en collaboration avec l'École de criminologie de l'Université de Montréal. Rens. : 524-4088.

■

Ce soir à 17 h 30, soirée d'information à l'Association des Grands Frères et Grandes Soeurs de Montréal, au 3740 rue Berri, 3e étage à Montréal. Rens. : 842-9715.

■

Viol inceste anonymes (VIA), groupe de soutien « mixte » pour les personnes qui sont passées par le viol et/ou l'inceste, tous les mercredis soirs à 20 h au 4441, boul. Décarie (sud-est de Côte St-Luc). Rens. : 745-2413.

■

Le regroupement Associatour organise le 17 mai à 19 h une soirée d'information sur les pays de l'Europe de l'Est, au 1117 rue Ste-Catherine ouest à Montréal. RSVP au 598-5757.

■

Ce soir à 19 h 30, la Bibliothèque publique de Pointe-Claire présente Stuart Robertson, chroniqueur sur le jardinage pour le journal *The Gazette*, qui donnera une conférence en anglais intitulée : *Keepig Things in Bloom : Low Maintenance Tips*, au 100 rue Douglas Shand. Entrée libre. Rens. : 630-1218.

■

Collectes de sang de la Croix-Rouge à Montréal au Centre-permanent, 3131 Sherbrooke est, de 9 h à 18 h ; à la Station de Police, district 41, 550, boul. Gouin est, de 10 h à 20 h ; à Dorval, Caserne de pompiers, 530, boul. Bouchard, de 10 h à 20 h, et à Valleyfield, Salle des Chevaliers de Colomb, 70 rue Académie, de 10 h à 20 h 30. Rens. : 937-7761.

■

Le Groupe Nature et Patrimoine vous invite les 19 et 20 mai à visiter les sites patrimoniaux et naturels de l'Île d'Orléans et de la Côte de Beaupré ; le dimanche 3 juin, visite d'un vignoble et d'un site historique plus une croisière sur le lac Memphrémagog et du 30 juin au 7 juillet, expédition écologique aux Îles de Mingan, la Côte-Nord et Charlevoix. Rens. : 681-1303.

■

Ce soir à 19 h 30, conférence intitulée : *La simplicité dans son êtreté* par Denis Lefebvre, au 1335 rue Mont-Royal est (coin de Lanaudière). Rens. : 521-9191.

Ce soir à 19 h 30, conférence sur l'environnement intitulée : *Des alternatives aux produits domestiques dangereux* par M. Michel Thessereault, et le mardi 29 mai à 19 h 30, conférence intitulée : *Alternatives pour un jardin en santé* par M. Steward Robinson, au Centre communautaire Sarto Desnoyers à Dorval.

■

Ce soir à 19 h 30, conférence intitulée : *Quelle est ma place dans l'univers*, au Carrefour l'Étoile, 1028, boul. Henri-Bourassa est à Montréal. Rens. : 389-9044.

■

Le Camp musical d'été de Montréal, organisé par le Service d'animation culturelle de l'Univ. de Montréal, offre aux parents montréalais la chance de faire vivre à leurs enfants une expérience musicale. Auditions : 16 et 17 juin de 10 h à 16 h. Date limite d'inscription : 1er juin. Rens. : 343-6524.

■

Les Amis de la santé mentale vous invite à son assemblée annuelle organisée par les familles du malade mental, ce soir à 19 h 30 au 750, av. Dawson à Dorval. Rens. : 636-6885.

■

La Fondation culturelle Jean-de-Brébeuf vous invite à une conférence philosophique sur le thème : *Quand les masques tombent . . . que reste-t-il ?* avec Mme Madeleine Préclaire, aujourd'hui à 13 h 30, au Pavillon Lalemant, 5625 Decelles à Montréal. Rens. : 342-1624.

■

Randonnées plein air organise une randonnée pédestre, le dimanche 20 mai, aux monts Foster et Glen, en Estrie et vous offre l'occasion de faire le mont Mansfield au Vermont. Inscr. : mercredi et jeudi de 10 h à 18 h au 300 carré Saint-Louis à Montréal. Rens. : 843-3262.

■

Ce soir à 20 h, *Le Corbusier* par Pierre Lapalme, à l'Auditorium St-Albert-le-Grand, 2715, chemin de la Côte-Ste-Catherine à Montréal. Rens. : 332-4126.

■

Dans le cadre des « Mercredis de FRAPPE », cocktail-rencontre, ce soir de 17 h 30 à 19 h 30, au siège social du Canadien National, dans la salle Le Rendez-vous, 935 rue de la Gauchetière ouest. Le titre de la conférence sera *Gérer la culture, un défi à long terme* et sera animée par Mme Manon Blanchette, conservateur en chef du Musée d'art contemporain. Rens. : 521-0152.

◆ Grands

vous vivez en secret, vous avez envie de la dévoiler . . . C'est ce voile-là que je veux lever . . . » Cette révélation signée Jean-Pierre Rawson, s'intitulera *Les Fleurs du Mal* ou *Les Versets érotiques condamnés*. Vous voilà prévenus.

Les Japonais, eux, ont carrément décidé de relancer le cinéma porno et moussent très fort la série des *Érotique japonais*. Mais ne boudons pas le Marché, seul refuge cette année de « notre » cinéma. C'est là qu'auront eu lieu les vraies premières mondiales de *Pas de répit pour Mélanie* et du fameux *Bethune, the Making of a Hero*.

Revenons à la sélection officielle. On se rappellera qu'en 1974, l'ethnologue française Françoise Claustre pour 33 mois devenait l'otage des rebelles de Hissène Habré. Cet événement est à la source du premier long métrage de « fiction » du photographe reporter Raymond Depardon (*Faits divers, Les Années Déclic*).

Sur les dunes, une caravane passe. La silhouette fluide des chameaux, la fière stature de ces hommes et de ces femmes d'ébène se profile sur le ciel. À leur suite marchent une Blanche et son gardien armé. Silence, noblesse et beauté. Voilà une façon de résumer *La Captive du désert*. Visiblement amoureux du désert (il cite volontiers Camus, Psichari et Diolé), Depardon n'a pas voulu nous raconter la capture et les angoisses de l'otage ni la lutte du peuple rebelle.

Mais bien plutôt le désert d'Afrique, la pureté mouvante de ses contours, l'infini de ses horizons ; les nomades du Tibesti et leur noblesse. Et si la jeune femme est leur captive, elle n'en marche pas moins sans entraves : elle est prisonnière de cette « vastitude » même, sans l'ombre d'une cachette, d'un refuge où se blottir. Spectateurs pressés s'abstenir.

Parce qu'ils se sont mérité il y a 13 ans une Palme d'Or pour *Padre Padrone*, Paolo et Vittorio Taviani s'en contentent et reviennent hors compétition après avoir réalisé, entre temps, *Le Pré, La Nuit de San Lorenzo, Kaos, Good Morning Babilonia*.

Inspiré du récit de Léon Tolstoï *Le Père Serge, Le Soleil même la nuit* se déroule dans le chatoyant XVIIIe siècle napolitain où le Baron Sergio (Julian Sands) est distingué par le roi Charles III : mais pour élever au rang de sa cour ce nobliau de province, le roi décide de lui faire épouser une jeune et séduisante duchesse (Nastassja Kinski) dont Sergio tombe fort à propos amoureux. Il apprend hélas qu'elle a été la maîtresse du roi. Mortellement offensé, Sergio entre en religion et se réfugie sur les hauteurs du Mont Petra.

Vous découvrirez vous-même la suite, je l'espère, au prochain Festival des films du monde. Disons pour l'instant qu'après un début séduisant, le film quitte les châteaux napolitains pour une nature plus âpre. Si l'itinéraire spirituel et les aspirations mystiques du beau moine m'ont peu convaincue (et il a une manière bien personnelle de vaincre le démon de la chair), l'oeil est charmé jusqu'à la dernière image par l'intelligence de la mise en scène. Et on n'oubliera pas cette adaptation du *Père Serge* comme on a bien oublié les trois précédentes (signées Jacob Protozanov, Lucien Casnier-Raymond et Igor Talankine).

◆ Moins

bitudes des consommateurs, a dit croire le ministre.

Le projet permettra d'autre part à tous les commerces de denrées alimentaires d'être ouverts le dimanche de 8 heures à 17 heures, à la condition de n'avoir que quatre personnes en service dans le magasin.

L'exception que fait le ministre pour les marchés d'alimentation est nouvelle puisqu'actuellement seuls peuvent ouvrir les commerces qui ont moins de trois employés en place à la semaine longue. L'objectif était de favoriser les petits commerçants qui perdront cet avantage puisque même un Steinberg ou un Provigo pourra ouvrir le dimanche s'il n'a pas plus de quatre employés en service.

Les commerces qui pouvaient ouvrir le dimanche et qui ne le pourront plus sont les vendeurs de véhicules routiers, de fournitures scolaires, de piscines, de monuments funéraires. Notons que les pharmacies qui veulent vendre des denrées alimentaires devront se soumettre à la règle du quatre employés. C'est le cas des Pharmacies Jean Coutu. Elles auront jusqu'à janvier prochain pour s'ajuster.

Le gouvernement propose par ailleurs dans ce projet de loi de confier aux municipalités l'application de la loi. Elles feront l'inspection et les cours municipales entendront les poursuites. Les amendes iront dans les coffres des municipalités. Selon M. Tremblay, celles-ci accepteront sûrement cette proposition qui leur sera profitable.

Le ministre a prévu en effet de les augmenter considérablement. Elles passeront de 225 $ à 1500 $ pour une première infraction. En cas de récidive, elles pourront atteindre 3000 $ au minimum. Il n'y aura pas de maximum, note le ministre.

◆ Gorbatchev

Ottawa des développements en Europe, des relations Est-Ouest, des questions économiques internationales, de la situation en Union soviétique, des relations bilatérales et d'autres questions d'intérêt mutuel.

M. Mulroney a cependant précisé aux journalistes hier que la question de l'indépendance des trois républiques baltes, la Lituanie, la Lettonie et l'Estonie, sera discutée en profondeur.

Lors de sa visite en URSS, M. Mulroney avait rappelé au président soviétique que le Canada n'avait jamais reconnu, juridiquement parlant, l'annexion des républiques baltes par l'Union soviétique.

Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures Joe Clark avait tenu le même discours avec le ministre des Affaires étrangères Edouard Chevardnadze.

M. Mulroney a affirmé qu'à cette occasion, M. Clark et lui-même avaient reçu l'assurance que l'Union soviétique ne réprimerait pas les mouvements nationalistes baltes.

« On peut argumenter sur ce que constitue la répression, mais manifestement, il y a eu un changement d'attitude », a déclaré le premier ministre aux journalistes hier.

Il s'agira de la deuxième visite de M. Gorbatchev au Canada. Il avait effectué la première en 1983 en tant que ministre de l'Agriculture. S'il était déjà un membre du Politburo à cette époque, il n'était pas vu comme un leader en puissance.

À l'occasion de cette visite, M. Gorbatchev avait rencontré le premier ministre Pierre Trudeau, comparu devant un comité parlementaire et jeté un coup d'oeil aux chutes du Niagara. Le reste de la visite avait surtout porté sur des questions agricoles.

En novembre, M. Mulroney avait passé cinq jours en Union soviétique, rencontrant M. Gorbatchev et le président du conseil des ministres Nikolaï Ryzhkov, visitant Moscou, Kiev et Leningrad, et signant 14 accords bilatéraux dans les domaines les plus divers, allant de la protection de l'environnement à la lutte contre le trafic de la drogue, en passant par la coopération dans l'espace.

Une délégation d'hommes d'affaires canadiens avait fait coïncider une visite en Union soviétique avec celle du premier ministre.

Depuis quelques années, les relations canado-soviétiques se réchauffent. De nombreux irritants sont en voie de se dissiper, notamment dans le domaine des droits de la personne.

L'Union soviétique est particulièrement intéressée aux échanges commerciaux avec le Canada. La balance commerciale entre les deux pays penche sérieusement en faveur du Canada, celui-ci exportant près de 10 fois plus de produits en Union soviétique qu'il n'en importe.

◆ Émois

Lettonie et de l'Estonie..

Les députés lettons ont, quant à eux, poursuivi un débat sur l'instauration d'un service civil en remplacement du service militaire dans l'Armée rouge, défiant ainsi les dernières mesures du président Mikhaïl Gorbatchev.

Gorbatchev a signé deux décrets, en vertu desquels la Lettonie et l'Estonie sont accusées d'avoir violé la Constitution soviétique et une récente loi sur les nationalités par leur proclamation d'indépendance.

En conséquence, Moscou juge nulles et non avenues les résolutions adoptées par leurs deux Parlements.

Des responsables politiques lettons et estoniens ont déclaré qu'un retour en arrière de leurs républiques était exclu après les décrets de M. Mikhaïl Gorbatchev.

Le Parlement estonien n'a pas inscrit hier à son ordre du jour la question des décrets présidentiels, a-t-on appris au siège du Parlement à Tallin. Mais plusieurs députés nationalistes interrogés au téléphone indiquaient que les décisions récemment adoptées par le Parlement l'avaient été en connaissance de cause, et qu'un retour en arrière était difficile à imaginer.

À Riga, le premier vice-président du Parlement letton, et président du Front populaire, M. Dainis Ivans, a déclaré au cours d'une conférence de presse que la Lettonie ne reviendrait pas sur la déclaration d'indépendance. Selon un porte-parole du Conseil suprême letton (Parlement), joint au téléphone depuis Moscou, M. Ivans a précisé que le Parlement n'allait pas adopter pour l'instant de réponse officielle au décret du président Gorbatchev.

« Le décret doit d'abord être examiné du point de vue juridique par la commission du Parlement chargée des questions légales et juridiques », a-t-il ajouté.

En revanche, M. Ivans a ajouté que « si on envisage la réaction du point de vue politique, alors il est clair qu'il n'est pas question de revenir sur la déclaration d'indépendance ».

D'autre part, le Parlement lituanien n'a pas abordé hier la question des décrets présidentiels à l'encontre des deux autres républiques baltes. Dans une interview diffusée par Radio-Vilnius, M. Vytautas Landsbergis, président du Parlement lituanien, a affirmé toutefois que les trois républiques baltes ont prouvé qu'elles peuvent être unies. « Il faut tenir quelle que soit la difficulté », a-t-il ajouté.

Par ailleurs, la grève organisée en Lettonie à l'appel des russophones ne semble pas avoir eu les résultats escomptés.

Selon le député indépendantiste letton Alexis Grigoriev, le mouvement a pratiquement échoué. Une centaine de personnes ont fait grève dans le port de Liepaia (côte ouest de la Lettonie) et un peu plus de 200 dans le port de Riga, a-t-il souligné. On a dénombré en outre de 300 à 500 grévistes au total dans deux ou trois usines de la capitale lettone, a-t-il ajouté.

Le tabagisme menace votre santé

LA VIE ÉCONOMIQUE

Montréal, mercredi 16 mai 1990

Montréal
Londres
Hong Kong
Bélanger, Legault
Design
Communication
Marketing
514 284 23 23

Selon C.D. Howe
L'inflation ne fléchira pas cette année

TORONTO (PC) — Le taux d'inflation ne changera probablement pas cette année, ce qui enlève tout espoir de voir baisser les taux d'intérêt, conclut une nouvelle étude.

Cependant, la politique de resserrement du crédit de la Banque du Canada aura vraisemblablement raison de l'inflation l'année prochaine, ce qui entraînera une baisse des taux hypothécaires et de prêts en 1991, affirme l'Institut C. D. Howe.

« Les Canadiens pourront dire qu'ils ont eu de la chance s'il se produit un grand changement (en matière d'inflation) avant la fin de 1990 », dit l'étude préparée par David Laidler et Bill Robson et publiée hier.

Il est peu probable que la politique de lutte à l'inflation de la Banque du Canada « porte fruit et qu'elle se traduise par une réduction perceptible du taux d'inflation pendant encore un an au moins ».

Le taux d'inflation annuel, tel que mesuré par l'indice des prix à la consommation, s'établissait à 5,3 % en mars, légèrement en baisse par rapport au taux de 5,4 % de février. Les chiffres concernant le mois d'avril doivent être publiés vendredi.

Cela est dû au fait qu'il faut compter environ deux ans avant qu'une baisse des taux d'intérêt puisse se refléter sur une hausse de l'inflation, disent les auteurs.

En dépit des critiques soutenant que la politique de taux d'intérêt élevés n'ait pas atteint le but recherché, les auteurs de l'étude font remarquer que ce n'est que maintenant que l'on commence à voir les résultats des efforts de M. Crow.

Ce dernier devrait donc s'en tenir à sa politique et maintenir élevés les taux d'intérêt jusqu'à ce qu'on puisse vraiment se rendre compte que l'inflation bat en retraite, dit l'étude.

Il serait dangereux pour la banque centrale de libérer trop vite les taux d'intérêt, a indiqué M. Robson.

En outre, l'étude soutient que la banque centrale doit poursuivre dans la même voie durant l'année en cours afin de contrecarrer les projets visant à obtenir de fortes hausses salariales pour faire face à la taxe sur les produits et services.

D'après le ministère des Finances, la TPS, qui est de sept pour cent et doit s'appliquer à partir de janvier 1991, ajoutera environ 1,25 point de pourcentage au taux d'inflation de l'année prochaine.

Coup d'oeil boursier

Indice TSE-300
3505.34
- 21.16

Dollar canadien (Cents US)
84.94
+ .04

Indice de la Bourse de Montréal
1807.36
- 14.12

Indice Dow-Jones
2822.45
+ 0.92

Or (Toronto, US$)
370
+ 2

(PC)

Delorme a discuté avec Bourassa de la direction de la Caisse de dépôt

Jean Chartier

LE PRÉSIDENT de Téléglobe Canada, M. Jean-Claude Delorme, a confirmé hier avoir eu des discussions avec le premier ministre Bourassa quant à la présidence de la Caisse de dépôt et placement du Québec. « Tant et aussi longtemps que la décision définitive ne sera pas prise, je ne ferai pas de commentaire », a-t-il ajouté.

Lorsqu'on lui demande si la présidence d'une compagnie de la couronne représente la formation la plus souhaitable pour être canadidat à la présidence de la Caisse de dépôt, la principale institution financière du Québec, M. Delorme répond que la Caisse de dépôt a pour objectif fondamental d'administrer des fonds publics et que la politique de la Caisse est d'optimaliser ses rendements. M. Delorme se dit en accord avec ces objectifs.

À un journaliste qui lui rappelle le deuxième objectif de la Caisse, M. Delorme ne se dit nullement en désaccord avec celui-ci et souligne l'apport de Téléglobe au développement montréalais. Téléglobe met de l'avant un projet de 100 millions $ dans l'Adacport qui sera meneur d'un réseau international pour le Canada et la compagnie participe aussi à hauteur de 30 % à la construction d'un immeuble de 250 millions $.

Téléglobe fut une société extrêmement profitable sous le leadership de M. Delorme mais la privatisation de la compagnie sous le giron de Memotec ne s'avère pas des plus heureuses. Memotec est en effet globalement alourdie de dettes, son bénéfice a été en net ralentissement en 1989 et elle affiche même des pertes au premier trimestre de 1990.

À un journaliste qui lui rappele l'opposition de l'Establishment torontois aux participations actives de la Caisse de dépôt dans des compagnies canadiennes, M. Delorme répond qu'il a trouvé justifiable la position de la Caisse dans l'acquisition de Steinberg. « C'est avant tout l'argent du Québec. Il est normal que celui-ci s'oriente vers le développement économique du Québec ».

La direction de Memotec, l'acquéreur de Téléglobe en 1987, a présenté des résultats pourris devant l'assemblée annuelle des actionnaires qui s'est tenue hier exclusivement en anglais à Montréal. Le président du conseil, M. Eric Baker, a répondu en anglais à un actionnaire francophone qui lui faisait remarquer que le passif à court terme dépasse l'actif à court terme de 60 millions $. Cet actionnaire demandait si cette situation sera modifiée sous peu ou si le dividende sera suspendu. M. Baker a fait valoir que la situation est très difficile en ce moment. Le président de la compagnie, M. William McKenzie, a seulement ajouté que le dividende ne sera pas haussé en 1990.

Memotec a perdu 3 millions $ au

M. Jean-Claude Delorme.

premier trimestre, parce qu'il y a eu réduction de 35 % des tarifs réglementés par le CRTC, et parce que l'industrie des services informatiques traverse une période extrêmement difficile, particulièrement aux États-Unis. La compétition est effrénée en ce moment. M. Baker a aussi relevé les paiements d'intérêt très chers en ce moment.

La dette à long terme de Memotec est passée de 28 millions $ en 1986 à 349 millions $ en 1987, elle a régressé à 301 millions $ en 1988 mais elle a été relevée de nouveau à 340 millions $ au 31 décembre dernier. Néanmoins, la direction a relevé le dividende au cours de 1989 de 10 à 24 cents par action. BCE détient une participation de 30 % dans Memotec, mais le prix des actions a chuté de 60 % depuis cette acquisition.

Wilson hausse le taux des obligations d'épargne

OTTAWA (PC) — Le ministre des Finances, Michael Wilson, a haussé hier de 10,5 % à 11,5 % l'intérêt sur les obligations d'épargne du Canada pour les cinq prochains mois, c'est-à-dire jusqu'au 31 octobre.

Le ministre a expliqué dans un communiqué que ce changement du taux était rendu nécessaire à la suite des hausses des taux d'intérêt survenues ces derniers temps. L'amélioration du rendement des OEC vise à maintenir ces valeurs concurrentielles avec les autres moyens d'économie.

L'intérêt accru est valable pour les obligations d'épargne de toutes les séries actuellement en circulation et n'étant pas encore venues à échéance — soit les obligations des années 1983 à 1989.

L'écart considérable entre le rendement des obligations d'épargne et celui des autres certificats de placement a incité les Canadiens à encaisser presque 1,5 milliard $ au cours de la semaine dernière seulement, soit la première semaine où les obligations étaient encaissables sans perte d'intérêt pour le mois d'avril.

Il restait encore un total de 37,5 milliards $ d'obligations d'épargne en circulation.

Les taux d'intérêt sur les certificats de placement garantis varient ces temps-ci entre 11 et 13 % dans les principales banques et les grandes sociétés de fiducie. La semaine dernière, les bons du trésor à échéance de 90 jours ont été vendus à un taux annuel de 13,52 %.

L'an dernier, M. Wilson avait aussi haussé le taux d'intérêt des obligations d'épargne à deux reprises pour concurrencer les autres taux d'intérêt en hausse.

Les Canadiens ont encaissé pour 5 milliards $ d'obligations d'épargne depuis le début de l'année, dans plusieurs cas pour acheter d'autres valeurs offrant un meilleur rendement.

15 % des Québécois possèdent des actions

En pourcentage, les francophones sont moins présents sur le marché que les anglophones et les allophones

Sylvain Blanchard

LES ANGLOPHONES et les allophones du Québec possèdent, toutes proportions gardées, un volume plus important de titres boursiers que les francophones.

Selon une étude de M. Martin Martin, chef du service des études de la Commission des valeurs mobilières du Québec, 27 % des anglophones et 20 % des allophones de la province possèdent des actions, contre 13 % pour les francophones.

Réalisée en février dernier à partir d'un échantillon de 966 personnes, cette étude révèle également que près de 45 % des porteurs d'actions actuels s'intéressent au marché boursier depuis moins de cinq ans. Ces « nouveaux » actionnaires se recrutent surtout parmi les 18-24 ans.

Si l'on retient, parmi eux, que ceux qui sont entrés sur le marché il y a moins d'un an, on note qu'ils sont proportionnellement plus nombreux à gagner un revenu annuel supérieur à 50 000 $. Ce sont majoritairement des hommes, anglophones, qui vivent en Estrie, dans l'Outaouais ou en Mauricie.

Au total, le taux d'actionnariat au Québec se situe maintenant à 15 % (748 650 personnes), soit 1 % de plus qu'en 1989, ce qui porte à 17 milliards $ la valeur totale du portefeuille d'actions des Québécois. La valeur moyenne d'un portefeuille est de 22 000 $, comparativement à 24 000 $ en 89.

Selon l'étude de M. Martin Martin, un Québécois sur sept est porteur d'actions ordinaires ou privilégiées inscrites à la cote d'une bourse, ou négociées sur le marché, hors cote.

40 % (contre 37 % en 1989) des porteurs estiment la valeur actuelle de leur portefeuille d'actions à moins de 5 000 $. Un porteur sur trois (34 % en 89) détient un portefeuille dont la valeur oscille entre 5 000 $ et 25 000 $. 7 % des Québécois interrogés (contre 6 % en 1989) déclarent posséder des actions admissibles au Régime d'épargne-actions.

Les Québécois qui ne détiennent pas d'actions croient majoritairement que la détention de valeurs mobilières est réservée aux gens riches.

À ce sujet, l'étude de Martin Martin révèle que 59 % des porteurs d'action gagnent plus de 50 000 $, un revenu nettement plus élevé que la tendance qui s'est dessinée entre 1986 et 1989 où le revenu familial moyen du porteur d'actions est passé de 50 000 $ à 44 000 $. La majorité sont des hommes de plus de 35 ans.

Les Montréalais sont légèrement plus enclins à détenir des actions que tous les autres résidents du Québec. Ils représentent en effet 64 % de l'ensemble des porteurs de titres de la province alors qu'ils composent 57 % de la population du Québec.

Ce sont les administrateurs et les employés de bureau qui représentent le groupe le plus important de porteurs d'actions.

Par ailleurs, c'est en consultant les journaux et les rapports financiers que s'informent la très grande majorité des détenteurs de titres boursiers lorsqu'ils veulent des renseignements sur une société dont ils sont actionnaires.

Quand ils souhaitent confirmer une proposition de rendement exagéré sur un investissement, ils consultent alors un courtier en valeurs mobilières, l'Office de protection du consommateur ou encore la Commission des valeurs mobilières.

L'étude nous apprend également que 8 % des personnes interrogées qui ne détiennent pas d'actions, ont l'intention d'en acheter au cours des 12 prochains mois. Ce pourcentage atteignait 10 % en 89. De leur côté, 35 % des porteurs actuels prévoient accroître leur portefeuille actuel d'ici la fin de l'année. L'an dernier, ce pourcentage était de 46 %.

Le CRTC durcit ses normes dans le but de freiner les hausses de tarifs du câble

Pierre April
de la Presse Canadienne

HULL — Le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) a annoncé, hier, les mesures qu'il entend prendre pour freiner les augmentations tarifaires de la télévision par câble et la rentabilité des 1800 entreprises de câblodistribution au pays.

« Depuis un certain temps, a indiqué le président du CRTC, Keith Spicer, le Conseil est préoccupé par les tarifs croissants de la télévision par câble ainsi que par le niveau de rentabilité de l'industrie qui ne cesse d'augmenter.

« Nous sommes conscients, a-t-il poursuivi, des contributions que l'industrie fait au système de radiodiffusion, mais il est clair que le Conseil devait prendre des mesures pour veiller à ce que la télévision par câble demeure abordable. »

Le CRTC n'est pas allé jusqu'à interdire les augmentations tarifaires à l'industrie mais a décidé de revoir la réglementation de façon à l'empêcher de profiter du système en place depuis 1986.

En septembre 1989, les augmentations permises atteignaient deux dollars pour l'année en cours. Avec la nouvelle façon de calculer les augmentations permises, en 1990 elles varieront entre 50 et 75 cents et de deux cents en 1991. En janvier 1992, elles remontront de 50 cents à un dollar.

La formule retenue par la CRTC est celle de l'indexation partielle. Selon la nouvelle méthode l'augmentation maximale permise sera équivalente à la hausse de l'Indice des prix à la consommation (IPC), moins deux points de pourcentage.

La méthode de majorations tarifaires fondée sur les dépenses d'immobilisation continuerait d'être utilisée, mais elles ne devraient pas excéder trois pour cent du tarif mensuel pour les entreprises de plus de 6000 abonnées.

« Voulant nous assurer que les abonnés n'aient à payer pour les dépenses d'immobilisations qu'une fois les améliorations apportées, a expliqué M. Spicer, le CRTC compte changer le règlement de manière à ce que ces augmentations soient fondées sur les dépenses déjà engagées et non sur celles que l'on prévoit engager. »

La décision du CRTC qui risque le plus de toucher l'industrie de la câblodistribution a été celle de ne pas considérer les droits d'auteur comme des frais admissibles.

Le Conseil a signalé que puisque la Commission du droit d'auteur n'a pas encore rendu de décision il ne pouvait déterminer comment cette question influera sur les profits de l'industrie, mais cela ne l'a pas empêché de statuer que ces frais éventuels ne pourront pas être ajoutés à la liste des frais imputables admissibles et qu'ils seront traités comme des coûts d'exploitation courants.

Jusqu'à maintenant, le Conseil a autorisé des majorations tarifaires qui permettent à une entreprise de réaliser un rendement de 24 % au

Voir page 12 : CRTC

La Bundesbank détiendra les pleins pouvoirs monétaires en RDA

FRANCFORT (AFP) — La Bundesbank va recevoir les pleins pouvoirs en RDA en matière monétaire, comme elle le souhaitait, selon le texte du traité inter-allemand publié hier dans la presse ouest-allemande.

Selon ce texte, la Bundesbank « exercera les compétences qui lui reviennent sur l'ensemble du territoire impliqué dans l'union monétaire. »

En RDA comme en RFA, « elle sera responsable de la masse monétaire et de la distribution du crédit, avec comme objectif la stabilité monétaire », continue l'article 10 du traité inter-allemand.

Elle le fera « en toute indépendance de consignes venues du gouvernement ouest-allemand ou du gouvernement est-allemand », précise le texte.

Hier, la banque centrale a refusé de réagir à un texte qui n'avait pas encore été officiellement rendu public par le gouvernement. Mais il est clair que les termes du traité devraient la satisfaire pleinement.

À différentes reprises, le président de la Bundesbank Karl-Otto Poehl avait souligné la nécessité d'accorder à sa banque un contrôle entier et indépendant sur les affaires monétaires est-allemandes après l'introduction du deutschmark (DM) en RDA. Sinon, avait-il expliqué, elle ne pourrait pas assurer la stabilité du DM comme par le passé.

En acceptant ce principe dans le traité, le gouvernement est-allemand abandonne à une instance étrangère sa souverainneté en matière monétaire. « Cela prouve qu'un Deutchmark fort lui tient également très à coeur ! », a commenté un banquier de Francfort.

Le traité ne prévoit aucune modification de la structure actuelle de direction de la Bundesbank. La participation d'un ou plusieurs représentants de la RDA au Conseil central, qui est l'instance dirigeante de la banque centrale, n'est absolument pas envisagée.

Le texte prévoit en revanche que la Bundesbank ouvre bientôt un centre administratif « provisoire » à Berlin-Ouest et 15 succursales en RDA afin de pouvoir y exercer ses fonctions.

La banque centrale sera représentée dans chacun des chefs-lieux des 15 *Bezirke* (districts) qui divisent actuellement la RDA. Elle y reprendra d'anciens locaux de la Staatsbank, l'ancienne banque centrale est-allemande. « Des locaux qui ne sont pas forcément idéaux mais qui ont le mérite d'être déjà équipés de coffres », a commenté au passage un porte-parole de la Bundesbank.

Les préparatifs pour l'ouverture de ces succursales sont assez laborieux, a reconnu celui-ci, tout en ajoutant que « tout devra être en place le 2 juillet », date à laquelle le DM sera officiellement introduit en RDA.

Selon le porte-parole, des obstacles juridiques importants rendent impossible une partipation d'Allemands de l'Est à la direction de la Bundesbank. « Il faudrait que notre Parlement modifie la loi qui régit la Bundesbank », a-t-il indiqué.

Il a précisé qu'au niveau de la centrale administrative qui va bientôt s'ouvrir à Berlin-Ouest, la Bundesbank a prévu la création d'un « comité de conseillers est-allemands qui pourront être jusqu'à 10. » « Ce sera bien-sûr un organe purement consultatif », s'est-il empressé d'ajouter.

Il est également possible que des représentants de la RDA soient « invités » de temps en temps aux réunions du Conseil central de la Bundesbank, qui ont lieu à Francfort tous les 15 jours, a-t-on laissé entendre au siège de la Bundesbank. Sans bien-sûr prendre part aux décisions.

Actuellement, le Conseil central est composé de 18 membres, dont 11 sont des représentants des différents *Laenders* (États fédérés) de la RFA. Il est présidé par M. Poehl. Les décisions y sont prises par vote, chaque membre disposant d'une voix.

Les principaux points du projet de Traité

BONN (Reuter) — Voici les principales dispositions du projet de « Traité sur la Création d'une Union monétaire, économique et sociale entre la République fédérale d'Allemagne et la République démocratique allemande » :

■ l'Union monétaire prendra effet à compter du 1er juillet 1990; les deux états auront une économie de marché sociale, caractérisée par le respect de la propriété privée, la libre concurrence et une liberté de mouvement générale pour les travailleurs, les capitaux, les biens et services; les deux états sont voués à un système libre, démocratique et fédéral; les lois de l'Allemagne de l'Est entrant en conflit avec le traité ne seront plus appliquées;

■ le deutschmark deviendra le moyen de paiement pour l'ensemble de la zone monétaire; la Bundesbank (banque centrale) ouest-allemande est habilitée à fixer la politique monétaire pour l'Allemagne de l'Est; les deux pays s'engagent à rechercher la stabilité monétaire, combattre l'inflation et encourager la libre concurrence;

■ l'Allemagne de l'Est établira le cadre d'une économie de marché et adaptera sa politique économique aux règles et objectifs économiques de la Communauté européenne; le commerce, la restructuration industrielle, l'agriculture et la protection de l'environnement sont soumis à réglementation;

■ le gouvernement est-allemand équilibrera son budget et que l'Allemagne fédérale fournira une contribution transitoire non precisée pour l'aider à y parvenir; il éliminera les subventions et adoptera les règles douanières de la Communauté européenne;

■ les dispositions finales stipulent que le traité n'affecte pas les traités existants par aucun des deux états avec des pays tiers, qu'il s'appliquera a Berlin-Ouest, et qu'il entrera en vigueur quand les deux gouvernements s'informeront réciproquement que les conditions requises, constitutionnelles et autres, auront été remplies.

Par ailleurs, l'Allemagne de l'Est établira un système juridique libre et démocratique et s'orientera en fonction des réglements de la CEE.

Faites fructifier votre argent avec nos DÉPÔTS GARANTIS!

ENRICHISSEZ VOS PLACEMENTS
TRUST GÉNÉRAL

12 3/4 %
15 mois
Intérêt à l'échéance
Ce taux peut changer sans préavis

BONI DE 1/8 %*
pour les personnes de 60 ans et plus!
*Ce boni ne peut être jumelé à aucune autre promotion

Renseignez-vous sur nos dépôts garantis à taux progressifs ou avec option de retrait.

• Versement d'intérêts souple
• Aucun coût, aucune commission

Laval: 682-3200
Pointe Claire: 694-5670
Ville Mont-Royal: 341-1414
Outremont/Vincent d'Indy: 739-3265
Outremont/Laurier: 272-4777
Mtl/University: 871-7200
Mtl/Place Ville Marie: 861-8383
6995, boul. Gouin O.: 745-1515
Anjou: 355-4780
LaSalle: 366-0730
Brossard: 466-2500
St-Lambert: 466-8666

LA VIE ÉCONOMIQUE

L'OCDE entrevoit une croissance supérieure aux prévisions

PARIS (AFP) — Les perspectives économiques des pays de l'OCDE sont globalement favorables, mais l'inflation reste trop élevée et les gouvernements doivent rester très vigilants dans ce domaine, selon les responsables de la politique économique des 24 pays, réunis lundi et hier à Paris.

Selon des participants à la réunion semestrielle du Comité de politique économique (CPE) de l'OCDE, la situation actuelle semble meilleure qu'il y a un an, avec une croissance cette année légèrement supérieure aux prévisions.

Une certaine réduction des déséquilibres extérieurs entre les grands pays, surtout les États-Unis et le Japon, a néanmoins été constatée, a indiqué un chef de délégation, ajoutant qu'une croissance plus rapide que prévue de l'économie allemande et les perspectives de la réunification des deux Allemagnes pourraient se révéler « extrêmement favorables » pour l'Europe.

Les 24 délégations ont admis que les pays de l'OCDE doivent augmenter leur épargne, selon des participants, constatant qu'il n'est pas normal que les pays en développement soient devenus exportateurs nets de capitaux vers la zone OCDE.

Dans ce contexte, le comité a également constaté que les pays de l'OCDE ne pourraient pas fournir sur leurs budgets les ressources nécessaires aux pays de l'Est en transition.

Ces derniers doivent ainsi compter surtout sur des transferts importants de capitaux privés, selon ces sources.

Selon les prévisions présentées au CPE par les économistes de l'OCDE, la croissance du PNB de l'ensemble des 24 pays pourrait atteindre 3 % cette année, fléchissant légèrement à 2,9 % en 1991. En décembre dernier, l'OCDE avait prévu un taux de 2,9 % pour les deux années.

L'OCDE a revu en hausse ses prévisions pour le Japon à 4,7 % cette année, tombant à 4 % en 1991, et pour la RFA avec respectivement 3,9 % et 3,6 %. Les prévisions pour ces deux pays en décembre étaient de 4,5 % et 4,3 % pour le Japon et de 3,2 % et 3,1 % pour la RFA.

L'OCDE estime également que le déficit du compte courant américain sera en baisse légère, de 103,7 milliards $ US l'an dernier à 99 milliards $ US cette année et à 94 milliards $ US en 1991. Elle avait prévu des déficits de 118 milliards $ US et 124 milliards $ US pour ces deux années.

L'excédent japonais se réduirait de même d'une dizaine de milliards de dollars en 1990, à 47 milliards $ US, mais remonterait à 54 mds en 1991, néanmoins bien en deçà des 69 milliards $ US initialement prévus.

L'excédent de la RFA, principalement avec ses voisins européens, serait en hausse de 11 milliards $ US cette année à 64 milliards $ US, mais en légère baisse à 62 milliards $ US en 1991, alors que les prévisions antérieures tablaient sur des chiffres dépassant 70 milliards $ US pour les deux années.

Selon les participants, la croissance est tombée « tout juste assez » aux États-Unis pour créer des tensions sur le budget américain, produisant « le déclic » qui a amené le gouvernement et le Congrès à se pencher de manière plus « sérieuse » sur le déficit budgétaire américain.

Certains délégués ont salué comme un « fait nouveau et très positif » les indications selon lesquelles Washington « accepte de parler » d'un relèvement des impôts pour réduire ce déficit qui draine toujours une partie importante de l'épargne mondiale.

URSS : les réformes en place en 1991

PARIS (AFP) — M. Léonid Abalkine, vice premier ministre soviétique, a déclaré hier que les principales réformes économiques actuellement à l'étude entreraient vraisemblablement en application au début de 1991.

Dans une interview diffusée lors du Forum de l'Expansion, une conférence économique qui se tient à Paris, M. Abalkine a expliqué que le passage à l'économie de marché pouvait, dans une première étape, provoquer une baisse de la production, notamment dans l'industrie lourde, et certains dérapages inflationnistes.

Les autorités soviétiques, a-t-il dit, préparent des mesures permettant d'adoucir les « sacrifices » — mesures anti-inflationnistes, allocation chômage —, en même temps qu'elles travaillent à la mise en place de nouveaux systèmes fiscal et de formation des prix, de dispositifs de protection des investissements étrangers.

Ces mesures, a estimé M. Abalkyn, devraient être appliquées simultanément au début de 1991, et être suivies d'une période de transition de 2 à 3 ans avant qu'un nouveau système économique soit réellement mis en place.

Le vice-premier ministre soviétique a affirmé que, plus encore que la bureaucratie, l'état d'esprit populiste, l'habitude du nivellement, et la tendance à vivre aux frais du gouvernement, sont « dangereux » pour le processus de restructuration.

Il a reconnu que le gouvernement soviétique « n'avait pas toujours été assez ferme » dans l'application des réformes, et avait sans doute cédé parfois à la pression des syndicats.

Toutefois, M. Abalkine a affirmé que « le traitement de choc n'est pas adapté à la situation en URSS », à la différence d'autres pays tels que la Pologne. « Nous sommes prêts à tenir des tables rondes pour obtenir l'accord de la société », a-t-il dit.

Cascades veut vendre de l'électricité à Hydro-Québec

Michel Venne
de la Presse canadienne

QUEBEC — En adoptant une politique tarifaire appropriée, Hydro-Québec pourrait inciter les entreprises à s'engager dans la production d'électricité à partir de petits projets avantageux pour l'économie québécoise.

C'est ce qu'a soutenu hier le président de la papetière Cascades, M. Bernard Lemaire, comparaissant devant la commission parlementaire sur l'électricité, à Québec.

« Je veux faire comprendre qu'il y a quelque chose à développer avec l'entreprise privée, dit-il, sous la tutelle d'Hydro-Québec qui disposerait de l'électricité produite à sa guise, la distribuerait selon les besoins et pourrait l'exporter. »

Cascades a déjà mis sur pied une filiale, Cascades-Énergie, qui souhaite, de l'aveu de M. Lemaire, produire de l'électricité dans le but de l'exporter aux États-Unis et réinvestir les profits de ces ventes dans l'économie québécoise.

« Je suis un industriel, pas un écologiste », dit-il. Selon lui, l'électricité est une matière que le Québec peut produire à prix compétitif et exporter facilement. Pour ces raisons, il favorise le développement du potentiel énergétique du Québec « au maximum », dans la mesure où l'on respecte l'environnement.

En ce sens, « peut-être que les entreprises privées peuvent aider Hydro-Québec à en exporter plus », a-t-il soutenu.

Pour inciter les entreprises à devenir des partenaires de la société d'État dans la production d'énergie, Hydro-Québec devra cependant, aux yeux de M. Lemaire, bonifier sa tarification et améliorer ses structures d'accueil.

Cascades, à titre d'exemple, caresse quelques projets de production d'énergie dite en cogénération à même ses installations et quelques projets hydro-électriques sur des petites rivières du sud de la province.

Ces projets, avertit M. Lemaire, ne pourront démarrer que dans la mesure où Hydro-Québec adoptera une tarification basée sur les « coûts évités » par la société d'État. M. Lemaire estime qu'Hydro-Québec n'achète pas actuellement à un prix assez élevé l'électricité produite par des entreprises privées pour que ce soit rentable.

D'autre part, Hydro-Québec devrait se doter, selon le président de Cascades, d'une structure d'accueil intégrant toutes les fonctions (tarification, normes, branchements...) reliées à la mise en oeuvre de tels projets, pour ainsi tenir compte des ressources humaines limitées dont disposent les entreprises.

L'homme d'affaires a énuméré une demi-douzaine de projets de cogénération envisagés dans ses usines québécoises. Notamment, Cascades pourrait produire entre 15 et 20 mégawatts en installant une chaudière alimentée totalement par des résidus de bois à Cabano, une trentaine de mégawatts en remettant en opération une turbine à vapeur à son usine de Port-Cartier, etc.

Cascades a déjà par ailleurs effectué une étude de faisabilité qui s'est avérée positive pour un projet de barrage hydro-électrique sur la rivière Saint-François à East-Angus, en Estrie. M. Lemaire fait remarquer qu'il existe environ 400 petites rivières au Québec offrant un potentiel de l'ordre de 10 000 mégawatts.

Cascades considère que ces projets modestes et de moindre envergure que les méga-projets (du type Baie-James) peuvent contribuer d'une façon positive à l'utilisation rationnelle de nos ressources hydrauliques « sans changer le site naturel de nos cours d'eau et sans affecter la faune et la flore ».

Philips vit une crise profonde avec l'éviction de son président

Michel Parenthoen
de l'Agence France-Presse

EINDHOVEN — L'éviction du président de Philips, M. Cor van der Klugt, a révélé de manière spectaculaire la crise profonde que traverse le géant de l'électronique néerlandais depuis le milieu des années 1980, estiment les observateurs.

Le nouveau président du conseil d'administration, M. Jan Timmer, qui doit entrer officiellement en fonction le 1er juillet prochain, héritera d'une entreprise empêtrée dans une structure hiérarchique trop lourde et handicapée par un manque flagrant de communication interne, souligne-t-on dans les milieux financiers.

« Ce dont Philips a besoin, a relevé un courtier de la banque AMRO, c'est de changements profonds dans sa structure et son organisation. » Pour la plupart des opérateurs de la Bourse d'Amsterdam, a ajouté la même source, M. van der Klugt a été le « bouc émissaire » sacrifié pour stopper la chute de l'action Philips, qui a perdu 30 % de sa valeur depuis début janvier.

« Il faudra plus qu'un simple changement de président pour rétablir la confiance » des investisseurs internationaux, a estimé de son côté un opérateur du marché des options à Amsterdam.

L'éminence grise de Philips, le président du conseil de surveillance du groupe, M. Wisse Dekker, a lui-même reconnu, en annonçant lundi la démission de M. van der Klugt, que des « mesures seraient sans aucun doute nécessaires » dans les deux secteurs déficitaires de Philips, les ordinateurs et les circuits intégrés.

Comment une entreprise réputée chez les spécialistes pour la qualité de son laboratoire de recherche, inventeur du magnétoscope et du disque compact, peut-elle avoir un tel mal à dégager des bénéfices sur la vente de ses produits?

La multinationale a perdu depuis la mi-1989 des « centaines de millions de florins » (un dollar US = 1,8 florin) dans la fabrication et la vente des ordinateurs, indique-t-on officiellement chez Philips.

Selon la firme, ces difficultés sont à mettre au compte de facteurs extérieurs, à savoir la stagnation des ventes d'ordinateurs dans le monde et la pression sur les prix, exercée notamment par les fabricants japonais.

En fait, les milieux spécialisés estiment que Philips est trop lent à s'adapter aux développements de la technologie dans ce domaine.

Le groupe néerlandais a en effet commis l'erreur de se retirer dans les années 1970 du marché des très gros ordinateurs et de se restreindre aux produits bas et milieu de gamme. Philips a ainsi cessé d'être à la pointe de la recherche dans ce secteur et a perdu l'avantage qu'ont les pionniers sur ce marché en constante évolution, notent ces sources.

Dans le domaine des circuits intégrés, en revanche, le problème est exactement inverse. Philips a investi massivement dans la mise au point de puces ultra-perfectionnées, indispensables pour la nouvelle génération d'électronique de loisir (télévision à haute définition et CD-vidéo par, exemple). Le hic est que ces appareils ne sont pas encore des produits de consommation courante et ne le seront pas, selon les spécialistes, avant au moins une décennie.

Ces décalages aboutissent parfois à des absurdités. Philips doit ainsi acheter à la concurrence la plus grande partie des circuits intégrés utilisés dans ses ordinateurs.

Le manque de communication entre les différents services du groupe a fait indirectement la fortune des fabricants japonais. Le système de magnétoscope Vidéo 2000 mis au point par Philips, alors reconnu comme le meilleur au monde, a été supplanté par le système japonais VHS parce que le groupe néerlandais n'avait pas su assurer sa promotion commerciale.

Le nouveau président a la réputation d'être un manager à poigne. Il a notamment à son actif le redressement de la division Electronique de loisir du groupe. Déficitaire lorsqu'elle lui a été confiée il y a deux ans, elle est aujourd'hui bénéficiaire au point de contribuer en grande partie aux profits du groupe. Cette restructuration s'est faite au prix de plusieurs milliers d'emplois.

M. Timmer ne manquera pas de « tailler dans le vif » pour élaguer une hiérarchie pléthorique, estime le syndicat des cadres de l'entreprise, le FHPP. A la base, les employés craignent également les conséquences sur les postes de travail de la restructuration prévue.

Vous déménagez?

Évitez de vous priver temporairement de votre DEVOIR. Faites transférer votre abonnement dès maintenant. Votre DEVOIR déménagera en même temps que les vôtres.

Nom _____
Adresse actuelle _____
_____
Code postal _____ No. tél _____
Nouvelle adresse _____
_____
Code postal _____ No. tél _____
Date de déménagement _____

LE DEVOIR
Remplissez et retournez le coupon réponse à: LE DEVOIR, service aux abonnés, 211 St-Sacrement, Montréal H2Y 1X1

CAMPAGNE PENSEZ À NOUS
Société pour les enfants handicapés du Québec

AVIS PUBLICS

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
AUTO NAZBEC INC.
Prenez avis que la compagnie/corporation AUTO NAZBEC INC. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.
MONTRÉAL, le 11 mai 1990.
CONSEILLER JURIDIQUE.

Province de Québec, District de Montréal, COUR SUPÉRIEURE, No.: 500-05-011246-897. SHERWOOD GAS CONTROLS INC., demanderesse, -vs- DISTRIBUTEURS AQUASPORT LTÉE ET AL, défenderesse. Le 30 mai 1990 à 10h00 de l'avant-midi à la place d'affaires de la défenderesse, au no 1175, rue Provost, en la cité de Lachine, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets de la défenderesse, saisis en cette cause, consistant en: 19 paires de palmes pour plongée, 18 couteaux de plongée, 34 paires de lunettes de plongée, 13 vestes de compensation pour plongée, 28 ensembles de plongée sous-marine assortis, 60 chandails de coton de grandeurs diverses. Conditions: ARGENT COMPTANT ET OU CHÈQUE CERTIFIÉ. CLAUDE FORGET, huissier, 376-8780. Montréal, le 4 mai 1990.

Province de Québec, District de Montréal, COUR SUPÉRIEURE, No.: 500-05-010970-893. FRITZWRIGHT COMPANY LTD, demanderesse, -vs- DISTRIBUTIONS AQUASPORT LTÉE, défenderesse. Le 30 mai 1990 à 10h00 de l'avant-midi à la place d'affaires de la défenderesse, au no 1175, rue Provost, en la cité de Lachine, district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets de la défenderesse, saisis en cette cause, consistant en: 19 paires de palmes pour plongée, 18 couteaux de plongée, 34 paires de lunettes de plongée, 13 vestes de compensation pour plongée, 28 ensembles de plongée sous-marine assortis, 60 chandails de coton de grandeurs diverses. Conditions: ARGENT COMPTANT ET OU CHÈQUE CERTIFIÉ. CLAUDE FORGET, huissier, 376-8780. Montréal, le 4 mai 1990.

AVIS est par les présentes donné que le contrat en date du 16 avril 1990 par lequel 167172 CANADA INC. a transporté et cédé toutes ses dettes de livre présentes et futures à la Banque de Montréal à titre de garantie, a été enregistré au Bureau de la division d'enregistrement de Montréal, le 10 mai 1990 sous le numéro 4276922.
Banque de Montréal.

SYLVIE BAROLET
Avis est par la présente donné que SYLVIE BAROLET, résidant et domiciliée au 3159 b) rue Ontario Est, à Montréal, district de Montréal, s'adressera au Lieutenant-Gouverneur en Conseil pour obtenir un décret changeant son nom pour celui de SYLVIE THOUIN.
Aucune personne ne verra son nom changé, suite au jugement de changement de nom de SYLVIE BAROLET.
Lafontaine, Chamberland & Paradis,
Procureurs de la requérante.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-187755-909
COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
RICHARD LACHAPELLE,
Partie demanderesse
c.
MARJOLAINE POITRAS,
Partie défenderesse
ASSIGNATION
ORDRE est donné à MARJOLAINE POITRAS de comparaître au greffe de cette cour situé au 10 est rue St-Antoine, à Montréal, Québec, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.
Une copie de la demande en divorce a été remise au greffe à l'intention de MARJOLAINE POITRAS.
Lieu: Montréal
Date: 4 mai 1990
DOMINIQUE DIBERNARDO, P.A.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-187743-905
COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
MARYSE TOUCHETTE,
Partie demanderesse
c.
ERNEST CAMUS,
Partie défenderesse
ASSIGNATION
ORDRE est donné à ERNEST CAMUS de comparaître au greffe de cette cour situé au 10 est rue St-Antoine, à Montréal, Québec, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.
Une copie de la demande en séparation de corps a été remise au greffe à l'intention de Monsieur Ernest Camus.
Lieu: Montréal
Date: 4 mai 1990
DOMINIQUE DIBERNARDO, P.A.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
AU MINISTÈRE DE LA JUSTICE
MARIE-CÉCILE PELLETIER, résidant et domiciliée au 2195, Séguin, #1, dans les ville et district de Longueuil,
Requérante,
AVIS
PELLETIER
PRENEZ AVIS QUE MARIE-CÉCILE PELLETIER, résidant et domiciliée au 2195, Séguin, #1, dans les ville et district de Longueuil, demandera au lieutenant-Gouverneur en conseil, la permission de changer son nom pour celui de CLAIRE BOISVERT.
LONGUEUIL, ce 9 mai 1990.
Procureur de la requérante.
Bureau: BÉNARD, LAPIERRE, LAMARRE & ASS.
192, rue St-Jean, suite 100
Longueuil, (Québec)
J4H 2X5.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
PRENEZ AVIS que la compagnie MGB PRODUCTIONS INC. demandera à l'inspecteur général des Institutins Financières la permission de se dissoudre.
Montréal, ce 8 mai 1990.
GASCO, GRIGNON, LAPORTE
Avocats.

AVIS est par les présentes donné que le contrat en date du 6 mars 1990 par lequel Les Vêtements Cinq sur 5 a transporté et cédé toutes ses dettes de livre présentes et futures à la Banque de Montréal, à titre de garantie, a été enregistré au Bureau de la Division d'enregistrement de Montréal, le 12 mars 1990 sous le numéro 4255289.
Banque de Montréal, le 9 mai 1990.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-02-014444-900
COUR DU QUÉBEC
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
COMMISSION DES NORMES DU TRAVAIL,
Partie demanderesse
c.
156057 CANADA INC.,
Partie défenderesse
ASSIGNATION
ORDRE est donné à 156057 CANADA INC. de comparaître au greffe de cette cour situé au 1 est rue Notre-Dame, à Montréal, Québec, salle 1.111 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.
Une copie du bref d'assignation, déclaration et avis 119.1 C.P.C. a été remise au greffe à l'intention de 156057 CANADA INC.
Lieu: Montréal
Date: 11 mai 1990
DOMINIQUE DIBERNARDO, P.A.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-05-001652-906
COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
SOCIÉTÉ NATIONALE DE FIDUCIE,
Partie demanderesse
c.
LIPA KLEIN,
Partie défenderesse
ET AL. LE RÉGISTRATEUR DE LA DIVISION D'ENREGISTREMENT DE MONTRÉAL
ASSIGNATION
ORDRE est donné à LIPA KLEIN de comparaître au greffe de cette cour situé au 1 est rue Notre-Dame, à Montréal, Québec, dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.
Une copie du bref d'assignation, déclaration et avis selon l'art. 119.1 C.P.C. a été remise au greffe à l'intention de LIPA KLEIN.
Lieu: Montréal
Date: 10 mai 1990
RONALD CHASSÉ, P.A.

AVIS est par les présentes donné que le contrat en date du 4 avril 1990 par lequel 135273 Canada Inc. (Venz Ceintures et Bijoux Enr) a transporté et cédé toutes ses dettes de livre présentes et futures à la Banque de Montréal, à titre de garantie, a été enregistré au Bureau de la Division d'enregistrement de Montréal, le 11 avril 1990 sous le numéro 4266254.
Banque de Montréal, le 9 mai 1990.

AVIS SELON LA LOI
DU CHANGEMENT DE NOM
PRENEZ AVIS par la présente que RICHARD ASHLEY EUGENE GLINSKY domicilié au 237 rue Rabastalière Ouest, St-Bruno, Québec, s'adressera au Ministre de la Justice afin d'obtenir un certificat lui permettant de changer son nom en celui de RICHARD ASHLEY MONAHAN.
Montréal, le 3 mai 1990
Procureur du requérant,
Me Alvin B. Jacobs, C.R.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-187910-900
COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
MIRCEA ANDRIESANU,
Partie demanderesse
c.
EUGENIA MICHITIUC,
Partie défenderesse
ASSIGNATION
ORDRE est donné à EUGENIA MICHITIUC de comparaître au greffe de cette cour situé au 10 est rue St-Antoine, à Montréal, Québec, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.
Une copie de la déclaration en Divorce a été remise au greffe à l'intention de EUGENIA MICHITIUC.
Lieu: Montréal
Date: 11 mai 1990
RONALD CHASSÉ, P.A.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-187827-906
COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
FATIMA TAIF,
Partie demanderesse
c.
RABAH OUSSALAH,
Partie défenderesse
ASSIGNATION
ORDRE est donné à RABAH OUSSALAH de comparaître au greffe de cette cour situé au 10 est, rue St-Antoine, à Montréal, Québec, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal LE DEVOIR.
Une copie de la demande en divorce a été remise au greffe à l'intention de RABAH OUSSALAH.
Lieu: Montréal
Date: 4 mai 1990
DOMINIQUE DIBERNARDO, P.A.

Avis est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 17 avril 1990 à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à 173000 CANADA INC. a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal, le 3ième jour de mai 1990 sous le numéro 4274598.
Ce 9ième jour de mai, 1990
LA BANQUE TORONTO-DOMINION

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-04-001107-904
COUR SUPÉRIEURE
(Chambre de la famille)
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
DENISE MARTIN,
Partie demanderesse
c.
GÉRARD PRUD'HOMME,
Partie défenderesse
ASSIGNATION
ORDRE est donné à GÉRARD PRUD'HOMME de comparaître au greffe de cette cour situé au 1 est rue Notre-Dame, à Montréal, Québec, salle 2.17 le 19 juin 1990, à 9h15.
Une copie de la requête pour garde d'enfant et pension alimentaire, affidavit et avis, liste de revenus et dépenses a été remise au greffe à l'intention de GÉRARD PRUD'HOMME.
Lieu: Montréal
Date: 2 mai 1990
DOMINIQUE DIBERNARDO, P.A.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-02-005255-901
COUR DU QUÉBEC
CHAMBRE CIVILE
MONSIEUR MARCEL BESNER,
« MAHEU NOISEUX »,
Partie demanderesse
VS
PLOMBERIE SGT INC,
Partie défenderesse
La défenderesse, Plomberie SGT Inc., d'adresse inconnue, est par la présente requise de comparaître dans un délai de trente jours à compter de la présente insertion.
Une copie du bref d'assignation, déclaration et avis selon l'art. 119a C.P.C. a été laissée à la Direction Générale des Greffes au Palais de Justice de Montréal à son intention.
Faute par la défenderesse de comparaître dans ce délai, Statuer sur la demande, Prononcer jugement par défaut avec les mêmes conséquences juridiques qu'à la suite d'un débat contradictoire.
Montréal, ce 11 mai 1990
DOMINIQUE DI BERNARDO,
Protonotaire adjoint
Me Benoit Roberge
20, St-Paul, suite 203
Montréal.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-05-013693-898
COUR SUPÉRIEURE
LA BANQUE TORONTO-DOMINION,
Créancière
VS
AMIN RAMJI,
ET
MME JAYNE COELHO,
Débiteurs
AVIS est donné, aux débiteurs Amin Ramji et Mme Jayne Coelho, tous deux d'adresses inconnues, qu'un avis de 60 jours tel que requis par les articles 1040A et suivants du Code civil des procédures a été laissé à l direction générale des Greffes au Palais de Justice de Montréal à leur intention.
Ledit avis de soixante jours concerne un emplacement ayant bâtisse y érigée portant numéro civique 4843 et 4845 Harvard, Montréal.
Selon cet avis, à moins que vous n'ayiez remédié à votre défaut conformément à ces articles dans les 60 jours de la présente insertion il sera procédé contre vous suivant la loi.
Montréal, ce 14 mai 1990
DOMINIQUE DI BERNARDO,
Protonotaire adjoint
Me Lucien Lachapelle
5971 rue St-Hubert
Montréal.

Appels d'offres

Ville de Montréal

Service des travaux publics

Des soumissions seront reçues, avant 14 heures aux dates ci-après énoncées, au Bureau du greffier de la Ville de Montréal, 275, rue Notre-Dame Est, bureau 15, Montréal H2Y 1C6, pour:

Soumission	Date d'ouverture
# 9194 Nettoyage et réparation de la section finale de l'émissaire Clarence-Gagnon	**30 mai 1990**

Les personnes intéressées peuvent se procurer les documents relatifs à cet appel d'offres en s'adressant à compter du lundi, 14 mai 1990, au: Module génie de l'environnement.

SOUMISSIONS 9194

Module génie de l'environnement, Division conception et réalisation, au 700 rue Saint-Antoine Est, bureau 2.100, contre un dépôt non-remboursable de 52,00 $, en argent comptant ou chèque visé à l'ordre du Directeur du Service des finances de la Ville de Montréal.

Informations: 872-4625

Un chèque visé ou cautionnement de soumission au montant de 60 000 $ devra accompagner chaque soumission.

Pour être considérée, toute soumission devra être présentée sur les formulaires spécialement préparés à cette fin dans une enveloppe clairement identifiée fournie par la Ville à cet effet.

Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement, dans le hall d'honneur de l'Hôtel-de-Ville, immédiatement après l'expiration du délai pour leur présentation.

La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

Le greffier de la Ville
LÉON LABERGE

Hôtel de Ville,
Montréal, le 11 mai 1990

AVIS est par la présente donné que **Danielle Plante**, de la ville de Laval, district de Montréal, province de Québec, a déposé une cession entre nos mains en vertu de la Loi sur la faillite, le 7 mai 1990, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 22e jour de mai à 9 h 30 au bureau du Syndic, 5075, rue de Sorel, 4e étage, Montréal (Québec). Les preuves de réclamation et procurations dont l'usage est projeté à l'assemblée doivent être au préalable déposées entre les mains du Syndic.

FRIEDMAN & FRIEDMAN INC.,
SYNDIC
5075, rue de Sorel
Montréal, Québec H4P 1G6
Tél. (514) 731-3191

◆ CRTC

cours d'un cycle économique. Hier, il a indiqué qu'il allait remettre ce repère de rentabilité en question. Le CRTC commandera une étude indépendante des mesures et des repères et soumettra un rapport définitif au cours d'audiences publiques avant de rendre une décision définitive.

Pour le critique néo-démocrate, Ian Wadell, ces nouvelles directives du CRTC représentent un pas dans la bonne direction, « même si les tarifs continueront d'augmenter mais à un rythme moins rapide ».

M. Waddell estime que l'industrie de la câblodistribution dont le rendement atteint les 24 % devrait être réglementée comme celle du téléphone dont le rendement est d'environ 13 %.

Les porte-parole de l'industrie présents à la conférence de presse du président du CRTC, M. Keith Spicer, ont indiqué qu'il leur fallait plus de temps pour étudier toutes les implications des modifications annoncées.

Cependant, ils ont unanimement déclaré que c'est la question des droits d'auteur qui risque de leur faire mal, puisqu'ils ne pourront pas passer la facture à leurs abonnés, soit 24 cents par mois selon les calculs de l'industrie.

Le président du Conseil d'administration de l'Association canadienne de télévision par câble, M. Guy Beauchamp a indiqué qu'en refusant à l'entreprise de facturer l'abonné pour les droits d'auteur « on s'assure que chaque compagnie de câble aura à se présenter devant le CRTC pour expliquer comment cela affecte son opération avant de pouvoir augmenter ses tarifs ».

M. Beauchamp a aussi pris le temps de signaler que l'industrie n'avait en aucun temps abusé du système. « Nous n'avons fait qu'utiliser la réglementation en place », a-t-il dit.

LA VIE ÉCONOMIQUE

L'ombre de l'URSS rend le marché de l'or nerveux

Robert Réguer
du journal *Le Monde*

MATIÈRE première réagissant simplement à l'offre et à la demande, instrument de spéculation ou valeur refuge ? L'or ne sait plus trop quel statut il a. Après un brutal accès de faiblesse fin mars, le marché du métal jaune est aujourd'hui terne mais l'once reste plutôt stable, depuis le début du mois de mai, aux alentours de 370 $. Cette relative stabilité cache néanmoins une grande nervosité illustrée par la forte volatilité des cours lors des séances de cotation.

D'un point de vue général, la remontée des taux d'intérêt, ces derniers mois, a fortement pénalisé l'or. « Avec les niveaux actuels du loyer de l'argent, on vend de l'or pour placer des liquidités sur du papier à haut rendement. En revanche personne ne va emprunter à des taux élevés pour acheter du métal qui ne rapporte plus grand chose », explique un professionnel parisien. Les récentes performances des marchés d'actions ont également contribué à cette éclipse. Pourtant, si à Tokyo, la Bourse a enregistré une forte chute depuis le début de l'année, le métal fin n'en a pas pourtant profité. Beaucoup d'établissements financiers nippons ont en effet vendu une partie de leur réserve pour équilibrer leurs pertes sur les actions avant la fin de l'année fiscale (31 mars).

Mais ce sont surtout quelques grosses vagues de ventes qui ont déprimé un métal dont les cours étaient remontés à plus de 420 $ US l'once en février dernier.

Une certaine fébrilité

Premier électrochoc, lundi 26 mars : l'once de métal perdait en une séance quelque 23 $ US pour retomber à 370 $ US après des ventes massives du Moyen-Orient et en particulier d'Arabie saoudite. À l'époque, certains observateurs ont parlé d'une vente portant sur 70 tonnes soit l'équivalent de sept jours de transactions mondiales. Les opérateurs s'en sont à peine remis et aujourd'hui, c'est l'ombre de l'URSS, deuxième producteur mondial, qui plane au-dessus du marché.

De fait, le marché de Zurich, où il est de notoriété publique que deux sociétés d'État soviétiques travaillent activement, connaît actuellement une certaine fébrilité. Une quarantaine de tonnes d'or soviétique aurait été cédées. Selon certains observateurs, ce métal se présente sous des formes diverses (barres de différentes tailles et dépareillées). Cela veut-il dire que Moscou puise dans ses stocks pour ne pas toucher à sa production ? « Pas sûr, répond un expert, il peut tout simpement s'agir de qualités et de carats différents ». La stabilité des cours peut également intriguer.

« Quarante tonnes, ce n'est pas si terrible, remarque un négociant qui souligne également que les soviétiques rachètent souvent leur position à un cours inférieur lors de la même séance et empochent ainsi une plus-value sans grand risque. De toute façon, la profession était prévenue. Le 21 mars, l'Institut international de l'or accueillait à Scottsdale, en Arizona, un nouveau membre; l'URSS. Le représentant soviétique a, lors de son discours, été très clair. Son pays a un besoin croissant de devises pour ses importations, notamment agro-alimentaires, et n'hésitera pas à piocher dans ses stocks de métaux précieux pour les financer.

Le dynamique de la consommation, notamment dans la joaillerie, explique également la relative stabilité de l'or. « Les livraisons soviétiques en Suisse sont très bien absorbées car il ne faut pas oublier que les bijoutiers italiens ne sont pas loin », souligne un trader. La maison de titres américaine Shearson Lehman Hutton confirme d'ailleurs cette tendance en estimant dans son dernier rapport sur l'or que la joaillerie devrait être un des principaux moteurs du marché en 1990.

Les cours de l'or vont-ils pour autant remonter ? Le rapport de Shearson Lehman donne une fourchette de prix de 360 à 440 $ US l'once pour cette année et de 380 à 450 $ US d'once pour 1991 en se basant sur une réduction de l'excédent mondial de l'offre sur la demande de fabrication de l'excédent mondial de l'offre sur la demande de fabrication. « Au cours actuels, il y a incontestablement une demande de métal précieux et si le courant vendeur venait à se tarir, a spéculation se tournerait alors vers l'or-papier en tirant les cours », note-t-on au Comptoir Lyon-Alemand-Louyot. Reste la situation en Afrique du Sud, premier producteur mondial. « Depuis six mois, elle s'est nettement améliorée tant du point de vue politique que social. le seul danger, c'est que certaines mines ferment pour des raisons de rentabilité », remarque un observateur.

Les banques japonaises auront accès à la Bourse

TOKYO (AFP) — La déréglementation financière se poursuivant au Japon, les banques nippones devraient avoir accès d'ici un ou deux ans aux activités boursières jusqu'ici réservées aux seules maisons de titres de l'archipel.

Un rapport du ministère des Finances (MOF) en ce sens devrait être publié le mois prochain et définir la marche à suivre, a-t-on appris hier auprès de cette administration. Il fixera le choix retenu par les autorités sur la forme de la participation des banques aux transactions boursières et proposera une table ronde entre banques et maisons de titres, ajoute-t-on de même source.

Ces dernières pourraient se voir accorder en échange certaines activités bancaires, notamment l'accès au marché des changes.

L'enjeu est donc la modification de la loi sur la bourse et les marchés de capitaux datant de 1948 qui réglemente les transactions de titres et participe au fort cloisonnement du marché financier.

Les banques japonaises attirées de plus en plus par les juteuses activités boursières (qu'elles peuvent le plus souvent exercer sur les autres grandes places financières à l'étranger) luttent depuis des années contre l'interdiction qui leur est faite dans l'archipel.

Si elles sont les principaux souscripteurs des emprunts d'État qu'elles peuvent placer et négocier sur le marché, elles restent exclues de l'achat, la vente, les émissions, souscriptions, placements et courtage en bourse de titres privées, privilèges exclusifs des maisons de titres.

Les banques ont aussi souffert ces dernières années d'un relachement des liens avec les entreprises qui ont eu tendance à se financer davantage sur les marchés et aussi à y investir leurs liquidités excédentaires.

Les établissements de crédit souhaitent donc accroître leur place et leur rôle sur les marchés japonais en acquérant le pouvoir d'intervenir pour le compte des entreprises, des ménages, des investisseurs institutionnels.

De leur côté les maisons de titres nippones, dont quatre d'entre elles dominent le marché (Nomura, Daiwa, Nikko et Yamaichi) et qui ont une implantation très large dans le pays cherchent à élargir leur activité bancaire.

Ce mouvement a commencé récemment puisqu'elles proposent déjà certains produits quasi bancaires (fonds communs de placements, avances sur titres...) et ont parfois conclu des accords avec les banques permettant l'utilisation de moyens de paiement ou de cartes de crédit. A l'étranger (Grande-Bretagne et RFA) elles ont parfois acquis une licence bancaire.

Une réflexion est donc entamée depuis la fin 1987 au ministère des Finances pour régler ce problème alors que parallèlement la tension a monté entre les deux catégories d'établissements.

En mars 1989, une commission d'experts a présenté les différentes formes d'entrée des banques sur le secteur des opérations sur titres dont la reconstitution de la banque universelle, la création de holdings, de filiales multi-fonctions, ou spécialisées. C'est selon des sources informées cette dernière solution, à l'image des systèmes canadien ou britannique, qui devrait être retenue par le MOF.

La mise en oeuvre de cette réforme devrait entrer en vigueur au début 1992, estiment généralement les analystes pour qui un regain de concurrence dans les souscriptions aux émissions de titres par les grandes entreprises japonaises sera l'impact le plus important.

Le Japon, dont l'organisation du système financier est le résultat d'une greffe américaine sur un système pré-existant ancien, pourrait ainsi devancer son modèle en s'en éloignant.

Libérée, la lire surprend par son bon comportement

Jean-Paul Cadoret
de l'Agence France-Presse

ROME — L'entrée en vigueur de la liberté des changes a donné à l'Italie l'occasion de constater, comme depuis plusieurs mois, l'excellente santé de la lire, alors que le gouvernement prépare un nouveau plan pour affronter le problème numéro un de l'économie: le déficit budgétaire.

La première journée de liberté a été mise à profit brillamment par la monnaie italienne, qui s'est de nouveau appréciée par rapport à toutes les monnaies européennes, à l'exception la livre britannique qui profite des rumeurs sur sa possible entrée dans le Système monétaire européen. La banque d'Italie a même dû acheter 100 millions de marks pour soutenir la devise allemande, tombée à 735,60. Elle est intervenue également en faveur du franc français, pour lui éviter de descendre en dessous du seuil d'oscillation.

La libéralisation des mouvements de capitaux, qui avait été décidée le 27 avril dernier, complète ainsi un dispositif qui fait entrer l'Italie, à quelques semaines de sa présidence de la CEE, parmi les « grands de la classe » européenne.

La bonne tenue de la devise italienne est due essentiellement aux taux d'intérêt élevés servis sur les dépôts dans la péninsule: la vente de bons du Trésor de lundi a ainsi fait ressortir des taux nets de 12,25 % pour les bons à trois ans. Les investisseurs étrangers continueront à préférer placer leurs liquidités en lires d'autant plus que le taux d'inflation en Italie, nettement plus élevé que celui de ses partenaires européens, manifeste depuis quelques mois une tendance à la baisse, revenant enfin en dessous du niveau des 6 % en taux annuel.

Cette différence de taux d'intérêt a aussi permis aux autorités italiennes de retirer des mesures initialement prévues: les mouvements de capitaux à court terme, qui de toute façon ne seraient pas intéressés à sortir d'Italie, sauf pour des raisons malhonnêtes. C'est pour la même raison que l'impôt sur les intérêts des dépôts bancaires a été maintenu, au moins jusqu'à fin décembre, à 30 %. L'obligation de déclarer les mouvements de capitaux supérieurs à 20 millions de lires (16 000 $ US), essentiellement pour des motifs de surveillance des narco-lires, freine également les mouvements de capitaux.

La principale conséquence de l'entrée en vigueur de la liberté des changes pour le moment est qu'elle restreindra un peu plus les marges de manoeuvre des autorités monétaires, alors que les marchés estiment qu'une réduction des taux d'intérêt italiens, d'au moins 0,5 %, serait techniquement possible.

Le ministre du Budget, Paolo Cirino Pomicino a déclaré nettement qu'il ne pouvait être question de réduire les taux d'intérêt tant que le gouvernement n'aurait pas mis sur les rails son nouveau plan de réduction du déficit budgétaire.

Ce plan, dont la rédaction avait été renvoyée après les élections administratives du 6 mai dernier, devrait être annoncé prochainement. Il tentera de faire revenir le déficit budgétaire sous les 133 000 milliards de lires (106,4 milliards $ US) prévus en début d'année, alors que le déficit de l'État s'approche actuellement, selon la Cofindustria (le patronat italien), du rythme annuel de 150 000 milliards de lires. Plus que la liberté des changes, c'est ce train de mesures, rendu nécessaire par la volonté italienne de faire bonne figure à la tête de la CÉE, qui conditionne actuellement les marchés financiers de la péninsule.

Un CPG digne d'intérêt

12 3/4 %

échéances 1 et 2 ans

Dépôt minimum de 500$. Intérêt versé annuellement. Les taux peuvent varier sans préavis.

MONTRÉAL TRUST

Membre de la Société d'assurance-dépôts du Canada.

Tour Place Montréal Trust	982-7100	Centre Fairview	695-5230
Place Montréal Trust, niveau métro	843-8100	St-Lambert	465-3265
Place Ville-Marie	393-3117	Ville Mont-Royal	735-1314
Ch. Queen Mary	488-7000	Westmount	932-6000
rue St-Jacques ouest	392-1880	Outremont	273-7666

La production industrielle américaine a reculé en avril

WASHINGTON (AFP) — La production industrielle américaine a reculé de 0,4 % en avril, enregistrant ainsi sa première baisse depuis janvier dernier (un pour cent), a annoncé hier la Réserve fédérale (Fed).

La production industrielle avait progressé de 0,5 % en mars et de 0,9 % en février, a indiqué la Fed qui a légèrement révisé ses précédentes estimations (plus 0,7 % en mars et plus 0,8 % en février).

Le recul noté le mois dernier a quelque peu surpris les experts qui prévoyaient généralement une stabilité de la production. Il confirme néanmoins que la reprise de la croissance américaine, amorcée au premier trimestre, reste nettement plus modeste que prévu, soulignent les analystes.

Pour le mois d'avril, le gouvernement avait déjà annoncé une augmentation du taux de chômage (5,4 % contre 5,2 % en mars) ainsi qu'une nouvelle diminution des ventes de détail (0,6 % après diminution de 0,2 % en mars).

Le mauvais chiffre d'avril s'explique principalement par une « forte baisse » de la production dans l'automobile, a souligné la Fed. Si l'on exclut ce secteur, la production industrielle est restée « inchangée » en avril et « a montré peu de changement depuis janvier », a-t-on ajouté de même source.

La production dans l'industrie manufacturière a baissé de 0,6 % en avril après une hausse de 0,3 % en mars et de 1,3 % en février. En revanche, la production dans l'industrie minière (pétrole, charbon...) a augmenté de 0,9 % en avril (0,7 % en mars) tandis que celle des services publics (gaz, eau...) a crû de 0,6 % (3,2 % en mars).

De son côté, le taux d'utilisation des capacités de production dans l'industrie a reculé d'un demi-point le mois dernier pour tomber à 83 pour cent contre 83,5 % en mars. Ce taux a diminué de 0,7 point à 82,2 % dans l'industrie manufacturière, a précisé la Fed.

Playboy habille ses actions

CHICAGO (AP) — Playboy Enterprises Inc. va profiter d'une modification de son capital pour remplacer le nu qui orne chacun de ses titres par une jeune personne habillée.

Depuis que Playboy est entré en bourse en 1971, ses actions montrent dans son plus simple appareil la playmate du numéro de février de cette année-là, Willy Rey. Ce design, fort insolite à l'oeil des courtiers, avait fait sursauté dans la profession. Aujourd'hui, Playboy a 14 000 petits porteurs de parts, soit six fois plus environ que la plupart des sociétés de cette taille. Nombre de ces actionnaires ont acheté leur titre uniquement pour la curiosité. Mais la gestion d'un aussi grand nombre de porteurs coûte cher à la firme, qui espère ainsi réduire ses frais. Le choix de la nouvelle playmate — habillée — n'a pas encore été arrêté.

Restaurant Bulch Bouchard
Depuis 40 ans
LA CÔTE DE BOEUF AU JUS est notre spécialité
FESTIVAL DE HOMARD ET FILET MIGNON
à partir de 6,95$
Inclus salade potage et dessert du jour
En plus: le soir, du dimanche au vendredi
plusieurs spéciaux à partir de 9,95$ (REPAS COMPLET)
TABLE D'HÔTE LE MIDI à partir de 5.95$
Les jeudis et vendredis: REYNALDO, pianiste-chanteur
Samedi: DENIS LAVERGNE et ses invités
SHOWS PRIVÉS DISPONIBLES de 5 à 75 PERSONNES
MENUS À PRIX SPÉCIAUX POUR GROUPES
881, boul. de Maisonneuve est
Rés.: 527-1221
Metro Berri-UQUAM Sortie couloir Dupuis

Dans le superbe décor des
ÉCURIES YOUVILLE
témoin de 200 ans d'histoire
Grillades et fruits de mer
gibbys
298, Place d'Youville, Vieux Montréal
282-1837
et St-Sauveur-des-Monts

MINNOVA INC.
AVIS DE DIVIDENDE

Le Conseil d'administration a déclaré un dividende de dix cents l'action (devise canadienne) sur les actions ordinaires de la compagnie, payable, le vendredi 15 juin 1990 aux actionnaires inscrits le vendredi 25 mai 1990.

Par ordre du Conseil
Le Secrétaire
John B. Sage

Toronto, Ontario
Le 7 mai 1990

Ordre des comptables agréés du Québec

L'ordre dans les affaires

HYDE HOUGHTON
Comptables agréés
Montréal — Toronto — Woodstock — London
Associés de Montréal
John W. Armour, C.A. — Michel Bienvenue, C.A.
Donald W. Burke, F.C.A. — W. Farrell Hyde, C.A.
Pierre Lussier, C.A. — Robert Roy, C.A.
James A. Sherriff, C.A. — Ronald Singer, F.C.A.
Colin T. West, C.A.
4150 rue Ste-Catherine ouest, Suite 600,
Montréal H3Z 2Y5 — 931-0841
International — Moore Stephens, bureaux à travers le monde.

LEVITT, FELDSTEIN, DUBLIN, EPSTEIN, PINSKY
Comptables agréés
Joseph Levitt, C.A. — David Feldstein, C.A.
Jerry Dubin, C.A. — Fred Epstein, C.A.
Harold Pinsky, C.A.
5250 rue Ferrier, Suite 505, Montréal, H4P 1L4 — 341-4230

PETRIE RAYMOND
1320, boulevard Graham, Bureau 200,
Montréal (Québec) — H3P 3C8
Tél.: (514) 342-4740 — Bélinographie: 737-4049
Représentation internationale: Intercontinental Accounting Associates

680, rue Sherbrooke ouest, 7e étage, Montréal, Québec H3A 2S3 Téléphone (514) 288-3256

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

AVOCAT(E) DEMANDÉ(E) à plein temps
Pour firme de conseillers en immigration.
Demander:
Jacques:
(514) 383-8600

Les postes sont offerts également aux hommes et aux femmes.

Secrétaire général
Commission du droit de prêt public

Sous la direction du président de la Commission DPP et dans le cadre administratif du Conseil des Arts du Canada, le secrétaire général administre un programme de paiement aux auteurs canadiens pour l'utilisation de leurs livres dans les bibliothèques canadiennes; administre le budget de fonctionnement de la Commission et veille à ce que les fonds servent aux fins du programme, telles qu'elles sont déterminées par la Commission; donne suite aux décisions de la Commission sur les conditions d'admissibilité, les formalités d'inscription des auteurs, l'échantillonnage des bibliothèques et les paiements DPP; rédige un rapport annuel sur les activités et dépenses de la Commission; se tient au courant de la situation des lettres et de l'édition au Canada; se tient en communication avec le milieu des bibliothèques canadiennes et avec les administrateurs de programmes similaires d'autres pays pour suivre les tendances; surveille le travail de quatre employés à plein temps.

Les candidats doivent pouvoir travailler dans les deux langues officielles (écrites et parlées). De préférence, ils ont acquis une bonne compréhension des questions culturelles concernant la création littéraire et l'édition à la suite d'études universitaires ou de cinq années d'expérience pertinente; ont déjà surveillé le travail d'autres employés; connaissent les systèmes informatiques de bases de données; ont montré qu'ils ont des aptitudes pour les relations interpersonnelles et peuvent travailler sous pression pour respecter les délais.

Le salaire initial est de 43 500 $.

Les personnes intéressées doivent soumettre leur curriculum vitae d'ici le 25 mai.

Conseil des Arts du Canada
Ressources humaines
99, rue Metcalfe, C.P. 1047
Ottawa (Ontario) K1P 5V8

L'ACTUALITÉ BOURSIÈRE

MONTRÉAL

Tout le marché bat en retraite

MONTREAL (PC) — Tout le marché des valeurs a battu en retraite, hier, à la Bourse de Montréal. L'indice général xxm a baissé de 14,12 points et affichait 1807,36 au terme d'une séance modérée. Le volume négocié totalisait 4,7 millions d'actions d'une valeur globale de 53 millions $.

Les minières ont cédé 15,77 à 1912,44, les forestières 13,41 à 2497,31, les services publics 11,05 à 1600,09, les pétrolières 6,70 à 1619,28 et les industrielles 5,69 à 1572,92.

L'industrielle Cara Operations A, inchangée à 16 s'est traitée à 212 100 exemplaires. La minière Lac Minerals a baissé de ⅛ à 12¼ et 218 109 actions ont été brassées.

Par ailleurs, BNE a perdu ¼ à 13¾, Inco ⅞ à 30½, Laidlaw B ⅛ à 25⅜, BC Tel ⅛ à 17⅞ et Biochem ¾ à 14¾.

Banque nationale a gagné ⅛ à neuf et Bombardier B ½ à 17⅜.

Sur 418 titres mis en jeu 53 seulement étaient gagnants, 142 perdants et 223 stationnaires.

XXM	VALEURS INDUSTRIELLES	BANCAIRE	PRODUITS FORESTIERS
1807,36	1572,92		2497,31
14,12	5,69		13,41

SERVICES PUBLICS	MINES ET MÉTAUX	INDICE RÉA R.C.M.P.	VARIATION DES TITRES
		5,07	53
1600,09	1912,44	1241,80	223
11,05	15,77		142

TORONTO

Baisse des cours

TORONTO (PC) — Baisse des cours et activité légère, hier, à la Bourse de Toronto. L'indice composé TSE-300 a fini la journée en recul de 21,16 points à 3505,34.

Le volume des échanges s'est réduit à 19,7 millions d'actions contre 24 millions la veille.

Dans les industrielles, Alcan a perdu ⅛ à 25¼, Canadian Pacific ¼ à 21⅝, Northern Telecom ¼ à 30¼, Inco un à 30⅜ et Bank of Nova Scotia ⅛ à 13¾. Laidlaw B a gagné ⅛ à 25¼, Photo Engravers deux à 22, Donohue Inc. B ¾ à 10¼, Canadian Pacific Forest ¾ à 29¾ et Budd Canada ¾ à 32½.

Dans les mines, Stikine Resources a cédé 1½ à 61½, Metall Mining ½ à 14½ et Minnova Inc. ⅜ à 18¼. Echo Bay Mines a gagné ⅜ à 14⅝, Pine Point Mines ⅜ à 49¾ et American Barrick ⅛ à 20⅞.

Dans les pétroles, Ranchmen's Resources abandonne ⅜ à huit, Bow Valley Industries ⅜ à 13¾ et North Canadian Oils ¼ à 18⅛. Mark Resources gagne ⅜ à 11, Encor Inc. cinq cents à 2,50 et Canadian Natural Resources cinq cents à 2,70.

TSE 300	VALEURS INDUSTRIELLES	PRODUITS DE CONSOMMATION	COMMUNICATIONS
3505,34	1866,77	4895,94	6422,22
21,16	10,86	25,63	101,73

HAUTE TECHNOLOGIE	AURIFÈRES	PÉTROLE ET GAZ	VARIATION DES TITRES
	6,28		237
759,56	6353,66	4166,12	331
4,98		22,83	344

NEW YORK

Nouveau record historique

NEW YORK (AFP) — Wall Street a repris son souffle, hier, après l'envolée des deux dernières séances qui a porté le Dow Jones à un niveau record. L'indice Dow Jones des valeurs vedettes a clôturé à 2822,45, nouveau record historique, en hausse de 0,92 point.

L'activité s'est également calmée avec seulement 167 millions d'actions échangées contre une moyenne de 230 millions vendredi et lundi. Le nombre des baisses était supérieur à celui des hausses dans un rapport de 4 à 3: 845 contre 640; et 511 titres restaient inchangés.

"Nous nous reposons", a déclaré Robert O'Toole, de la firme Shearson Lehman Hutton Inc. L'indice Dow Jones avait dépassé la veille le record de 2810,15 établi le 2 janvier dernier.

Les experts estiment que cette pause n'est que passagère et que la tendance reste à la hausse, en raison de l'apaisement des craintes inflationnistes et de la forte baisse des taux d'intérêt à long terme.

Ils prévoient notamment un transfert de capitaux du marché obligataire vers Wall Street devenue plus attrayante.

Après avoir dépassé le niveau psychologique de 9 pc dans les dernières semaines, les taux d'intérêt des bons du Trésor à 30 ans, principale valeur de référence, s'établissaient mardi à 8,62 pc contre 8,57 la veille.

CBS a progressé de 5¾ à 193⅜, Texas Instruments a gagné 2¼ à 39¾ et Loews Corp. 1⅞ à 113⅛.

Deere a cédé 2⅛ à 75, McDonnell Douglas a perdu 1⅞ à 46 et Schlumberger 1⅜ à 55⅝.

Parmi les titres canadiens, BCE a cédé ¼ à 33⅜, Canadian Pacific ¼ à 18⅜ et Varity Corp. ⅛ à 3⅛. Becton Dickinson a gagné ¾ à 65 et Genesco ¼ à 6¼.

DOW JONES INDUSTRIEL	DOW JONES 65 TITRES	DOW JONES TRANSPORT	SERVICES PUBLICS
0,92			0,12
2822,45	1035,53	1177,10	217,24
	0,65	3,55	

S ET P 500	S ET P 400	NYSE	VARIATION DES TITRES
			641
354,28	411,86	193,31	514
0,47	0,76	0,34	847

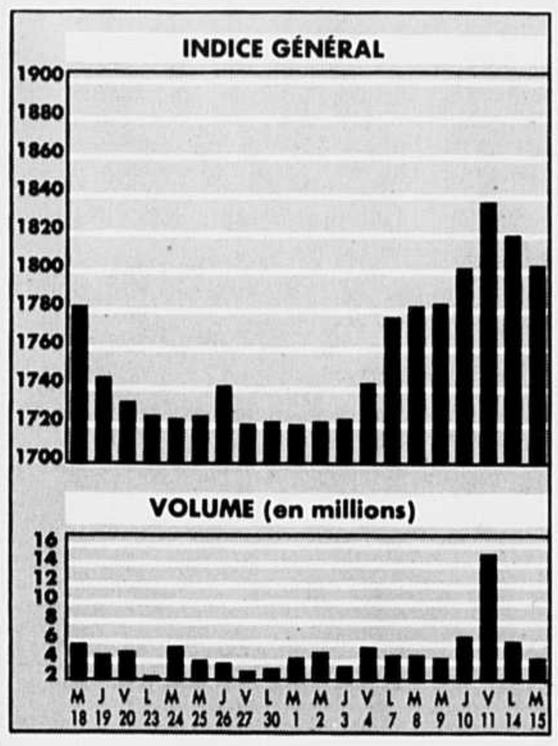
DEVISES

Voici les taux des devises étrangères tels que fournis hier matin par la Banque Nationale. Les cotes sont en monnaie canadienne et varient d'une banque à l'autre.

Afrique du Sud	Rand	0,4484	Hong Kong	Dollar	0,1515
Afrique franco	Franc CFA	0,004259	Inde	Roupie	0,0685
Allemagne-Ouest	Mark	0,7172	Israël	Sheqels	0,5879
Antilles Angl.	Dollar	0,4376	Italie	Lire	0,000977
Australie	Dollar	0,9002	Jamaïque	Dollar	0,2185
Autriche	Schilling	0,10200	Japon	Yen	0,007828
Bahamas	Dollar	1,1790	Liban	Livre	0,00183
Belgique	Franc	0,03468	Mexique	Peso	0,000423
Danemark	Couronne	0,1882	Norvège	Couronne	0,1845
Espagne	Peseta	0,011462	Nouv.-Zélande	Dollar	0,6767
États-Unis	Dollar	1,1790	Portugal	Escudo	0,008113
Finlande	Mark	0,3036	Royaume-Uni	Sterling	1,9896
France	Franc	0,2130	Suède	Couronne	0,1965
Grèce	Drachme	0,007281	Suisse	Franc	0,8477
Hollande	Florin	0,6384	Vénézuela	Bolivar	0,02558

LE DOLLAR CANADIEN	L'OR À LONDRES	L'ARGENT AU CANADA	L'OR AU CANADA
0,04			2,00
84,94	367,75	6,904	435,00
	2,00	0,037	

MONTRÉAL



A B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
ACSI—Bio	1480	5½	5½	5½	
ADS	1000	50	50	50	— 5
AMCA Int	2000	350	350	350	— 10
AMCA9.25	200	$25	25	25	+ ⅛
AMCA9.5	500	$20½	20½	20½	+ ⅛
Aur Res	2700	395	390	395	— 5
Abti Prce	217	$15	15	15	— ⅛
Agnico E	18000	$8½	8¼	8½	+ ¼
fAgromx	7205	16	16	16	— 1
Air Canda	35150	$9⅞	9¾	9⅞	+ ⅛
Akers	10000	12	12	12	+ 2
Alta.energ	2290	$16⅜	16⅜	16⅜	— ¼
Alt.E.7.75	1500	$24½	24⅜	24½	
Alcan Alu	51626	$25⅜	25	25⅜	
Am.Barric	38700	$20¾	20¼	20⅝	— ⅛
Arden	3400	53	53	53	— 2
Artopex	1500	385	385	385	
fAstral A	100	$9⅞	9⅞	9⅞	— ¼
fAtco I	1700	$10⅜	10⅜	10⅜	+ ⅛
Atco II	1100	$10⅝	10⅝	10⅝	+ ⅜
Auberges	300	310	310	310	
Audrey	9940	240	235	235	— 5
Audrey.w	z250	60	60	60	
Avcorp	2000	80	80	80	
BC Tel	114297	$18	17⅞	17⅞	— ⅛
BC GAS	500	$14½	14½	14½	+ ¼
BCED Sr1	1500	215	210	210	— 20
BCED	25766	37	35	35	— 3
BCE Inc.	35052	$39½	39⅛	39⅜	
BCE Mbl	1100	$21⅝	21½	21⅝	— ⅛
BCE.Capl	1300	$22⅜	22⅜	22⅜	
Bgr.pm.A	4100	$9⅝	9¼	9⅜	— ⅜
fBMTC.a	4000	290	290	290	
BP Can	1000	$18⅞	18⅞	18⅞	— ⅛
Bt Bk w.c	400	160	160	160	+ 14
Bcshare.p	400	$21⅛	21⅛	21⅛	
Bq.Laur	4700	$16¾	16½	16½	+ ½
Baue Nat	209395	$9	8¾	9	+ ⅛
Bq.Nat.sr8	100	$21⅞	21⅞	21⅞	
Bq.Nat.sr7	1500	$20¾	20½	20¾	
Bq Royale	70805	$21¾	21⅜	21¾	— ⅛
BqRy 1.45	1500	$15½	15½	15½	
Bq.Ry.srF	600	$24⅛	24⅛	24⅛	— ⅛
Bq. T—D	16824	$17⅞	17⅜	17⅜	— ⅜
B.Imp.sr8	300	$23⅜	23⅜	23⅜	— ⅛
Bq.C.Imp	30999	$26¾	26⅝	26¾	— ⅜
Baue Mtl	37046	$26⅜	26	26⅛	— ⅛
BMO Sr3	400	$24⅞	24⅞	24⅞	— ⅛
Bq.N.Ecos	144164	$13⅞	13¾	13⅞	— ⅛
B NE sr3	1000	$18⅜	18¼	18⅜	+ ⅛
B NE sr4	500	$23½	23½	23½	
Bell.p.7.5	300	$21	21	21	
Belmoral	800	28	28	28	— 1
Biochem	102703	$15¾	14¾	14¾	— ¾
Biomira	500	215	215	215	— 20
Bionaire	4100	140	135	140	+ 20
Bomb A	7057	$17½	16¾	17½	+ ¼
fBomb B	140515	$17½	16¾	17¼	+ ⅜
Bomb.Sr1	1100	$22⅜	22¼	22⅜	— ⅜
Bovar	2000	30	30	30	+ 10
Bow Val	11128	$13¾	13½	13¾	— ⅛
BowV12.02	500	$28½	28½	28½	— ¼
fB.Brick.A	500	$5	5	5	
Brascan.A	1930	$21¼	21	21	— ⅛
Bruncor	1388	$16	15¾	15¾	— ⅛

C D	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
CAE Ind	28975	$6	5¾	5⅞	
fCCL.In.B	6700	$8¾	8¾	8¾	— ¼
fCFCF.Inc	500	$10½	10½	10½	— ½
CGC Inc.	300	$10⅛	10⅛	10⅛	— ⅛
fCGI Gr.A	350	170	170	170	— 5
CS Res.	5280	475	465	470	— 5
Cabano	3200	110	106	110	+ 5
fCldwell A	500	$6⅞	6⅞	6⅞	+ ⅛
Cambior	10400	$14⅜	13⅞	14¼	— ¼
Cambridg	400	$27¾	27¾	27¾	— ⅜
Cmpbel.Sp	881	$21	21	21	
Campeau	1600	200	190	190	— 7
Can Malt	2400	$15¾	15⅝	15¾	
Cda Pack	6500	$12¾	12¾	12¾	+ ¼
CP Ltd	48394	$21¾	21½	21⅝	— ¼
fC Tire A	11460	$22	21⅞	22	— ¼
fC Utilit.A	9840	$19¼	19	19	— ⅜
C Utilit B	z37	$19	19	19	— ¾
C Util Sr1	10000	$25	25	25	
fCmnac.A	4500	420	415	415	— 5
fCanron.B	z40	$19⅞	19⅞	19⅞	
Canstar	1262	325	320	325	+ 5
Canstar.rt	346236	7	5	7	
fCaraOp.A	212100	$16	16	16	
Cascades	5200	415	405	405	— 5
Celanese	100	$30	30	30	
fC.Cap A	1984	$7½	7⅜	7½	
Charan	10000	20	20	20	
fChateau	2200	270	250	270	+ 5
Cheni	500	410	410	410	
Cheni.W	6000	21	19	19	— 4
fCogeco	6750	355	330	355	+ 35
CohoRs	5000	$5½	5½	5½	— ⅛
Cominco	500	$26¼	26¼	26¼	— ¼
Comi.srB	300	$23	23	23	— 1
Comi.Sr.H	1400	$14	14	14	
Comptime	4500	71	68	68	— 4
Comterm	3983	22½	22½	22½	
Cons TVX	6200	$5⅜	5⅛	5⅛	— ⅛
Cons Gas	102	$30¾	30¾	30¾	
fCPCI.A	z200	45	45	45	
CPCI.B	z100	45	45	45	+ 5
Corby A	2000	$30	30	30	
fCorby B	250	$28¾	28¾	28¾	— ¼
fCorona A	38554	$8¾	8½	8¾	
Corona B	143	$9	9	9	— ⅛
Coron.92w	1500	140	140	140	— 5
Coron.90w	19400	5	5	5	— 45
Cott	500	350	350	350	+ 20
fCrownx	300	$11½	11½	11½	+ ½
Crwn.Pr.1	100	$16⅞	16⅞	16⅞	— ⅛
fDMR.grA	10000	270	270	270	
Datamark	400	330	330	330	— 5
Denison.A	100	145	145	145	
fDenisn.B	2801	120	120	120	— 5
Denis 9.50	1200	$12⅞	12¾	12⅞	— ¼
Dofasco	4123	$21⅛	20¾	20¾	— ¼
Dofasc2.60	1650	$27⅞	27¾	27¾	+ ¼
Domco.Ite	1000	$6¼	6¼	6¼	
Domicil	2000	6	6	6	
Domtex	8200	$12	11⅜	11¾	— ⅜
Domtar	5130	$12⅛	12	12	
Donohue.b	z65	$9¾	9¾	9¾	— ¼
Dorel	9500	450	450	450	+ 5
Dupt pr b	z9	$32	32	32	+ 1
fDylex.Ltd	14400	$6½	6¼	6¼	— ¼

E F	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Echo Bay	5296	$14⅝	14¼	14½	
Eldr.cdn.a	600	$15⅜	15⅛	15⅛	— 1
fEmpire.A	500	$12⅜	12⅜	12⅜	+ ⅜
Encor Inc	58822	255	245	250	+ 5
fEqDen.B	900	140	140	140	
Eq Pres	1432	85	85	85	
FPI Ltd	1200	$5⅛	5	5⅛	
Fl.Desi.s1	252	$20	20	20	— ½
FCtyTco	2400	$7	7	7	
Flet.Can.a	6552	$15⅝	15½	15⅝	+ ⅛
Flet.Inv	3500	$22	22	22	
Fletcher	500	265	265	265	— 5
F.Europ.w	11400	17	15	15	— 1
fFdCr.Que	500	375	375	375	— 5
ForesbecA	1000	45	45	45	
Forex	300	169	169	169	

G H	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
GW Util	z94	$34	34	34	— ⅛
Galactic	4000	325	320	320	— 10
fGldcrp.A	6500	460	450	460	
Gldcrp.Wt	5000	22	22	22	— 1
Goodfellw	300	380	380	380	
Goyette	z150	76	76	76	
Goyette.w	z75	3	3	3	— 7
G.W.lifeco	200	$13⅞	13⅞	13⅞	— ⅛
Grilli	1100	$6	5⅞	5⅞	— ¼
Gr.L.1.875	300	$22½	22½	22½	
fGr.laur.b	5340	$7⅜	7	7⅜	+ ⅜
Guard. T.	300	230	230	230	— 10
Guard.p.B	500	$6⅜	6¼	6¼	+ ¼
GuilvA	1000	$5¾	5¾	5¾	
Gulf Res	2511	$15¾	15½	15⅝	— ⅜
Gulf.R.p.a	567	455	450	450	
Harric.A	1000	230	225	230	+ 5
Hartco	1100	$6⅜	6⅜	6⅜	
Hees.Int	4200	$24⅛	23¾	23¾	— ⅜
Hees 91wt	3300	350	330	350	— 5
Hemlo	4384	$14	13¾	13⅞	
Heroux	1200	335	315	315	— 45
Hollin Inc	73900	$12⅛	11⅞	11⅞	— ⅜
fHorsham	17100	$9⅝	9⅜	9⅜	— ⅜
H Bay pA	z25	$19⅜	19⅜	19⅜	
H Bay Co	121	$27⅞	27⅞	27⅞	— ⅝

I J	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
IPL Inc	2400	410	405	410	+ 5
Ideal Mtl	300	155	155	155	
Imasco.ltd	3654	$35⅞	35⅝	35¾	— ¼
Imp Mtls	2000	160	160	160	+ 5
Imp Oil A	17886	$59⅞	59⅝	59¾	— ¼
Inco Ltd	126629	$31	30⅜	30½	— ⅞
IFX 2000	1300	177	175	177	— 3
Interhome	100	$47	47	47	
IBM	2340	$135½	134	135	+ 1
Int.dta.pr	z400	7	7	7	
Int.Data	1000	55	55	55	— 5
Ivaco.sr1	100	$13⅞	13⅞	13⅞	— ¼
Ivaco.sr3	500	$15¼	15¼	15¼	— ¼
Ivaco.sr4	1400	$23⅜	23	23⅜	+ ⅛
Jannock	500	$15	15	15	
fJean.Ct.A	4895	$13	12⅝	13	+ ⅜
Jordan.A	10000	65	65	65	+ 2

K L	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Kaufel.A	400	$10¼	10¼	10¼	
Kaufel.B	1800	$9½	9½	9½	+ ¼
fLGS Inc.	1300	189	189	189	— 1
LSI Log	300	100	100	100	
Labatt	10800	$21⅛	21	21	
LacM.wt2	24000	205	190	205	— 10
Lac Min	218109	$12⅜	12¼	12¼	— ⅛
LacMin.wt	13300	165	145	160	
LfrgCan.p	111	$22⅛	22⅛	22⅛	+ ⅞
LafargeCo	z11	$22⅛	22⅛	22⅛	+ ⅞
Laidlaw A	4327	$25⅜	25¼	25½	+ ¼
fLaidlw B	116694	$25⅜	25¼	25⅜	— ⅛
LamSo.inc	2200	110	110	110	
fLasond.a	300	385	385	385	
Lavalnind	1000	315	315	315	
Lvitec	2300	110	105	110	
fLMGL.A	1000	$7⅜	7⅜	7⅜	
Leroux	12200	150	150	150	+ 5
LBL.inc	2400	120	120	120	+ 4
Loblaw	200	$15¾	15¾	15¾	— ⅛
Lonvest	3000	$20	20	20	
Lonvest A	300	$20⅞	20⅞	20⅞	+ ⅛
Louvem	11400	480	440	455	— 25
Louvm.pr	700	400	400	400	— 20

M N	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
M Corp	1650	$11⅞	11⅞	11⅞	
MaBaie	700	295	295	295	
McM Bldl	13000	$17	16⅞	16⅞	— ⅛
Maclean	4755	$9¼	9⅛	9⅛	— ¼
MntbaP.p	1200	$24½	24½	24½	— ¼
fMarit Tel	1414	$17⅛	17	17	
Mrt Tel A	z50	$8	8	8	— ¼
Mrt pr B	2804	$9⅜	9¼	9¼	— ⅛
Matco	3000	65	65	65	+ 10
McNeil M	2800	152	152	152	— 3
Memotec	7726	$9¼	9⅛	9⅛	— ⅛
fMetroR.A	3900	300	295	295	
Minnova	229	$18	18	18	— ¼
Mitchell B	520	$14¾	14¾	14¾	
Mitel.Corp	1700	271	270	271	+ 1
Mitel 2.00	900	$15	15	15	
fMolson A	81701	$38	37¾	37⅞	
Monter.A	z400	45	45	45	— 7
Moore	13640	$32⅞	32⅝	32¾	— ⅜
Mbanc.p.a	600	$16¾	16¾	16¾	— ⅛
Muscocho	24000	9½	8	9	
NfldL 7.25	200	$7¼	7¼	7¼	— ¾
NfldL 9.84	325	$9¾	9¾	9¾	
Noramco	2000	40	40	40	+ 2
Nor.Forst	9250	$10⅝	10½	10½	— ¼
Noranda	5770	$19	18⅞	19	— ¼
Noran.srB	650	$26¾	26¾	26¾	— ¾
Noran.7.75	3700	$23¾	23⅝	23⅝	— ¼
NorcenMv	z17	$25⅞	25⅞	25⅞	— ⅛
fNorcenSv	3829	$24¼	24⅛	24⅛	— ⅛
Nor.can.O	500	$18⅛	18⅛	18⅛	— ⅛
Nor Tel	48028	$30⅜	30⅛	30⅛	— ½
NWest Spt	100	$13⅛	13⅛	13⅛	+ ⅛
Nova Albt	7220	$8	7⅞	8	
Nova9.125	400	$21¼	21¼	21¼	
Noveder	z169	60	60	60	— 6
Noverco	21997	$14¾	14⅝	14¾	+ ⅛

O P	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
fOcelot B	1600	$7⅝	7⅝	7⅝	
Ogivar	3800	56	56	56	
Olco.A	5025	170	160	160	— 9
fOsha A	1500	$30⅜	30½	30½	— ½
P.Martin	10400	7	5½	5½	—2½
Peerless	500	$6½	6½	6½	+ ⅛
fPeoples.a	200	$10	10	10	— ¼
Pla.Dome	33923	$19⅛	18¾	19	— ⅛
fPowr Cr	25135	$15¼	15	15	— ⅛
Power.Fin	5250	$18¾	18¾	18¾	— ¼
fPremdor	400	375	375	375	— 5
Pr.Choix.a	2000	$6¼	6¼	6¼	— ⅛
Prnor Fin	500	$6¾	6¾	6¾	
Provigo	55169	$8⅝	8⅝	8⅝	

Q R	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Que Tel	4074	$14¾	14⅝	14¾	+ ⅛
QueTel4.75	400	$8¾	8¾	8¾	— ¾
QueT p d	z25	$12	12	12	— 4
QuebecoA	400	$12¼	12¼	12¼	+ ½
fQuebecoB	1240	$10¼	10⅛	10¼	+ ⅛
fRadio.A	300	435	435	435	
RangerOil	800	$7⅝	7⅝	7⅝	— ⅛
fReitmn A	400	$12	12	12	+ ¼
Renaisnce	2250	$27¼	27	27	
fRepap	2755	$7	6⅞	6⅞	— ⅛
Roctest	2000	90	90	90	
fRogerC.B	11090	$9	8⅞	8⅞	— ¼
fRollnd A	1200	$10¼	10⅛	10¼	— ⅛
fRy.Trstco	138	$14½	14½	14½	— ¼
RTrst G.fl	400	$21¼	21	21¼	+ ¼
Rytrc srQ	2100	$23¾	23½	23¾	+ ¼

S T	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
fSNC	11600	$10¾	10½	10½	— ⅛
SR.telcom	1500	310	305	310	
fSt.Sauv.a	2000	130	126	126	
SaniGest	2000	65	65	65	
Sani Mo.a	84500	227	220	220	— 5
Sani Mo.w	101050	25	19	22	+ 2
Sanivan	500	315	315	315	+ 5
fSask.sr.1	1900	$13½	13½	13½	
Saskoil	47075	$13⅞	13⅝	13⅝	— ⅛
Saskoil.wt	500	300	300	300	+ 50
Saskoil eu	1115	$96½	96	96⅜	— ⅛
Sceptre	2707	350	345	345	— 20
Scot.paper	2300	$16	16	16	+ ½
fScott Hos	700	$15½	15⅜	15⅜	— ¼
Seagram	13860	$98⅞	97¾	98¼	— ⅜
Sears Can	1375	$11¾	11¾	11¾	
Shasper	500	65	65	65	
Shell Can	8790	$38¼	38⅛	38⅛	— ⅜
Shirmax	1000	140	140	140	+ 10
Sico	1335	$9⅝	9½	9⅝	+ ⅛
Silcorp.B	z15	$6½	6½	6½	— ¾
Sintra	400	$35	35	35	+ 7
fSoconavA	5700	$5	485	485	— 15
Southam	6000	$24	23⅞	23⅞	— ⅜
fSpar Aer	100	$8⅝	8⅝	8⅝	
Sportcn.A	600	415	415	415	+ 15
Sportc.B	1000	119	113	119	+ 6
Stbg Pr D	400	$16	16	16	
Stelco A	2510	$17	16⅞	17	— ¼
Stel 1.94	200	$17⅛	17⅛	17⅛	— ¼
Stratm.A	10000	160	160	160	
SumnerSp	1400	150	145	145	— 10
TCG Gr.	42800	390	380	390	
TCC Bev	6050	$12⅛	12	12	— ⅛
Taurus.A	3535	12	12	12	— 5
fTeck B	13500	$25⅛	24¾	25	— ¼
Tee.com	5000	43	43	43	+ 1
fTel Mt B	7450	$14	13½	13½	— 1
fTmedia.A	100	400	400	400	— 10
Tembec.A	1200	$9⅝	9¼	9¼	
ThomCor	16804	$14⅝	14¼	14¼	— ⅛
Tolgeco	600	105	105	105	
fTorstr B	400	$28	28	28	— 1
Total	1000	110	110	110	
Total Pete	676	$31¼	31	31¼	— ⅛
Totec	2200	85	85	85	
TrAlta	3904	$13⅛	12¾	12¾	— ⅜
TrCan Pl	8834	$15¾	15⅜	15½	— ⅜
Transat	4000	125	120	120	— 5
Trilon Fin	1500	$17¾	17¾	17¾	
Trilon Sr3	600	$20½	20⅜	20½	— ¼
Trimac	1200	$7⅛	7	7	— ¼
Trizec.sr4	600	$22	22	22	
Trizec.sr6	375	$19⅜	19⅜	19⅜	
Trco Desi	5104	320	315	315	— 5
Trust Gen	150	$7	7	7	
Turbo Rs	56500	42	40	40	— 1

U V	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
fUAP.In.A	19525	$17	16⅞	16⅞	— ⅛
Ultrmar	6000	$6¾	6¾	6¾	
Uni—Selct	6900	$8⅝	8½	8⅝	
Uniges0.65	3200	$8½	8⅜	8½	+ ⅛
fUniges B	3500	320	315	315	— 5
Union.Ent	7617	$12⅜	12½	12½	— ¼
Val Royal	400	465	465	465	
fV.Houtte	500	475	475	475	
Varity Co.	4900	370	365	365	— 10
Venmar	4000	80	75	75	— 10
fVideotron	11150	$11½	11⅜	11⅜	+ ⅛

W X	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Westcoast	4600	$21⅝	21¼	21¼	— ⅜
West8.25	600	$28⅜	28⅜	28⅜	— ⅛
Westmin	400	$7⅝	7⅛	7⅛	+ ⅛
fWise.A	z400	65	65	65	— 5
Total Sales:				3,918,027	
Partially Paid Shares					
B Corp r	5900	$10⅜	10⅜	10⅜	— ⅛
Ry.Fin.Ir	400	$18½	18⅜	18⅜	— ⅜
Total Sales:				6,300	
Trust Units					
EnpFnd.G	4228	$5⅛	495	5	
First.Tr.u	500	$23⅞	23⅞	23⅞	— ⅛
F.Europ.u	1700	$9¼	9¼	9¼	+ ⅛
PGF.VII	10710	$6½	6⅜	6⅜	
Un Carb.u	4300	$24½	24⅜	24⅜	— ⅛
Total Sales:				21,438	
Junior					
Amer res	1123	69	69	69	— 2
Armistc	56745	32	31	32	+ 1
Augyva	1000	12	12	12	
Aurtec.A	500	100	100	100	
Barexor	5000	4	4	4	
Bruneau	10000	6	6	6	
Canspr.A	1914	41	41	41	+ 1
Chabela	1581	5	5	5	— 3
Chesbar	500	18	18	18	
Coleraine	4004	49	47	49	— 1
Concorde	2435	34	30	34	+ 9
Con Abit.	4586	85	80	80	— 5
Con Coch	853	10	10	10	
Dufresnoy	5000	22	22	22	+ 1
Freewest	12100	245	240	245	— 5
Gdn Day	7494	3	3	3	— 1
Gln.Grp	500	23	23	23	+ 3
G Knight	600	$13¾	13⅛	13¾	
GldnStr	8500	115	110	110	— 10
Greenstn	900	455	450	455	
JAG.Min	10000	17	17	17	
Jilbey	17000	40	35	40	+ 4
LaFoss	56070	26	24	25	— 1
La Sarre	20333	17	16	17	+ 2
LyonLake	10000	20	20	20	
MSV cl.A	4306	24	24	24	
Maufort	10000	5	5	5	— ½
Mazarin	45449	58	56	58	
Maz.wt	46000	30	25	30	
Menora	1333	9	9	9	
Messeg	4614	6	6	6	— ½
Mimka.M	8748	64	62	63	— 2
Morono	20000	7	7	7	+ ½
N.Gldcor	4000	8	8	8	—5½
Normetal	14171	54	50	54	+ 2
NAR.met	z1152	33	31	31	— 5
Oasis	103011	4	3½	4	+ ½
Orb ex.A	2800	35	35	35	— 1
Orex exp	5230	90	88	88	— 2
Orient	1179	22	20	20	— 4
Petrostar	13200	105	100	102	
Radisson	2640	33	33	33	— 2
Registry	10200	185	180	185	
Rogi	1000	11	11	11	— 2
Rouyn.Wt	500	27	27	27	+ 2
Sphix.M	3500	84	82	82	— 3
Spirit Lk	2000	105	105	105	— 5
St.Genev	11400	115	107	107	— 8
Tandem	37280	34	27	34	
TigerCl.A	z200	10	10	10	
VSM	2600	75	75	75	+ 5
Val D'Or	72000	10	10	10	— 1
Vior.wt	5000	12	12	12	
Vior	24500	90	88	88	— 1
William	z518	17	15	15	— 5
Wrightbr	25619	27	24	25	— 2
Yorb.CIA	2500	35	35	35	+ 4
Total Sales:				725,388	
Total Market:				4,671,153	

DIVISION INTERNATIONALE

French companies — $US	Bid	Ask	1988 High	Low	
Stock					
Cascd s.a.	$6½	7½	10⅞	5	
Lyon.eaux	0	0	0	0	
United Kingdom					
BET Ads	$18	18½	23⅞	17	
Maxwell	325	350	450	350	
United Kingdom — $US					
ADT Ltd.	0	0	0	0	
BET.plc.U	375	400	490	490	
Others — $US					
Eldrs ads	z42	160	160	160	— 5
Flet.Chllg	305	330	390	291	
pLatonia	$55¾	56¾	54½	51¼	

CERTIFICATS DES MÉTAUX PRÉCIEUX

Certificates	Oz	High	Low	Close
Grdn gld	5	370.00	370.00	370.00

MONTREAL MOST ACTIVE

INDUSTRIALS					
CaraOp.A	212100	$16	16	16	
Baue Nat	209395	$9	8¾	9	+ ⅛
Bq.N.Ecos	144164	$13⅞	13¾	13⅞	— ⅛
Bomb B	140515	$17½	16¾	17¼	+ ⅜
Inco Ltd	126629	$31	30⅜	30½	— ⅞
Mines and Oils					
Lac Min	218109	$12⅜	12¼	12¼	— ⅛
Encor Inc	58822	255	245	250	+ 5
Saskoil	47075	$13⅞	13⅝	13⅝	— ⅛
Am.Barric	38700	$20¾	20¼	20⅝	— ⅛
Corona A	38554	$8¾	8½	8¾	
Junior Resources					
Oasis	103011	4	3½	4	+ ½
Val D'Or	72000	10	10	10	— 1
Armistc	56745	32	31	32	+ 1
LaFoss	56070	26	24	25	— 1
Maz.wt	46000	30	25	30	

FONDS COMMUNS DE PLACEMENTS

MEMBRES	
ABC Funds	
ynFully-Mgd	5.26
ynFund-Value	4.96
Admax Inv.	
yoAme Perfor	4.79
yoCaptain Eq	4.75
yoCaptain Inc	4.81
yoCdn Perfor	5.03
AGF Group	
oAmer Grth	9.48
oCdn Bond	4.33
oCdn Equ	8.70
oCdn Res	8.75
oConv Inc	8.76
Corp Inv	11.94
Crp Inv Stk	5.72
oGlobal	8.82
oGrth Equ	9.50
oHiIncome	9.52
oJapan	6.19
oMMF)11.90)	10.00
Optn Eqty	4.10
oSpecial	5.89
All-Canadian	
Compound	14.42
Dividend	10.53
Natural Res	3.79
Revenue Gth	3.35
Univest	5.05
Allied Captl Mgmt	
nCanadian	4.33
nDividend	4.42
nIncome	5.36
nInternt'l Cdn	4.32
nuInternt'l U.	3.66
nMMF)12.47)	5.00
Altamira	
nBalanced	10.74
nBond	10.32
nCapital Gwt	8.75
nDiversifd	9.43
nEquity	15.19
nGro 9 Inc	5.75
nIncome	6.27
nResource	5.08
nSpecial Gro	7.59
Associate Inv	
nAssoc Inv	6.99
Bolton Tremblay	
Bond Mtg	4.80
Cda Cum	15.11
Cdn Bal	4.82
Discovery	4.65
Income	9.40
Intern'l	7.87
gLDMK Ame	5.19
gLDMK B9M	4.81
gLDMK Can	4.87
gLDM)10.96)	10.00
gLDMK Itl	5.79
Mny)12.49)	10.00
Optiml Cdn	6.57
Pld. Rsces	10.70
Taurus	5.14
BPI Capital	
oCdn. Bond	9.49
oCdn. Equity	9.77
oEAFE Fd	7.34
oEmerg. Gwt	8.84
oGlobal Eq.	12.72
yoGlobal Inc.	8.74
oHigh Yield	8.59
nMM)12.45)	10.00
oOne Decisn	10.33
oOption Eq.	9.71
Bullock Group	
American	10.52
Balanced	9.81
Bond	7.10
CIF	6.86
Dividend	9.97
Growth	2.16
MMF)12.14)	10.00
Burns Fry	
ynBF Bond	9.52
ynBF Cdn	10.93
ynBF Fund	12.53
Canada Trust	
ynCTNAF	24.74
ynEquity	55.24
ynIncome	8.79
Central Guaranty	
ynFut Cd. Gt	11.39
ynFut Gov. B	9.63
ynFut Incom	10.00
nFut)12.27)	10.00
ynFut Mortga	9.99
ynFut Select	10.26
Central Guaranty	
yBalanced	9.30
ynInv Equity	6.21
ynInv Income	4.16
ynMortgage	10.10
yProp Fund	105.61
Century	
DJ	9.90
uDJ-U.S.	8.42
CGF Group	
Fund 4000	4.91
Internatn'l	5.29
Venture Fnd	3.09
Chou Assoc Mgt	
yAssociates	21.42
yRRSP	10.48
Church Street	
ynBalanced	10.25
ynEquity	10.53
ynIncome	9.30
ynMM)11.99)	10.00
CIBC Funds	
nBalanced	10.29
nCdn. Equity	10.38
nFix Inc	9.40
nGlobal	10.67
nMM)13.04)	10.00
ynMortgage	10.55
Confed Group	
Growth	7.09
yMortgage	4.93
Cooperants Group	
yuAmer. Eqt	10.08
yBalanced	9.24
yCdn. Equ.	9.05
yIncome	9.32
yReal Estat.	52.04
Counsel Trust	
ynReal Estat	21.68
CT Inv Counsel	
nE-S)12.47)	10.00
Ev Bal	10.64
yEv Int'l	15.33
Ev Spec Eq	11.27
Ev. Gth.	10.09
Everest Bn	9.51
Cundill Group	
Security	13.91
Value	11.61
Dean Witter	
yuHi Yield	6.47
ynuMM)8.10)	1.00
Elliott Page	
EP Bal	25.03
EP Bond	25.83
nEP M)13.09)	1.00
Ethical Gwth	
yEthical Gwt	5.95
Extra Group	
yInternt'l	5.16
Fidelity Inv.	
yCap Bal	10.94
yCap Buildr	12.08
yCap Conser	10.40
yIntP'folio	12.08
Finsco Funds	
Bond	8.67
JF Am Equ	10.88
JF Bal	8.53
JF Cdn Equ	10.17
MMF)13.25)	10.00
T-Bill)13.00)	10.00
uUS M)7.60)	10.00
First Cdn Funds	
nBalanced	9.72
nBond	9.49
nEqty. Ind.	10.31
nMMF)12.40)	1.00
nMortgage	10.79
First City Funds	
Growth	4.55
Income	4.76
ygRealFund	6.54
Fonds Desjardins	
ynActions	17.57
ynEquilibre	9.77
ynHypo	4.28
ynIntern'tl	16.90
ynMM)11.57)	10.00
ynOblig	4.26
Fonds MFQ	
yActions	10.24
yEquilibre	9.58
yObligations	9.89
Fonds SNF	
yEquilibree	8.85
yQuebecoise	6.37
yRevenu	9.33
FutureFund Share	
nFood Fund	6.00
nGolden Fund	6.55
nSilver Fund	3.05
nValue Fund	4.90
GBC Funds	
yBond	9.91
ynCanada	6.17
ynMM)12.51)	10.00
ynNor Ame	3.08
Global Strategy	
oAmericas	10.75
oCanadian	9.76
oEurope	10.01
oFar East	12.74
yGlobal Corp	18.05
oGlobal Fun	16.53
oReal Estate	9.48
nT-Bill)12.45)	1.00
nUS $)6.87)	1.00
oWorld Bond	8.93
oWorld Mone	9.69
Guardian Group	
yAmerican	21.98
yBalanced	12.00
yCIPF86	9.52
yCIPF87	9.95
yCanadian Eq	5.17
yEnterprise	9.64
yGlobal Eq.	4.44
yIII. Income	8.10
yNorth Amer	5.46
yPac. Rim.	14.31
yPfd.Di)8.71)	8.58
ynS M)13.09)	10.00
yStrat Inc	9.43
yuUS)7.73)	10.00
ygVantage Ba	5.37
ygVantage Bo	5.20
ygVantage E	6.01
ygVantage In	4.55
ygVantage U.	5.25
Gdn Mort Shul	
yG Mort Shul	8.44
Integra Cap	
Balanced	9.97
InvesNat	
nAct-Eqty	5.16
nEquil-Bal	4.84
nRev-Inc	4.79
Investors Group	
yBond	3.93
yCdn Equity	6.13
yDividend	9.12
yGlobal	6.11
yGro P'folio	4.92
yGroPlus P'fo	4.82
yGrowth	9.45
yInc P'folio	4.75
yIncPlus P'fo	4.80
yJapan	13.72
ynMM)12.54)	1.00
yMtge	4.72
yMutual	8.09
yReal Prop	5.35
yRetGro P'fol	4.82
yRetPlus P'fo	4.82
yRetiremnt	9.18
ySpecial	10.93
ySumma	4.83
yU.S. Growt	11.43
J. Heward Group	
oJH Amer Cd	8.15
ouJH Amer U	6.90
oJH FdLtd	8.01
Laurentian	
gEndur Bal	5.29
gEndur Bond	4.99
gEndur Cdn	4.96
gEndur Globa	5.04
nV M)11.94)	10.00
Viking Cdn	11.79
Viking Com	12.24
Viking Div	7.54
Viking Gth	13.72
Viking Inc	3.85
Viking Int'l	15.51
Lloyds Bank Can.	
ynBalanced	9.51
ynEqu Index	9.78
ynMM)11.43)	10.03
Lotus Fund	
ynLotus Fun	10.70
Medallion	
yRealty Gwth	9.97
Metropolitan Gr.	
yBond	2.64
yCdn Mutl	5.66
yCollective	16.96
yGrowth	5.97
yProtection	10.21
ySpeci.	7.26
yVenture	9.71
MMF Funds	
Dividend	4.28
Growth	12.57
Income	10.62
yMNY)10.56)	10.00
Resc Con	11.59
Resource	7.59
Worldwide	14.32
MOF Group	
yMult. Opp. F	2.08
ySpec. Opp. F	1.23
Montreal Trust Gr	
ynBalanced	9.79
ynDividend	8.76
ynEquity	22.78
ynIncome	7.58
ynInternatl	25.96
ynMM)12.10)	10.00
ynMtge	9.74
ynRsp Bal	9.85
ynRsp Equ	21.57
ynRsp Inc	16.49
ynRsp)11.80)	10.00
ynRsp Mtge	9.76
ynRsp Tot Re	9.29
ynTot Return	9.16
Mutual Group	
Amerifund	12.26
CIF	8.88
Diversifd 25	11.58
Diversifd 40	12.36
Diversifd 55	12.54
Dividend	9.40
Equifund	13.32
nMMF)12.37)	1.00
N.N. Funds	
NN Gold	7.29
Noram	
yCanadian	8.98
yInternatl	10.54
Northern Group	
gEagle	4.99
gEuro	8.47
Voyageur	5.08
Ont. Teachers Gr.	
ynAggressiv	11.97
ynBalanced	11.24
ynDiversifd	11.03
ynFix)11.92)	10.00
ynMtge	11.50
PHN Group	
nBalanced	10.47
nBond	7.96
nCanadian	20.95
nDiv Inc	14.52
nMM)12.94)	10.00
nPooled	37.23
nRRSP	11.38
nU.S. Fund	28.88
Vintage Fd	14.51
Prudential Group	
Diversifd	4.91
Dividend	4.10
Growth	7.15
Income	4.90
nMM)12.81)	10.00
Natural Res.	5.79
Prec. Metals	5.35
Pursuit Gr	
yuAmerican	5.55
yCdn Equity	12.59
yIncome	9.01
ynMM)12.93)	9.95
Royal Trust Gr.	
ynAdv. Bal.	9.91
ynAdv. Gwth.	9.97
ynAdv. Inc.	9.34
ynAmerican	24.93
ynBond	8.24
ynCanadian	31.82
ynEnergy	8.58
ynGlobal Inv.	7.49
ynJapanese	12.78
ynMM)12.08)	10.00
ynMortgage	10.11
ynPrec Metal	9.79
ynPreferred	8.70
ynReal Estat	10.00
Roycom Group	
ygSummit R	10.96
ygSummit T	11.24
RoyFund Group	
nBal	5.34
nBond Fnd	4.79
nEquity	21.42
nMM)12.11)	10.00
Saxon Group	
nBalanced	7.22
nSmall Cap	8.02
nStock	6.84
nWorld Gwth	10.08
Sceptre Funds	
ynBalanced	11.62
ynBond	10.49
ynEquity	12.49
ynInt'l	14.32
ynMM)12.40)	10.00
Scotia Funds	
nAm Eq Gth	7.85
nCdn Balanc	9.23
nCdn Eq Gth	9.40
nDIF	9.42
nIncome	9.39
nStock Bond	9.74
Spectrum	
gCash)12.04)	1.00
gCdn Equity	9.60
gDiversified	9.79
gDividend	9.82
gGovt Bond	9.72
gInterest	9.18
gIntl Equity	9.18
nSavin)12.24)	1.00
Strata Funds	
Growth	10.50
Income	9.64
nMMF)12.17)	1.00
Strata-40	10.12
Strata-60	10.29
TD Green Line	
nCdn Balanc	10.19
nCdn Bond	9.54
nCdn Equity	10.84
nCdn Index	5.69
nCdn)12.67)	10.00
ynMortgage	10.15
nuUS Index	6.63
nuUS)7.34)	10.00
Talvest Funds	
gAmerican	5.95
gBond	9.74
gDiversfd	5.82
gGlobal	6.19
gGrowth	9.18
gIncome	9.98
MMF)12.36)	10.00
Templeton Gr	
Dev Growth	5.31
Global Inc.	9.53
gHeritage	5.34
gHeritage Bo	5.02
gHeritage Ret	4.85
nT-Bill)12.32)	1.00
Temp Cdn	5.43
Temp Gr Cd	5.30
uTemp Gr US	4.50
Top 50 Gr.	
yTP50 T-Bon	5.12
yTop 50	9.62
Tradex Gr	
ynInvestment	7.72
ynSecurity	10.50
Trimark Group	
Income Gth	5.34
Inter)12.29)	10.00
gSelect Bal	4.79
gSelect Can	5.31
gSelect Grth	5.34
Trimark	11.51
Trimark Cd	12.00
Trust General	
ynAction Am	16.60
ynAction Ca	24.19
ynCroissance	10.52
ynEquilibre	8.96
ynHypo	10.16
ynInternatl	11.47
ynMar Mon	10.01
ynOblig	8.69
Trust La Laur.	
ynAction	9.66
ynEquilibre	9.46
ynOblig.	8.92
20-20 Group Fin	
oAmerican	10.22
oCdn Asset A	3.45
oCdn Growth	11.77
oDividend	9.73
oIncome	8.38
oMMF)11.12)	10.00
oRSP Growt	10.24
ySunrise	.41
Sunrise II	11.12
oSunset	12.61
oUS Growth	18.21
oWorld	10.23
United Group	
Accum	11.55
Accum R.	10.65
American	6.76
MMF)12.82)	10.00
uMMF)6.26)	5.00
Mortgage	4.95
gP'folio Fds	10.44
gP'folio RSP	9.73
Security	4.00
Venture	7.47
Venture Ret	10.81
UnivAve Gr.	
ynUnivAve C	10.22
ynUnivAve	11.07
Waltaine Funds	
nBalanced	9.96
nDiv. Growth	8.56
nIncome	8.71
nInsta)12.98)	10.05
NON-MEMBRES	
AIC Group	
Advntage	10.40
oValue	9.85
Calpa	
nGyro Bond	9.33
nGyro Equit	12.11
C-Anaes	
ynC-Anaes	9.92
Can Nat Res	
yCan Nat Res	4.71
Capstone Group	
nCS M)12.89)	10.00
nInternt'l C$	5.14
nuInternt'l U	4.37
nInvestment	6.06
Cdn Bar Mgmt	
ynCB Global	10.22
Chevron	
ygEurope 92	10.81
Co-op Trust Group	
ynGrowth	13.31
ynIncome	9.17
CSA Mgmt Gr.	
Goldfund	4.70
Goldtrust	5.10
Domequity	
ynDomequity	5.58
Dunedin	
yInternt'l	103.65
Dynamic Group	
yAll Dyn VI	3.26
yAll Dyn VII	4.03
yAll Dyn VIII	3.85
yAll Dyn. IX	4.57
yAll Dyn. X	4.17
yAll Dyn. XI	3.67
yAll Dyn. XII	3.62
yAll Dyn. XI	4.18
D Income	5.30
D.Div	4.91
yDy Global	5.88
uDyAm US	7.33
DynAmCn	8.65
DynCdn Fd	13.75
yDynGBF	4.81
nDynPartners	5.37
DynPrecMet	1.12
MMF)12.01)	10.00
Mgd P'folio	6.19
F.I. Exar	
yImmobilier	10.72
Friedberg Com.	
yDouble Gold	4.35
Harvard	
Harvard	2.43
Industrial Gr.	
CS M)12.56)	10.00
Indust Am	8.56
gIndust Bond	9.71
Indust Div	10.40
Indust Eq	16.65
Indust Futur	5.48
Indust Global	6.31
Indust Gwth	15.16
gIndust Hor	5.69
Indust Inc	9.18
Indust Pens	5.63
Mack Eq	2.23
Mack Mtge	1.15
Mar Equity	
ynMar Equity	5.53
Marlboro	
yMarlboro	8.05
Md Mgmt Fd	
ynCMAIF	7.85
ynCMASTDF	43.53
ynMD Bond	10.29
ynMD Grth	4.54
ynMDR.A	169.35
ynMDR.B	162.65
yPerp G.	1.94
yPerp G. II	2.55
yPerp G. III	3.21
yPerp G. IV	2.93
yPerp G. V	5.24
yPerp G. VI	7.23
yPerp G. VII	9.51
Middlefield Group	
yMRF Mutual	7.14
MTC Group	
Growth	11.87
National Trust	
ynEquity	19.10
ynIncome	71.79
nNatrusco	7.12
ynPro	97.21
NW Group	
yCanadian	8.81
yEquity	13.34
NW Trust Eq	
ynNW Trust	19.91
Orbit Group	
yWorld	5.15
Pacific Group	
Growth	6.26
Ret Bal.	3.83
US Growth	4.59
PMF Mgt. Ltd.	
Pension	2.42
Xanadu Fd	1.66
Prenor Trust	
ynTeach. rsp	94.45
Pret et Revenu G	
ynAmerican	28.95
ynCanadienne	8.67
ynFonds H	4.98
ynMM)10.25)	10.00
ynOblig.	9.08
ynRetraite	22.16
Princor Funds Inc	
uGrowth	19.58
uWorld Inc	5.18
Sagit Group	
Cam Americ	9.57
Cam Balance	6.35
Cam Diversf	7.10
Cam Growth	7.13
Cam Pacific	4.65
Cam Resourc	2.34
Cam Spe Eq	9.83
TC Bon	10.06
TC Equ	7.28
TC Inc	5.78
nTC)12.30)	10.00
TC Pen	11.49
Sentinel	
Am Eq Cdn	11.52
uAm Eq US	9.75
Cda Bond	8.90
Cda Equity	9.11
Global	9.37
nMM)12.48)	10.00
Synchrovest	
Synchrovest	5.50
Total Return	
ynTotal Retur	.91
Universal Group	
oAmerican	9.99
oCdn Bnd	5.02
oCdn Equity	11.16
oCdn Res	5.70
oGlobal	5.44
oPacific	9.28
Sect Ame	6.71
Sect Cdn	5.90
Sect Cur	5.70
Sect Glo	5.53
Sect Pac	6.41
Sect Res	5.04
Westrn Grth	
yWestrn Grth	4.38

LE DOLLAR CANADIEN

TORONTO (PC) — Le dollar américain a fermé, hier, en baisse de 5-100 et cotait 1,1773 $CAN comparativement à 1,1778 le jour précédent en clôture. La livre sterling a fini en recul de 1 12-100 à 1,9704 $.

En devise US, le dollar canadien a gagné 4-100 à 84,94 cents US tandis que le sterling cédait 88-100 à 1,6737 $US.

Ces cotes proviennent de la Banque de Montréal.

L'ARGENT

TORONTO (PC) — Handy and Harman cotait l'argent métal, hier, 5,964 $ l'oz et 191,73 $ le kg, comparativement à 6,001 $ et 192,94 $ respectivement, lors de la précédente cotation.

Ces cotes sont en dollars canadiens.

BENEFICES

TransAlta Utilities Corp., exercice clos 31 mars: 1990, 133,2 millions $ ou 98 cents par action; 1989, 111,2 millions $ ou 82 cents par action.

XL Foods Ltd, semestre clos 31 mars: 1990, perte nette 4,9 millions $ ou 93 cents par action; 1989, bénéfice net 38 000 $ ou un cent par action.

DIVIDENDES

Dividendes de société déclarés, hier, trimestriels sauf indication contraire.

Conwest Exploration Co. Ltd, classes A et B: 12 cents; payables le 1er juill. aux actionnaires inscrits le 25 juin.

FCA Internatioanl Ltd, ord.: deux cents; 29 juin, 15 juin.

Inverness Petroleum Ltd, 8.75 pc priv.: 32,8125 cents; 30 juin, 21 juin.

Noverco Inc., ord.: 19 cents; 30 juin, 15 juin.

Simcoe Erie Investors Ltd, ord.: 4,5 cents; 27 juill., 13 juill.

OPTIONS TRANS-CANADA TRANSIGÉES

Les 5 titres les plus actifs de TCO	Vol	Opt. en cours
TSE 35 Index	4623	18350
Alcan Aluminium	556	8055
Cominco Ltd	460	4890
Laidlaw Inc B	454	9848
Nova Alta Corp	454	38291

Série		Off	Dern.	Dern. opt.	Vol	Opt. en cours
Amer Barrick C.$20⅝ Opt Vol ...113						
MY $20		75	90	75	15	163
JN $20		140	165	165	15	176
$20	P	45	70	60	5	65
JY $20		190	215	170	8	763
$20	P	80	105	115	40	443
OC $22½		175	200	160	10	107
$25		95	110	100	20	175
Air Canada C..$9⅝ Opt Vol ...210						
JN $10		30	40	30	200	258
OC $11		50	65	60	10	1031
Agnico Eagle C..$8½ Opt Vol ...20						
MY $8		40	65	40	20	25
Alcan Aluminiu C.$25⅛ Opt Vol ...556						
MY $22½		270	295	260	10	37
$25		30	50	40	110	2000
$25	P	10	35	15	21	791
JN $25		100	115	110	35	115
$25	P	50	65	65	90	140
$27½	P	215	240	255	4	4
AG $25		165	180	165	107	809
$25	P	115	125	125	1	577
$27½		50	60	55	100	601
NV $22½	P	50	60	60	5	93
$27½		105	120	100	20	384
$27½	P	290	315	305	53	103
Aur Resources C....390 Opt Vol ...40						
JN $4½		15	30	15	20	1022
SP $5		20	30	25	20	516
BCE Inc C.$39⅝ Opt Vol ...10						
AG $37½		255	280	275	10	57
Bombardier B C.$17⅜ Opt Vol ...171						
JY $14		335	360	300	10	17
$14	P		5	5	10	275
$16		170	180	160	25	298
$17		95	100	80	41	856
$17	P	50	60	70	50	62
$18		35	50	45	15	148
OC $16	P	50	60	55	5	60
$17		145	150	140	15	227
BCE Mobil Com C.$21½ Opt Vol ...44						
JN $20		195	215	215	4	4
JY $22½		120	140	130	40	40
Brascan Class A C.$21.. Opt Vol ...30						
OC $22½		85	110	90	20	54
JA $22½		110	135	130	10	15
Bk of Montreal C.$26⅛ Opt Vol ...106						
JY $26		95	120	105	100	279
$29	P	280	305	305	6	10
Bk of Nova Scoti C.$13¾ Opt Vol ...214						
JN $12		185	210	185	2	52
SP $12		210	240	210	2	7
DC $13		140	165	145	210	1012
Bow Valley Ind C.$13¾ Opt Vol ...5						
OC $14		75	100	90	5	85
CAE Industries C..$5⅞ Opt Vol ...20						
JN $6		30	45	30	20	93
Cambior Inc C.$14¼ Opt Vol ...25						
NV $15		140	165	145	25	44
Canfor Corp C.$25⅜ Opt Vol ...5						
MY $25		70	90	90	5	12
Cominco Ltd C.$26¼ Opt Vol ...460						
JN $25		135	155	160	5	333
$25	P	40	55	50	30	583
SP $27½		140	160	140	400	831
DC $25		340	365	385	10	10
$27½		215	235	210	5	13
$30		125	145	125	10	17
Canadian Pacific C.$21⅝ Opt Vol ...151						
JN $21		110	120	105	8	126
$22	P	75	95	80	88	106
AG $22	P	95	115	105	40	53
$23	P	150	175	165	5	160
NV $23	P	180	205	195	10	175
Cineplex Odeon C..$6⅛ Opt Vol ...32						
JN $7	P	105	130	115	20	420
SP $8	P	200	225	205	10	70
DC $6		125	135	130	2	67
Cdn Tire Corp C.$21⅞ Opt Vol ...10						
DC $23		140	160	135	10	11
Dofasco Inc C.$20¾ Opt Vol ...25						
JN $21	P	60	85	70	10	10
$25	P	420	445	410	5	14
DC $23	P	220	245	245	10	20
Domtar Inc C.$12.. Opt Vol ...65						
AG $13		30	45	35	15	249
NV $12		120	145	130	10	151
$14		40	55	50	40	265
Echo Bay Mines C.$14¼ Opt Vol ...70						
JY $14		130	155	130	20	20
$16	P	160	185	185	10	69
OC $14	P	85	110	100	10	53
JA $14	P	100	125	125	20	60
$15	P	140	165	155	10	30
Gld Knight Res C.$13⅞ Opt Vol ...50						
JY $14		80	95	95	15	253
$15		45	60	50	30	130
OC $13		200	225	225	5	27
Hees Intl C.$24.. Opt Vol ...10						
AG $25		55	65	70	10	105
Horsham Corp. C..$9⅝ Opt Vol ...117						
JN $10		20	35	25	117	319
Corona Corp A C..$8¾ Opt Vol ...311						
MY $8		65	90	75	90	171
AG $8		100	125	120	4	1224
$8	P	25	35	35	42	1099
$9		50	65	65	25	2008
$10		25	40	25	40	1308
NV $7		215	240	235	40	132
$8		135	160	140	40	215
$9		85	100	85	20	562
$11	P	220	245	225	10	19
Imperial Oil A C.$59⅞ Opt Vol ...5						
NV $65		225	250	235	5	989
TCC Beverages C.$12⅛ Opt Vol ...10						
NV $12	P	60	85	80	10	20
Lac Minerals C.$12¼ Opt Vol ...99						
JN $12	P	30	40	25	24	79
$13		25	40	30	30	1231
SP $12		120	145	130	5	104
$12	P	45	65	45	10	50
DC $12		160	185	170	30	290
Laidlaw Inc B C.$25⅜ Opt Vol ...454						
JN $24		205	210	200	30	552
$25		130	135	125	158	2511
$26		55	60	75	90	1045
SP $24	P	70	75	75	80	333
$25		220	245	210	5	259
$26		170	175	165	28	435
$27		135	140	125	11	828
$27	P	195	205	200	25	103
$28		85	100	85	15	146
DC $25		305	330	310	10	16
$26		250	275	255	2	99
Louvem Mines C...455 Opt Vol ...115						
JN $6		15	30	20	20	354
SP $5	P	85	105	100	20	30
DC $5		105	125	120	25	276
$5	P	95	115	110	50	50
Magna Intl Cl.A C....355 Opt Vol ...30						
DC $5	P	195	200	195	30	30
Inco Ltd C.$30⅜ Opt Vol ...417						
MY $27½		280	305	305	60	290
$30		50	70	65	50	1066
$30	P	10	25	15	25	616
JN $30		140	160	145	24	271
$30	P	75	100	85	10	34
$32½	P	215	240	225	5	80
AG $27½		395	420	400	13	47
$30		225	250	260	18	417
$30	P	150	160	155	70	535
$32½		105	130	110	91	636
$32½	P	270	295	290	15	203
$35	P	445	470	460	10	27
NV $30		325	350	365	20	80
$35		120	130	120	6	441
National Bank C..$9.. Opt Vol ...326						
MY $13	P	400	425	400	236	54
NV $9		55	75	65	10	100
$9	P	50	70	60	50	446
$10		30	50	40	10	289
$10	P	130	145	130	20	784
Noranda Inc. C.$18⅞ Opt Vol ...35						
MY $24	P	500	$5¼	$5⅛	20	35
AG $24	P	500	$5¼	500	10	23
NV $20	P	135	140	125	5	140
Northern Tel C.$30¼ Opt Vol ...195						
MY $27½		270	290	260	10	144
JN $30		105	125	105	20	425
$30	P	65	80	70	25	15
JY $27½	P	30	40	35	30	615
$30		170	185	185	70	766
$30	P	90	110	90	4	309
$32½		60	80	70	12	363
OC $30		280	300	300	4	189
$30	P	130	150	130	20	562
Nova Alta Corp C..$8.. Opt Vol ...454						
MY $7		100	105	100	287	4199
$8		8	10	10	40	8229
$8	P	20	25	25	10	259
$9		1	4	1	5	3450
AG $7		110	115	105	25	1415
$8		50	55	45	12	6126
$9		15	20	15	15	1501
NV $8		65	70	70	10	1259
$9	P	110	125	110	50	140
CDA 9.5 OCT 01 C.$91½ Opt Vol ...177						
MY $90		145	170	150	20	102
$92½	P	95	120	120	5	58
JN $90		215	235	215	8	576
$90	P	60	75	65	29	185
$92½		70	85	70	19	407
$92½	P	160	180	175	24	141
JY $87½	P	35	50	40	40	110
SP $87½	P	75	85	80	21	97
$90		340	355	350	6	91
$92½		200	215	210	3	246
DC $95		170	195	180	2	105
CDA 9 MAR 11 C.... Opt Vol ...76						
JN $84		325	355	330	3	164
$86		175	200	180	5	111
$86	P	60	90	60	52	81
SP $80		7.35	7.90	$7¼	10	20
DC $84		5.05	5.65	500	1	54
$88		295	320	305	5	108
Placer Dome C.$19.. Opt Vol ...363						
JN $17		220	245	245	20	1175
$18		145	170	160	30	446
$19		85	105	100	30	814
$20		40	60	50	30	682
$22		10	30	20	70	810
SP $17	P	55	80	65	55	139
$18	P	85	110	100	5	33
$20		130	155	135	3	309
$20	P	175	200	185	10	169
$21		95	120	100	40	269
$23		45	70	55	35	398
$25		20	40	25	30	634
DC $17		365	390	375	5	5
Pegasus Gold C.$13⅛ Opt Vol ...29						
MY $10		280	340	290	29	
Power Corp Cda C..$15.. Opt Vol ...20						
MY $15	P	5	10	5	20	341
Prime Res Grp C..$7⅝ Opt Vol ...85						
SP $7		155	180	190	25	75
DC $6		270	275	270	50	200
$8		155	175	170	10	90
PWA Corp C.$11⅛ Opt Vol ...20						
JY $12		45	50	45	20	145
Rogers Comm.B C..$8¾ Opt Vol ...156						
JY $9		60	70	60	101	394
$9	P	50	55	55	30	73
OC $10		50	55	50	15	290
JA $8		200	220	210	10	40
Renaissance C.$27.. Opt Vol ...5						
SP $28		195	220	200	5	20
Ranger Oil Cda C..$7⅜ Opt Vol ...10						
OC $8		35	45	30	10	548
Royal Bk Cda C.$21¾ Opt Vol ...136						
MY $22			20	5	20	158
JN $22	P	45	70	45	10	48
JY $21¼	P	40	60	50	90	139
$22½		50	60	60	10	562
OC $22		145	165	145	6	1703
Sask OilGas C.$13⅛ Opt Vol ...30						
AG $14	P	85	110	100	30	95
Stelco A C.$17.. Opt Vol ...20						
NV $17	P	100	120	120	20	130
Southam Inc. C.$23⅞ Opt Vol ...2						
SP $27½		55	80	80	2	55
Transalta Utiliti C.$13.. Opt Vol ...10						
DC $12		105	125	120	10	1000
TD Bank C.$17¾ Opt Vol ...45						
JN $16		185	210	175	10	12
$17		90	100	100	5	75
$18	P	35	55	50	20	135
SP $16		205	230	205	10	20
Teck Corp B C.$25.. Opt Vol ...20						
NV $27½		130	150	140	20	59
TSE 35 Index C189.96 Opt Vol ...4623						
MY $177		12⅝	13⅛	12½	10	215
$180		10⅛	10⅝	10⅛	75	518
$182		$7⅝	$8⅛	$8⅛	18	308
$182	P		15	10	15	330
$185		$5⅛	$5⅝	$5⅛	267	523
$185	P	10	25	10	214	1041
$190		125	140	135	1044	1186
$190	P	90	110	95	568	903
$195		10	20	15	222	563
$195	P	445	485	500	117	552
$200			6	1	35	865
$200	P	$9⅞	$9⅞	$9¼	18	635
$205	P	14⅛	14⅞	14½	10	239
JN $180		10⅝	11⅛	10¾	16	573
$180	P	80	95	80	130	1304
$185		$6⅛	$6⅞	$6½	50	477
$185	P	150	170	165	457	1227
$190		330	360	335	303	1070
$190	P	300	330	310	474	602
$195		135	155	135	304	842
$195	P	$5¼	$6¼	$6	62	262
$200		40	50	40	30	231
$200	P	$9⅞	10⅛	10⅛	10	154
$205		10	20	10	10	62
$205	P	14⅛	14⅝	14½	20	55
JY $180	P	165	185	165	10	261
$185		$8¾	$9⅛	$8½	10	12
$185	P	275	280	275	55	158
$190	P	390	430	420	28	106
$195		270	300	275	33	20
$195	P	$6⅛	$6⅞	$6¼	8	18
Seagram Co. C.$97⅞ Opt Vol ...160						
MY $90		$7¾	$8¼	$8¼	20	35
JN $95		425	475	415	30	100
$95	P	125	150	140	5	53
$100	P	350	375	350	5	5
JY $90	P	90	130	130	5	135
$95		$5⅞	$6⅜	$5⅞	30	251
$95	P	180	205	200	15	105
$105		70	95	90	10	72
OC $90	P	165	190	180	10	55
$95	P	28				

OPTIONS SUR L'OR

(Prix en devises américaines)

Series	Vol.	Int. en cours	Haut	Bas	Ferm.
Aug 360p	74	172	5.50	5.50	5.50
Aug 380	94	403	9.00	8.00	9.00
Aug 390	45	689	5.50	5.10	5.50
Aug 390p	10	743	22.50	22.50	22.50
Aug 400	35	1537	3.60	3.20	3.60
Aug 400p	2	312	31.00	31.00	31.00
Aug 410p	3	19	44.00	44.00	44.00
May 360	12	95	9.00	9.00	9.00
May 360p	20	415	.30	.30	.30
May 370	20	218	1.50	1.50	1.50
May 370p	87	582	4.50	3.00	3.10
May 380p	50	522	13.00	12.00	13.00
May 390p	15	380	23.50	23.50	23.50
May 400p	58	267	34.00	30.00	30.00
May 420p	10	2	54.00	54.00	54.00
Nov 350	7	2	37.00	35.50	35.50
Nov 350p	10	25	4.50	4.50	4.50
Nov 360p	6	22	7.00	7.00	7.00
Nov 380p	37	353	16.00	14.50	16.00
Nov 390	11	87	13.00	12.00	12.00
Total market:		......606....			

Non transigées

Series	Int. en cours	Offre	Dem.
Aug 350	0	28.00	31.00
Aug 350p	25	2.00	3.00
Aug 360	15	20.00	23.00
Aug 370	100	12.00	15.00
Aug 370p	527	7.00	9.00
Aug 380p	626	11.00	14.00
Aug 410	677	1.50	2.50
Aug 420	941	.90	1.90
Aug 420p	35	48.00	51.00
Aug 430	1237	.30	1.30
Aug 430p	24	58.00	61.00
Aug 440	1438	.30	1.10
Aug 440p	0	68.00	71.00
Aug 450	1682	.20	.90
Aug 450p	0	78.00	81.00
May 340	15	30.00	33.00
May 340p	400	0.00	.50
May 350	43	20.00	23.00
May 350p	410	0.00	.70
May 380	1042	0.00	.40
May 390	1097	0.00	.30
May 400	2046	0.00	.20
May 410	2095	0.00	.10
May 410p	0	38.00	41.00
May 420	3694	0.00	.10
May 430	1568	0.00	.10
May 430p	1	58.00	61.00
May 440	1616	0.00	.10
May 440p	0	68.00	71.00
May 450	1331	0.00	.20
May 450p	0	78.00	81.00
Nov 360	26	30.00	33.00
Nov 370	129	22.00	25.00
Nov 370p	712	10.00	12.00
Nov 380	74	15.00	18.00
Nov 390p	320	19.00	22.00
Nov 400	223	8.50	10.00
Nov 400p	26	29.00	32.00
Nov 410	265	6.00	7.50
Nov 410p	7	38.00	41.00
Nov 420	736	5.00	6.00
Nov 420p	0	48.00	51.00
Nov 430	222	3.00	4.50
Nov 430p	0	58.00	61.00
Nov 440	263	2.00	3.50
Nov 440p	0	68.00	71.00
open interest:	....32,533....		

Indices RCMP

MONTREAL (PC) — Voici la position des trois indices Raymond, Chabot à la fermeture de la Bourse de Montréal, hier, avec, entre parenthèses, la position lors de la précédente clôture.

Réa (XRC): 1241,50 (1236,43)

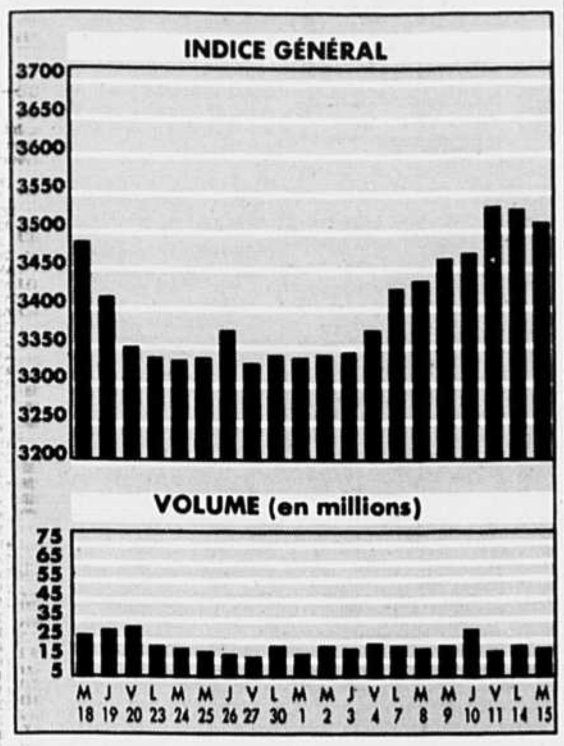
Services (XRS): 1181,74 (1182,19)

Manufacturières (XRM): 1321,81 (1309,31)

LES MALADIES MENTALES
COMPRENDRE C'EST FONDAMENTAL
Gouvernement du Québec
Ministère de la Santé et des Services sociaux

L'ACTUALITÉ BOURSIÈRE

TORONTO



A B

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
AGFM B f	10800	$5⅛	5⅛	5⅛	— ¼
AMCA Int	12682	360	350	360	
AMCA 2 p	450	$20½	20½	20½	+ ⅛
AMCA 3 p	4100	$25	24⅞	25	+ ⅛
ARC Int	1500	135	125	125	—10
Abbey E o	2915	3	3	3	— ½
Abti Prce	2398	$15⅛	15	15⅛	
Acadia M o	1597	23	23	23	— 1
Adv Grvs o	1700	120	100	100	—22
Agnico E	94800	$8½	8¼	8½	+ ¼
Air Canada	78684	$10	9¾	9⅞	
Akaitco o	2000	40	40	40	
Alt Energy	69319	$16¾	16¼	16¼	— ⅜
Al Enr 775	1800	$24½	24⅜	24⅜	— ⅜
Alta Nat	100	$16	16	16	
Alcan	486517	$25½	25	25¼	— ⅛
Alcan C p	11300	$23	22¾	23	
Alcan E p	3800	$21⅜	21½	21½	— ⅛
Algma St A	750	$20¼	20¼	20¼	
Algma St C	500	$21	21	21	
Allied Lyns	11200	$9	8⅞	8⅞	+ ⅜
Altex	2300	410	410	410	
A Barick	256335	$20⅞	20¼	20⅞	+ ⅝
ABarik A w	2000	5	5	5	
Anderson	3500	$17	17	17	
Ang CdnM	o54800	40	34½	40	+10
Ang CT 265	100	$27⅞	27⅞	27⅞	
Ang CT 315	z20	$32⅛	32⅛	32⅛	
Archer C o	26650	$20⅛	19⅞	20	— ½
Armbro En	1000	$7½	7¼	7¼	
Asbestos	1200	$7½	7½	7½	+ ¼
Ascot Inv	o 73000	16	16	16	+ 1
Atco I f	2083	$10½	10⅛	10½	+ ⅛
Ateba o	26115	6½	6	6	— 1
Athabska o	4000	30	22	30	— 5
Atlantis	1000	68	68	68	— 2
Aur Res o	96450	400	385	390	—10
Aurizon o	4625	20	18	20	+ 1
Avinda o	20000	6	6	6	
BAA plc	100	$7¾	7¾	7¾	
BCE Inc	281004	$39½	39⅛	39⅜	
BCE I O	2525	$37⅝	37⅜	37⅝	+ ⅛
BCE w	49800	370	360	370	— 5
BCED	31660	37	35	35	— 3
BCED 1 p	2002	215	215	215	— 5
BCE Mobl	19651	$21⅛	21½	21½	— ⅛
BCED C I	2300	$22⅝	22⅝	22⅝	— ⅛
B C Bancor	47131	153	150	152	
BC Banc A	39000	$31⅛	30⅞	30½	— ¾
BC Banc B	22200	$30⅞	30⅞	30⅞	+ ⅛
BC Gas	48263	$14½	14¼	14½	+ ¼
BC Rail p	1700	$24½	24¼	24¼	— ⅞
BC Sugar	A46939	$14⅞	14½	14½	— ¼
B Corp p	56064	$28¾	28⅜	28⅜	
BGR A	11750	$9⅞	9¼	9¼	— ½
BMB Comp	z200	60	60	60	
BMO II p	2700	$24¼	19½	19½	— ½
BNT Ltd	800	$13	12½	13	+ ¼
BP Canada	4500	$18⅞	18⅞	18¾	— ⅛
BYG o	4500	30	30	30	
Baca A o	5000	135	135	135	—10
Bancshr p	400	$21⅛	21⅛	21⅛	
Banister C	2000	$8¼	8¼	8¼	— ⅛
Bank Mtl	73825	$26⅛	26	26¼	
Bk Mtl 3p	900	$24⅞	24⅞	24⅞	+ ⅛
Bk Mtl 4p	2200	$23¾	23⅞	23⅞	+ ⅛
Bank N S	215553	$13⅞	13¾	13⅞	+ ⅛
Bk NS 1p	700	$22¾	22⅞	22⅞	— ⅛
Bk NS 3p	9700	$18⅞	18¼	18⅜	— ⅛
Bk NS 4p	6100	$23⅞	23⅜	23⅞	+ ⅜
Bankeno o	1500	285	280	285	— 5
Baringtn o	z85	130	130	130	
Baton	13200	$9½	9¼	9½	+ ⅜
Battle M	900	$14¾	14⅞	14⅞	— ¾
Beau CA o	5750	35	34	35	
Beaufield o	15600	23	22	22	— 1
Beaver R o	1000	11	11	11	
Becker B f	10000	$42	42	42	
Bell 9 p	400	$20½	20½	20½	— ¾
Belmoral	50750	29½	28	29	
Bema Gl o	35600	249	235	249	— 1
Biochem f	20150	$15⅛	15	15	— ½
Biomira o	8000	240	220	235	
Bionaire I	5000	145	135	140	+20
Blk Cliff o	12000	18	18	18	
Bombdr A	4550	$17½	16¾	17½	+ ⅜
Bombdr B f	143720	$17⅜	16¾	17¼	+ ⅜
Bmbdr 1 p	450	$22⅜	22¼	22¼	— ½
Bonar	500	$23	23	23	
Bovar Inc	58463	33	25	33	+11
Bow Valy	329517	$13¾	13½	13¾	— ⅜
B V 2025	500	$28½	28½	28½	— ¼
B V 1875	800	$29	28½	29	+ 1
Bow Vly 205	700	$18	18	18	
Bralorne	z288	30	30	30	
Bramalea	1350	$14¾	14¼	14¼	— ¼
Brmlea B	p73100	$25½	25⅛	25½	+ ⅜
Brmptn A f	1100	$5	5	5	
Brascad A	4600	$40	40	40	
Brascad B	1200	$40	40	40	
Brascan A	170360	$21¼	20⅞	20⅞	— ⅜
Brascan F p	1200	$23¼	23	23¼	+ ¼
Brkwater o	41062	220	214	217	
Bright A	4500	$15¾	15⅜	15⅜	— ⅛
BrAir ads	z50	$40	40	40	
BC Phone	23403	$18	17¾	17¾	— ¼
BCPh 4¾ p	100	$48	48	48	
BCPh 6.80	350	$18½	18½	18½	
BCP 7.04 p	520	$19	19	19	+ ⅛
BCP 11.24 p	100	$26	26	26	— ¼
Br Gas ads	2430	$41	41	41	
Br Steel	200	$28	28	28	— ½
Bruncor	1019	$15⅞	15¾	15¾	— ⅜
Brunswk	1615	$9¾	9¾	9¾	— ¼
Budd Con	8500	$32½	32¼	32½	+ ¾
Bunker H o	5000	130	130	130	

C D

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
CAE	284480	$6	5¾	6	
CCL A	9600	$8⅞	8¾	8⅞	— ⅛
CCL B f	59400	$8⅞	8¾	8⅞	— ⅛
CFS Grp	5000	100	100	100	
CGC Inc	1265	$10¼	10⅛	10⅛	— ⅛
CM Pref p	2225	$14	13½	13½	— ½
CML Ind o	1000	81	81	81	— 4
CS Res o	1000	465	465	465	—10
CT Financl	300	$19	19	19	+ ¼
Cableshr A	11300	126	120	120	
Cabre	9800	$7½	7⅛	7⅛	— ⅛
Caldwell A	200	$6⅞	6⅞	6⅞	+ ⅛
Camblior	66700	$14½	13⅞	14½	
Cambridg	3400	$28	27⅞	27⅞	— ⅜
Camco Inc	6200	$7⅞	7⅛	7⅛	— ⅛
Camp Res	16325	72	72	72	— 3
Camp Soup	3170	$21	20¾	21	
Campeau	22845	205	187	187	—13
Campeau B	1250	235	220	235	+15
Can Malt	3400	$15¾	15½	15½	— ¼
C Nor West	17081	185	175	175	—10
C Packrs	500	$12⅞	12⅞	12⅞	+ ⅛
CS Pete f	z40	222	222	222	
C Trsco B	5500	$19	19	19	
C Energy	12400	$5¼	5¼	5¼	
C Exprss f	112800	49	46	46½	+ 1
CI Bk Com	59666	$26⅞	26	26⅞	
CIBC 6 p	5000	$24⅛	24	24⅛	+ ⅛
CIBC 8 p	800	$23⅜	23⅜	23⅜	
Cdn Jorex	15020	145	137	145	+10
C Manoir	z90	235	235	235	
C Manoir f	1000	225	225	225	
C Marconi	100	$9½	9½	9½	
Cdn Nat Res	30100	275	270	270	— 5
C Ocdental	4161	$19⅛	19	19	— ¼
CP Forest	700	$29¾	29¾	29¾	+ ¾
CP Ltd	362553	$21¾	21⅜	21⅝	— ⅛
Cdn Roxy	400	$6¼	6¼	6¼	
C Spooner	z133	8	8	8	
CTire A f	53329	$22	21⅞	21⅞	— ⅛
CUtil A f	10380	$19¼	19	19	— ½
C Util B	300	$19⅛	19⅜	19⅜	+ ⅛
CUtil 2nd I	200	$25	25	25	
CUtil 2nd K	1000	$24	24	24	
Cdn Wn Bk	500	420	410	410	—10
Canamax	5000	160	160	160	+10
Canbra	100	$6¾	6¾	6¾	— ½
Candol D o	16715	11	10	11	
Canfor	5400	$25¾	25¾	25¾	— ¼
Canfor pr	100	$21	21	21	
Canron A	1400	$20	20	20	
Constar S	113	325	325	325	+ 5
Constar R	28650	7	5	7	
Cara	3000	$16¼	16⅛	16¼	— ⅛
Cara A f	25000	$16	16	16	
Carena	2000	$20¼	20¼	20¼	
Cartier o	38000	8	7	8	
Cascades	200	405	405	405	
Cathedrl o	23000	150	140	150	
Celanese	1200	$30	30	30	
Celanes 1 p	400	$27	27	27	
Cntrl Cap	100	$9⅞	9⅞	9⅞	+ ⅛
Cnt Cap Af	9550	$7½	7⅜	7½	+ ⅛
Cnt Cap Ap	4875	$22⅞	22⅞	22⅞	
Cnt Crude o	1500	480	465	465	—35
CFund A f	3100	$5¾	5¾	5¾	
Cnt GtTr 1	600	$16⅞	16⅞	16⅞	— ⅛
Cnt GtTr 2	1000	$21¼	21	21	+ ¼
Cntl G Trc	400	$9⅛	8¾	9⅛	
Centurion	3575	66	66	66	— 4
Chai na ta	500	225	225	225	
Charan	36400	22	18	20	
Chauvco A o	700	$12	11⅞	11⅞	— ½
Cheni Gld o	381490	420	405	410	— 5
Cheni Gld w	4700	21	20	20	— 1
Chesbar o	500	18	18	18	
Chief Int I	100	$23¾	23¾	23¾	+ ¾
Chrysler	550	$20	20	20	— ⅛
Cineplex	8200	$6¼	6⅛	6⅛	— ⅛
Citadel G o	14644	23	19	20	
City Res o	1500	20	15	15	— 7
Clarus f	2000	280	280	280	+18
Claude R o	4836	325	325	325	
Claude p	2327	$6½	6¼	6½	
Co Steel f	2000	$15¾	15¾	15¾	— ⅛
Cobi Food	500	31	31	31	
Coca o	5339	285	285	285	—15
Cogeco f	900	350	330	350	+30
Cogeco B p	1500	480	480	480	
Cognos	19935	$8¾	8⅜	8¼	— ⅜
Coho Res	125900	$5⅝	5¼	5⅜	— ¼
Colin Enr o	1200	120	120	120	—15
Cirtech A of	4000	120	115	120	
Colray R o	17480	2½	2	2	— ½
Cominco L	41991	$26¼	25⅞	26¼	— ⅜
Comnco B p	600	$23¼	23	23	— ½
Comnco H p	1900	$14⅛	14	14⅛	+ ⅛
Comnco R	7800	275	268	275	
Comnco R w	226000	1½	1	1	— 1
Cmrcl Fin	200	$5	5	5	
Compu H o	5000	70	70	70	+ 3
Computlog	2000	435	425	435	+10
C Brinco Ao	200	445	445	445	
C Carma A	2199	230	225	230	+ 5
C Carma w	500	16	16	16	
C HCl Af	328	$11	11	11	— 1
C HCl B	z29	$9⅞	9⅞	9⅞	
C HCO o	100	118	118	118	+ 3
Cons NBS	1869	215	215	215	— 5
C Norex	25000	$6¾	6¾	6¾	
C Nthland o	z143	28	28	28	
Cons TVX	26883	$5¼	5	5⅛	— ⅛
C Thomsn	o13500	24	24	24	— 1
Cons Gas	2812	$30⅞	30¾	30⅞	+ ⅛
Con Pkg	1200	$9⅞	9½	9⅞	+ ¼
CTL Bank	500	125	125	125	+22
Contour B o	5000	19	19	19	
Contrns A p	2000	$6½	6½	6½	— ¼
Conwst B f	5730	$13⅛	13⅛	13⅛	— ⅛
Co enerco A	300	480	480	480	— 5
Corby	7170	$30⅛	30	30⅛	
Corel Sys	38500	$5⅞	5¾	5¾	
Corncopa o	8400	155	150	155	
Corona A f	454445	$8⅞	8½	8¾	— ⅛
Corona B	300	$8¾	8¾	8¾	— ¼
Corona C p	11200	$23	22¾	22¾	— ½
Corona w	74264	6	4½	4½	— ½
Corna 92 w	14700	141	135	140	— 5
Coronet C	1000	220	220	220	
Corp Food	1600	$10⅛	10⅛	10⅛	+ ¼
Coseka R	43000	17	16	16	— 2
Cott Bev	1500	350	350	350	
Counsel	7500	$10⅛	10	10⅛	— ⅛
Crestbrk	100	$18¾	18¾	18¾	+ ¾
Crwn But o	3350	$10¼	10⅛	10¼	+ ⅛
CLife I A	1600	$23½	23½	23½	
Crownx A	f29390	$5	5	5⅛	
Crownx 1 p	900	$17	16⅞	17	
Crownx 2 p	400	$17⅞	17⅞	17⅞	
Crownx 3 p	250	$15	15	15	
Crownx B w	9700	$15⅛	15¼	15¼	
Cusac Ind o	9000	100	100	100	—10
Czar Res	8000	105	102	102	— 3
Dalmys	133	$7⅞	7⅞	7⅞	+ ⅜
Dalmy C f	133	$7¼	7¼	7¼	
Davidson o	2000	25	25	25	
Deak Res o	1500	75	75	75	
Denison A p	5240	145	145	145	— 5
Denison B f	5720	125	120	120	— 5
Denison B p	4250	$13	12¾	12⅞	— ⅛
Deprenyl o	30900	$18¾	18⅛	18⅛	— ⅛
Derlan	2000	$7⅞	7⅞	7⅞	— ⅛
Devran P o	5349	129	123	129	+ 6
Dexleigh	350	202	202	202	
Discov W	7824	175	175	175	
Discrete o	1500	9	9	9	— 2
Dofasco	26875	$21	20¾	21	— ⅛
Dofasco 260	5750	$28⅛	27¾	28	— ⅛
Doman A	1900	$8⅞	8½	8⅞	+ ⅛
Doman B f	6025	$8¼	8	8¼	
Doman 2 p	1000	$27	27	27	
D Expl fo	20000	7	7	7	— 1
D Textile	10672	$12	11¾	11¾	— ½
Domtar	8719	$12⅛	12	12	
Domtar 225	2000	$23½	23½	23½	
Domtar B	300	$18	18	18	
Donohue B	11000	$10¼	10	10¼	+ ¾
Dreco A o	4900	375	370	370	—10
Dunde Pal	o25500	53	43	53	+ 3
Du Pont A	4000	$23¾	23¾	23¾	— ¼
Durkin H o	57500	75	75	75	+ 2
Dylex A f	73600	$6½	6⅜	6½	+ ⅛
Dynmic A f	1000	$6⅛	6⅛	6⅛	+ ⅛

E F

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Eagle P	2300	175	165	175	+10
Eastmaq o	72000	160	150	160	
Echo Bay	93810	$14⅞	14⅛	14⅞	+ ⅜
Eco Corp	11000	$6⅞	6⅞	6⅞	— ¼
Econ Inv p	z25	$31	31	31	
Edper A f	2900	$20½	20½	20½	+ ½
Ego Res o	16000	36	33	36	+ 2
Ekaton A o	1400	6	6	6	
Elders Ltd	6780	160	160	160	— 5
Elders A	12300	$15¾	15⅛	15⅝	— ⅜
Elcthm Y f	1175	$7⅞	7⅞	7⅞	— ¼
Elks	1400	425	375	425	+55
Emco	1900	$8	8	8	+
Empire A f	4100	$12⅝	12½	12½	— ⅛
Encor Inc	28699	250	245	250	+ 5
Enrpls C G	2460	$5⅛	490	5⅛	+22
Enfield	3000	285	275	275	— 5
Enfield 1 p	100	$13¼	13¼	13¼	
Env Saf o	1200	130	130	130	—10
Equinox o	83500	115	100	115	+ 8
Equty Pres	1466	90	85	85	— 5
Equty Svr	A15500	225	215	225	
Etac Sals	2205	$6⅜	6¼	6¼	+ ¼
Euro Nev o	5456	$12	11½	12	+ ¼
FCA Intl	z15	$8⅞	8⅞	8⅞	
FPI Ltd	2200	$5¼	5¼	5¼	+ ¼
Fahnstk A	250	175	175	175	— 1
Fairfax f	200	$14	14	14	+ ½
Flcnbrd G	2126	275	265	275	+ 5
Far West	89630	110	110	110	—10
Fed Ind A	100802	$12½	12⅛	12⅛	— ⅛
Fed Ind C	500	$21	21	21	+ ½
Finning L	58650	$14½	14⅛	14½	+ ⅛
Firan	1000	260	260	260	—10
F Austria	13100	$9¾	9⅛	9⅜	
F Austrl w	3300	5	5	5	
F City Fin	1700	$8¼	8¼	8¼	
F Cty Tr A	2300	$9½	9½	9½	
F Cty Tr C	900	$7½	7	7½	+ ⅞
F Cty Trco	1000	$7	7	7	
F Marth A f	6300	$8	7⅞	7⅞	— ⅜
F Mrcntl u	1700	$11½	11	11	
Flanagan o	704	12	12	12	— 2
Fleet Aero	1200	150	130	130	—20
Fleet Aero 1	4200	150	150	150	
Flet CCon	A12219	$15⅝	15½	15⅝	+ ⅛
Flet C Inv	22646	$22	22	22	
Flet CI B	1050	$19⅞	19¾	19⅞	
Flet CFin I	2160	$21½	21	21⅛	— ⅜
Flet CFin B	4600	$22½	22¼	22¼	— ¼
Focus nmc	2700	$16¼	16	16⅛	+ ⅛
Fortis Inc	8622	$20⅜	20¼	20¼	— ⅛
FSesn HI f	2900	$16	16	16	
Franco o	27600	$20	19⅞	20	

G H

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
GSW B f	100	$16⅞	16⅞	16⅞	— ⅛
GW Util	1049	$34	34	34	
Galactic	82500	330	320	320	—15
Geac Comp	156741	115	112	112	+ 2
Geddes o	2000	180	170	180	+10
Gendis A	500	$21	21	21	
GMC	2380	$56¾	56	56½	+ ½
G Trustco p	550	$20½	20½	20½	
Gesco A f	1100	240	230	230	—20
Giant Bay	o37500	65	60	64	+ 8
Gibraltar	100	$9¾	9¾	9¾	
Glamis	17900	230	220	230	+10
Glen Adn o	1000	12	12	12	— 5
Glenayre	1000	$10	10	10	+ ⅜
Global Gov	14022	$7⅛	7⅛	7⅛	
Goldcorp f	4100	460	460	460	
Goldcorp w	56500	23	22	22	
Gld Knight	o26740	$13⅞	13½	13⅞	+ ¼
Gld Myra	o 40000	10	10	10	— 2
Gldn Nth o	4000	145	140	145	+10
Gldn Rul o	3400	115	110	115	+ 5
G Star o	15000	112	110	110	— 5
Goldex o	4300	400	395	395	— 5
Goldex 2 w	z200	14	14	14	
Goldpost o	1500	20	20	20	— 1
Goldsil o	z65	30	30	30	
Goldstak o	10100	150	140	145	+ 5
Gldteck o	17500	40	37	40	
Graft G	1000	450	450	450	+35
Graft G p	300	$30	30	30	
Grandma	22000	20	19	19	
Granduc	2000	180	180	180	+ 5
Granges	118500	155	140	151	+ 5
Granite o f	24986	71	70	70	—10
GL Group	1500	$19¾	19¾	19¾	— ⅛
Gtr Lenor o	834	45	45	45	
Grn Forest	2800	260	260	260	—35
Grnstne o	2500	460	450	450	
Greyhnd	400	$32	32	32	
Growth I	2000	$16¼	16¼	16¼	
Growth I	1100	$24⅛	24⅛	24⅛	+ ⅛
Guard Cap	z10	$5	5	5	
Guard CA f	140	440	440	440	+30
Gulf Res	97975	$15¼	15⅛	15⅛	
Gulf R 1p	3420	455	450	450	
Gulfstrm o	8500	18½	18	18	
Haley	750	330	330	330	+ 5
Halton R	700	260	260	260	
Hamond A f	700	175	175	175	—15
Harris A f	6900	485	485	485	+30
Hawker	z60	$23½	23½	23½	
HCare A of	2400	110	110	110	— 5
Hees Intl	44950	$24⅛	23¾	24	
Hees E p	500	$22¾	22½	22¾	+ ⅜
Hees w	4500	350	335	335	—15
Hemlo Gld	67881	$14	13⅞	13¾	— ¼
Highrdg A o	7000	205	200	205	+ 5
Hilcrest o	z5	140	140	140	
Hillsboro	500	200	200	200	
Hollingr I	8670	$12⅛	12	12	— ¼
Holingr w	3700	320	305	305	—15
Home B f	20000	208	208	208	+ 2
Hope Brok	1000	80	80	80	— 3
Hope B w	1000	40	40	40	
Horsham f	167032	$9⅞	9¼	9¼	— ½
HBay Mn s	1020	$7⅜	7	7	— ¼
H Bay Co	200	$28⅞	28⅛	28⅛	— ⅜
HBC A p	672	$19⅞	19⅞	19⅞	
Hyal Ph o	9000	260	240	260	+30
Hydra Ex o	520	90	90	90	— 5

I J

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
ISG Tec o	5300	140	135	140	—10
Ican o	53500	47	43	47	— 1
Imasco F p	500	$24⅞	24⅛	24⅛	+ ¼
Imasco L	22001	$35⅞	35¾	35⅞	— ⅛
Imp Metal	7038	160	155	157	— 3
Imp Oil A	35489	$59⅞	59½	59¾	— ⅛
Inco	280989	$30⅞	30⅜	30⅜	— 1
Inco 7.85	1000	$20¾	20¾	20¾	
Innopac	4200	$5¾	5⅝	5⅝	+ ⅛
Intensity o	5500	65	65	65	— 4
Intr Cty P	70904	$8	7¼	8	+ ½
Intr Cty w	102689	50	41	50	+ 9
Int Div	3600	380	380	380	
Intera A	3000	$19	19	19	+ ⅛
Interactn o	8100	50	47	50	
Interhome	10850	$47	46½	47	
IBM	793	$134½	134½	134½	+ ½
I Dunrn Ao	100	140	140	140	
I Dunrn Bo	1600	245	245	245	
IForest A f	8311	$8¼	8⅛	8¼	
I Geograp o	2000	150	140	150	
IMhgny B o	5600	160	157	160	
I Movie Gr	9500	260	247	260	+10
I Petro o	6800	265	250	260	—30
I Platinm o	4650	54	52	52	+ 4
I Pursuit	3000	82	82	82	+ 2
I Retail o	53900	131	125	125	— 5
I Semi Tch	5950	$7⅛	6⅞	7⅛	+ ⅛
I Verifac o	53525	38	37	37	
I Verifac p	11512	370	360	365	+ 5
Inventrnic	300	230	230	230	
Inverness	7900	$5	490	5	+20
Inverns 875	1000	$10½	10½	10½	+ ½
Inv Grp	2200	$21¾	21⅜	21¾	+ ⅛
Ipsco	3104	$15½	15½	15½	— ⅛
Irwin Toy f	z50	$5	5	5	
Ivaco A f	329	$10	10	10	— ⅛
Ivaco E p	300	$20¾	20¾	20¾	
Ivaco 2nd 1	500	$13⅞	13⅞	13⅞	
Ivaco 2nd 2	3000	$14¼	14¼	14¼	
Ivaco 2nd 3	300	$15¼	15¼	15¼	— ¼
Ivaco 2nd 4	500	$23¼	23¼	23¼	— ¼
Jannock	53400	$15	14¾	15	+ ⅛
Janock 120	700	$11	10¾	10¾	— ¼
Jascan o	22000	50	49	49	— 1
Jean Cout f	100	$12⅞	12⅞	12⅞	+ ⅜
Jonpol o	54500	47	45	45	— 2
Jordan P A	14129	65	65	65	+ 2
oss Enr o	6100	210	205	205	— 5
Journey f	4400	$10¼	10¼	10¼	+ ⅛
Joutel o f	z200	20	20	20	

K L

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
KRG Mnag	2000	210	205	205	— 5
Kam Cred	o24448	3	3	3	
Kaufel G A	200	$10¼	10¼	10¼	
Kerr Add	507	$19	18¾	19	+ ¼
K Anacon o	750	46	46	46	— 4
La Fosse o	48085	26	25	26	
Labatt	73101	$21	20⅞	21	— ⅛
Lac Mnrls	240216	$12⅞	12¼	12¼	— ⅛
Lac Mnrl	w31200	165	150	160	
Lac M I1w	78350	205	195	200	—10
Lafrg Can p	595	$21¾	21⅜	21⅜	
Laidlaw A	31682	$25⅞	25¼	25½	
Laidlw B f	431290	$25⅞	25⅛	25½	+ ⅛
Laidlaw G	10300	$33⅞	33	33	+
Laird A f	4000	25	25	25	
Landmrk f	z100	9	9	9	
Laur Bk	1500	$16½	16½	16½	+ ½
LaurGr B f	1550	$7¼	7	7	— ¼
Lawsn M Af	2660	$7¾	7⅜	7¾	+ ⅛
Levon o	33000	32	30	32	+ 2
Linamar	500	420	415	415	+10
Lincoln C	3000	$6½	6½	6½	
Loblaw Co	6748	$15¾	15⅜	15¾	— ⅛
Lob Co pr	z57	$26¼	26¼	26¼	
Loewn Gr	23795	$22	21⅞	21¾	
Loewen A p	2000	$29	28⅞	29	
Lwen Ondi	10400	405	400	405	+ 5
Lonvest	2295	$20	20	20	— ⅛
Lonvest A	400	$20¾	20¾	20¾	— ¼
Lytton M o	13000	13½	12	12	

M N

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
M-Corp	6700	$11⅞	11⅞	11⅞	
MDS H A	z20	$11⅜	11⅜	11⅜	
MDS B f	1600	$11¾	11¾	11¾	
MICC	800	$13	13	13	
MICC A	100	$25½	25½	25½	+ 1
MICC 8⅜	100	$20	20	20	
MVP Cap	o 19510	20	19	19	— 1
Mackenzie	47735	$8	7⅞	7¾	— ¼
Maclean H	25284	$9⅞	9¼	9¼	— ⅛
Macmilan	88959	$17	16¾	16¾	— ¼
Mcmin B 8p	1600	$21⅜	21	21⅛	— ⅜
Mcmin B 10	100	$23½	23½	23½	— ⅜
Mcmiln G	o 2000	25	25	25	+ 5
Madelin o	24625	$7	6⅞	6⅞	— ⅜
Magna A f	9010	355	350	355	—10
Maistc Con	1000	445	440	445	+10
Malette f	3200	$10½	10⅛	10½	+ ½
Manitoba p	3700	$24⅝	24½	24½	
Manridg o	13500	14	13½	14	— ½
M Lf Gord	706	$32	32	32	— ¼
Mrtme El	870	$13⅞	13⅞	13⅞	
Maritime f	4361	$17⅛	16⅞	16⅞	— ¼
Mar T 860	287	$9¼	9¼	9¼	— ¾
Mark Res	11576	$11	10⅞	11	+ ⅜
Mark Wrk f	1200	215	215	215	+ 5
Matchan o	7000	15½	15½	15½	+ 2
Mavtech	z100	67	67	67	
Maxon A of	5500	360	335	360	
McDonld	100	$38	38	38	+ 1
McFinley o	734	16	16	16	
McNelen o	17000	15	15	15	
Memotec	11800	$9⅛	9⅛	9⅛	
Meridian	12000	235	225	225	
Metal Mng	86720	$14⅞	14½	14½	— ½
Mdlnd Dty	500	300	300	300	—20
Minera o	250	215	215	215	+ 5
Minrl Res	1950	$5⅝	5½	5½	— ⅛
Minnova	1620	$18¼	17¾	18¼	— ⅜
Minven Gl	12400	148	144	144	— 1
Mr Jax	400	390	390	390	—10
Mitel Corp	32534	275	270	270	— 1
Mitel 200 p	200	$15	15	15	— ⅛
Moffat	124	$11⅜	11⅜	11⅜	— ⅛
Molson A f	46842	$38	37½	38	+ ¼
Molson B	3733	$37¾	37⅜	37⅜	
Moneta o	302600	86	50	55	— 5
M Trsco B	100	$20⅜	20⅜	20⅜	
Moore	58871	$32⅞	32⅜	32⅜	— ⅜
Morden H f	4431	$7¾	7¼	7¼	— ½
Morgn F C	100	375	375	375	
Morgan	1122	430	430	430	—10
Morisn M o	580	45	45	45	— 3
Morisn P	5100	$11	10¾	11	
Mitibn F p	900	$17	17	17	— ¼
Mitibn Nt	1700	$11⅞	11⅞	11⅞	— ⅛
Mun Fin Af	500	$11½	11½	11½	+ ⅛
Murgold o	10000	9	9	9	
Muscocho	116434	9½	9	9	
NHI Nels o	320	$7	7	7	— ¼
NHI Nelss p	2000	120	120	120	
NLX o	19638	3	2½	2½	— ½
NSR Res o	15000	8	8	8	
Nat Bk Con	41117	$9	8¾	9	+ ⅛
Nat Bk 7	2200	$20¾	20⅜	20¾	
Nat Bk 9	1400	$23⅛	23	23⅛	+ ⅛
Nat Pete o	3500	18	18	18	+ 2
Nat Res	20000	31	31	31	
Nat Sea	1000	$6½	6½	6½	— ⅛
NSea Equ f	500	$5	5	5	+ 5
Nat Trstco	1293	$24	24	24	
Nelson V o	15000	30	20	26	+10
Nevada o	10500	75	75	75	— 5
NB Tel 1.37	100	$17½	17½	17½	
NGld Scpt o	693	14	14	14	
N Kelor o	5500	13	12	13	+ 2
Newalta	1000	92	92	92	— 3
Newbridg	32500	$9⅛	8⅞	8⅞	— ⅛
Newfld M o	3589	4	4	4	— 1
Nfld Cap B	100	$9	9	9	
Nfld Te 885	200	$19⅜	19⅜	19⅜	
Newhak o	11380	205	195	205	+ 5
Newscope o	16000	20	15	20	+ 5
Newtel Ent	3393	$17½	17⅜	17½	
Newtel A p	8000	$24½	24½	24½	
Nexus o	2763	13	13	13	
Noma A f	36870	$10⅛	9¾	9⅞	— ⅛
Noma B	2000	$10	10	10	+ ¼
Noramco o	32530	42	40	41	— 1
Noranda F	46000	$10⅜	10⅜	10½	— ⅛
Noranda I	111601	$19	18¾	18¾	— ⅜
Nornda I B	1300	$27⅛	26¾	26¾	
Nornda I C	4100	$24	23⅞	23⅞	— ⅛
Norcen	15188	$26⅛	25¾	26⅛	+ ¼
Norcn ord f	6119	$24⅜	24⅛	24¼	
Norcn 8.12	1100	$23⅜	23⅜	23⅜	+ ⅛
NC Oils	54020	$18¼	18⅛	18⅛	— ¼
NCO 7p	300	$17½	17½	17½	+ ⅜
Northair o	12500	22	21	21	
NDynsty o	10000	20	20	20	
N Minrl o	25580	25	24	25	+ 2
Nor Tel	293812	$30⅜	30⅛	30¼	— ¼
NTel 3 p	400	$25¼	25¼	25¼	
Northgat	13129	$6⅛	6	6⅛	— ⅛
Northstr E	3000	$5¾	5¾	5¾	+ ⅛
Northway o	5000	32	32	32	— 1
N Beauc o	50000	3	3	3	— ½
Nva Coges	o 2617	44	42	44	+ 2
Nova Cor f	158028	$8	7¾	8	
Nova E p	z50	$18½	18½	18½	
Nova F p	z30	$25	25	25	
Nova G p	702	$24½	24½	24½	
Nova O p	8000	$21½	21⅛	21½	+ ⅜
Novagld o	30577	120	115	120	
Noverco	1400	$14⅝	14⅝	14⅝	
Nowsco W	53700	$17	16⅞	16⅞	+ ¼
Nu Gro o	500	60	60	60	— 5
Nufort R o	5000	18	17	17	— 2
Numac	200	$7⅜	7⅜	7⅜	

O P

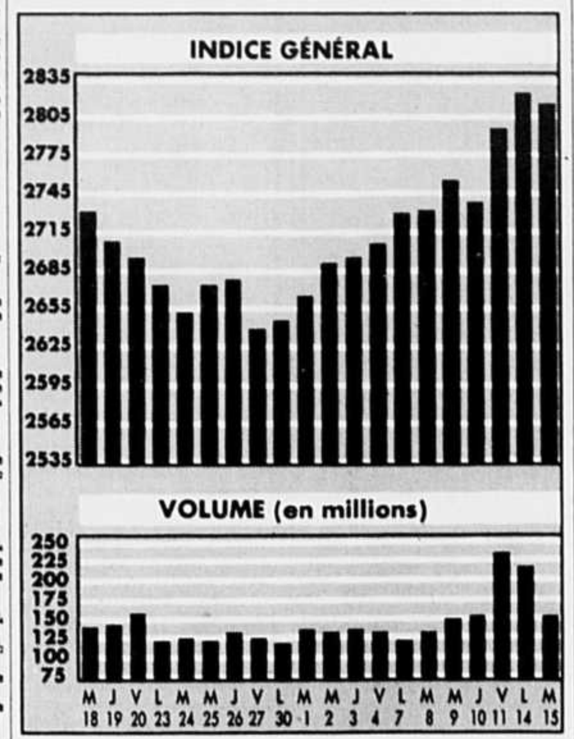
	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Ocelot B f	10700	$7½	7½	7½	+ ⅛
Omega Hyd	3000	325	320	320	+20
Onex C f	16900	$12⅜	12¼	12⅜	+ ⅛
Opawica o	5000	265	265	265	
Orbit 2 p	2300	$6¼	6	6	— ¼
Orbit 3 p	245	$8⅛	8⅛	8⅛	+ ⅛
Oshawa A f	41559	$30⅞	30½	30½	— ¼
Otooles G	1500	230	230	230	
Oxf Prop	2500	95	95	95	
PCL Indust	3588	$6⅞	6¾	6¾	— ¼
PMG Fin	500	30	30	30	— 1
PPC OG o	39444	96	89	96	+ 4
PWA Corp	30325	$11¼	11	11⅛	
PWA A p	1900	$21	20¾	20¾	
Pac NthA f	200	$22⅜	22⅜	22⅜	+ ½
Pgurin A f	342655	$8	7⅞	7⅞	
Pamorex o	5000	56	56	56	
PanAtlas o	999	60	60	60	— 2
PanCan P	550	$28½	28½	28½	— ½
Panconti	2000	$5¾	5¾	5¾	
Paragon o	1600	240	240	240	+ 5
Parmnt R	1100	$8	7⅞	7⅞	— ⅛
Parkland	683	$7½	7½	7½	— ¼
Parquet o	3000	11	11	11	+ 1
Paulin A	100	$8¼	8¼	8¼	— ¼
Peerless	200	$6½	6½	6½	
Pega Cap	o 11905	10	10	10	
Pegasus	11000	$13⅛	13	13⅛	
Penn Wst	o 13500	52	52	52	+ 2
Penningtn	100	$7	7	7	+ ¾
P Jewl	200	$23	23	23	+ 2
PJewl A f	1500	$10	9¾	9¾	— ½
Petrolia o	3000	28	28	28	+ 1
Phillips Cb	700	$14½	14½	14½	+ ¼
Phonix Can	3000	400	390	400	+25
Phnx Gld	o 180000	3½	3	3½	— ½
Photo Eng	2460	$22	20¾	22	+ 2
Pine Point	1100	$49¾	49⅜	49¾	+ ⅜
Pinacle R	1000	410	410	410	
Pioner M o	263556	24	22	22½	—2½
Pipestone o	z500	6	6	6	
lace Res	A26500	81	78	80	
Placer Dm	259771	$19⅛	18⅞	19	+ ⅛
Plsti Fab	1500	190	185	185	
Platnova o	12000	130	128	128	— 2
Plexus o	600	246	246	246	+ 6
Poco Pete	900	$6½	6⅜	6⅜	— ⅛
Poco D p	900	$11⅝	11½	11⅝	+ ⅛
Ptash Cor	11375	$14⅛	14	14⅛	— ⅛
Powr Cor f	21550	$15¼	15	15	— ⅛
Pow C 2.375	200	$46	45	45	
Powr C 1p	150	$43	43	43	
Powr Fin	22600	$18¾	18¾	18¾	
Princeton	31000	425	420	420	— 5
Pronto E o	1500	35	35	35	
Provigo	25400	$8⅝	8⅝	8⅝	
Pure Gld o	5110	6	5	5	— 1

Q R

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
QPX Mnrl	o12025	30	30	30	
Quadra L	o 24300	$10⅜	10⅛	10⅛	— ¼
Quartz M o	3900	42	42	42	+ 1
Quebecor A	500	$12¼	12¼	12¼	+ ¼
Queenstak	3000	44	40	40	— 4
Quenstn M	29200	146	140	140	—10
Qintra B o	z75	15	15	15	
RBK Nt	400	$17¼	17¼	17¼	— ¼
RFC Res o	10000	285	280	280	
RY Fin p	3000	$25⅛	25	25⅛	— ⅛
RY NT Fin	400	$18¼	18¼	18¼	+ ¼

Suite à la page 16

NEW YORK



A B

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
ACM n 1.01	..	145	8⅞	8¾	8½	...
AMR	13	4949	66¼	65¼	66	+ ⅜
ASA 3a	..	1884	48¾	47¾	48⅜	...
AbtLab 1.68	18	4369	u71¾	71	71⅛	— ¼
AcmeC .40	11	12	9½	9⅜	9½	+ ⅛
AdaEx 2.06e	..	x115	16¼	16⅛	16¼	...
Advest .16	58	83	4⅜	4½	4⅜	+ ⅛
Alcan 1.12	7	38415	21⅜	21⅛	21½	...
AlexAlx 1	18	1512	24	23¾	24	— ⅛
AllegCp 1.72f	9	2	85¼	85¼	85¼	— ¼
viAlgInt	..	141	9-16	½	½	—3-32
AlgLud 1.20	8	171	42¾	42	42	—1
AllgPw 3.16	11	571	39¾	39¼	39¾	+ ⅜
AllenG	18	415	15⅞	15⅜	15⅜	— ⅛
AldSgnl 1.80	10	6948	37¼	35⅞	37¼	+ 1⅛
AlstMu .78a	..	173	10¼	10⅛	10¼	+ ⅛
AMIO .84a	..	321	10½	10⅜	10⅜	...
Alcoa 1.60a	7	5120	65¼	64½	65	+ ½
AmaxG .08	28	207	16½	16¼	16¼	— ¼
Amcast .48	15	42	10	9⅞	10	...
AmHes .60	13	4787	49⅛	48¼	49	+ ⅞
AmBrnd 2.72	10	3535	67¼	65¾	67⅛	+ ⅞
ACyan 1.35	18	5788	54½	53¾	54⅜	+ ¼
AEIPw 2.40	10	2313	30⅛	29⅞	30⅛	...
AmExp .92	50	22200	30¾	29⅞	30½	+ 1¼
AGnCp 3.20	13	15611	49⅞	48¾	49⅞	+ 1
AHme s 2.15	14	2568	52½	51½	51⅞	— ⅛
Amrtch 3.16	14	4012	64⅜	63¼	63¼	— 1⅜
APresd .60	..	207	24¾	24⅝	24⅝	— ⅛
AmStor 1.12	19	741	64⅞	63⅞	64⅞	+ ⅜
AT&T 1.32	16	11014	42½	41⅝	41⅜	— ¾
Ametek .64	16	178	13¾	13½	13½	— ⅛
Amoco 2.04	17	6209	54⅝	53⅞	54	— ⅜
AMP 1.36	21	3006	u55¼	54¼	54¾	+ ¼
Amre .08	..	126	5⅝	5½	5½	— ¼
Anheus .88	15	4340	40⅛	39⅜	39⅞	...
Apache .28	21	2977	16⅛	15⅞	15⅞	...
Armco .40	6	1278	9	8¾	8⅞	— ⅛
Armc pf2.10	..	5	21⅜	21⅜	21⅜	...
ArmWI 1.16	8	1792	36⅛	35⅜	35⅜	+ ¼
Asarco 1.60	6	2208	26⅞	26⅜	26⅞	+ ¼
AshOil 1	76	683	37¼	36¾	37⅛	+ ¼
AtlRich 5	11	2149	119⅛	118⅜	119⅛	+ ⅜
Atlas	13	150	12	11⅛	12	+ ⅜
Avon 1	16	1145	36½	36⅛	36⅜	— ⅛
BCE g 2.52	..	1277	33½	33¼	33⅜	...
BakrHu .46	35	7332	u29⅜	28¾	29	...
BkrH pf 3.50	..	57	58¾	58⅛	58½	+ ½
BnkAm 1	6	8414	30⅛	29⅜	30⅛	+ ½
Bausch 1.32	16	755	64	62⅞	64	+ ⅜
Baxter .64	15	6082	23⅛	22¾	23	— ¼
BckIns .28e	12	1164	16⅞	16¾	16¾	— ¼
BellAtl s2.36	19	2296	53	52⅛	52⅛	+ ⅜
Bellnd .40	13	385	15⅞	15¼	15⅞	+ ⅜
BellSo 2.68	16	3920	56¾	56⅛	56⅜	— ⅜
BeloAH .44	29	230	35⅜	34⅞	34½	—1
BenfCp 2.20	10	241	53	52⅞	52¾	— ⅛
BethStl .40	8	5533	18⅜	17⅞	18⅛	+ ⅛
BlockD .40	..	4279	15¼	14⅞	15	— ⅜
BlckHR 1.28	18	370	37¾	37¼	37½	— ½
Boeing 1.50	22	6413	77¾	76⅞	77	—1
BoiseC 1.52	7	2866	36½	35½	36⅛	+ ⅜
Borden s1.06	..	2636	33⅞	33	33	— ⅜
BCelts 1e	8	62	16	15¾	16	+ ⅛
Bowatr 1.20	7	500	25	24¾	24⅞	+ ⅜
BrMySq 2.12	38	13647	59¾	58¾	59⅛	+ ⅜
BritPt 3.40e	11	1932	65½	65⅛	65½	+ ½
BritP wt	..	320	7	6¾	6⅞	— ⅛
BritTel 1.90e	10	990	44¼	44	44⅛	+ ¼
BrwnGp 1.60	13	1362	25	24¾	25	+ ⅜
BrwnFr .64	22	6830	40⅞	40¼	40⅜	...
Brnwk .44	..	1375	15⅛	14¾	14⅞	— ⅛
Buckeye 2.60	9	117	25⅛	25	25⅛	— ⅛
BrlRsc .67e	43	1867	43⅛	42¾	42⅞	— ⅛
BusinId	36	460	8⅞	8¾	8⅞	...

C D

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
CBI In .60	21	723	40⅛	39⅞	39¾	— ⅛
CBS 4.40	15	1119	193⅞	187½	193⅞	+ 5¾
CCX	..	25	2⅞	2⅞	2⅞	...
CIGNA 3.04	8	1346	51⅛	50⅞	50⅞	— ⅜
CNAI 1.24	9	70	11⅜	11¼	11⅜	+ ⅜
CPC 2	17	1113	74	73⅜	73⅞	— ⅜
Callhn	..	73	14⅛	14	14	— ⅜
CampSp 1	187	1021	52⅜	51⅞	52¼	+ ⅛
CdnPc g.92b	..	2156	18½	18⅛	18⅜	— ⅛
Carlisle 1.20	11	468	32¾	32⅜	32½	— ⅜
CartWl .82	15	872	48⅜	47½	48⅜	+ ⅜
Caterp 1.20	15	5942	67	66¼	66⅞	— ⅜
CentEn 1.60	11	5718	19¼	18⅞	19⅛	+ ⅛
CenHud 1.76	10	151	22⅛	22	22⅛	— ⅛
Chmpin 1.10	7	1994	30	29	29⅞	...
Chase 2.48	..	5726	26	25¼	25¾	+ ⅜
ChWste s .12	31	4455	22⅞	21¾	22⅞	+ ⅞
Chevrn 2.80	61	5018	70⅞	70	70⅜	+ ⅜
ChkFull .31f	12	99	6	5⅞	5⅞	...
ChrisCr 1.61f	44	131	33⅞	33⅜	33⅜	— ⅜
Chrysir 1.20	46	3834	17⅛	16⅞	17⅛	+ ⅛
CineOd	..	453	5⅜	5⅛	5⅛	— ⅛
Citicorp 1.78	100	11708	24	23½	24	+ ⅜
Clorox 1.44	18	842	41¾	41	41¾	+ ⅜
ClubMd .27e	14	53	23⅞	23⅛	23⅞	+ ⅛
CocaCl s .80	17	12134	42¼	41½	41⅞	— ⅜
CocaCE .05	40	520	14⅛	14⅛	14⅛	— ⅛
ColgP 1.80	15	2006	61⅞	61⅛	61⅝	— ⅜
ColGas 2.20	18	509	47	46⅛	47	+ ½
CmwE 3	13	2670	33⅞	33½	33⅞	...
Comsat 1.32	10	342	33¾	33¼	33⅜	— ⅜
CPsyc .36b	15	2404	26	25½	25¾	...
CmpCre	..	159	2¾	2½	2⅝	...
CompSc	11	977	45⅜	44½	45⅜	+ ⅜
Conseco .20	3	73	24⅜	24	24½	+ ⅜
ConEd s1.82	11	3027	25⅜	25⅜	25⅜	+ ⅛
CnsFrt 1.06	..	1064	16⅞	16⅜	16⅞	...
ConsNG 1.84	23	741	46¼	45⅞	46¼	+ ⅛
CntlCp 2.60	12	2807	29	28⅞	28⅞	— ⅛
CntlBk 1	9	1152	15⅜	15⅛	15½	+ ⅛
CtlData	..	1147	20	19⅞	20	...
Cooper 1.08b	17	10223	45⅛	44¼	44⅞	— ⅜
Crane s .75	14	220	25¾	25	25⅛	— ⅜
CwnCrk	17	1085	u60½	59⅞	59⅞	— ⅜
CurInc 1.10a	..	1	11⅞	11⅞	11⅞	...
Cyprus s .80	5	917	25⅛	24⅝	25	...
DataGn	..	566	9¼	9	9	— ¼
Datapt	..	102	2⅞	2¾	2⅞	— ⅛
Deere 2	14	18812	77⅝	73⅞	75	— 2⅛
DeltaAr 1.20a	10	1919	77¼	76½	77¼	+ ½
DensMf 1.32	11	1813	18½	d16¾	17	— 1¾
DeSoto .40	..	370	46½	45¼	46¼	+ ⅞
DetEd 1.78	9	1580	26⅞	26½	26¾	...
Dexter .88	13	895	22¾	22⅛	22⅜	+ ⅛
DianaCp	..	25	5½	5⅛	5⅛	— ⅛
DigtlCm	10	3327	23⅜	22⅜	23⅛	+ ⅜
Digital	17	6162	91¼	89⅞	90	— ½
Disney .58	21	3611	113⅞	111¾	112⅞	+ ¼
Divrsin	19	31	4⅜	4⅜	4⅜	...
Domtar .50	..	125	10⅜	10⅛	10⅛	— ⅛
Donlley .96	15	901	44⅜	44⅛	44⅜	+ ⅛
DowCh s2.60	8	6974	65½	64⅞	65½	+ ⅜
Dravo	15	194	14¼	14⅛	14⅛	...
Dresr 1.10	21	1963	51⅞	51⅛	51⅜	...
duPont s1.60	12	16146	41	40	40½	+ ⅛
Duq pf 2	..	z100	20¾	20¾	20¾	— ½

E F

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
EGG .76	17	1343	40⅞	39¾	40⅛	— ¾
EKodak 2	25	8331	40⅜	39¾	40⅜	+ ¼
ElecAs	11	20	2⅞	2¾	2¾	...
EmrsEl 1.26	15	2913	41	40	40⅜	...
Endeso .59e	10	802	21⅞	21¾	21¾	...
Ensrch .80	22	1624	24¼	23⅞	24¼	+ ¼
Equifx s .48	25	955	19¼	18¾	19¼	+ ⅜
Equitec	..	69	3-16	5-32	5-32	...
Ethyl .60a	14	950	27⅜	26⅞	27⅜	+ ⅛
Excelsr 1.40e	..	11	15¾	15⅛	15¾	...
Exxon 2.40	20	15483	47⅞	47¼	47½	— ½
FMC	7	246	34⅞	33⅞	34	...
FPL Gp 2.36	11	2321	32⅜	32⅛	32¼	— ⅛
Feders .48	14	778	16⅞	16⅝	16⅝	— ⅜
FedExp	25	1963	55¼	54⅞	54⅞	— ⅜
FBosIF .90	..	340	7⅛	7	7	...
FlghtSf .20	30	320	59¼	58¼	58½	— ½
Fluor .24	32	5255	u45⅛	43⅞	45⅛	+ 1
FordM 3	8	7850	48½	47⅜	47¾	+ ¼
Foxbro	..	75	24⅛	23⅞	23⅞	— ⅜
FMRP 2.73e	12	711	20¼	20	20¼	...
FundAm .68	33	2085	32⅞	32	32¾	— ⅜

G H

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
GATX 2.20	10	40	63	62½	63	+ ½
GEO	..	336	2½	2⅜	2½	...
GT Eur n	..	678	14⅞	14⅜	14¾	+ ⅛
GTE 2.92	16	3620	67¼	66⅜	67⅛	+ ⅜
Gallagr .60	15	11	21½	21½	21½	...
Galoob	4	1475	7	d 6½	6½	— ⅛
Gannett 1.20	16	1798	39½	38	39¼	+ ⅜
GemII C .19	3	251	13⅜	13¼	13⅜	+ ⅛
GemII I 1.67e	..	129	12⅞	12½	12⅝	...
GnCrp .60	8	396	11¾	11½	11¾	+ ⅛
GnDyn 1	5	969	34½	33⅞	34⅜	+ ⅜
GenEl 1.88	15	12532	68⅞	68⅛	68⅛	— ⅜
GnHost .32	135	289	6⅞	6⅝	6¾	...
GnInst .50	10	840	34	33¼	33⅞	— ½
GnMills 2.20	19	1971	77⅞	76⅞	77⅜	+ ⅜
GnMotr 3	10	13470	48⅞	47⅝	47⅞	...
GM E s .56	18	2074	33⅞	33	33⅜	— ⅜
GM H .72	12	121	22⅜	22	22¼	+ ¼
GPU 2.60	9	235	44¾	44¼	44¼	— ⅛
GenlRe 1.52	13	2052	85⅞	83	85	+ 1¾
GnSignl 1.80	14	1253	58½	57¾	58⅛	+ ⅛
Gensco	8	313	6¼	6	6¼	+ ¼
GenuPt 1.38	15	1251	40¾	40⅛	40⅜	+ ¼
GaPac 1.60	6	3521	43¾	42⅞	43⅜	+ ⅜
Gillete 1.08	20	2474	54½	53¾	54¼	+ ⅜
Gdrich 2.12	9	679	43½	43	43¼	...
Goodyr 1.80	16	2661	35⅛	34¾	34⅞	— ½
Gotchk	35	222	11½	11½	11½	...
Grace 1.40	10	1837	29	28½	28½	— ⅜
GtAtPc .70	15	236	59⅞	59⅛	59½	+ ⅜
GtWFn .84	20	1999	18¼	17⅞	18¼	+ ⅜
GreyhD 1.32	10	682	28½	28⅜	28½	— ⅜
Grumn 1	7	534	14⅛	13⅞	14⅛	+ ⅛
GrdPr s .50	14	34	15⅛	14⅞	15⅛	+ ⅜
GulfRs	..	166	8	7⅞	8	— ⅛
Halbtn 1	32	4651	47⅞	47½	47½	— ¼
Hanna .50	7	576	21⅛	21¼	21¼	+ ⅛
Hanfrd s .44	19	24	37¾	37⅜	37½	— ½
Hanson .90e	15	3608	19⅞	19⅞	19⅞	...
Harris .96	36	1308	34¾	34	34½	+ ⅜
Harsco 1.20	69	395	23½	23⅛	23⅛	...
HeclaM .05e	204	1188	12½	12½	12½	...
Heinz s .84	18	2150	33	32½	32⅞	— ⅛
HelneC s .20	13	448	24	23¾	23¾	...
Herculs 2.24	..	869	36½	35¾	36	— ¼
Hrshey .78	17	1832	34¾	34⅛	34⅛	— ⅜
HewlPk .42	14	9328	48⅜	47⅛	47⅞	— ½
Hilton 1.20	19	1045	48½	48	48½	+ ½
Hitachi .70r	26	34	104⅞	104¼	104⅛	— ¾
Hmstke .20	30	4526	18⅞	17¾	18⅞	+ ⅜
Honwell 2.75	14	2842	u96⅞	94½	96¼	+ ¼
Hollinv 1	..	329	4	3⅞	4	...
HousInt 2.14	7	1544	46¾	45⅞	46¾	+ 1
Houlnd 2.96	13	1178	33¾	33⅜	33¾	+ ¼

I J

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
IBP .60	22	987	17¾	17¼	17⅜	— ⅛
ICM .48e	..	454	7⅜	7¼	7¼	— ⅛
ICN Ph	..	426	3	d 2⅞	3	— ⅛
INAIn 1.68	..	12	16	16	16	— ⅛
ITT Cp 1.60	8	2928	56⅜	55¾	56⅜	+ ⅜
NCO 1	5	2964	26¼	25¾	25¾	— 1
IngerRd 1.20	15	x1099	59	58⅛	58¼	+ ⅜
InldStl 1.40	16	1003	33⅞	33⅜	33⅜	— ½
Interco	..	969	15-32	7-16	15-32	...
IBM 4.84	17	14814	115½	113¾	115½	+ 1¼
IntFlav 2.16	17	1016	65¼	64½	64⅞	— ⅜
IntMin 1	18	1047	61⅛	60⅞	60⅞	— ⅜
IntMult 1.18	14	65	28⅜	28⅜	28⅜	— ½
IntPap 1.68	7	3802	51⅜	50⅜	51⅛	+ 1
IntpbG s .76	15	1238	31¾	31¼	31⅜	— ½
Intrlan	10	321	34¼	33⅞	34	+ ¼
IpcoCp	..	115	8⅞	8	8⅞	+ ⅜
JohnJn 1.36	20	5711	61⅛	60¼	61	+ ⅜

K L

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
KLM .81e	7	363	17⅞	17⅛	17⅛	— ¼
K mart 1.72	21	5927	34⅛	33⅜	33⅞	— ⅛
KanPip n2.20	..	60	16⅞	16⅝	16⅞	+ ⅛
KaufBH .30	6	375	13½	13¼	13⅜	...
Kellogg 1.92	20	1125	67¾	66½	67⅜	+ ⅜
KerrMc 1.44	21	1586	49⅞	49⅜	49⅜	— ⅛
KimbCl 2.72	13	940	69½	69	69⅛	— ⅛
Kuhlm .09e	13	296	10	9⅞	10	+ ⅛
LAC g .22	..	655	10⅜	10¼	10⅛	— ⅛
viLTV	..	1530	1½	1¼	1½	+ ⅛
viLTV pf	..	2	14½	14½	14½	— ¼
viLTV pfB	..	35	2⅜	2½	2½	...
viLTV pfC	..	6	7	6⅞	7	...
viLTV pfD	..	2	2	2	2	...
LomSes	19	51	7⅛	7	7⅛	...
Learnl .48	14	8	15⅞	15⅜	15⅜	— ⅛
LeeEnt .72	15	83	25⅛	25	25	...
Lilly s 1.64	21	7184	72¾	71⅜	71⅜	— ⅞
Lilly wt	..	1202	71	68⅞	69	—2⅜
Litton	11	325	78⅜	76½	77⅛	+ ⅜
Lockhd 1.80	1142	3117	34⅜	33⅜	34¼	+ ⅜
Loews 1	9	1479	114⅜	110⅝	113⅛	+ 1⅞
Loral .80	9	777	27⅞	27	27⅛	— ½
LaLand 1	34	254	46¼	45⅞	46¼	...
Lubys .64	16	140	26¼	25⅞	26⅛	...
Lukens 1.40	8	664	42⅞	42½	42⅞	— ⅜

M N

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
MCA .68	21	1365	56⅛	55⅜	56⅛	— ⅜
MDC	..	132	1	15-16	15-16	...
MDU 1.42a	11	383	20¾	20½	20⅝	— ⅛
MNC s 1.16	6	1804	16⅞	16⅜	16⅜	— ½
MfrHan 3.28	38	8512	35⅛	34⅞	35	...
Manvile	5	85	7	6⅞	7	...
Marcde	9	36	1¼	1¼	1¼	— ⅛
MrshMc 2.60	18	1312	73⅞	72	73⅞	+ 1⅛
MartM 1.35	7	281	44⅞	44¼	44⅞	+ ¼
Masco .52	18	1454	25⅛	25⅛	25⅛	...
MasCp 2.80	..	60	24⅜	23⅞	23⅞	— ⅜
Mattel .03e	15	1647	u25¼	24¾	24⅞	— ⅛
Maxus	..	1306	11	10¾	11	...
MayDS 1.58	16	1438	55⅜	55⅛	55¼	— ⅛
Maytag .90a	14	1712	17⅛	16¾	17	...
McDld .20	13	140	6¼	6¼	6¼	...
McDnl s .31	16	9132	32⅜	31⅞	32⅛	— ⅜
McDnD 2.82	34	982	47½	d45⅞	46	— 1⅞
McGrH 2.16	81	1006	55¼	54¾	54⅞	— ⅜
Mead 1	10	1569	32¼	31¾	32⅛	+ ⅜
Mesrx .44	9	237	19⅛	18⅞	18⅞	...
Melvile 1.42	14	1377	49½	48⅞	48⅞	— ½
Merck 1.80	20	9664	79	77⅜	78¼	...
MerLyn 1	13	1761	23¾	23⅛	23⅜	— ¼
MdwAir	..	672	10⅜	10⅛	10¼	— ¼
MMM 2.92	15	3307	83⅞	83¼	83⅜	— ⅜
Mitel	..	86	2⅞	2¼	2⅜	...
Mobil 2.90	15	6629	62¾	61⅞	62½	...
Monsan 3.88	11	4542	108⅜	104¼	104¼	— 4½
Morgan 1.82	..	7035	37¾	37⅛	37¾	+ ½
MorgGr .25e	..	101	10¼	10	10⅛	...
Morton .88	16	2998	40⅞	40⅜	40¾	+ ¼
Motel 6 1.22	94	926	15	14⅞	15	+ ¼
Motorla .76	19	7491	75¼	74⅛	74⅜	— ¼
NBI	..	171	5-16	9-32	5-16	...
NCR 1.40	13	2107	69	68	68¾	+ ½
NL Ind .60	8	330	18⅞	18	18⅛	— ¼
NUI 1.56	17	5	17½	17½	17½	+ ½
NACCO .60	9	72	u62¾	60½	62⅜	+ 1⅞
NatEdu	..	513	4⅞	4⅜	4⅞	...
NatFGs 1.34	14	502	23½	23	23⅜	+ ¼
NII	19	188	15⅞	15⅜	15⅞	— ⅛
NMedE .72	16	8011	36½	35⅞	36½	+ ½
NtSemi	..	11932	8⅛	7⅞	8	+ ⅛
NtSvIn .92	14	221	27½	27	27⅜	...
Navistr	388	1632	3⅞	3¾	3⅞	+ ⅛
NwmtG .05	31	1584	43	41¾	42⅜	— ⅜
NiaMP	15	8865	14¼	14	14⅛	+ ⅛
NiaMpf 4.10	..	z300	39	d38½	38½	— ½
NorTel .28	16	2630	26	25⅞	25⅞	— ⅛
Nthgat g	..	498	5¼	5	5⅛	...
Nova g .52	..	280	6¾	6⅝	6⅝	— ⅛
NuvNY .68a	..	269	10⅛	10	10⅛	...
Nynex 4.56	21	2621	86¾	86¼	86⅜	— ¼

O P

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
OcciPet 2.50	27	4250	27⅞	27⅛	27⅞	...
OhioEd 1.96	9	2526	19⅞	19½	19⅞	— ¼
Olin 2.20	9	317	52⅞	52¼	52⅞	— ⅛
OutbdM .80	12	251	22¾	22½	22½	— ¼
OwenC	6	1136	23½	22¾	23⅜	+ ⅜
Oxford .50	10	40	10	9⅞	10	+ ¼
PPG 1.68	11	1524	46¾	45⅞	46⅜	+ ⅜
PacEnt 3.48	15	493	44½	44	44¼	— ⅜
PacGE 1.52	13	3170	23	22¾	22⅞	...
PacSci	24	69	15¾	15½	15⅝	— ⅛
PacTel 2.02	16	4372	46⅜	46	46⅜	...
PanAm	..	2789	2⅞	2⅜	2¾	— ⅛
PanEC 2	36	1179	27⅛	26⅞	27	— ⅜
ParCom .70	25	6761	46¼	45⅛	45⅜	— ⅜
ParkDrl	..	1050	10¼	9⅞	9⅞	— ⅜
Penney 2.64	10	4355	66¼	64¾	65¼	— 1⅜
Pennzol 3	14	950	77¼	76¾	77¼	+ ⅜
PeopEn 1.66	10	174	23¾	23¼	23⅜	— ⅜
PepsiCo 1.20	20	4548	69¼	68⅛	68⅜	— ⅜
Pfizer 2.40	15	3903	60½	59⅞	60	— ½
PhelpD 3a	10	2286	61⅞	61	61⅜	— ⅜
PhilaEl 1.20	12	3126	16⅞	16⅝	16¾	...
PhilMr s1.37	13	26285	44⅞	44¼	44⅞	+ ⅜
PhilPet 1	31	8595	27⅞	27⅛	27⅞	+ ⅜
PilgRg 1.08e	..	125	8¾	8⅝	8¾	...
PitnyBw 1.20	20	1769	49⅞	48⅞	49	+ ⅛
Pittstn .20	..	1027	18⅞	17½	17¾	— ⅜
Polaroid .60	21	518	43⅜	43⅛	43¼	— ⅛
Portec	58	3	3½	3⅛	3½	+ ⅛
PortGC 1.20	..	651	17¼	17⅛	17⅛	— ⅛
Primca .32	10	3813	u32	31⅜	31⅞	+ ⅜
ProctG s1.80	19	6371	76⅞	75⅜	76⅛	+ ⅜
PSEG 2.08	10	2812	26⅞	26⅜	26⅝	— ⅛
PugetP 1.76	11	1621	20⅞	20⅜	20½	— ½
PHICB .85	..	x252	6⅞	6⅞	6⅞	+ ⅛

Q R

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Qantel	..	113	13-64	13-64	13-64	...
QuakrO 1.40	20	1123	50½	49⅛	49¾	— ⅜
QkReily .28a	12	48	14¼	13⅞	14⅛	...
RAC Inl.20a	..	150	10½	10⅜	10⅜	...
RalsPur 1.85	16	402	86⅜	86¼	86¼	— ⅜
RangrO .06e	21	144	6⅞	6¼	6⅜	...
Raythn 2.40	8	2096	64⅜	64⅛	64¼	— ½
RdgB n	..	651	1⅞	1¾	1⅜	+ ⅛
ReichTg 1.76a	6	177	12	d11⅜	11½	— ½
Rxene	..	71	2⅜	2½	2½	...
ReyMtl 1.80	7	3227	55	53½	55	+ 1⅛
RiteAid .90	14	1395	34⅜	34	34¼	— ⅜
RochG 1.56	10	430	19¼	19⅛	19¼	— ⅛
Rockwl .78	10	2634	25½	25	25¼	— ⅛
Rorer .84	31	x11635	67	65¼	66⅞	+ 1⅜
RoyID 3.36e	6	4655	77⅞	77⅜	77⅜	— ½
Ryder .60	62	1975	21¼	20⅞	21⅛	— ⅛
Rymr pf1.17	..	1	9⅛	9⅛	9⅛	+ ⅛

S T

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
SCEcp 2.56	10	2747	39⅜	38¾	38⅞	— ½
SabnR 1.45e	8	32	11⅜	11½	11½	— ⅛
Salomn .64	5	4461	23⅜	23	23⅛	...
SDieGs 2.70	12	369	43⅜	43	43½	+ ½
SJuanB .15e	43	62	7⅞	7¼	7¼	— ⅛
SAnltRt 2.08	18	66	27	26½	26⅞	...
SFeEP .80	..	117	5⅞	5⅝	5⅝	...
SaraL s .84	16	12917	29½	28¾	29⅛	+ ⅞
SchrPlg 2.24	20	1529	88⅛	87⅞	87⅞	— ⅛
Schlmb 1.20	28	6537	56¾	55⅜	55⅜	— 1¼
ScottP .80	9	1218	44⅜	43½	44⅜	+ ⅜
SeaCnt .45e	7	1019	53⅜	52¼	52⅞	+ ⅜
Seagrm 1.40	11	1166	83¼	82⅛	83⅛	+ ⅜
Sears 2	10	4350	37⅜	37¼	37⅜	...
SecPac 2.52	7	4790	41¼	40⅞	41⅛	+ ⅜
Shelby .24	17	34	11⅛	11	11	...
ShellTr 2.43e	11	585	46¼	45⅜	46	— ⅜
Shrwin .76	15	1240	38⅜	38	38⅜	+ ⅛
Smithln	..	805	13⅜	13½	13⅜	+ ⅛
SmthBc .57e	15	162	43⅜	43⅛	43⅜	+ ⅛
SnapOn 1.08	14	x602	35⅞	35¼	35⅞	+ ⅜
SonyCp .31e	26	29	56⅞	56⅜	56¾	+ ⅜
SourcC 3.60	..	51	41	39¾	41	+ 1⅛
SoestBk 1.12	..	4527	13⅛	12¾	13	— ⅛
SouthCo 2.14	11	4513	25¾	25½	25⅝	— ⅛
SoRy pf 2.60	..	2	30⅜	30⅜	30⅜	...
SwBell 2.76	16	3176	58½	57¼	57½	— ¼
Sprague .05e	..	21	5¼	5⅛	5⅛	...
StdPac 2.35e	3	460	12⅜	12⅛	12⅜	+ ¼
StdPrd .92	16	43	22⅜	22⅜	22⅜	+ ¼
StanlWk 1.08	13	411	35¼	34½	35⅛	+ ½
StaMSe 1.04	..	32	9⅞	9¾	9¾	...
StrlCh 1	10	369	7⅛	6⅞	7	— ⅛
StneW s 1.20	27	94	34½	d33⅞	34¼	+ ⅛
StoneC .72	5	2504	18⅞	18⅜	18½	— ⅜
StorTc n	16	2159	26¼	25⅞	26¼	— ⅛
SunCo 1.80	72	1190	39	38⅛	38⅞	...
SunMn	..	1147	3¼	3⅛	3⅛	— ⅛
Syntex 1.60	20	11506	54⅛	52½	53⅜	+ ⅜
TJX .46	12	9584	14½	13⅞	13⅞	— ⅜
TRW 1.72	12	798	50⅛	49⅜	50	—1
TacBt	19	3075	5-16	d ⅛	3-16	— ⅛
Tandy .60	10	979	33⅞	33	33⅞	+ ½
TchSym	8	126	8⅞	8⅛	8⅜	+ ⅜
Tektrnx .60	32	323	12⅞	12½	12⅞	— ⅛
Teldyn s .80	..	334	25⅜	25	25¼	— ⅛
Telef 1.07e	13	3464	23⅞	23⅜	23½	...
Templ s	9	660	34¼	34¼	34⅜	...
Tennco 3.04	15	5735	70	67½	68⅛	— 1⅜
Texaco 3a	13	5686	60½	60	60¼	— ¼
TexInst .72	18	10313	39⅜	37¼	39⅜	+ 2⅛
Textron 1	8	1132	24¾	24½	24⅜	...
Thiokl n .30	..	852	10¼	d 9⅞	10⅛	...
Tifany s .20	20	1623	43⅛	42⅜	43⅛	+ 1
TimeW 1	..	1015	96⅜	95½	95⅞	— ⅜
Timken 1	20	x246	31½	31	31¼	...
Tonka	11	734	10⅜	10¼	10¼	— ⅛
TWA pf 2.25	..	x202	12⅞	12	12½	— ½
Transm 1.92	9	727	38⅜	38⅛	38¼	...
Traninc 2.16	11	42	23¼	22½	23¼	+ ⅜
Trnscap 1.69e	..	10	3¼	d 3⅛	3⅛	— ⅛
Transco 1.36	14	925	43⅜	43⅜	43⅜	...
Transcn	..	105	1	⅞	15-16	—1-16
Travler 2.40	7	3643	30⅜	29⅞	29⅞	— ⅜
TriCon 3.39e	..	281	24	23⅞	23⅞	...
TritonG	..	47	7½	d 7⅜	7⅜	— ⅛
TritEng .10b	9	324	11½	11¼	11⅜	+ ¼
Tultex .36	41	270	8¼	8	8⅛	— ⅛

U V

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
UAL Cp	15	461	155½	153¾	155¼	+ ⅛
UNCInc	..	495	4¼	4	4	— ⅛
USG	6	439	3⅜	3½	3⅜	...
USX 1.40	11	9557	34⅜	34⅛	34⅜	+ ⅛
UnINV 1.77e	15	1411	80½	80⅛	80¼	— ⅛
UCarb 1	6	4226	19⅞	19¼	19¼	— ⅜
UnPac 2.32	13	2316	70⅞	70⅜	70½	— ⅜
Unisys 1	..	6857	14⅛	13¾	14	+ ¼
Unisy pf3.75	..	466	34⅜	34	34¼	+ ⅜
UtdMM	..	23	15-16	d ⅞	⅞	—1-16
UnTech 1.80	11	1406	58⅛	57½	57⅞	— ⅜
Unocal s .70	29	5552	31½	30½	31⅜	+ ⅜
Upjohn 1	23	7362	39⅜	38⅞	38¾	...
Valero .28	17	2124	15½	15¼	15⅜	+ ⅛
Varco	71	460	9⅞	9⅜	9⅞	+ ⅛
Varian .26	21	1605	26¾	25¾	26½	+ ½
Varity	9	8475	3¼	3	3⅛	— ⅛
VistaCh 1.80	5	484	37¾	36½	37½	+ ⅝

W X

	PB	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Waban n	7	2614	7⅛	6½	6⅞	— ⅛
Walnoc	92	387	8½	8¼	8¼	...
WalMrt .28	27	7677	53⅞	53⅜	53½	— 1
Walgrn .80	17	1041	44⅜	43⅞	44⅛	— ½
WrnCpt .32f	13	112	3⅜	3⅜	3⅜	— ⅛
WarnrL 3.04	18	1954	114	113	113⅜	— ⅛
WeinRl 1.88	32	105	29⅜	29	29¼	...
Wendys .24	24	1881	5	4⅞	5	...
WUnion	..	886	9-16	½	½	—1-16
WstgE 2.80	11	3255	74¼	73¼	74	+ ½
Weyerh 1.20	10	3564	27⅛	26½	26⅞	+ ⅜
viWhPit	..	32	8	7⅞	8	— ⅛
Whitmn 1.06	20	1497	28	27⅜	27⅞	...
WilcxG s .10	9	499	10¼	9⅞	10⅛	+ ⅛
William 1.40	30	575	33	32⅛	32⅞	— ¼
Windmr	58	861	6½	6¼	6⅜	— ⅛
Winnbg .10i	..	582	4½	d 4¼	4¼	— ¼
Wilco 1.72	23	110	32⅛	31⅞	31⅞	— ¼
Wolwth 2.08	12	1592	63¼	62⅜	63	...
Xerox 3	8	2537	50	49⅛	49⅞	+ ⅜
Xerox pf4.13	..	1	46⅞	46⅞	46⅞	— ⅜
ZenithE	..	911	9⅜	9⅜	9⅜	...
Zero s .40	13	228	14¼	14	14⅛	...
Zurnin .76	21	629	46¼	45⅜	46	— ¼

SALES

NEW YORK (AP) — NY Stock sales

Approx final total	165,730,000
Previous day	225,410,000
Week ago	144,230,000
Month ago	127,990,000
Year ago	173,100,000
Two years ago	133,850,000
Jan 1 to date	14,630,265,000
1989 to date	15,462,320,000
1988 to date	16,311,520,000

CONTRAT À TERME SUR OBLIGATIONS DU GVT DU CANADA

$100,000; pts of 100 pct

Saison Haut	Saison Bas		Haut	Bas	Reg.	Var.	Int. en cours
98.00	83.20	Jun	88.65	88.34	88.55	.20	2214
95.45	85.20	Sep	89.10	89.10	89.20	.19	787
95.05	86.20	Dec	0.00	0.00	89.69	.19	11
0.00	0.00	Mar	0.00	0.00	0.00		0
0.00	0.00	Jun	0.00	0.00	0.00		0
95.70	92.60	Sep	0.00	0.00	90.38	.19	0
0.00	0.00	Dec	0.00	0.00	0.00		0
0.00	0.00	Mar	0.00	0.00	0.00		0
Volume total							1,483
Interet en cours							3,012

L'OR

TORONTO (PC) — L'or cotait 435 $CAN (370 $US) à l'offre et 436$CAN (371 $US) à la demande, hier, en clôture chez Deak International, courtiers en métaux précieux.

OBLIGATIONS

TORONTO (PC) — L'activité était légère, mardi dans le marché canadien des obligations.

Le court terme a baissé de 15 cents. Les moyen et long termes, les titres des provinces et des sociétés étaient inchangés.

L'argent au jour le jour commandait un intérêt 13½ pour cent.

TABLEAU DE BORD

			Mois précé.	Variation annuelle en %
EMPLOIS, REVENUS				
Gains moyens hebdomadaires ($)	fév.	498,81	500,78	5,05
Revenu du travail (millions $)	fév.	30 008,2	29 901,9	9,1
Personnes occupées (en millions)	avr.	12,43	12,31	2,15
Chômeurs	avr.	1 043 000	1 104 000	−5,6
INVENTAIRES				
Grands magasins (millions $)	fév.	4365,9	4313,0	3,1
Appartenant aux fabricants (millions $)	fév.	39 117,8	38 631,8	1,1
Nouvelles commandes (millions $)	fév.	22 832,4	22 635,8	−4,2
Commandes en carnet (millions $)	fév.	30 632,7	30 547,6	−4,3
PRIX				
Prix à la consommation (1981 = 100)	mar.	156,3	155,8	5,3
Indice des prix des maisons neuves (1981 = 100)	mar.	154,0	153,7	4,7
Indice des prix des matières brutes (1981 = 100)	mar.	105,0	103,7	3,7
Matières brutes sauf combustibles	mar.	113,1	110,9	−4,2
Prix de vente des produits industriels (1981 = 100)	mar.	131,6	131,7	0,2
			Cumulatif	
BÂTIMENT ET TRAVAUX PUBLICS				
Permis de bâtir (million $)	fév.	2 267,1	4 543,7	−6,3
Mises en chantier dans les centres urbains (unités)	mar.	12 963	36 204	1,7
ÉNERGIE				
Production de charbon (milliers de tonnes métriques)	fév.	5 387	11 694	1,6
Production d'électricité (TW/h)	fév.	41,5	87,5	−5,7
Production de gaz (millions de mètres cubes)	jan.	12 303,5	12 303,5	−0,3
Raffinage du pétrole (millions de mètres cubes)	fév.	7,9	16,8	3,2
COMMERCE EXTÉRIEUR				
Exportations, base balance des paiements (Millions $)	fév.	11 235,1	22 348,4	−3,4
Importations, base balance des paiements (millions $)	fév.	11 270,6	21 816,1	1,6
PRODUCTION				
Chargements ferroviaires (millions de tonnes)	mar.	23,5	65,7	5,1
Acier (lingots — milliers de tonnes métriques)	mar.	1275,1	3527,5	−12,3
VENTES				
Ventes des grands magasins (millions $)	fév.	763,6	1540,5	4,6
Livraisons des fabricants (millions $)	fév.	22 747,3	44 948,1	−3,0
Ventes de véhicules automobiles neufs (millions $)	fév.	1688,3	3405,0	1,8
Ventes au détail (millions $)	fév.	13 032	26 630	5,6

Les statistiques sont représentées en dollars courants et ne sont pas désaisonnalisées.

Source: *Statistique Canada*.

LE DEVOIR
Service de PUBLICITÉ
842-9645

TAUX D'INTÉRÊT

Institutions	Dépôts à terme 30-59	Certificats de placement garanti* 1 an	3 ans	5 ans	Prêts hypothécaires** 1 an	5 ans	Prêts personnels Taux min.
Banques							
CIBC	10,50	12,50	12,25	12,00	14,25	14,25	—
Comm. Italienne	10,50	12,50	12,37	12,00	14,25	14,50	16,50
Laurentienne	10,50	12,50	12,37	12,00	14,25	14,50	16,25
Montréal	10,50	12,50	12,25	12,00	14,20	14,25	15,25
Nationale	10,50	12,75	12,25	12,00	14,25	14,50	15,75
BNE	—	—	—	—	—	—	—
Royale	10,50	12,25	12,25	12,00	14,25	14,25	15,25
TD	10,50	12,50	12,25	12,00	14,25	14,25	15,00
Féd. des caisses pop. de Mtl***	10,50	12,50	12,25	12,00	14,25	14,25	15,50
Fiducies							
Trust Bonaventure	12,50	12,87	12,12	12,12	—	—	—
Trust Prénor	13,10	13,00	12,50	12,50	14,25	13,75	—
Canada Trust	10,50	12,25	12,25	12,00	14,25	14,25	14,75
Fid.Can.Ital.	10,75	12,50	12,25	12,25	14,25	—	17,00
Central Guar.Trust	10,75	12,75	12,37	12,37	14,25	14,50	14,75
Fid. Sun Life	12,80	13,12	12,50	12,37	14,25	14,25	—
Fiducie Desjardins	11,00	12,50	12,25	12,25	14,25	14,25	—
Trust First City	—	—	—	—	—	—	—
Trust Général	10,50	12,25	12,00	12,00	14,25	14,25	14,75
Trust Standard	10,75	13,00	12,50	12,50	14,25	14,25	—
Guardcor	12,37	13,00	12,25	12,25	14,25	14,12	—
Guardian Trust	12,37	13,00	12,25	12,25	14,25	14,12	14,75
Trust Laurentien	11,00	12,75	12,25	12,25	14,25	14,50	—
Métropolitaine	—	—	—	—	—	—	—
Montréal Trust	11,00	12,75	12,25	12,25	14,25	13,75	—
Morgan Trust	10,00	12,00	11,62	11,62	—	—	—
Trust National	10,75	12,75	12,25	12,25	14,25	14,25	14,75
Société Nat. Fid.	10,50	12,62	12,25	12,50	14,25	14,25	—
Trust Prêt Revenu	10,12	12,75	12,25	12,25	14,25	14,25	15,75
Trust Royal	—	12,50	12,25	14,25	14,25	14,25	14,25
Sherbrooke Trust	10,50	12,25	12,00	12,00	14,25	14,25	14,75
Fiducie Wellington	12,75	13,00	12,75	12,50	14,50	14,25	—
Société d'épargne							
Fin. Prêts Eparg.	10,50	12,25	12,25	12,25	14,50	14,50	15,50

Certificat Pm Gm non encaissable pour la période investie; ** assurance-vie non incluse; * Taux recommandés par la Fédération des caisses populaires Desjardins de Montréal et de l'Ouest du Québec. Les taux non fournis n'étaient pas encore disponibles au moment de la cueillette des données.*

En vigueur dès le 14 mai 1990; sujet à changements sans préavis.

Compilation: Presse Canadienne

TORONTO

Suite de la page 15

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
RY II p	2100	$24½	24¼	24½	+ ¼
Ranchmen	7908	$8⅝	8	8	— ⅜
Rnchmn p	500	$25½	25½	25½	
Ranger	5950	$7⅞	7⅞	7⅞	— ⅛
Rayrock f	4500	$9⅝	9⅝	9⅝	
Rea Gld o	13900	265	260	260	— 5
Redaurm o	z297	14	14	14	
Redfern o	7600	400	390	390	— 5
Redstone o	32100	250	240	240	+ 10
Reitman A f	3400	$12	12	12	+ ¼
Renisanc	8100	$27¼	27	27	— ¼
Rentown o	13300	140	131	131	— 4
Repap f	5000	$6⅞	6¾	6¾	— ¼
Revenue P	874	480	480	480	
Rockford o	10000	6	6	6	— 1
Roddy o	16000	38	38	38	
Rogers A	200	$12½	12½	12½	
Rogers B f	31920	$9	8¾	8¾	— ¼
Roman	200	$6⅞	6⅞	6⅞	+ ⅛
Rothman	1497	$67	67	67	
Rothm A p	z10	$91¼	91¼	91¼	
Roxmark o	1000	7	7	7	
Royal Bnk	131888	$21⅞	21¾	21¾	— ⅛
Ry Bk 1.88	15100	$21	20¾	20¾	— ½
Ry Bk 1.45	400	$15½	15½	15½	
Ry Bk F	6050	$24¼	24⅛	24¼	+ ⅛
Ry Bk G	1400	$23¾	23¾	23¾	+ ¼
Ry Lepg L	1070	$9	9	9	— ¼
Ry Oak o	3000	40	40	40	+ 5
Ry Trco	35812	$14¾	14½	14¾	
RyTrco G p	1100	$21⅛	21	21⅛	
RyTrco Q p	2100	$23⅞	23¼	23⅞	+ ⅜
RyTrco J p	350	$22⅛	22	22	— ⅛
RyTrco M p	2900	$21½	21¼	21½	+ ¼

S T

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
SHL Systm	46489	$6¾	6½	6⅝	
SNC A f	2500	$10⅝	10½	10½	— ¼
SNT Ltd	1000	430	430	430	+ 5
SNT Eqty	500	$10⅝	10⅝	10⅝	— ⅛
St Geneve	o37200	115	105	108	— 7
StL CemA f	200	$16½	16½	16½	+ ⅛
SYH Corp	2500	16	12	16	+ 1
Samoth C o	2020	215	215	215	— 5
Saskoil	155226	$13⅝	13¼	13⅝	
Saskoil I f	12000	$13½	13½	13½	
Sasktch T f	1800	45	45	45	
Sceptre R	52777	355	340	350	—15
Scptr R 7	500	$14	14	14	+ ¼
Scptr R 8½	1500	$15¼	15⅛	15⅛	— ⅜
Scpt R w	3000	110	108	110	
Scintilor o	2000	58	58	58	— 7
Scintrex	600	250	250	250	—10
Scot Paper	23700	$16	16	16	
Scotts f	12650	$15½	15⅜	15⅜	— ⅛
Scotts C	800	$16¼	16¼	16¼	+ ¼
Seagram	94232	$98¾	97¾	97⅞	— ⅝
Sears Can	11150	$11⅞	11¾	11⅞	+ ⅛
Securty H p	1400	$6	6	6	+ ¼
Seel Mtg	2400	$9⅝	9½	9½	+ ⅛
Service C	1700	$12⅛	12	12⅛	+ ⅛
ShawC B f	9700	$9	9	9	+ ⅛
Shell Can	6390	$38¼	38⅛	38⅛	
Sherritt	1000	$7½	7½	7½	
Sico	500	$9⅝	9⅝	9⅝	+ ⅛
Silcorp A f	715	$6½	6½	6½	— ½
Skyline o	4200	265	250	265	+ 10
Socnav A f	800	$5	495	4	— 5
S Louvem	o77800	480	440	455	—25
Softkey S o	32000	265	260	265	
Sonora o	10000	83	83	83	
Southam	48450	$24	23⅝	23⅞	— ⅜
Southern o	500	40	40	40	— 1
Spar Aero f	1200	$8½	8⅜	8⅜	
Sparton o	10000	6	6	6	— 1
Starrex o	1000	180	180	180	— 5
Stnbg 29375	2100	$16	16	16	
Stelco A	20098	$17	16⅞	17	— ⅛
Stelco C p	6300	$18	17⅞	17⅞	— ⅛
Stikine o	5400	$63	61½	61½	—1½
Stonbridg	800	80	80	80	
Stratford o	5000	210	200	200	
Strathfld o	1050	$7⅛	7⅛	7⅛	+ ⅛
Stroud o	29500	32	32	32	
S Creek	2000	40	40	40	
Summit R	1000	$11	11	11	
Sun Ice Ltd	1200	177	177	177	— 1
TH Res o	10000	35	35	35	+ 4½
TBM NT	31800	445	425	435	—15
TBM NT p	2350	$25½	25⅜	25½	+ ⅛
TCG Int	5160	$7¼	7⅛	7⅛	— ⅛
TCC Bev	33750	$12¼	12	12	— ⅛
TIETel	z200	35	35	35	
TNT Fin	800	265	265	265	—10
Tap Cap Ao	1000	15	14	14	— 1
Teck B f	145190	$25⅛	24¾	25	— ¼
Tecsyn p	200	$16	16	16	
Tee Comm o	1000	43	43	43	+ 1
Tmedia A f	500	400	400	400	+ 20
Telepanl o	7856	139	135	135	
Tembec A	900	$9¼	9¼	9¼	— ¼
Terra Mn o	1102	14	14	14	
Tex C Pet	21564	75	72	75	+ 2
ThomCor	143098	$14⅞	14⅝	14⅝	— ¼
Thudrwd o	8014	112	110	112	— 3
Time Air	1300	$7¾	7⅝	7⅝	— ⅛
Tiverton o	17000	14½	14½	14½	— ½
Tor Dm Bk	106893	$17⅞	17⅝	17¾	— ⅛
TD Bk 1p	200	$93⅝	93⅝	93⅝	
TD Bk F	2200	$24⅛	24¼	24¼	
TIPS	2040600	$19⅝	19⅛	19⅜	+ ⅛
Tor Sun	280	$22¼	22¼	22¼	— ¼
Torstar B f	1830	$29	27¾	27¾	—1¼
T Enrgld	2855	170	170	170	
Total Pet	17680	$31¼	31	31¼	+ ⅛
Total PA p	2000	$46½	46	46½	+ 1
Trader R o	8000	16	16	16	+ 1
Trader B p	100	$20	20	20	— ¼
Trade 7½ p	z45	$40⅝	40⅝	40⅝	
Trns Mt	500	$16	15⅝	16	+ ¼
Tr Rmprt o	6033	130	124	130	+ 2
TrnAlta U	74262	$13⅛	12⅞	12⅞	— ⅜
TrAlta 7	z5	$89¼	89¼	89¼	
TrAlt 9	300	$25⅝	25⅝	25⅝	
TrAlt 8.40	200	$24¾	24¾	24¾	— ⅛
TrAlta 7.20	1100	$23½	23½	23½	
TrCan PL	37825	$15¾	15⅝	15⅝	— ½
TrP 1st H	z50	$49¼	49¼	49¼	
TrP 1st J	130	$47⅞	47⅞	47⅞	
Trpac Res o	264078	9	7½	9	+ 1½
Trilogy	621	80	80	80	
Trilon A	3100	$17⅞	17⅝	17⅝	— ⅜
Trilon Fin I	5000	$21⅜	21¼	21⅜	— ⅛
Trlon Fin II	1900	$20½	20⅜	20½	— ⅛
Trimac	32932	$7⅛	6⅞	7	— ⅛
Trimel C	500	$9⅝	9⅝	9⅝	
Trimin o	10800	250	250	250	
Trpl Crn E	12100	180	170	180	+ 30
Trifon Can	1750	185	185	185	
Trizec A f	125	$19¼	19¼	19¼	— ½
Trizec B	710	$22¼	22¼	22¼	— ½
Trizec 4 p	1000	$22	22	22	
Trizec 6 p	2400	$19⅜	19⅜	19⅜	
Tuckahoe A	400	$5¼	5¼	5¼	— ¼
Turbo	80308	42	40	42	+ 1
Tyler R o	10000	15	15	15	— 1
Tymar R o	z138	76	76	76	

U V

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
Ulster P o	27510	295	290	290	— 5
Ultmar plc	148076	$6¾	6⅝	6⅝	— ⅛
Unican A	18500	$9¾	9½	9⅝	— ⅛
Unicorp A	f14315	215	215	215	
Unicorp B	600	375	350	350	—25
Unicorp 117	400	$10	10	10	
Unicorp w	z187	3	3	3	
Unigsco B f	900	315	315	315	— 5
Unigsco 2 p	200	$8½	8½	8½	
Entprise	2600	$12⅝	12½	12½	— ⅛
Un Coin o	7150	180	175	180	
Un Corp 63	z30	$15½	15½	15½	
U Keno	200	220	220	220	+ 20
Un Reef o	29000	21	17	19	+ 2
U Wstburn	4000	$7½	7½	7½	— ¼
VGM Cap	500	260	260	260	—25
Value Inv	4000	$8⅝	8⅝	8⅝	
Varity C	155835	370	360	360	—10
Varity A p	10300	$26¼	25¾	25¾	— ½
Varity w	45000	33	30½	30½	— 2
Vedron o	2203	8	8	8	+ 1
Ventech o	8000	125	115	117	+ 5
Vicerv R o	6000	460	450	455	—10
Videotrn f	500	$11⅛	11⅛	11⅛	
Vista I Ao	2500	21	21	21	— 4
Voyager o	807	$5½	5½	5½	— ⅛
Voyager w	z247	20	20	20	

W X

	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch.
WIC B f	101	$11½	11½	11½	
Walwyn	657	190	190	190	— 9
Waste Mg	100	$45⅛	45⅛	45⅛	+ ⅝
Weldwod	6876	$16½	16½	16½	
Westar Gr	11390	90	87	87	— 1
Westar M p	6000	$13	13	13	
Wstbrdg A	600	$5¾	5⅝	5¾	+ ⅛
Wcoast E	15400	$21¾	21¼	21⅜	— ⅛
Wcoast A p	5050	$29	29	29	
Wstrn Corp	120	335	335	335	
Westfield	14900	140	135	135	— 5
Westfort o	4000	7	7	7	— 2
Westley o	7000	25	22	25	+ 3
Westmin p	700	$20⅛	19⅞	20	+ ⅛
Weston	430	$39½	39½	39½	
Wstn p	400	$22½	22½	22½	
Wharf	4300	$6⅛	6⅛	6⅛	
Wilanour o	200	300	300	300	— 5
Wilshir E o	5000	15	13	15	+ 5
Windarra o	13500	65	55	55	— 6
Wolworth	z53	$36¾	36¾	36¾	
XL Foods	4000	43	40	40	— 5
Yorbeu A o	500	35	35	35	+ 1
Zavitz	5000	23	23	23	+ 6
Zytec Sys o	8000	61	61	61	+ 1
Debentures					
Cbg 8 d	35	$109½	109½	109½	+ ½
Combr 7.5 d	5	$91	91	91	— 1
Clarus Deb	15	$38	38	38	+ 1
Gld Rule d	10	$89¾	89¾	89¾	+ 8¾
Metal Deb	100	$118½	117½	118½	—2½
Oxf Prop d	725	$56	55½	56	
Scpt R 8deb	50	$80	80	80	— 3
Scpt R 7deb	57	$91	91	91	— 1
Debentures In US Funds					
Amoco Sed	4	$119	119	119	
Partially Paid Shares					
B Corp r	11450	$10½	10⅜	10⅜	— ⅛
Bancshr r	1150	$11	11	11	— ¼
RY Fin r	600	$18⅜	18⅜	18⅜	— ¼
Index Warrants					
BtBk Nk P	61750	195	186	190	+ 1
BtBk Nk ii	96250	305	290	295	—10
BtBk nk iii	5000	$5	5	5	
BtBk nk iv	49825	163	155	160	+ 9
Ctibk NY C	11600	257	255	255	
AbSvk nk p	500	380	380	380	—120
Trilon Nk p	1900	$5⅞	5	5	+ ⅛
Partnership Units					
P Storage	4650	$23½	23½	23½	
P Storag II	5700	$16⅛	16⅛	16⅛	+ ⅛
P Storag 3	1550	$10⅛	10⅛	10⅛	+ ⅛
P Storag 4	2500	495	475	495	+ 25
Saskoil E u	235	$96½	96½	96½	
Resale Restricted Trust Units					
C Income u	2230	$9	8⅞	8⅞	
C Trust un	1550	$7⅝	7½	7⅝	+ ⅛
Enrpls FG u	19282	$5⅛	5	5	
FirstPr Tr u	2650	$23⅜	23⅜	23⅜	
Germany u	10600	$12⅜	12⅛	12⅛	— ⅜
RPF Bnd u	10600	$7⅝	7¼	7⅝	
Rnb Gold U	500	23½	23½	23½	
RT En Iu	3800	$7½	7¼	7⅜	
RT En IIu	5250	$8⅛	8	8⅛	+ ⅛
UCarb Eq u	6494	$24½	24⅜	24½	
Traded In US Funds					
Osbn Chap	o10000	15	15	15	

Total Sales: 19,748,705

TORONTO MOST ACTIVE STOCKS
By The Canadian Press

Stock	Sales	High	Low	Close	Ch'ge
INDUSTRIALS					
T35 Ind	2040600	$19⅝	19⅛	19⅜	+ ⅛
Alcan Al	486517	$25½	25	25¼	— ⅛
Laidlaw	431290	$25⅝	25⅛	25½	+ ⅛
Cdn Pac	362553	$21¾	21½	21⅝	— ¼
Pagurian	342655	$8	7⅞	7⅞	
MINES					
Corona	454445	$8⅞	8½	8¾	— ⅛
Cheni G	381490	420	405	410	—05
Moneta P	302600	86	50	55	—05
TransPa	264078	09	07½	09	+01½
Pioneer	263556	24	22	22½	—02½
OILS					
Bow Val	329517	$13¾	13½	13¾	— ⅜
Sask O	155226	$13⅝	13¼	13⅜	
Coho Rs	125900	$5⅝	5¼	5⅝	— ¼
NCdn Oil	54020	$18¼	18⅛	18⅛	— ¼
Sceptre R	52777	355	340	350	—15

LES ANNONCES CLASSÉES 286-1200

INDEX DES REGROUPEMENTS DES RUBRIQUES

100-199 *Immobilier — Résidentiel*
200-299 *Immobilier — Commercial*
300-399 *Marchandises diverses*
400-499 *Offres d'emploi*
500-599 *Services*
600-699 *Véhicules automobiles*
900-999 *Avis*

LES ANNONCES CLASSÉES DU DEVOIR

Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h00

Pour placer, modifier ou annuler votre annonce, téléphonez avant 14h30 pour l'édition du lendemain.

Pour placer votre annonce par la poste: C.P. 6033, succ. Place d'Armes, Mtl, H2Y 3S6

NOUS ACCEPTONS

PAR TÉLÉPHONE
286-1200

101 Propriétés à vendre

MAGOG, bord lac Memphrémagog. **279 Mary sud.** Résidence prestigieuse, site unique avec terrain de 26 000 p.c. et 91 pi. de rive sur le lac. Toutes commodités. Pour acheteur qualifié. Ouvert sam./dim. 13h-17h. Info: **(514) 468-1118,** jour, **(514) 449-1469,** soir.

18-05-90

101 Propriétés à vendre

A 5 km de **WARWICK**, 1½h de Mtl, avec lac artificiel, uni-familiale 12 pces, rénovée, cuisine panoramique, chauff. élect. et bois, proximité centre de ski et motoneige. 1-819-358-2807.

A 5 MIN. DE MONTRÉAL DUVERNAY, split de pierre, 5 c.c., 1½ s./b., 2 foyers, piscine intérieure, extra. 259 000 $ **668-9813**

A AHUNTSIC OUEST Cottage s.-dét., s/bains et cuisine rénovées, 200 ampères, site de choix. Soir et week-end: 337-7022, jour: 353-0550 poste 364.

A ST-JÉRÔME, spacieux 9 pces, 4 chambres, garage, 2 bachelors, intérêt 10.5%, 1-438-6548.

A STE-ELISABETH (Clé berthier)
40 minutes Mtl. 9 pièces, 4 c.c., 2 s./b., terrain 25 100 pi.ca., piscine creusée 20' X 40', garage 25' X 30' dont le 2ième est isolé. Paysager. 79 500 $ **1-753-3244.**

A VAL DAVID Maison de pierre, style normand, 2-3 ch., 1½ s/b. plachers bois franc et céramique, 3 lucarnes vue sud, chauff. élect., foyer pierre des champs, 2 poêles à vois, plein sous-sol non-fini, terrain 60,000 pi.ca partiellement boisé avec ruisseau. Vue magnifique très tranquille. 135 000 $ (819)322-5034.

AHUNTSIC-OUEST: 2 X 5½ + s.s., garage, patio, belle cour, bas rénové, possibilité bachelor. Impeccable. Faut voir pour apprécier. Pas d'agent. Sur rendez-vous: 331-3615.

AUTEUIL, 5110 Poitiers, maison en brique, 4 chambres, foyer, grand terrain paysager, 95 000 $, visite jour et soir: 628-3624.

BORD DE L'EAU: St-François, près aut. 25, bung., terrain 10 000 pi.ca., foyer, solarium, s/sol fini, 2 s/bains, tourbillon arm. chêne, gar., infra. payées, pas d'agent, sacrifierais prix éval. 219 000 $, 666-1842.

BORD DE L'EAU Terrebonne, par propriétaire. Foyers, piscine, etc... 129 000 $, 10½ %, 2 ans. 471-0936.

BOUCHERVILLE: Superbe propriété avec tout le luxe et les commodités voulues, prix 289 000 $. Hyp. 11¾% nov.92. François Courval, 442-4556. Les Immeubles Brière Inc., crtr.

BOUCHERVILLE, Riv.-aux-Pins, bung. pierre et brique, 3 + 2 chambres, s/sol fini, garage, très privé, impeccable, 129 500 $, 655-1061.

BOUL. GOUIN EST 3934, coin de rue, triplex détaché, pierre et brique, 32 X 51, 1 X 7½ + s/sol fini, 2 X 4½, paysager, idéal pour un professionnel, 299 000 $, 321-4263.

BROSSARD «P»: Maison de ville, 3 chambres, 1½ s/bains, cuisine mélamine équipée, garage, s/sol fini, patio 13 X 13, paysager. 89 500 $. **488-0537 — 672-6507**

BUNGALOW fini pierre et brique, à proximité du Parc National de la Mauricie, système électrique central, foyer, 4 chambres à coucher, 2 salles de bains complères, chambre froide, garde robe de cèdre, transport scolaire et services municipals fournis par la ville de Grand-Mère. Terreain environ 11 000 pi.ca. vur sur le Lac-Des-Piles, 819-538-6475.

101 Propriétés à vendre

BROSSARD: S/dét., brique, clôturé, patio, cabanon, 3 grandes c.c., cuisine rénovée, hyp. 11¼% - 3 ans, prix réduit: 94 000 $. 445-6564.

CARRÉ ST-LOUIS
3642 Drolet. Très beau triplex en pierre, 3 X 5½, construction 81, comme neuf. 3ième étage habité par propriétaire. Tranquilité, cachet, site enchanteur. Stationnement arrière. 325 000 $ 289-9408

CHATEAUGUAY, bungalow impeccable, foyer et piscine, beaucoup d'extra, 112 500 $, faut voir, après 16:30 hrs, agents s'abstenir. 691-9295

COTTAGE, garage, 3 chambres, plus extra, 126 900 $, 11½% pour 1 an, région Terrebonne, 471-7540.

DUPLEX DÉT. Rodrigue dans Mercier, bachelor, garage, piscine creusée, 289 000 $, 351-4261.

DUVERNAY, townhouse, '87, 3 chambres à l'étage, 2 s/bains, foyer, cabanon, venez visiter. Prix réduit 109 500 $. 661-7967.

FACE À BROMONT 2 min. autoroute. Maison neuve (1989) style Nouvelle-Angleterre, 3 c.c., 2½ s/b, foyer, garage, remise, 1.5 acres avec pommiers. 250 000 $ nég. Soir (514)777-4520.

ILE-DES-SOEURS Magnifique maison de ville, 3 c.c., foyer, sous-sol fini, terrain cloturé et paysager. Visite sur rendez-vous. Pas d'agent. **386-2238.**

ILES DE LA MADELEINE
Maison 8 pièces, très belle vue sur la mer. Information: **272-0370.**

LA CAMPAGNE À LA VILLE
HORTICULTEUR vend sa maison et son jardin sur 2 terrains au 1575 rue Beaudry, Montréal. Jardin à maturité, maison centenaire avec cachet sur 3 étages, chambre des maîtres 20 X 25, terrasse, patio de pierre. Possibilité de « bed & breakfast ». Visite sur rendez-vous 523-1285

LACHINE Cottage 3 c.c., s./manger surélevée, foyer, patio à 2 niveaux. Piscine, sous-sol fini. **Visite libre, sam. et dim.** 125 000 $ 634-2960, jr: 421-6035.

LAVAL - DUVERNAY, bungalow 12 pièces, thermo-pompe, piscine creusée chauffée, foyer, balayeuse centrale, etc.. Prix réduit, 667-1384.

LAVAL, secteur choix, superbe bung., 9 pces, foyer, piscine creusée, 129 000 $, 625-9784.

LONGUEUIL (VIEUX)
Cottage 1944, grand terrain, 3 chambres, 2 s./bains, 115 000 $ **419 LaSalle. 951-1086.**

LONGUEUIL: Secteur de Normandie, split-level entièrement rénové et repeint à neuf, près écoles, CEGEP et parc, 14 pièces, (2 s/bains complètes), piscine creusée, 646-1951 ou 651-5892.

LOUISEVILLE, près lac St-Pierre, maison bord de l'eau, 40 X 40, brique + pierre, 3 ch. à c., foyer, salon toit cathédrale, grand terrain, arbres fruitiers, remise. Idéal chasse, pêche + yatching, 819-228-2221.

MÉTRO Honoré-Beaugrand, triplex, foyer, plancher béton, bain tourbillon, thermopompe, fixtures hallogènes, plus 3 grands 4½, 33 X 62, 430 000 $. 353-7041.

MAGOG
RÉSIDENCE DE PRESTIGE
Plage southière, face à la plage. 3 c.c., 2 s./bains, piscine creusée avec Spa, sauna, tourbillon, 2 foyers, planchers bois francs, droit d'encrage. 250 000 $ 1(819)847-2177, (819)843-4289.

OUTREMONT Cott. dét. en pierre, devant le parc Pratt, prix réduit. S.V.P., pas d'agent. 739-6464.

101 Propriétés à vendre

N.D.G. 3 beaux cottages sur Vendôme, grande maison Lambert, boiseries, fenêtres plomb, s/bains en suite, ainsi que Hampton près Monkland, 4 c.c., cuisine refaite. Doit vendre abssolument. Nathalie Wrangel-Betsky:
481-1850, 483-6400.
Re/Max N.D.G. Inc. crtr

OUTREMONT: Grand duplex luxueux, s/sol fini bureau, rue Davaar. État excellent. **654-6193 — 271-3158**

PLATEAU, au métro Laurier, face au parc, 4 X 4½, victorien, semi-détaché, stat., 215 000 $, 11¾%, 272-5868.

PRIX RÉDUIT, ST-CALIXTE, canadienne 8 pièces, foyer, terrain 20 000 pi., garage-atelier chauffé, 1-562-8062 ou 1-226-3549.

REPENTIGNY Maison unique, 9½, plein pied, 2 s./b., design, 3 c.c., style avant-gardiste. Prix pour vendre. 581-7882.

ROSEMERE, 40 000 pi.ca., mature, maison d'exécutif, 9 pièces, 2 s/bains, foyer, garage, 225 000 $, sans agent, 437-2186.

ROSEMONT Bungalow détaché, sous-sol fini, entrée privée, allée. Très propre. 169 500 $ 722-9495.

ROXTON FALLS. Domaine de 50 arpents avec résidence luxueuse 8 pièces plus 3 s/bains + bains tourbillons + sauna + piscine extérieure creusée + 2 bureaux + entrepôt de 40 X 100 pi. avec bureau + érablière + 50 beaux terrains paysagers dézonés près de golfs et pentes de ski. Directement du propriétaire. Cause maladie. 1-514-548-5733.

ST-BENOIT, Mirabel, magnifique bungalow 5½ avec s/sol fini, emplacement tranquille, garage, demandez Raymond: 514-258-2410.

ST-BRUNO, split '83, aire ouverte, 3 chambres, 2 s/bains, garage, terrain 8267 pi. À voir! 653-3348.

ST-CONSTANT Multi paliers, 1985, avec beaucoup d'inclus. 124 900 $ 366-1727, 632-1820.

ST-HUBERT
Magnifique gros cottage récent, 3 chambres, clair et bien divisé, libre immédiatement. Prix: 126 000 $ Hypothèque transférable. 98 000 $ à 11½ %, juillet 1993.
521-0519.

ST-LÉONARD Duplex 2 X 5½ + bachelor. Salle de jeux, foyer, chambre froide, garage. 321-6031.

ST-LAMBERT Rue Riverside. Bungalow, 3 chambres, sous-sol fini, 10 000 pi.ca., 169 000 $ 659-6054.

ST-LAURENT½ Super cott. dét., ren. '82, 4200 pi.ca., 2 c.c. au r.d.c., 2 c.c. à l'étage, s/s fini avec poêle comb. lente, beaucoup d'extra, faut voir, pas d'agent. Sur rendez-vous, 748-5430.

ST-ROCK-DE-RICHELIEU Maison neuve, style québécois, 28X42, 4½ s./s., s. fini, garage 20X24. Face Richelieu. Terr. 8 500 p.c. (514)785-5655.

ST-SAUVEUR, '82, style suisse, près des pentes, 2 chambres, sauna, 2 foyers, 138 000 $, 387-7849.

STE-ANNE LAROCHELLE, (à la campagne), canadienne, 6 pièces, pierre, jardin d'hiver, cheminée, grande, 6 aires, cachet québécois, 514-539-2034, 514-532-3412.

STE-ANNE-DES-LACS Luxueuse construction neuve sur grand terrain boisé, 3 grandes chambres à coucher, 2 salles de bains complètes, tous les appareils électroménagers, 166 500 $ **1-224-2565.**

STE-JULIE Bungalow, tout brique, rénové, grand terrain, piscine. 122 500 $ **649-5214.**

STE-ROSE: Bungalow 11 pièces avec bachelor, entrée privée, hyp. 10%. 125 000 $. 622-9744.

101 Propriétés à vendre

SUPERBE maison, grand terrain, 4 chambres, à l'année. Demander Jean-Marc 338-8033.

TERREBONNE
Boul. Des Seigneurs. Taxes très basses. 3 chambres à coucher, avec garage plus garage extérieur. 109 000 $ **471-8561, 492-0380.**

VAL DAVID, maison neuve, architecture unique, 3 chambres à coucher, foyer, bain tourbillon, terrasse gril-lagée près de la Sapinière, seulement 155 000 $ 1(819)322-2030, 1(819)322-2204.

VAL DES ARBRES
Terrain paysager, 12,000 pi.ca, système gicleurs automatique, maison Ranch 1969, 57 X 82, 2 garages, système d'alarme 9 circuits, 4 chambres, 4 s/bains, s/sol fini,chambre d'exercice avec bain tourbillon, grande piscine int. etc... Magnifique propriété.Valeur 550 000 $. Prix réduit 385 000 $. **664-1158 — 956-9035**

WESTMOUNT ADJ., 4900 Cedar Crescent, grand cottage, 4 chambres, terrain 144' de front par 100' de profond, 2+2 s/bains, garage double niveau de la rue, demande 1 375 000 $ négociable, 737-9231.

105 Propriétés à louer

ILE PERROT: Bung. 86, 3 c.c., aire ouverte, terrain spacieux donnant sur boisé, impeccable. 700 $. cause transfert. **425-1229**

LAVAL OUEST, magnifique cottage neuf sur la rue Riviera, 750$, libre immédiatement, 374-1935.

MAISON D'ÉTÉ à louer, à Coin-du-Banc, Percé, Gaspé. 4 c.c., style et ameublement d'époque. Sem. ou mois. (418)385-2639 ou soir: 782-5119.

OUTREMONT ADJ Très belle, élégante maison de standing avec superbe jardin. Idéale pour réception. Face montagne et U. de M. 2 900 $ 272-4995.

ST-EUSTACHE, très belle maison meublée, agréable, 9 pièces, grand terrain, près 13 + 640, 1200$/mois, nég. 472-9309.

VIMONT-LAVAL
Bungalow 4 ch.c., près des services, grand terrain, 850$/mois, 667-6759.

113 Propriétés à revenus à vendre

A ST-JEAN
Secteur hôpital. 12 logements, prix intéressant. Cause maladie. Particulier. 635-3349.

AHUNTSIC 2 X 6½, près métro et services. Rez-de-chaussée disponible. Hyp. 11¾ %. 155 000 $ 722-2742.

CENTRE EST: 23 unités élect. loc. tous des 3½ et 4½, const 1987, style condo, très belle bâtisse, aussi plusieurs autres avec rendement.
COURTAC CENTRE-VILLE
ANDRÉ OUELLET 664-3934

LONGUEUIL, triplex '87, sect. recherché, luxueux, 2-5½, 1-4½, garage, beaucoup d'extra, hyp. à 11½% pour 5 ans, 230 000 $ négociable, 677-8869.

MAGOG
Imm. neufs, bien situés, 1 X 9 logements, 3 X 12 logements, élect. locataires, 819-822-0463.

PLATEAU, idéal pour professionnel-/bureau, 1-7, 4-4, boiseries, vitraux, revenus 28 000 $, prix 289 000 $ ou offre. 1574 Laurier Est; 526-4119.

R.D.P., triplex + bachelor construit 1987, grand terrain, hyp. 10% transf. 335 000 $, 643-1764.

REPENTIGNY, magnifioque triplex, '87, 2 X 5½, foyers, garage, 1 X 4½, moderne. À prox. services. 589-5350.

VENTE exceptionnelle, départ à l'étranger. Longueuil quadruplex. Très bon prix! **376-3529.**

118 Copropriétés à vendre

C.D.N. près U de M et hopitaux, spacieux, éclairé 3½, rénové, dernier étage, 85 000 $. Jacqueline Pilon, 739-1598, Imm. Outremont crtr.

ESPLANADE entre Laurier et St-Joseph, app. 5½, tout rénové, 105,000.$ hyp. 12%. J. Le Grand 481-1741 Le Permanent crtr.

N.D.G., magnifique rez-de-ch., 6½, tout rénové, bien situ, très éclairé, cour, s/sol, stat, 156 000 $, 488-1369.

PLATEAU, 5143 Garnier, près de Laurier, 4 pces, rénové, au 2e étage, portes françaises, bois franc, 650 pi.ca., 57 500$, pas d'agent: 842-7046.

121 Condos à louer

A ST-SAUVEUR, vente ou échange, luxueux condo-hotel, foyer, tennis, piscine, imm. béton. 653-5627.

121 Condos à louer

ABSOLUMENT SUPERBE 4½, 1500 pi.ca., 1½ s/bains, club sportif, foyer, vue fleuve/centre-ville, jardin tropical. Prix nég. Jour: 341-7630, poste 4913; soir: 397-0036.

AHUNTSIC, magnifique condo, serre et foyer, 4 pces (1 chambre). Décoration professionnelle. Luxueusement et entièrement meublé. 900$. Possibilité de garage. 745-2452.

CENTRE-VILLE
CHARLEVOIX,
CANAL LACHINE
TRÈS LUXUEUX
Condo neuf, 2 niveaux, 1 c.c., vivoir, salon a/c, 2 stationnements intérieurs. Plusieurs extra. 759-7197, 759-9454.

CONDO
Condo exécutif, meublé, tout fourni, foyer, garage chauffé, Chomedey-Laval. 688-4832, 483-2401.

CÔTE STE-CATHERINE, face à la montagne 4½, 750$. Loft, bain tourbillon, 800$. Bail: 522-8009.

FACE MÉTRO PAPINEAU
Condo 4½, très ensoleillé, foyer. 600 $ 343-7073, de 9 à 17h.

HONORÉ-BERAUGRAND: 4½, niv.terrasse, cuisinière/frigo, micro-ondes, lav-vais. syst. alarme, garage. 584-3649

MONT-TREMBLANT, Pinoteau Village, luxueux condo près du lac, toit cathédrale, 2 ch., tous les sports inclus, 15 mai au 15 oct. 5000$, 819-425-5604.

P.A.T. 4½, foyer, insonorisé, près centre d'achats, restaurants, bas, autobus, stat. avec prise inclus, $ à discuter, **640-4941.**

STUDIO
400 $/mois. Papineau/Rosemont. Libre immédiatement. **526-1760.**

122 Condos à vendre

ANJOU, 4e étage, coin, 3 chambres, garage int., climatisé, thermopompe, balayeuse centrale, 165 000 $ seulement, 6900 des Roseraies, 355-1941; 384-1939.

ANJOU: Aucun comptant, 4½, bain tourbillon, stores et tapis inclus. Prix exceptionnel. Century 21, Soleil. D. Comeau, 255-4949.

AUBAINE, BROSSARD, bord de l'eau, 3½, décoré, piscine intérieure, sauna, tourbillon, bronzage, tennis, stationnement intérieur et extérieur, air climatisé central, partiellement meublé, balance de vente 11%, occupation immédiate, répondeur: 466-0939.

BORD DE L'EAU
Luxueux grand 3½ pour gens exclusifs, 20 min. Mtl, 279-7226.

BORD DE L'EAU
11¾ - 3½ ans. Luxueux grand 3½ pour gens exclusifs, 20 min. Mtl, 279-7226.

CENTRE-VILLE: Maison de ville victorienne, 2,360 p.c. 8 pièces, 3 c.c. 2½ s/b. foyer, int. chêne et marbre, hauts plafonds, 2 baies vitrées, compl. rénov. int/ext., grand patio, abri d'auto. 159 000 $ **937-5636**

CHOMEDEY Près aut. 13, 4½, 2e étage, 1983, stat. ext., 65 900 $. 343-7849, 687-6264.

CONDO au Lac Brome, 1200 pi.ca., 2 chambres, sous-sol, foyer, terrasse sud, piscine, tennis, planche à voile, accès au lac, abri fiscal, etc. Jour: 932-3471, soir: 253-3911.

CONDO pour une semaine de vacances, contrat de 49 ans, valeur de 7900$ pour 6500$: 625-5123.

DUVERNAY, Laval, condo de luxe neuf, face à la Rivière, 8e, 3 chambres, 2 s/bains, air climatisé, tapis, 2 stationnements.
Jour: 667-3061, soir: 682-2427.

MONTRÉAL, condo 1988, situé au 10334 Paul Comtois, 1er étage, 3 ch. à coucher, 2 s/bains, spacieux, très propre. Prix réduit, 121 000 $. Harour, 681-6409 ou 331-0999.

MONTRÉAL-NORD, vue sur Rivière des Prairies, grand condo exclusif pour professionnel, 215 000 $: 963-1078 et 622-0476

OTTAWA 2 chambres. Aux abords du canal Rideau et ferme expérimentale. 84 900 $ (613)225-9688.

OUTREMONT r.d.c., de style, grande terrasse. Une visite vous charmera. 183 000 $ F. Lacaille, Immobec crtr. **276-1357.**

122 Condos à vendre

OUTREMONT Coprop. indivise, 1,470 p.c. deviendra condo. 6134-38 Durocher, entre Lajoie/Van Horne. 5½ - 6½ neufs, Occup. juin 90. Construction haut-de-gamme, 3e: ensoleillé, puits de lumière, mur brique, terrasse, 182 000 $. R.d.c.: patio, stat. 155 000 $. **Visite dim. 2h. à 4h. 843-5076.**

PRIX SUPER RÉDUIT, vente rapide. À qui la chance? Bord de l'eau, vue magnifique, boul. Gouin/Langelier, 5 pces, 1450 pi.ca. Jour: 645-4200, soir: 322-0282.

REPENTIGNY, magnifique condo 5½, bord de l'eau, foyer, balcon, privé, site enchanteur, 654-6263.

RIMOUSKI. Vendre. Louer. Échanger. Design moderne, toit cathédrale, mezzanine donne sur terrasse privée, très ensoleil. belle vue fleuve. 257-9280

ST-DENIS/JARRY Condo, 1 125 pi.ca., 2 chambres, rénovation complète. 109 000 $ Jr: 389-1429, sr: 747-4443.

ST-LAMBERT, luxueux condo 1988, 2 c.c.: 1 avec s/bains attenante + autre s/bains, foyer, garage, à proximité de toutes commodités. Vente privée 134 900 $, 848-8580 ou 656-8820.

124 Maison Mobile

MAISON MOBILE 12 X 64 à l'Assomption, bien aménagée, mieux qu'un loyer, 25 000 $ négociable: 589-3491.

125 Chalets à louer

À STE-ADÈLE: près Lac. Superbe cottage, 2 étages, 2 s/b, 3 c.c., piano à queue. 598-7172 — 1-229-6318

BELLEFEUILLE: 35 min. au nord de Mtl. Bord de lac avec piscine, 3 c.c. Saison: 5 000 $. 1-438-2530

KNOWLTON Lac Brome. Chalet de luxe avec vue direct sur le lac, très privé. 2 500 $/mois. Inf: Irène **769-0160.**

STE-ADELE, Sommet Bleu, vue magnifique, 8 pces meublées, 2 salles de bains, 2 foyers, piscine, plage 1 km, 1000$/mois saison ou année, 692-2410 ou 1-229-6700.

SUTTON
C'est vivre grandeur nature. Chalet + condos à louer pour la saison d'été, à de bons prix. Lac à prox. 2 terr. de golf, sentiers pédestres, parapente. App. ASSOCIATION TOURISTIQUE DE SUTTON, à (514)538-2646 ou venez nous voir Place Sutton, 9-18h, 7j/sem.

VAL DAVID Chalet suisse. Semaine, mois, saison. Foyer, sauna, tourbillon, 3 c.c. Vue panoramique. **(819)322-1727 ou 322-6138.**

129 Chalets à vendre

CANTONS DE L'EST
EASTMAN
Chalet 4 ch.c., s/bains, salon, cuisine, 65 000 $, nég. 635-1536, 632-2318.

CANTONS DE L'EST À 50 km. à l'est de Sherbrooke. Près des frontières U.S., chalet hivernisé, toutes commodités avec 20 acres en plantation d'épinettes, très bon territoire pour la chasse. Jour: 1(819)849-7048, soir:1(819)567-2288.

CHALET. Visite libre, dimanche 20 mai, de midi à 16h. Rue Thérèse, Lac Schryer, Montpellier. Meublé, 5½, hivernisé. 42 000 $ 1(613)837-3758.

ESTRIE Bord de l'eau. Domaine paisible, terrain boisé 75 X 90. 15 500 $ **326-6782 ou 1(819)828-3135.**

MAURICIE, St-Mathieu du Parc, chalet été/hiver, Lac Magnan, proximité station ski, parc national. Denis Philibert: 819-379-3214, Pg. 922.

141 Maisons de campagne à vendre

ASBESTOS, domaine 75 acres, semi-boisé, paysage panoramique, vue sur le lac, à proximité du golf, 3 min, de la ville, bungalow 28 X 40:
(819) 879-7788

BORD DE LAC, Lac Beaulac, bungalow, 1985, garage, foyer, électrique, plusieurs extra.
354-0343

BORD DU FLEUVE, Contrecoeur, maison québécoise, 9 pièces, dont un bureau, patio, arbres fruitiers, 30 000 - pi.ca., 129 000 $.
1-587-5570

DOMAINE PRIVÉ
5 min. MEMPHRÉMAGOG, maison canadienne, terrain 3 acres, lac artificiel, vue sur Mont-Orford. 1-819-843-3136.

OCCASION
PRÈS DE LA VILLE D'ASBESTOS.
Terrain de 3 herctares, avec petit verger, différents arbres fruitiers. Commodités à proximité: hôpital, CLSC, golf, à 20 min. de Victoriaville, 1½ h. de Mtl et de Québec. Maison en pierre des champs, magnifique foyer, tous les planchers en bois franc, 3 grandes chambres, 2 s./b. complètes, cuisine s/diner, salon et s./s. semi fini. Demande: 110 000 $ Possibilité hyp. 11¾ % - garantie 5 ans.
1(819)879-7857.

PLESSISVILLE, Bois Francs, tranquilité, 3 c.c., terrain 256 X 210. Prix à discuter. Libre imm. 819-362-7488.

141 Maisons de campagne à vendre

ST-EUGÈNE: Ontario, 10 min. de Rigaud, grande maison rénovée, garage 3 portes, venez-voir, faites une offre. 1-613-674-2498.

ST-JOACHIM Résidence canadienne, érablière équipée. Endroit calme et propre, 80 acres. 1h. de Mtl. Prêt forestier transférable. 162 000 $ négo. (514)539-2401 après 17h.

STRATFORD Cantons de l'Est. Proximité de plusieurs lacs. 6½, 2 étages, chauffage életricité ou bois, intérieur rénové, terrain 65 000 pi.ca. Prix très intéressant. Peut inclure boisé et plantation de 100 acres. **(418)443-2951.**

145 Terres, fermes à vendre

•••••

RAWDON, face au lac près du golf, bungalow 4 chambres, cuisine, salle à siner, salon, 1 salle de bain et 1 salle d'eau, foyer, sous-sol fini, pavé-uni, grand terrain paysager, au 3746 Lakeshore Drive, Rawdon,
F. Chartier: (514) 834-5333

•••••

60 ACRES BOISÉS
Site enchanteur, 10 min. de Sherbrooke, Rte 112, 35 000 $.
Tél.: 819-864-9648
819-822-2362

145 Terres, fermes à vendre

ESTRIE, terre 200 acres, 100 boisés, maison neuve en pierre, beau site pour chasse et pêche, 2 cours d'eau: (418) 449-3688.

FERME de 140 acres, à Tourelle en Gaspésie (48 000 $). 1(418)763-5489 après 18h, Michel.

149 Terrains à vendre

BORD DE L'EAU
Rosemère, Île Bélair, 80 X 140' avec services, 11 $ le pi.ca. 437-1685.

BORD DE L'EAU, 70 000 pi.ca, Île Bizard, bord rivière des Prairies, près du pont, 698-1389.

TERRAIN Bord de l'eau, Ile Ducharme, Rosemère. Site exceptionnel. 22 000 pi.ca., 250 000 $ 629-6719, 493-3340.

160 App. et log. à louer

3½ - TRIPLEX: 44e Av. Rosemont, près Beaubien. 335 $/mois. Libre 1er juillet. **721-7438**

3½ NEUF, face au parc, près métro Jean-Talon, prêt 1er juin, 350$, 279-1373.

4½ (2)
Près Notre-Dame et de la Montagne. 440 $. 5½, 460$, non-chauffé. Stationnement à l'arrière, service de conciergerie.
937-7435 — 939-3626

5½ - NORD DE LA VILLE: Haut duplex, 375 $/mois. 2 chambres fermées, chauf. électr. **389-2419**

A & A APP. À qui la chance? Outremont. Rsemt. C.D.N. P. Extension. Mtl-Nord. Choix étages & grandeurs. **725-2222**

A 2 pas TM et métro, 4½ rénové, idéal pour couple, ensoleillé, libre 440 $. 522-3455, soir 652-6432.

A COTÉ MÉTRO PRÉFONTAINE, 7½, rénové, propre, 3e, tapis, lav./séc., etc. 700$. 662-6281.

A ROSEMONT, près Masson, 4½, 455$, chauffé, eau chaude, poêle-/frigo, 376-7159.

A VILLE ST-LAURENT 4½ à sous-louer. Chauffé, propre, libre 1er juillet. 745-1430, 967-5483.

A VILLERAY, grand 5½ rénové, rez-de-chaussée, moderne + cour, chauff. élect., 660$, 281-9872.

ADJACENT WESTMOUNT, luxueux bas duplex. Ancien, rénové. Salon avec foyer. Salle à manger avec terrasse sur jardin. Grande chambre des maîtres + 2 autres. 2 s/bains. Cuisine tout équipée. Entouré de verdure. Libre, 1500$. Non-chauffé. 3083 Avenue Trafalgar, 937-6274.

AH! ENFIN/ST-DENIS/JARRY
Grands 4½, rénovés, vitraux et boiseries, chauffés: 550$, non chauffés: 500$, 381-6269, 474-4829.

AHUNTSIC Grand 7½, 4 chambres ensoleillées, jardin donnant sur le parc, près métro. 875 $. 522-1730.

AHUNTSIC Luxueux appartement, piscine, 5 pièces, tout équipé. 900 $ Faut voir! 335-1798.

AHUNTSIC Tranquille, idéal retraité. 4½, chauffé. Eau, poêle fournis. **388-8423.**

AHUNTSIC, Domaine St-Sulpice, 4½, 8384 Papineau, entrée lav./séc., 530$, 385-0365, 648-2404.

AHUNTSIC, Grande-Allée, 4½, triplex neuf, décoration murs et portes en miroir, très moderne, entrée lav./s.c., 690$, 389-2517, 387-2170.

AHUNTSIC, 3½ tranquille, ensoleillé, balcon, chauff. élect., poêle/frigo. 5 min métro H.-Bourassa, libre. **620-7546**

AHUNTSIC, services, grand 6½, juin, 480$, 5½, juil. s/s, 380$, 388-6369.

AHUNTSIC, haut duplex, 5½ pièces fermées, chauffé, 600$, rue paisible et ombragée. Références: 733-8611.

AHUNTSIC, rue Tanguay, 3½, très grandes pièces, 430$/mois, 334-2049, le soir.

AHUNTSIC, grand 7½, entre 2 métros, entrée lav./séc. Libre, 700$/mois,
923-1872

AHUNTSIC, Domaine St-Sulpice, 4½, 2e, tapis, juillet, balcons, garage disponible, 646-1288.

AHUNTSIC: Rue Foucher. 5½, haut duplex, près métro Crémazie. Tapis mur/mur. 585 $. **523-5992**

AHUNTSIC: Près métro Henri-Bourassa. 3½ chauffé, cuisinière/frigo. 428 $ 1er juill. **336-3549**

ANJOU Grand 5½, chauffé, haut duplex, très spacieux et ensoleillé. 351-4376, après 17h.

ANJOU, Rondeau, haut duplex 5½, électrique, frais peint, près commodités, 550$. 353-8970.

AVE DES PINS O. 1400, grand 4½, ensoleillé, équipé, piscine, sauna, panorama, 842-8041.

BAILE, 6½ triplex ancien rénové, 1200$. Possibilité bureau pour professionnel, 933-0090.

BEAU 1½ tout compris, près Université de Montréal et services.
739-5416

BENNETT/ADAM
3½, 275 $/mois. Libre immédiatement. **253-4912.**

BORD DE L'EAU Magnifique vue, L.D.R., 2 c.c., 2 s./b., terrasse. 775 $ non-chauf. Jr: 667-9802, sr: 668-4892.

BOUL. ST-JOSEPH ET PARTENAIS
5½, cuisinière et réfrigérateur. Juillet. 550 $ **321-1617.**

BOUL. ST-LAURENT, près métro Crémazie, grand 4½, rénové, entr. lav./séc., 425$. 279-0744.

BROSSARD, beau condo 4½, sur le fleuve, garage intérieur, piscine extérieure, tennis. 825$,
632-8339, 952-4764.

C.D.N. grand 5½, haut duplex, s/lavage, métro Snowdon, juillet '90, 725$ chauffé/mois, 739-0192.

C.D.N. Wilderton. Haut de duplex 6½, eau chaude, chauffé, lav./séch., 750 $. Juillet. 678-7965, 738-6080.

C.D.N., CR. WILDERTON , grand 4½, chauffé, eau chaude, cuisinière, frigo et climatiseur fournis, 605$. 341-2625.

C.D.N., haut duplex, beau 4½ + solarium, près U de M, bien situé, ensoleillé, boiseries, tout compris 640$. 731-1339.

CARRÉ ST-LOUIS 5½ rénové, 3 appareils ménagers, élect./locataire, 780 $/mois. Pour le 1er juin. 288-7577.

CARTIER 6585, 4½: 3e étage, 550$, chauffé, eau chaude fournie, 6685 Cartier: 4½: 500$, 1er étage, chauffé, 4½: 500$, s-sol, chauffé, 374-4685, 725-2620.

CENTRE BOULEVARD (PRÈS).: 4 pièces, clair, calme, cisinière/frigo/lav-/séch. 383-6855 — 382-8950

CENTRE-VILLE
Grand 4½ avec foyer, rue tranquille, très ensoleillé, garage chauffé, 850 $ Doit être vu!. **931-0248**

CENTRE-VILLE à 2 pas de l'Hotel-Dieu, grand 4½ rénové, en parfait état, tout équipé incluant lav./séc., style loft avec c.c. fermée, 1er juillet, 750 $/mois, 987-1641.

CENTRE-VILLE: App. La Cité. Studio, 350 pi.ca., semi-meublé. Sous-location 3 mois. Libre juin. 493 $/mois. Laisser message, 844-9288

160 App. et log. à louer

CHRISTOPHE-COLOMB/ST-ZOTIQUE 7½, non-chauffé, 2e, stat. privé inclus. 650 $ **843-5581.**

COMPLEXE GUY FAVREAU, 4½, thermopompe, 780$/mois, 1er juillet, contacter Paul, 286-2498, 284-8036.

CÔTE-DES-NEIGES, près U de M, haut de duplex, détaché, beau 6½, spacieux, ensoleillé, bien situé face parc, 875$, 733-8723.

DE LORIMIER Près Rosemont. Grand 6½, rénové, 3e étage, entrée laveuse-/sécheuse. 615 $ 270-8434.

DELORIMIER 4½, entrées laveuse/sécheuse, 365 $/mois. Libre mi-juin. **466-1287.**

DELORIMIER, très beau 8½, près Mt-Royal, 1er étage, ensoleillé, cour, stat., près de tout, fraîchement restauré, 780$, libre juill. 524-9227.

DES ÉRABLES Près Villeray. 3½, tranquille, 2ième, entrée laveuse/sécheuse. 327-2190, 322-3188.

DESMARTEAU Grand 5½, bas duplex ave cour clôturée, à 5 arrêts d'autobus du métro. 256-1264.

DOMAINE ST-SULPICE, 4½, triplex, pas chauffé, juillet, 550$. 384-5479.

DRUMMOND-PENFIELD: Super penthouse, 3 cc. 2 s/b., grande terrasse, a.c., piscine, sauna, jaccuzi, balcon, 2 garages. Sécurité. 2 200 $. 499-0612

ED.-MONTPETIT V. d'Indy, face U de M - Sepsum, 5½ chauf. juill. Visite sam. dim. 2h.- 6h. 341-6148, 342-0443.

HARVARD, près Sherbrooke, 6½, 2e, foyer, boiseries, 1er juillet, 484-5025, 738-7041.

HAUT ANJOU, 5½, haut duplex chauffé, verticaux, tapis, foyer, 1er juillet, 675$, 844-5791, 351-0412.

HUTCHISON/ST-JOSEPH: Grand 5½, non-chauffé, 1er étage, 750 $/mois. **276-1321, après 19h.**

JEAN-TALON 6292-82, 3½, 4½, 5½, entrée lav./séc. Mois gratuit. 252-8478, 252-9848, 721-2317.

LOFT, luxueux, chambre climatisée, 2 métros, face Place des Arts, 286-0110.

LONGUEUIL/ST-LAMBERT, 1988, superbe 6½, haut triplex, 750$; foyer, grand patio; également très beau 3½ r. ch., 450$. Boul Desaulniers & Tiffin; écoles, bus, métro. 1er juill., non-chauffés, soir: 677-0056.

LUXUEUX 3½, stat. int., ou ext., piscine int., balcon, ascenseur, « sundeck », eau chaude, 575$. 283-3551, 744-6848.

LUXUEUX 8½ victorien, Plateau Mont-Royal, rénové, sur 2 étages, 4 chambres à coucher, terrasse, appareils ménagers, 1400$ non-chauffé, 281-8314, 1-228-2308.

LUXUEUX 8½
N-Rosemont, 3 s/bains, tourbillon, foyer, 2 garages, 1300 $, 254-9565.

MÉTRO BEAUGRAND Luxueux 7½, ensoleillé, impeccable, bas triplex. Libre. 985 $, 729-0105.

MÉTRO CRÉMAZIE, nouvelle construction, grand 5½ pour juillet, non-chauffé, non-éclairé, entrée lav./séc.; 700$, 497-5069.

MÉTRO LASALLE, grand 3½, poêle-/frigo, laveuse, sécheuse, chauffage électrique, 395$, 676-6634.

MÉTRO LAURIER 3½, demi sous-sol, plancher varathane. 285 $/mois. **625-8032.**

MAGNIFIQUE, 5½ et 6½ neufs, face au parc, près métro Jean-Talon, prêt 1er juin, 600$ et 650$, 279-1373.

MONTRÉAL-NORD, 3½, ensoleillé, grand, propre, calme, stationnement, près des services. 328-9962.

MONTRÉAL-NORD Rue Brunet. 3½. 4½: 400 $. Aussi 8½, pour personnes professionnelles. 325-3722, 721-4028.

MONTRÉAL-NORD, grand 6½ chauffé, haut de duplex, patio, près de toutes les commodités, 324-7296.

MONTRÉAL-NORD, 5½, haut duplex, secteur résidentiel, grand patio, chauffé, eau chaude, 630$. 585-4586, 581-3484.

MTL NORD, 4½ tranquille, balcon, ensoleillé, stationnement, près centre d'achat, commodités, libre. 620-7546.

MTL-NORD, 11140 Hébert, haut de duplex, 4½ fermé, tranquille, stat., 1er juillet, 425$/mois, 328-9010.

N.D.G. 6½, bas duplex, rénové, jardin, chauffé, entrée lav./séc. Libre pour mai: 680$, 484-2308.

N.D.G. Métro Snowdon, face parc. Haut de duplex 6½, rénové, chauffé, cuisinière. 795 $/mois. 486-3545.

N.D.G., 15 min., centre-ville, semi-dét., entièrement meublé, chauffé, 4 chambres, s/sol fini, 1½ s/bains rénovée, 2 foyers, jardin, terrasse, 1400 $, 484-7647, 398-6910.

N.D.G.: Rue Patricia. Haut duplex, grand 5½ ensoleillé, chauffé, cuisinière/frigo. Adultes de préférence. 487-2810, soir.

NOUV-RSMONT: 5624 Éphrem-Longpré. 1er étage, 8½ extra grand, luxueux, s-familiale + foyer, garage double. Profess. 1 100 $. **335-0964**

NOUVEAU BORDEAUX, luxueux bas 5½, s/sol, foyer, 5 électro., neuve, après 18h: 745-6758.

NOUVEAU BORDEAUX, Boul. l'Acadie près Gouin, bas duplex, 5½, grand terrain, couple tranquille, pas d'animaux, juillet, 333-3061.

NOUVEAU ROSEMONT, bas de duplex 7½ avec s/jeux, foyer, bar et garage, maison très propre, 975$, jour: 387-9247, soir: 259-0563.

NOUVEAU-ROSEMONT, haut triplex, 4½, non-chauffé, juillet, 490$. Jour: 722-3722, soir: 964-0206.

RSMT, 10ième/Beaubien, petit 4½ , 6plex, chauffé, eau chaude, lav./séc., poêle/frigo, 1 juil. 530$, réf.: 626-6723.

RUE BERNARD Superbe 6½ très ensoleillé, impeccable, 3 c.c., tout équipé, 1250 $/mois, 987-1641.

RUE RIDGEWOOD 3½, semi-meublé, chauffé, frais peint, 10 min du centre-ville, de 9h à 17h. Lisette, 288-0440.

SAINT-LÉONARD 4½, Viau et Jean-Talon. 1er juillet. Pour visiter:
323-5787 ou 728-5291.

SECTEUR RADIO-CANADA
1 400 p.c., 2 étages, espace ouvert, tout équipé + stat. 990 $/mois.
522-1922

SHERBROOKE/DAVIDSON Luxueux 6½, chauffé, terrasse, stationnement, 800 $ Après 19h: 525-9318.

OUTREMONT À vendre ou à louer avec option d'achat. Coprop. entièrement rénovée, De 750 $ à 900 $/m. Occ. juin, juill. août 90. 457-9666.

OUTREMONT 5½, chauffé, système sécurité, concierge. Entre 500 $ et 600 $. 735-1782, 277-7981.

OUTREMONT, charmante maison rénovée, ensoleillée, 4 c.c., 2½ s/bains, 2 gar., jardin. 2500$, 286-0104.

OUTREMONT, 4½, chauffé, stationnement, 1er étage, 875$/mois, peinture frais du proprio, 274-2813.

OUTREMONT-ADJ: Près métro U.de M. Haut duplex, 7½, poss. bureau, rénové, chauffé, garage. 1 500 $ **738-2956**

La violence conjugale frappe tout près de nous. Agissons!

Madame Ginette Reno
Présidente d'honneur

Soutenir le

REGROUPEMENT PROVINCIAL DES MAISONS D'HÉBERGEMENT ET DE TRANSITION POUR FEMMES VICTIMES DE VIOLENCE CONJUGALE

C'est... une affaire de coeur

Envoyez vos dons au:

REGROUPEMENT PROVINCIAL DES MAISONS D'HÉBERGEMENT ET DE TRANSITION POUR FEMMES VICTIMES DE VIOLENCE CONJUGALE
907, Rachel est, Montréal, H2J 2J2
ou téléphoner à (514) 596-0693

UN DON A CARE CANADA POUR UNE MEILLEURE ALIMENTATION

CARE®
CARE Canada
1312 Bank, Ottawa K1S 5H7

LES ANNONCES CLASSÉES 286-1200

160 App. et log. à louer

3777 ST-URBAIN
SÉCURITÉ SÉCURITÉ
Appartements complètement RÉNOVÉS
- Structure béton armé
- Planchers céramique partout
- Chauffage électrique
- Système sécurité moderne
- Garage

1½ à 4½ subventionnés
À voir absolument!
844-4688
805475-R 131
17-05-90

160 App. et log. à louer

OUTREMONT: Haut duplex, 3 c.c. + den, solarium, garage, foyer, condition parfaite. Libre imm. 1 300 $/mois. **735-2149.(soir).**

P.A.T., 48e Ave coin Sherbrooke, grand 3½ neuf et luxueux, juil. 748-1536, 644-0337

PARIS
QUARTIER LATIN
appartement meublé, bail ouvert, 1000 $/Mois. **939-0248.**

PLACE VERSAILLES, condo à louer, 4½, 2 salles de bains, 2 chambres, garage, ascenseur, libre juin ou juillet, 850 $. Stores inclus, 352-4056.

PLATEAU TRIPLEX, 2 logements, rénové, bain tourbillon, stat. privé, 2 logs. libres à l'achat, 527-6019.

PLATEAU, 4265 Bordeaux, app. 3, 5½, 2e, 2 chambres, élect. loc., 540$, libre juillet, 622-1555.

PLATEAU, superbe loft rénové, 1500 pi.ca., 5 appareils inclus, 3e étage, libre imm., 1200$/mois, 526-5027.

POINTE ST-CHARLES, 1855 Richardson, 3½, poêle/frigidaire, 5 min. métro Charlevoie, 324-1543.

POINTE-CLAIRE
App. disponibles dans un édifice à logements luxueux sur le bord du lac: piscine intérieure, bain tourbillon et sauna, chauffé, climatisé, poêle et réfrigérateur. Communiquer avec le bureau de location entre 8h et 17h.
695-5729

PRÈS CENTRE-VILLE, 4½ neuf à louer, poêle/frigo inclus, 550$. Libre immédiatement. Jour: 932-1716.

PRÈS Chabanel, vaste 5½, tout rénové, 2e, juin '90, seulement gens tranquilles et propres, 388-2231.

PRÈS métro Frontenac, rue Magnan, grand 3½, non-chauffé. Libre 1er juillet, 315$, 679-2194.

RIVIÈRE-DES-PRAIRIES 4½, non-chauffé, rénové, près autobus.
654-5621, 654-6463, 353-4192.

ROSEMONT (métro Joliette), luxueux 6½, genre cottage, très clair, 2 chambres, salle de jeux, foyer, 3 balcons, cour arrière. 1er juillet.
523-6670.

ROSEMONT - LUXUEUX 6½
2e étage, 2 s/bains, entr. lav/séch., garage. 675 $/mois. **721-3527**

ROSEMONT 3½ rénové avec foyer, près boul. Rosemont, libre juillet, 400$, 727-9501.

ROSEMONT Pied-à-terre, 1½ meublé et tout équipé, neuf, terrasse. Près métro, avec magasin au sous-sol. Libre.
453-7758.

ROSEMONT, St-Zotique, 4½, chauffé, haut de duplex, quartier résidentiel, transport, 722-5798.

ROSEMONT, beau et grans 7½, 2eme, 695$. 3 minutes du métro,
374-4018

ST-ADOLPHE D'HOWARD Lac St-Denis. Semi-détaché, 3 c.c., poêle, frigo. Libre immédiatement. 590 $ 521-0494.

ST-ANTOINE SUR RICHELIEU: Vue superbe sur le Richelieu. 5½ non-chauffé, élect. Bonnes références. 455 $/mois. **1-787-3385**

ST-JACQUES/LAMONTAGNE
Condo 1,600 pi.ca., 2 c.c., 2 s/bains, garage int. foyer, air clim., grand balcon, sécurité, vue sur ville. 950 $.
523-9029

SNOWDON, magnifique grand 6½, bas de duplex, juill., garage, jardin, 675$.
271-4752

160 App. et log. à louer

APPARTEMENT/HOTEL
Une alternative abordable
Bachelor, 1 & 2 ch.
Service de chambre à la semaine
Cuisine complète
Métro & Centre d'achat
Parking souterrain
TORONTO FURNISHED SUITES
Centre-ville Toronto à frais virés
(416) 466-9916
Comptes corporatifs bienvenus
18-05-90

160 App. et log. à louer

ST-LÉONARD, grand 3½, bas de duplex, stationnement pour auto. Pour information: 629-9156.

ST-LAMBERT, centre-ville, semi-détaché, 7½ pces, 800$. Libre 1er juil. Non-chauffé, élect. 672-3144, 671-5905.

ST-MICHEL limL RSMT, Jean-Talon-/Bélair, grand, luxueux 5½ chauffé, 8plex, 1er, 1 juil. 635$, réf.: 626-6723.

TÉTREAULTVILLE, Contre-Coeur, haut duplex, 5½, près des commodités, 490$; 352-3579.

U de M. / ED-MONTPETIT: Superbes 5½ - 4½ - 3½, meublés ou semi-meublés. Sem. ou mois. À partir de 625 $ /mois. ou 245 $/sem. chauffés.
735-7528 — 273-2752 — 343-5973

V.M.R. Beau bas duplex, 7½, sous-sol fini, 1½ s./bains, près centre, garage. 1er juillet. 1 200 $/mois plus chauffage. Références. 733-7212.

V.M.R. Graham. Bas de duplex, 5½, chauffé, garage. 925 $ 342-3655, 1-227-1431.

V.M.R. Luxueux haut duplex, très grand 7½, 1½ s/bains, cuisine rénovée. Micheline Audette Filion, 738-4506, Audette & Audette crtr, 276-1116.

V.M.R. — GRAHAM Bas duplex, 3 c.c., 2 s/b, s/jeux, garage, jardin. Libre imm. 1 400 $/m. **735-2149, 844-9218 (soir).**

VAN HORNE près OUTREMONT
4½ spacieux, impeccable, poêle/frigo. 505 $/mois. 389-2090.

VIEUX LONGUEUIL, bord de l'eau, près métro, 1er juillet, 3½ tout compris 511$/mois, garage disp. 30$/mois, 255-1944.

VIEUX ROSEMONT, grand 5½, 2 chambres, cave, garage, cour, très propre et calme: 387-4423.

VILLE ST-LAURENT, Thompson, 4½ équipé, chauffé, poêle, frigidaire, 335-3793. (aussi autre disponible).

VILLE ST-LAURENT, DuBeau, grand 6½, haut duplex, 2 s/bains, équipé, chauffé, 850$/mois, 340-6335, 737-6440 (soir).

VILLE ST-LAURENT - 4½: style condo, tapis, piscine chauffée, garage int., cuisinière/frigo. **333-9679**

WILLOWDALE Près U. de M. Disponible immédiatement. 7½, chauffé. 1 250 $/mois. 731-2624.

164 App. et log. à partager

BEAU GRAND APP. Outremont, femme cheche femme tranquille, non-fumeuse, 1er juillet, 271-1727.

167 À louer hors frontières

APPARTEMENT sud Bretagne, « Le Croisic », 4 personnes, juillet, 550$/semaine, 819-776-0596.

FLORIDE: Pampano Beach. Palm Aire. Condo 1 cc. piscine, vue golf, «Florida Room», grand, propre. À partir 30 avril. 688-4268

VILLA A LOUER sur Côte D'Azur, près de Toulon et tous les commodités et services. 252-8638.

168 A vendre hors frontières

ACAPULCO
CONDOS LUXUEUX, 4 pièces, air clim., près toutes commodités. Poss. un seul propriétaire ou poss. d'acheter à temps fractionnaire pour un maximum de 12 propriétaires par unité. 352-2259 (jour), 648-7175 (soir + fin sem.).

168 A vendre hors frontières

FORT LAUDERDALE Condo meublé sur terrain de golf. 2 chambres, piscine, sauna, spa, tennis, racket-ball, « shuffle board », billard, gymnase. 59 000 $ U.S. 433-3100.

173 Maisons repos/retraite

MONTRÉAL-NORD
Gens âgés, chambres privées, semi-privées, lavabo, médecin. **328-1991.**

251 Bureaux à louer

CENTRE-VILLE
425 ouest, De Maisonneuve
800 pieds carrés. Climatisé, chauffé, électricité inclus.
844-8685
16-05-90

251 Bureaux à louer

INCROYABLE MAIS VRAI!
875$/mois TOUT COMPRIS
Disponible immédiatement
Sous-location jusqu'en Octobre '90
1,100 pi. car. au centre-ville
1000, St-Antoine ouest près Place Du Canada
499-1422
G. Kuehne
801050-R 735
17-05-90

251 Bureaux à louer

811 ONTARIO
Studio-bureau, cuisinette, neuf, puits de lumière, très clair, tapis ...
1 200 pi.ca. 522-9205.

A MONTRÉAL-NORD À voir absolument. 1 300 pi.ca., chauffé, éclairé. Idéal pour clinique ou bureau. Services disponibles. Possibilité d'aménagement. Prix à discuter. 322-3250.

AHUNTSIC, métro Sauvé, 850 pi.ca., consultant ou profess., réception, s/d'attente, 2 bur. fermés.
322-9642.

ANJOU - PARC INDUSTRIEL
Bureaux modernes, prix très bas, possibilité d'entreposage int/ext.
493-3340 — 383-7553

BÉLANGER & LACORDAIRE
Bureau 700 pi.ca., 1 mois et + + + gratuits. 721-3146.

BOUTIQUE toute équipée
à louer, RUE ST-DENIS. Bon prix, 200 pieds du métro, INFO: 849-8409

BUREAU À LOUER, idéal salon coiffure et bureau de professionnel, libre, 692-8862, 691-9283.

BUREAU À LOUER 33 X 30 pieds. Pour professionnel. 750 $/mois, chauffé et électricité. 525-4569.

BUREAU 1600 PI.CA.
Avec terrain clôturé, 2395 ARCAND, près Hochelaga + Tunnel H. Lafontaine, 251-1415.

BUREAUX À LOUER
RUE ST-DENIS
Immeuble rénové, idéal pour professionnels ou autres, plusieurs grandes surfaces. Clé en main, stationnement, ascenseur, climatisation. Débute à 9$ net.
Pour info: 849-8409

BUREAUX (2) ADJACENTS
10 X 11, 10 X 13, Place St-Henri. Électricité, chauffage inclus, système d'alarme, accès au photocopieur, télécopieur et salle de réunions, 550-$/mois. Contacter Mme Cadieux, 931-4211.

BUREAUX NEUFS, ville St-Laurent, 1000 pi.ca. aménagés, chauffés, éclairés, climatisés. Libre poss. partage des services. 745-0800.

CENTRE-VILLE
Bureaux neufs avec s-conférences et dinette. Sous-location. **386-0245**

CENTRES D'AFFAIRES MT-ROYAL
Bureaux meublés avec service, réceptionniste, secrétariat, photocopie, télécopieur, etc... Endroit excellent, baux à courts termes.
733-8600

407 Offres d'emploi

LE DEVOIR
postes disponibles
TÉLÉMARKETING
Plusieurs postes en télémarketing sont présentement disponibles, de jour, à temps plein ou partiel. Nous offrons d'excellentes conditions de travail et assurons votre formation.
HORAIRES VARIABLES
Exigences: Facilité d'expression, bonne diction, bilinguisme un atout.
Communiquez avec
M. André Leblanc au 844-7531
entre 9h30 et 12h00
J.N.O.

251 Bureaux à louer

IDÉAL PROFESSIONNEL
AHUNTSIC, sur Henri-Bourassa/Papineau, 1275 pi.ca., stat., occupation immédiate, 385-3069, soir 430-6792.

LAVAL boul. des Laurentides. Commercial ou professionnel. Stationnement. Bas prix. 681-2658 (soir).

LAVAL
400 à 8800 pi.ca. Édifice neuf, 1850 Le Corbusier. Division au choix, climatisé, ascenseur, stationnement, 8.50$ le pi.ca. Jour: 382-1052, soir: 326-6378.

NOTRE-DAME/DES SEIGNEURS
1000 pi.ca. + voute bancaire
935-8749

OUTREMONT - PARC/LAURIER
Édifice béton 6 étages, climat., 600 à 5,000 pi.ca. Occup. imm. Stat. Sous-location. 281-3166 — 594-6455

PLATEAU, (De LaRoche/Mt-Royal), 2e, fenestration 48' X 8', professionnel ou artiste. 1500 pi.ca., 1200$/mois, 526-5027.

POUR PSYCHOLOGUES et psychothérapeutes. Insonorisé, climatisé. Près métro Jarry, Charles Roy, 279-7387.

RESTAURANT À LOUER
RUE ST-DENIS
INFO: 849-8409

RUE LAURIER O., près Hutchison, 3e étage, 620 pi.ca. divisés en 3 espaces, tous serv. compris. 650$, 271-1399.

ST-DENIS/VILLERAY 7½, (2 pces doubles),idéal pour professionnel ou groupe communautaire désirant partager locaux. 270-7346.

ST-HUBERT/JARRY
Près métro, 600 pi.ca., libre imm., 450-$/mois, 277-4723.

STE-THÉRÈSE
Centre-ville, secrétariat, réception, photocopie, sa. de conférence, etc. 443-0048.

VIEUX MONTRÉAL
Bureau 300 pi.ca., dans local 1000 pi.ca., chauffé, rénové, mur pierre, etc. À partager avec agence publicité. 290$ + éclairage. 987-1161.

259 Espaces commerciaux à louer

3 MOIS GRATUITS
Local commercial à louer
de 480 pi. à 2400 pi.ca.
Idéal pour: boucherie, charcuterie, nettoyeur, appareil électroménagers (T.V.), salon de coiffure elle et lui, fruiterie, fleuriste, comptoir BBQ, pizza, mets chinois, aliments naturels, cordonnerie, pet-shop, pâtisserie, pièces d'auto, plomberie, décoration, tapis et céramique.
Jour: **323-8944**
Soir: **478-1098**
17-05-90

259 Espaces commerciaux à louer

AHUNTSIC, métro Sauvé, 500 pi.ca., r.d.c., idéal commerce ou bureau administratif, 500$.
322-9642.

ARTISTES FEMMES
recherchées! pour partager atelier-galerie, centre-ville, métro Guy.
939-0271

ENTREPÔT Salles de montre et bureaux, boulevard Métropolitain, St-Léonard. 324-3423.

ESPACE commercial 2000 pi.ca., 5 bureaux, 2e étage, bon prix, parfait pour entreposage ou petite entreprise, au 4230 Montée Gagnon, Terrebonne, libre imm. 433-3545, 621-6970 (après 18h).

IDÉAL POUR
salon de coiffure, esthétique, tout pour la beauté. RUE ST-DENIS. Nouveau concept. Pour inf: 849-8409.

RUE ST-DENIS
Bâtisse neuve en béton, située côté est de la rue St-Denis, au sud de Mont-Royal. 1 096 à 2 260 pi.ca., Inf: Colette, 286-2524.

268 Espaces industriels à louer

NOUVELLE BÂTISSE industrielle, 3 500 ou 7 000 pi.ca., hauteur plafond 23 p., quai de chargement pouvant charger un conteneur de 40 pi. à 45 pi. Bâtisse acceptant pont roulant, attrayante et bien située. Visible autoroute 20. Bucherville.
(514)449-3807, soir: 449-3696.

269 Propriétés commerciales

AUTEUIL - LAVAL: 3010 Montée St-François. À louer: Bureau 560 pi.ca., garage 40 X 60, terrain 60,000 pi.ca. clôturé, près la 440. 3 milles Pont Pie IX. **622-8410**

LONGUEUIL: Bâtisse comm. reve.: 84 000 $/an, 650 000 $ éval. 635 000 $, stationnement ample, pavé, bien situé. P. Filiatrault, 651-5300. MONTRÉAL TRUST COURTIER.

270 Terrains commerciaux

À LOUER
TERRAIN INDUSTRIEL pour camions + équipement lourd, jusqu'à 85 000 pi.ca., clôturé, près Hochelaga + Tunnel H. Lafontaine, 251-1415.

ESTRIE LAC MAGOG
Terrains boisée, services inclus, accès au lac, face Mont Orford, 1.50$ le pied carré, 75 X 150, 100 X 150, 150 X 150. 1-819-864-9441 après 17h.

275 Locaux à louer

A BAS PRIX - MONTRÉAL
1 000 à 5 000 pi.ca., béton, gicleurs. 550 V. tout usage. Heures d'affaires:
270-4027.

BEAUBIEN EST, 6903 Local, 1430 pi.ca. Demandez M. Paquette, jour: 322-4800, soir: 257-1970.

275 Locaux à louer

ESPACE À LOUER
pour magasin, bureau ou entrepôt, quartier St-Michel. 254-2408.

IDÉAL PROFESSIONNEL
Bureaux, service secretaire, fax, traitement de texte. Facilité de stationnement, 393-3334.

JEAN-TALON, VAL D'OMBRE
Local commercial ou professionnel, 800 pi.ca. + s/sol (même gr.), 1400 - $/mois nég., libre imm.
382-2958, 325-8738

LOCAUX À LOUER
sur 2 étages, 2200 pi.ca., bien situé Mt-Royal/St-Denis, près métro et facilités, 845-2151, 676-5810

PLAZA ST-HUBERT
1 250 p.c., grande vitrine, chauffé, élect., air climatisé inclus. 669-5009.

RSMT 6329-25è AVE
Local semi-commercial, rez-de-chaussée, 1000 pi.ca., idéal pour petite entreprises, 650$/mois, chauffé, libre imm. 725-9225.

RUE ST-DENIS
1500 p.c. + s/s, 850 $/m. Idéal bureau professionnel ou boutique/magasin. 336-0184, 845-9291 (8h à 16h).

TERREBONNE
Locaux neufs à louer. Industriel et commercial en gros, à partir de 2 000 pi.ca., coin Chemin Gascon et Boul. Des Entreprises. 477-2454, 478-2294.

283 Commerces à vendre

AUBERGE avec RESTAURANT, 22 chambres, bar salon, discothèque, réparations à faire, cause incendie, 882-3744 entre 9 et 11h.am.

BOUTIQUE D'ACCESSOIRES de mariée, bien située, 727-7707, soir: 621-3669.

CANTONS DE L'EST, foyer luxueux pour gens retraités et autonomes, 31 pers., toujours plein, poss. d'expansion, occasion exceptionnelle. Richard Hinch, Imm. Summum, 819-826-6222.

DEPANNEUR, ville d'Anjou, établi depuis 10 ans, chiffre d'affaires intéressant, valideuse, S.T.C.U.M., etc, excellent revenu, 253-8611.

EBENISTERIE Jumelée à un important atelier de décor, situé à Montréal.
274-8683.

FAUT VOIR
Restaurant licencié à vendre. 40 places, 70 000 $. Très bonne occasion sur rue Papineau, 525-0741.

FRANCHISE
BOUTIQUE SCALA MILANO
Boutique pour vêtements homme et femme, dans les meilleurs forme d'achat à Montréal et Québec.
271-7711,
demandez Marco Revah.
27 magasins
disponibles immédiatement.

FRUITERIE
à Laval, secteur privilegié
967-5555

GARAGE DÉBOSSELAGE peinture, Mtl-Nord, bien équipé, espace 6 autos, très bon chiffre d'affaires, 585-3881.

LONGUEUIL: Fleuriste établie, 45 000 $, rev. 72 000 $, bien situé, plus inf. P. Filiatrault, 651-5300. MONTRÉAL TRUST COURTIER.

MAISON et garage de mécanique générale, avec inventaire et équipement et bâtiment. Cantons de l'Est, à vendre ou à échanger. Qu'avez-vous à offrir? Jour: 1-819-877-3137, Claude. Soir: 1-819-877-2594, Claude ou Nicole.

RESTAURANT, à Terrebonne, Boul. Des Seigneurs, 58 places, bon potentiel. 471-1186 ou 964-0291.

RESTAURANT neuf à vendre, cause maladie. 65 places, très propre, licence complète, très bons revenus. À qui la chance? 1834 Ste-Catherine est: 528-1897, demander le propriétaire.

RESTAURANT, rue de Beauharnois, 45 places, cause maladie, 22 000 $. Claudette Alig, 625-0599.

RESTAURANTS à vendre, (franchise « Maman Marcello »). Spécialités: Pizza et « fast & food ». Pour informations: 665-7443, André Manuri.

RESTAURANT situé au centre-ville de Toronto, établi depuis 30 ans. Pour info. app. Bernard au (416) 535-2229.

RESTAURANT Montréal-nord, rue Fleury. Capacité 100 places. Bon potentiel. 322-2318, M. Julien.

SALON DE COIFFURE: À vendre, à R.D.P., loyer bas, prix discutable. 494-4291 — 665-3804

SALON DE COIFFURE
À Cartierville. 334-8250.

336 Machineries diverses

POMPES. ADOUCISSEURS. NEUFS. USAGÉS.
JOHN MEUNIER INC. TEL: 334-7230

351 Ameublements

AMEUBLEMENT de bureau neuf et usagé. Les Aménagements F.B. Inc. 636-9898.

MOBILIER Bambou d'Italie, « love-seat », chaise, tables, console miroir, coussins neufs impeccabless. 1 200 $ 670-2278 après 18h.

371 Ordinateurs

RÉPARATIONS
- Disques dur
(Hard disk)
- 10 meg à 880 meg
de 125$ à 625$
- Toutes les marques
Expert en disques durs
Kilobit
5415, 4e ave. Mtl
727-2828

375 Instruments de musique

ATTENTION COLLECTIONNEUR
Piano Kranich & Bach, 1875
Après 19 heures: **795-3225.**

PIANO à queue Steinway, 6 pi. 5 po., 1954, New York, noyer, 13 000 $, bonne condition: 630-1831, 872-1388.

PIANO YOUNG CHANG: Modèle U131BP, (50" X 60"), acheté neuf en mai 88. Prix 3 750 $. Soir: 324-1744

375 Instruments de musique

PIANO À QUEUE: Lowrey, env. 6 pi. laqué noir. Payé 13 700 $. Vendrais 7 000 $ ferme.
ORGUE YAMAHA D-80: 3 claviers, comme neuf. 2 700 $. Soir: **449-4829**

390 Livres

COLLECTION Prix Nobel de littérature, 1901 à 1963, 62 volumes, illustrations Picasso. Reliure cuir blanc. 739-8354.

391 Antiquités

ACHAT D'ANTIQUITÉ DE TOUS GENRES, BONS PRIX, PAYONS COMPTANT. 689-5547,-6182.

PIÈCES de mobilier québécois, 18ième et 19ième siècle, couleur d'origine, parfait état. Soir et fin de semaine, 648-2192.

395 Oeuvres d'art

ACHÈTE LITHOGRAPHIES et gravures de Bernard Buffet, James Coignard, Max Rappard. 739-5009, Dominique, de 9 à 18h.

LOUIS ICART
Collectionneur meilleurs prix! pour gravures et huiles d'Icart; objets art déco par Gallé, Lalique et Daum.
(514)849-4579.

VENTE PRIVÉE, d'une collection de tableaux des peintres suivants: 10 Bernard Modeste, 2 Marieté, 2 Stelio Sole, 2 Sassi. Vendredi le 18 mai de 13 à 177h, au 154 rue Radisson, Trois-Rivières.

397 Animaux

CHATONS PERSANS enregistrés, toutes couleurs 200 $. Chats pour accouplement. Et serins garantis chanteurs. 271-1145.

407 Offres d'emploi

CHAUFFEURS de limousines avec expérience, politesse, paget. Doit parler français/anglais. Autres langues un atout. Se présenter à: 22 rue Prince, Montréal, demandez M. Antary.

MULTINATIONALE EN EXPANSION 2 000 $ à temps partiel, 5 000 $ à temps plein. **989-3909.**

451 Postes cadres, et professionnels

PHARMACIEN(NE): Temps partiel, mardi de 14h. à 19h. Samedi de 9h. à 13h. dans manoir pour personnes âgées. Pas de prescriptions à remplir le mardi. Tel. à M. Abel Claude, **336-7434, 739-1439**

467 Hospitalier, santé, médical

INFIRMIER(ÈRE)S qualifié(e)s demandé(e)s. Agence Nursing 2000: 744-9540 entre 9h et 17h.

551 Déménagement

A BAS PRIX! Appelez PIERRE. Déménagement en tous genres. Estimation gratuite. 937-9491.

AAA DÉMÉNAGEMENT
Bas prix, boites fournies. Estimation gratuite. 24 heures. 721-0005.

ASSURANCE COMPLÈTE
LECAR TRANSPORT
327-7822

BEAUCOUP DE DISPONIBILITÉS, déménageurs qualifiés, assurance, local et longue distance, Claude, 383-2722.

DÉMÉNAGEMENTS dans Montréal et environs. Assuré. très bon prix.
324-0158, 321-2429.

DÉMÉNAGEUR D'EXPÉRIENCE
À votre service 24 heures.
Assuré, Bon prix. Louis: 435-0634.

DISPONIBLE tout temps. Déménagement, emballage, entreposage. Local et longue distance. Assurance complète. 253-3275.

GILLES JODOIN TRANSPORT INC
Déménagement de tous genres, spécialité: appareils électriques. Assurance complète. 253-4374.

PRENDRAIS DÉMÉNAGEMENTS
À bas prix, avec assurances.
593-6330.

SPÉCIALITÉ PIANO
À meilleur prix. Déménagement, assurances. **254-9168.**

559 Entretien, réparations, rénovations

A. L. PEINTURE
Peinture non comprise, 654-9242

A A A À TRÈS BON PRIX: Homme à tout faire. Estimation gratuite, travail soigné. **381-0813**

BONJOUR! C'est le printemps. Spécial pour patios, piscines. RÉNOVATION GÉNÉRALE. W. Blanchette, 677-8108.

ENTREPRENEUR, 3 menuisiers disponibles à l'heure ou à contrat, tireur de joints et plâtrier, Construction Gaudreault, 430-0788.

M.L. GN ENR., menuiserie, salle de bains, patio, balcon, aluminium, 526-3287, 526-2661.

NOUVEAU SERVICE Entretien ménager régulier, grand ménage, fenêtres, peinture. 442-1259.

PEINTURE
Joint, réparation de plâtre, gyproc.
SALERNO ENR.: 968-0265

PROTÉGEZ VOTRE CAPITAL! Tous travaux: réparation, rénovation intérieur/extérieur. Vous êtes en rénovation? Nous faisons aussi la surveillance et le contrôle des travaux. 728-6293.

RÉNOVATION
Finition en tout genre,
travail de qualité supérieure
MICHEL 522-9605

SABLAGE DE PLANCHER
Finition Varathane ou cristal.
321-1069, Fernand Cloutier.

SPÉCIALISTE en rénovations intérieures et extérieures, cuisine en mélamine. 33 ans d'expérience. 581-4658.

TRAVAUX DE RÉNOVATIONS, menuiserie, carelage, plomberie, plafonage, travail soigné et prix modérés, 677-7240, 721-6269.

567 Lavage, nettoyage

NETTOYAGE DE TAPIS résidentiel et commercial. Calcium, graisse, encre, etc... A. Doucet: 355-0159.

569 Perdus, trouvés

TROUVÉ: DOBERMAN noir, brun, très gentil. Rég. Baie d'Urfé et Ste-Anne de Bellevue. **697-5718**

571 Peintres, peinture

A BAS PRIX PEINTURE
Intérieur, extérieur, estimation gratuite. Travail garanti. 721-4891, 376-4946.

PEINTRE QUALIFIÉ: ferait peinture. Estimation gratuite.
593-4466 — 687-5648

577 Astrologie, ésotérisme

ANALYSE PERSONNELLE.
Médium: Cartes et tarot.
Louise, 933-9790

FRANÇOIS VOYANT RÉPUTÉ
Venu de France. Soutien moral efficace. Sur rendez-vous: **286-4269**

578 Santé

ANTI-STRESS, réveil des forces vitales par la tech. de l'énergétisme. 272-1676, 523-9820, Ginette Daneau.

578 Santé

ATTENTION! NOUVEAU!
Technique Do-Hy Inc. Régénère la peau et métabolisme en 21 jrs, permet désintoxication! 845-3649, Stéphane

MASSOTHÉRAPIE, chinois, européen: douleur, relaxation, sportif. 3 Ave. Cornwall, V.M.R. 738-7917.

583 Terrassement, paysagiste

APPLICATION d'enduit protecteur d'asphalte, résidentiel et commercial.
Enduit Protecteur Enr:
1-889-5169.

DULAC, service d'arbres, émondage, abattage, vente et pose de poteau de corde à linge. Estimation gratuite, **322-7498.**

589 Traitement de texte

WORDPERFECT, version 4.2 - 5.0, dactylographie tout genre de documents, correspondance, C.V., travaux étudiants: 274-2462.

591 Occasions d'affaires

AUBAINE
Motel 105 unités, 3 salles de réception, restaurant-bar.
1-418-652-7741
pagette 664-6532

CHARLEVOIX
Restaurant à la Malbaie, 140 places, site exceptionnel, bord de l'eau. Monique Aumont, 1-665-4630. Les Immeubles 201 Inc. Courtiers.

CONDOS AVEC FOYER
500$ comptant, garantie de 3 ans (revenus et hyp. 10¼%), réduction d'impôts 43 000 $: 385-1609.

PAYS DE L'EST
RECHERCHONS ENTREPRENEURS
Projets et services dans plusieurs domaines, dans cantons pays de l'est. Exemples: tourisme spécialisé, ressources humaines, secrétariat et bureau, assurances, génie-conseil et autres. Tél: 282-1020 pour une soirée d'informations.

PRÈS DE LACHUTE, idéal pour débutant, petite imprimerie bien équipée avec clientèle assidue, en pleine expansion: Demander Marcel, (514) 562-7425.

593 Services immobiliers

FISCALITÉ IMMOBILIÈRE
495-3083

595 Services financiers

EVALUATION professionnelle de votre portefeuille, 100 000 $ et plus. Levesque, Beaubien, Geoffrion. Benoit Parent, 871-5063.

599 Offres de services

AGENCE d'Hôtesse Alain, hôtesses qualifiées pour banquets et noces, 1517 Bourbonnière.
596-0322

PERSONNE DISPONIBLE: Comme chauffeur privé et «butler» 51 ans. Local - longue distance, avec références.
762-5925 — 761-3381

PHOTOGRAPHE DIPLOME
Filme de tout genre de cémonies caméra 35 mm., ciné vidéo VHS.
Inf: **376-0491** de 12h à 24h.

675 Bateaux, moteurs, yachts, voiliers

A QUI LA CHANCE? Être propriétaire d'un voilier au lac Champlain. Dériveur intégral 29 pi. Devenez un des 8 coproprio pour 5200 $, 620-8046, 722-7146.

A1-GLASTRON 17' 8 '', 1979, Open deck, Mercury Out b, 115 H.P., remorque, bâche. 447-0104 ou 677-4433.

A1-RÉPARATION DE BATEAU
Rénovation-entretien-polissage
273-1755

AUBAINE, Pearson 26', excell. cond., très bien équipé (4 voiles + spi. électroniques, annexe, etc), 388-1534.

BASS BOAT 1989, 18.5 pi. Astro Glass, tout équipé, 4 sièges, Johnson V4 90HP, moteur Minnkota, remorque. 18 500$, 472-1310, 473-6627.

BATEAU SeaRay, 36 pi., tri-cabine, 2 airs climatisés, option 42 pi., Ice maker, Loren C, radar, génératrice 6.5, tout équipé. 418-338-8135 soir, bur. 418-338-4447.

CARVER MONTEGO 25 1988, moteur Volvo, 170 hres, tout équipé, sur le Lac Champlain, 38,000 $can. **464-5708.**

DORAL Grande 87, 20 pi., 22 500 $, V-6 205 Cobra, remorque, boussole, VHF, hélice d'acier, profondimètre et autres, 1-244-5423-5115.

HUGHES 38', '80. Équipé pour croisière: VHF, instruments de navigation, guindeau, frigo, etc. 70 000 $, 514-371-9990 ou 819-425-3138.

PETERBOROUGH 24 pieds, 1979-80, couche 4, 300 heures, tout équipé, toilette Pump Out, Am/Fm CB VHF, 110/12V, Trim Tab, 26 500 $ Mathieu: jour, 933-7871, soir et fin de sem: 482-2697 ou 691-7719.

REGAL 20pl., 1989, remorque, 27 500 $: bureau 256-3530 ou résidence, 666-2185.

SEARAY 30'
Muni de 2 moteurs Marin, tout équipé avec remorque, 819-569-9548.

SEARAY 34 pi. Sundancer 87, équipé, impeccable, prendrais 270 Searay en échange, 451-0379.

SEAYBAY 1986, 26 pi. 7 po., comme neuf, tout équipé, à Mallet's Boy, prix 39 000 $ can., peut considérer échange pour plus petit. Tél.: 819-864-9648, 819-822-2363.

SUNRAY Express. In-boad, 140 forces, toile de remisage, remorque, radio Am/Fm stéréo, profondimètre, 14 500$ 452-4484.

SUNRAY Stiker, 21 pi., 1989, de pêche, tout équipé avec moteur 175 forces Evinrude 1988, à 18 500 $ Semaine, après 18h: 654-8489, week-end: 1(819)843-8535.

TANZER 22, parfait état, équipé croisière, moteur neuf, 12 000 $, 527-2755.

THUNDERCRAFT
1986, Magnum 230, 377 heures
Merc. 260. Équipé pour vivre à bord
24 000 $ 651-4417

THUNDERCRAFT Magnum Express 1988, complètement équipé, 271 c.v., duo-pro, seul. 83 hres. 1-264-5115, 1-264-5133 (soir).

UN BATEAU ANTIQUE 1937
Mahogany cruiser à double coques: 35', très bonne condition. Engin double de 6 cylindres, gaz. 453-2344, après 7 p.m.

VOILIER Challenger, 7.4, 1980, hors-bord, Honda 7.5, 3 voiles, VHF, ber en acier. Liste d'équipement disponible. 15 000 $ 461-2131.

VOILIER DUFOUR 28 pi., 1984, en bonne condition. 4 voiles + équipement complet comprenant pilote automatique. 39 900 $ (514)375-9018.

VOILIER JOUET 10.80 (36 pi): 1984. bien équipé pour croisière, pilote aut., annexe, état impeccable. Prix réduit. Gervais, 664-2414 — 747-0681

VOILIER NORDICA 20': 1980, moteur intérieur diesel, 7 HP, remorque 4 roues, 15 995 $. 656-3587

VOILIER SIRIUS, 21 pi., 1980, bien équipé, moteur + remorque extensible, impeccable, 12 200 $: 671-8830.

WELLCRAFT: Grand Sport 34', 1988, air, génératrice, équipé.
769-5353

675 Bateaux, moteurs, yachts, voiliers

WINNER 1976, 28 pi., fibre de verre, tout équipé, 2 moteurs, flying bridge, 45 000 $, 1-346-3432.

695 Automobiles à vendre

PORSCHE TARGA 1984
(47,000 km.)
couleur bourgogne.
386-1970
17-05-90

695 Automobiles à vendre

ALFA ROMEO MILANO 87: 43,000km. couleur noire, toit ouvr. 22 000 $. Mme. Renaud, 934-1229, avant 17h. sem.

AUDI 1986, 5000S, couleur grise, 74 000 km, tél.: 1-514-746-3990 (jour), 1-514-742-7176 (soir).

BMW 1985, 535i, excellente condition, bas kilomètrage, un seul propriétaire, 861-7618.

BMW 1985, 535i, 6 cylindres, à injection, bas millage, excellente condition. 861-7618.

BMW 325 I, CONVERTIBLE, 1987,
blanche, cuir noir, comme neuve.
649-6036 ou 655-9732.

BMW 325i, '89, décapotable, blanche, intérieur noir, air, 14 000 km, 38 500 $. 1-263-5000, 1-263-7004.

BMW 325I, Cabriolet, nov. '89, 14 000 km, bleu marine. A.B.S. Super sound, diff. autoblocant. A/C. (sièges sports) Val.: 43 800 $. Offerte 36 500 $. 747-4070, ext. 216, 457-2291.

BMW 325IS '87, noire, 5 vitesses, 33 000 km, équipée, « perma shine », jamais sortie d'hiver, comme neuve, 24 800 $, 444-3834, soir.

BMW 635 CSi, 1987, 5 vitesses. Option sports. Blanche, Intérieur cuir noir. Roues et pneux d'hiver et d'été.
29 900 $ 621-6207.

BMW. M3: rouge, 1988, 55,000km. Garant. 100,000km. Financ. 11%. 37 500 $ ferme. François, 669-0566 — 492-6168

BONNEVILLE '89, SE, 18 000km. Toute équipée. Fin garantie déc. '92. Bourgogne et gris. Parfaite condition, privé. 454-4568.

CADILLAC, Fleetwood Elegance 1987, bleu exécutif. Intérieur bleu. Système d'alarme, plusieurs extra, 23 000 $. 629-7098, 629-5024.

CELEBRITY Euro-Sport '87, 87 000 km, 4 portes, charcoal. Tout équipée, boule remorquage. Plusieurs pièces neuves. Excellente condition, 9500 $, 727-7754.

CONTINENTAL SIGNATURE '88, 55 000 km, tout équipée, garantie carte d'or. 26 000 $. J.: 585-2554, s.: 582-2525.

CORVETTE 1990, convertible, avec toit rigide, manuelle, Toute équipée, 1-819-377-3403.

CORVETTE STINGRAY 1975, grise, 350 p.c., 300 c.v., 4 vitesses. Nouvelle peinture déc. '89. Moteur et intérieur refait à neufs. Superbe condition, 11 500 $. 514-774-5897.

HONDA CIVIC '86, bleru pâle, semi-auto, 75 000 km, 6700$, bon état. Sylvie 271-2131 jour, 374-2916 soir.

HONDA CRX 88, 42 000 km, grise. Équipée, 4 pneus Michelin d'hiver, 11 900 $, négociable. 337-2782.

HONDA PRÉLUDE 1988, 4 roues directionnelles, blanche, aut., 47 000 km. Impeccable. Faut voir! 1-429-6954.

HONDA PRÉLUDE Si, 89, rouge, 5 vit., 26 000 km., impeccable. Toujours entretenue par le concessionnaire.
18 200 $ 436-4292.

HONDA Prélude, SI, 4WS, 89, rouge, tout équipée, 27 000 km., comme neuve. 844-4169 ou 345-1758.

JAGUAR 88, Sovereign, 36 000 km., 10 000 $ d'extra. 55 000 $
465-3894.

JEEP YJ 1988, rouge. Bien équipée. 2 toits. Balance de garantie. 13 800 $
254-0167.

LIMOUSINE BUICK ELECTRA allongée, 1986, 28 000 km., très bon prix. Accepterais échange. 592-1475.

LINCOLN Mark VII, 1988, 45 000 km, tout équipée, toit ouvrant, blanc et bleu, balance de garantie; seulement échanger acceptée. 688-4060.

MAZDA 323, DX, 89, 30 000 km., 5 vit., beaucoup d'extra. Jour: 323-3160, soir: 581-1663, Frédéric.

MAZDA 626 TURBO '87, 82 000 km tout équipée sauf air, toit ouvrant, 9950$, 659-4464.

695 Automobiles à vendre

RELAXEZ
EN PORSCHE
TURBO 86
(22,000 km)
VALEUR À NEUF
125,000.00 $
383-3400
VENTE RAPIDE
17-05-90

695 Automobiles à vendre

MAZDA 88, turbo, blanche, 4 WS, alarme, 42 000 km, pneus neufs, parfaite condition, 14 400 $, 765-0599.

MERCEDES 1989, 260E; 30 000 km, gris métallique, int. noir, 5 000 $ comptant et 644$/mois, taxes incluses 45 000 $. Jour: 931-3821.

MERCEDES 190E, 1985, impeccable, bleu acier, toit ouvrant, 19 500$, 932-8988.

MERCEDES 1976, 300D, bonne condition, mécanique et carrosserie, 8700 $, 967-1317.

MERCEDES 240D, 1981, 180 000 km, condition A-1, 8 500 $. Rés: 421-2200, 633-8336.

MERCEDES 380 SL '84, blanche, 34 000 km, comme neuve, 50 000 $ 526-4899.

MERCEDES 300SD, turbo, diesel, '79, impeccable. Vente privée, 12 500 $. 932-5228, 932-3673 (répondeur).

MERCEDES 300D 1977, beige, tout équipée. Aut., 122,000 mi. Doit vendre cause succession, 487-5553.

OLDS CIERA Impérial 1989, rouge, 4 portes, équipée, bas millage. Jour: 842-9921, soir: 435-8310.

PONTIAC 6000, 1985: 91,000km. 4 cyl., très bonne condition. 6 000 $.
768-0816

PONTIAC SUNBIRD '89, SLE, blanche, int. bleu. 18 500 km, 5 vit., 2 portes. 10 500 $, discutable. 669-9301.

PORSCHE 911, Carrera, 86, rouge, 21 000 km., int. cuir noir, toit ouvrant, ailerons. Jour: (418)228-2011.

PORSCHE 911 E, 1969, 2 litres, 90 000 milles. Excellente condition. 15 500 $ Privée. Jr: 636-9511, sr: 630-6044, Gio.

PORSCHE 911, Targa, 1984, 51 000 km., bourgogne. Jamais sortie l'hiver. Faut voir! 592-1475.

PORSCHE 911, Turbo, 1986, 34 000 km., vert foncé, téléphone cellulaire inclus. Daniel: 442-7633.

PORSCHE 944, 1984½, entièrement équipée, air conditionné, système sécurité, ext. rouge, int. cuir noir. Impeccable. 14 900 $ 762-6122, privé.

PORSCHE 944, 1985½: blanche, air, toit ouvrant, 5 vit., 30 000 $. Demander Diane, **455-7797**

PORSCHE TARGA SC, 1979, rouge, 100 000 km, moteur 21, 5 vitesses, comme neuve, 39 500 $, 819-566-2872.

SAAB 9000, turbo, cuir, tout équipée, comme neuve, mécanique A-1, particulier, 1 seul conducteur, meilleure offre, Raymond, 848-6390 (jour), 444-3240 (soir).

SPRINT Turbo '87, comme neuve, 19 900 km, rouge, 5 vit., garantie transférable, anti-rouille garanti, radio am/fm cassette, propriétaire femme, 662-0239.

TOYOTA CAMRY '89, grise 2 tons, non-fumeur, air, vitres électriques, moteur V-6, 33 000 km, comme neuve. Extention de garantie 5 ans, millage illimité, 19 500 $. Demandez M. Fournelle: 435-7777, 1-563-1518.

TOYOTA CAMRY '88, 34 500 km, manuelle, 14 000 $, discutable.
596-0038

TOYOTA Supra, 87, turbo, blanche, 44,000 km., garantie prolongée.
19 500 $ 651-1724.

TRANS-AM 1985, 50 000 km., noire et grise. Jamais sortie l'hiver. Tout équipée. T-top. 9 500 $ 443-4344.

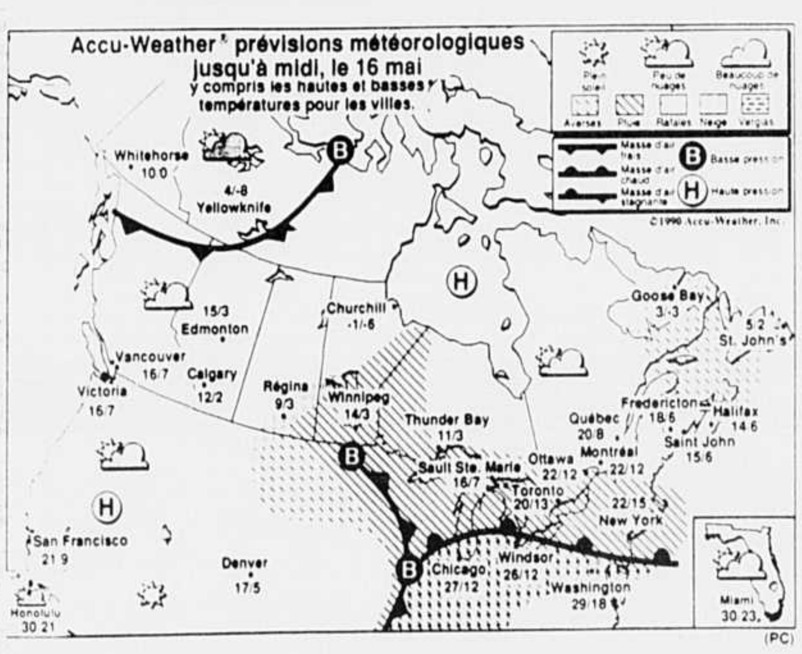
VÉHICULE ANTIQUES
Chevrolet 1931, 4 portes.
Desoto Airflow, 1935, 4 portes.
Ford 1947, 4 portes.
Tatraplan, 1950, 4 portes.
Lincoln Mark IV, 1974, 2 portes.
M. Albany Tétreault: (514)861-5155, (514)774-6280.

VOLSWAGEN Cabriolet, 87½, 38 000 km., marine, toute équipée, air, «cruise control». Excel. cond. 16 000 $ 524-2570.

VOLVO 740, GLE, 1987, aut., 42 000 km., couleur or, état neuf.
581-7715, 581-5801.

VOLVO 760 GLE, '88. Impeccable, 40 000 km, garantie complète 41 mois. Tout équipée, noire. Int. cuir tan. 27 500 $. Jr: 281-7045. Sr: 629-9192.

LA MÉTÉO



Situation générale: la perturbation qui a donné un peu de pluie sur l'ouest du Québec hier se déplaçait lentement vers l'est. Pendant ce temps, une crête de haute pression est survenue et a dégagé l'ouest de la province. Mais les secteurs près de la frontière Québec-Ontario verront des nuages apparaître en après-midi, avec l'approche d'un autre système dépressionnaire.

Demain, l'ouest du Québec sera nuageux avec des averses tandis qu'ailleurs une faible crête de haute pression donnera un ciel généralement ensoleillé.

Les températures se maintiennent près des normales saisonnières.

MONTRÉAL

Ensoleillé avec passages nuageux. Ennuagement en fin de journée. Possibilité d'averses par la suite. Max.: 20. Vents devenant modérés. Risque de précipitations: 30 %. Demain: nuageux avec averses. Venteux.

LEVER DU SOLEIL	5 h 23
COUCHER:	20 h 17

QUÉBEC

Abitibi-Témiscamingue, Réservoirs Cabonga et Gouin: ensoleillé avec passages nuageux. Max.: 18. Vents devenant modérés par moments. Demain: nuageux avec quelques averses. Venteux.

Pontiac-Gatineau et Lièvre, Ottawa-Hull-Cornwall: ensoleillé en matinée. Ennuagement graduel avec quelques averses par la suite. Max.: 20. Vents devenant modérés. Risque de précipitations: 50 %. Demain: nuageux avec averses.

Laurentides: ensoleillé avec passages nuageux. Ennuagement en fin de journée. Possibilité d'averses par la suite. Max.: 20. Vents devenant modérés. Risque de précipitations: 30 %. Demain: nuageux avec averses. Venteux.

Estrie, Trois-Rivières et Drummondville: ensoleillé avec passages nuageux. Max.: 18. Demain: nuageux avec averses. Venteux.

Québec, Beauce: dégagement tôt en matinée. Ensoleillé avec passages nuageux par la suite. Max.: 17. Demain: ennuagement suivi d'une possibilité d'averses. Venteux.

Lac St-Jean, Saguenay, La Tuque, Réserve des Laurentides, Charlevoix et Rivière-du-loup: dégagement graduel en matinée. Ensoleillé avec passages nuageux par la suite. Max.: 18. Demain: ensoleillé avec passages nuageux. Venteux.

Rimouski-Matapédia, Ste-Anne-des-monts et Parc de la Gaspésie, pluie ou bruine passagère en matinée. Dégagement partiel avec possibilité d'averses par la suite. Max.: 12. Risque de précipitations: 80 %. Demain: ensoleillé avec passages nuageux.

Gaspé et Parc-Forillon: nuageux avec pluie ou bruine passagère. Max.: 10. Risque de précipitations: 90 %. Demain: nébulosité partielle.

Baie-Comeau: pluie ou bruine passagère cessant en matinée. Brumeux. Dégagement partiel avec possibilité d'averses par la suite. Max.: 10. Risque de précipitations: 70 %. Demain: ensoleillé avec passages nuageux.

Sept-Iles, basse Côte-Nord, secteur à l'ouest de Natashquan, Anticosti: nuageux avec pluie ou bruine passagère. Brumeux. Max.: 8. Risque de précipitations: 90 %. Demain: nébulosité partielle.

Secteur de Natashquan à Chevery: ennuagement graduel. Max.: 8. Risque de précipitations: 20 %. Demain: nuageux avec quelques averses.

Secteur à l'est de Chevery: ensoleillé avec fréquents passages nuageux. Max.: 6. Demain: nuageux avec averses dispersées.

Source: Environnement Canada

LES MOTS CROISÉS

Horizontalement

1—Jeune fille.
2—Nom scientifique de la tique. — Considéré. — Rocambole.
3—Boîte à sous. — Hurlement.
4—Creusera. — Lien grammatical.
5—Bière. — Situé. — Notre-Seigneur.
6—Commencement.
7—Toile de lin. — Détermine.
8—Attacherez. — Enlève.
9—Bradype. — Elles conduisent des ânes.
10—Partie supérieure d'un arbre. — Rivière d'Éthiopie.
11—Zone entre deux écosystèmes. — Province saoudienne.
12—Créateur. — Vaporeuse.

Verticalement

1—Décharge d'armes à feu.
2—Relatif à un axe. — Trois. — Cadmium.
3—De Doride. — Silencieux.
4—Paradis. — Inflammation de l'aorte.
5—Feutre à poils longs. — Flasque.
6—Membrane de l'oeil. — Dont le pelage est sans poil blanc.
7—Ébriété. — Physicien français, né à Lyon en 1904.
8—Transpirer. — Posséder.
9—Redevance au Saint-Siège. — Argent.
10—Loch. — Induration pathologique d'un organe.
11—Bouquiner. — Possédé. — Prince mulsuman.
12—Aristocratie. — Extrait l'eau du linge.

Solution d'hier

1 PHALAROPE■AN
2 AUGURER■VELO
3 RIANTE■MER■I
4 ATRE■LAINEUX
5 LIA■VIGNE■L■
6 LEGUER■EM■TL
7 AMARRER■ETRE
8 XERUS■AGNEAU
9 EM■BOTRYTIS■
10 ■EPUISER■GON
11 UNE■RATIONNE
12 STUC■RENNE■F

CINÉMA

ASTRE I: (327-5001) — ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** sem. 7 h 15, 9 h 10
ASTRE II: — ***The Guardian*** sem. 7 h 30, 9 h 30
ASTRE III: — ***Joe contre le volcan*** sem. 7 h 15, 9 h 30
ASTRE IV: — ***Lambada*** sem. 7 h, 9 h 20

BERRI I: (288-2115) — ***Joe contre le volcan*** 1 h, 3 h 15, 5 h 30, 7 h 45, 9 h 45
BERRI II: — ***Last Exit to Brooklyn*** 1 h, 3 h 15, 5 h 30, 7 h 45, 9 h 55
BERRI III: — ***Nikita*** 1 h, 3 h 15, 5 h 30, 7 h 45, 9 h 45
BERRI IV: — ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** 1 h 15, 3 h 15, 5 h 15, 7 h 15, 9 h 15
BERRI V: — ***Conte de printemps*** 1 h, 3 h, 5 h 20, 7 h 30, 9 h 40

BONAVENTURE I: (861-2725) — ***The Guardian*** sem. 7 h, 9 h.
BONAVENTURE II: — ***Paper Wedding*** sem. 7 h 15, 9 h 15

BROSSARD I: (465-5906) — ***Joe contre le volcan*** sem. 7 h 20, 9 h 30
BROSSARD II: — ***La fleur du mal*** sem. 7 h, 9 h 20
BROSSARD III: — ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** sem. 7 h 15, 9 h 15

CARREFOUR LAVAL 1: (688-3684)— ***Cruising Bar*** sem. 7 h, 9 h.
CARREFOUR LAVAL 2: — ***La fleur du mal*** sem. 7 h 05, 9 h 30
CARREFOUR LAVAL 3: — ***House Party*** sem. 7 h 05, 9 h 25
CARREFOUR LAVAL 4: — ***The Guardian*** sem. 7 h 20, 9 h 20
CARREFOUR LAVAL 5: — ***Lambada*** sem. 7 h 30, 9 h 40
CARREFOUR LAVAL 6: — ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** sem. 7 h 15, 9 h 15

CINÉMA ÉGYPTIEN 1: 1455 Peel, Mtl— ***Last Exit to Brooklin*** 1 h 20, 3 h 20, 5 h 20, 7 h 25, 9 h 40
CINÉMA ÉGYPTIEN 2: — ***Cinéma Paradiso*** 1 h 30, 4 h 20, 7 h, 9 h 25
CINÉMA ÉGYPTIEN 3: — ***Miami Blues*** 1 h 15, 3 h 15, 5 h 15, 7 h 20, 9 h 25, mer. 1 h 15, 3 h 15, 5 h 15, 9 h 25

CINÉMA JEAN-TALON: Mtl— ***Pretty Woman*** sem. 7 h, 9 h 30

CINÉMA OMÉGA 1: — ***Les extra-terrestres en ballade*** lun. au jeu. 8 h.
CINÉMA OMÉGA 2: — ***Une jolie femme*** lun. au jeu. 8 h.

CINÉMA PARALLÈLE: 3682 boul. St-Laurent, Mtl (843-6001) —

CINÉMA PARIS: Mtl (875-7284)— ***Queen of Hearts*** 14 h 30, 19 h.— ***Love at Large*** 17 h, 21 h 30

CINÉMA POINTE-CLAIRE 1: 6361 Trans-Canada — ***The Guardian*** sem. 7 h 25, 9 h 30
CINÉMA POINTE-CLAIRE 2: — ***Wild Orchid*** sem. 7 h, 9 h 05
CINÉMA POINTE-CLAIRE 3: — ***Miami Blues*** sem. 7 h, 9 h
CINÉMA POINTE-CLAIRE 4: — ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** sem. 7 h 15, 9 h 15
CINÉMA POINTE-CLAIRE 5: — ***House Party*** sem. 7 h 10, 9 h 20
CINÉMA POINTE-CLAIRE 6: — ***First Power*** sem. 7 h 05, 9 h 05

CINÉMATHÈQUE QUÉBÉCOISE: (842-9768)— ***La rivière du hibou*** 18 h 35— ***Cinéma d'animation*** 20 h 35

CINÉMA V - 1: 5560 Sherbrooke O. (489-5559) — ***Pretty Woman*** 6 h 20, 9 h 10
CINÉMA V - 2: — ***I Love You to Death*** 7 h 15, 9 h 30

CINÉPLEX I: (849-3456) — ***Cruising Bar*** 1 h 05, 3 h 05, 5 h 05, 7 h 05, 9 h 05
CINÉPLEX II: — ***Baptême*** 1 h 30, 4 h 15, 7 h, 9 h 30
CINÉPLEX III: — ***Lambada*** 1 h 10, 3 h 15, 5 h 20, 7 h 25, 9 h 30
CINÉPLEX IV: — ***Milou en mai*** 1 h, 3 h 05, 5 h 10, 7 h 20, 9 h 30
CINÉPLEX V: — ***Dame de coeur*** 1 h 45, 4 h 30, 7 h 10, 9 h 35
CINÉPLEX VI: — ***My Left Foot*** fr. 1 h 10, 3 h 15, 5 h 20, 7 h 25, 9 h 35
CINÉPLEX VII: — ***Ripoux contre Ripoux*** 1 h 05, 4 h 30, 7 h 05, 9 h 30
CINÉPLEX VIII: — ***Jésus de Montréal*** (v.f.) 1 h, 4 h, 7 h, 9 h 25
CINÉPLEX IX: — ***Le Sud*** 2 h, 4 h 15, 7 h 10, 9 h 20

COMPLEXE DESJARDINS I: (288-3141)— ***Peuple singe*** 1 h 20, 3 h 15, 5 h 10, 7 h 15, 9 h 15
COMPLEXE DESJARDINS II: — ***Le cuisinier, le voleur, sa femme et son amant*** 1 h 45, 4 h 15, 7 h, 9 h 40
COMPLEXE DESJARDINS III: — ***La fleur du mal*** 12 h 40, 2 h 55, 5 h 05, 7 h 15, 9 h 25
COMPLEXE DESJARDINS IV: — ***Cinéma paradiso*** 1 h, 4 h, 7 h, 9 h 35

COMPLEXE GUY-FAVREAU / O.N.F.: 200 ouest Boul. Dorchester, Mtl (283-8229)— ***Le chat Colla Un cirque en Amérique*** 19 h.

CONSERVATOIRE D'ART CINÉMATOGRAPHIQUE: (848-3878)— ***Adada*** 20 h 30

CRÉMAZIE: (388-4210) — ***Le grand bleu*** sem. 8 h.

DAUPHIN I: (721-6060) — ***Noce de papier*** sem. 7 h 30, 9 h 30
DAUPHIN II: — ***Driving Miss Daisy*** sem. 7 h, 9 h.

CINÉMA DÉCARIE 1: (341-3190) — ***The Guardian*** sem. 7 h, 9 h
CINÉMA DÉCARIE 2: — ***Wild Orchid*** sem. 7 h 05, 9 h 15

DORVAL I: (631-8586) — ***Spaced Invaders*** sem. 7 h, 9 h 20
DORVAL II: — ***Lisa*** sem. 7 h, 9 h 15
DORVAL III: — ***Impulse*** 7 h 15, 9 h 30
DORVAL IV: — ***Q & A*** sem. 6 h 30, 9 h 15

DU PARC 1: (844-9470)— ***Pretty Woman*** 6 h 30, 9 h.
DU PARC 2: — ***Impulse*** sem. 6 h 45, 9 h 20
DU PARC 3: — ***Q & A*** 6 h 30, 9 h 15

DU PLATEAU 1: (521-7870)— ***À la poursuite d'octobre rouge*** 1 h 15, 4 h, 6 h 45, 9 h 30
DU PLATEAU 2: — ***La société des poètes disparus*** 2 h, 4 h 30, 7 h, 9 h 20

FAIRVIEW I: (697-8095) — ***Tales from the Darkside*** sem. 7 h 30, 9 h 40
FAIRVIEW II: — ***Pretty Woman*** sem. 7 h, 9 h 30

FAUBOURG STE-CATHERINE 1: (932-2230)— ***The Guardian*** 1 h 30, 3 h 30, 5 h 30, 7 h 30, 9 h 30, mer. 1 h 30, 3 h 30, 5 h 30, 9 h 30
FAUBOURG STE-CATHERINE 2: — ***Wild Orchid*** 1 h 10, 3 h 15, 5 h 20, 7 h 30, 9 h 40
FAUBOURG STE-CATHERINE 3: — ***The Cook, the Thief, His Wife and her Lover*** 1 h 30, 4 h 10, 7 h, 9 h 25
FAUBOURG STE-CATHERINE 4: — ***My Left Foot*** 2 h, 4 h 30, 7 h, 9 h 10

GOETHE-INSTITUT MONTRÉAL: (499-0159)—

GREENFIELD I: (671-6129) — ***I Love You to Death*** 7 h 30, 9 h 40
GREENFIELD 2: — ***Pretty Woman*** 7 h, 9 h 30
GREENFIELD 3: — ***À la poursuite d'octobre rouge*** 6 h 30, 9 h 15

IMAX: Vieux-Port de Montréal— ***Grand Canyon et Benthos*** (fr.) mar. au ven. 10 h 15, 13 h 45, 15 h 30, 19 h, sam. dim. 13 h 45, 15 h 30, 17 h 15, 19 h, ven. sam. dern. spect. 22 h 30 — ***Grand Canyon and The Deepest Garden*** mar. au dim. 12 h, 20 h 45

IMPÉRIAL: (288-7102) — ***The Hunt for Red October*** 12 h 30, 3 h 20, 6 h 20, 9 h 20

LAVAL I: (688-7776) — ***Les dieux sont tombés sur la tête...la suite*** 7 h 15. 9 h 25
LAVAL II: — ***À la poursuite d'octobre rouge*** 6 h 15, 9 h.
LAVAL III:— ***Plan d'enfer*** sem. 7 h 10, 9 h 20
LAVAL IV:— ***Les extra-terrestres en ballade*** sem. 7 h 30, 9 h 40
LAVAL V:— ***Une jolie femme*** sem. 7 h, 9 h 30

LAVAL 2000 1: (687-5207)— ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** sem. 7 h 15, 9 h 15
LAVAL 2000 2:— ***Joe contre le volcan*** sem. 7 h 35, 9 h 35

LOEW'S I:(861-7437) — ***Pretty Woman*** 1 h 20, 4 h, 6 h 40, 9 h 15
LOEW'S II:— ***Q & A*** 12 h 45, 3 h 20, 6 h 15, 9 h.
LOEW'S III:— ***Lisa*** 1 h, 3 h, 5 h, 7 h, 9 h 10
LOEW'S IV:— ***I Love You to Death*** 1 h 05, 3 h 10, 5 h 15, 7 h 25, 9 h 35
LOEW'S V:— ***Driving Miss Daisy*** 12 h 55, 3 h, 5 h 05, 7 h 10, 9 h 20

OUIMETOSCOPE:(525-8600) — Salle 1: ***La petite Vera*** 19 h— ***Music Box*** 21 h 30— Salle 2: ***Cinéma Paradiso*** 19 h 10— ***La société des poètes disparus*** 21 h 20— Salle 3: ***Ascenseur pour l'échafaud*** 19 h 20— ***État de siège*** 21 h 10

PALACE 1: — ***Tales from the Darkside*** 12 h 30, 2 h 35, 4 h 45, 7 h 10, 9 h 30
PALACE II:— ***Impulse*** 1 h 20, 3 h 50, 6 h 40, 9 h 05
PALACE III:— ***Hard to Kill*** 12 h 30, 2 h 35, 4 h 45, 6 h 55, 9 h 20
PALACE IV:— ***Heisinki Napoli*** 1 h 15, 3 h 20, 5 h 25, 7 h 30, 9 h 35
PALACE V:— ***Spaced Invaders*** 1 h 30, 4 h, 6 h 40, 9 h.
PALACE VI:— ***Crazy People*** 12 h 20, 2 h 35, 4 h 50, 7 h 10, 9 h 30

PARADIS I: (354-3110)— ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** sem. 7 h 15, 9 h 10
PARADIS II:— ***Ultime vengeance*** sem. 7 h 30, 9 h 30
PARADIS III:— ***Né un 4 juillet*** sem. 7 h 15, 9 h 45
PARISIEN I: (866-3856)— ***Helsinki Napoli*** 12 h 35, 2 h 45, 5 h, 7 h 15, 9 h 30
PARISIEN II:— ***Plan d'enfer*** 1 h, 3 h, 5 h, 7 h, 9 h.
PARISIEN III:— ***Le temps des gitans*** 12 h 40, 3 h 30, 6 h 20, 9 h 10
PARISIEN IV:— ***À la poursuite d'octobre rouge*** 12 h 50, 3 h 35, 6 h 25, 9 h 15
PARISIEN V:— ***Les extra-terrestres en ballade*** 12 h 30, 2 h 40, 4 h 55, 7 h 10, 9 h 25
PARISIEN VI:— ***Les dieux sont tombés sur la tête...la suite*** 12 h 40, 2 h 55, 5 h 05, 7 h 15, 9 h 35
PARISIEN VII:— ***Une jolie femme*** 1 h 20, 4 h, 6 h 45, 9 h 20

PLACE ALEXIS NIHON I:(935-4246) — ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** 1 h 15, 3 h 15, 5 h 15, 7 h 15, 9 h 15
PLACE ALEXIS NIHON II:— ***House Party*** 12 h 45, 2 h 55, 5 h 05, 7 h 15, 9 h 25
PLACE ALEXIS NIHON III:— ***First Power*** 1 h, 3 h, 5 h, 7 h, 9 h

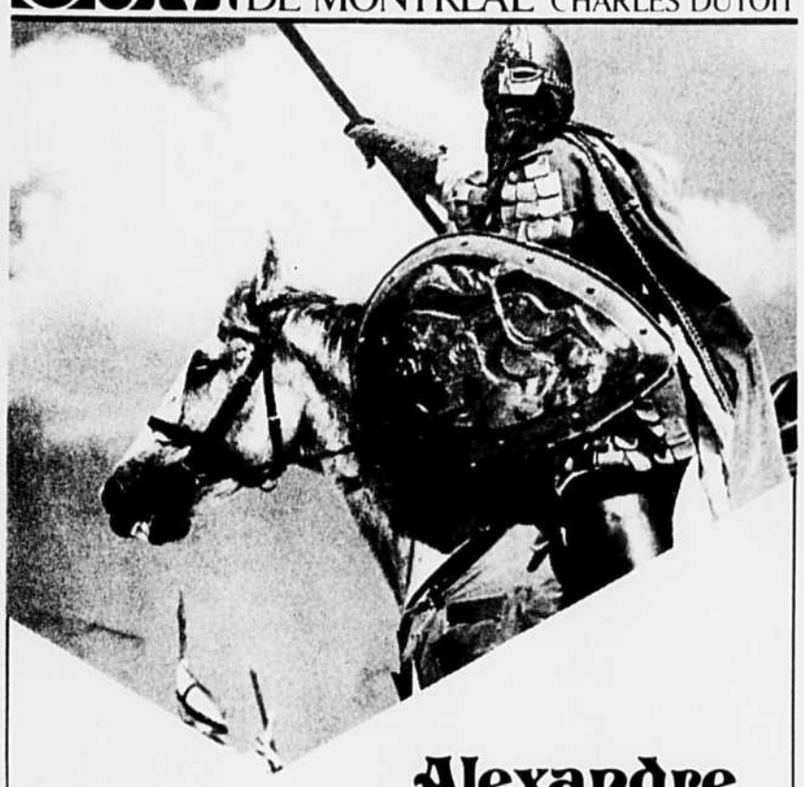
PLACE LONGUEUIL 1: (679-7451) — ***Teenage Mutant Ninja Turtles*** fr. sem. 7 h, 9 h
PLACE LONGUEUIL 2: — ***Lambada*** sem. 7 h 20, 9 h 25

LE RIALTO: 5723 ave du Parc, Mtl (274-3550)— ***Story of Women*** 7 h 15.— ***Double Indemnity*** 9 h 30

UNIVERSITÉ: Mtl (849-0041)— ***Mortelle influence*** 7 h, 9 h

VERSAILLES I:(353-7880) — ***Une jolie femme*** 6 h 30, 9 h.
VERSAILLES II:— ***À la poursuite d'octobre rouge*** sem. 6 h 30, 9 h 05
VERSAILLES III:— ***Plan d'enfer*** sem. 7 h 20, 9 h 20
VERSAILLES IV:— ***Les extra-terrestres en ballade*** sem. 7 h 30, 9 h 40
VERSAILLES V:— ***Les dieux sont tombés sur la tête...la suite*** 7 h 25, 9 h 35
VERSAILLES VI:— ***Mortelle influence*** 7 h 30, 9 h 40.

OSM ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL CHARLES DUTOIT



Alexandre Nevsky

Un chef-d'oeuvre du cinéma russe

À L'ÉCRAN

Le film de SERGEI EISENSTEIN version restaurée de l'original créé en 1938

SUR SCÈNE

L'Orchestre symphonique de Montréal
Charles Dutoit
Le Choeur de l'OSM – 160 chanteurs
Jard van Nes, mezzo soprano
Musique de **Prokofiev**

2, 3, 4 juin 1990, 19 h 30
Billets : 30$, 20$, 15$

Les JOIES de la musique
SCOTT

Salle Wilfrid-Pelletier Place des Arts
Réservations téléphoniques: 514 **842 2112**. Frais de service. Redevance de 1 $ sur tout billet de plus de 10 $.

SUR SCÈNE

L'AIR DU TEMPS: 194 ouest St-Paul, Montréal (842-2003)— Jazz du mer. au dim. de 22h.15 à 02h.30— The Chiefs, du 17 au 20 mai

BAR 2080: 2080 rue Clark, Montréal (285-0007)— Michael Gauthier, guitariste, le 16 mai à 22h.

BIDDLE'S JAZZ AND RIBS: 2060 rue Aylmer, Montréal (842-8656)— Le Quatuor de Johnny Scott et Geoffrey Lapp, en permanence, lun. 19h. à 24h., mar. 20h. à 01h., mer. au ven. 18h. à 22h.— Le Trio de Charlie Biddle, en permanence du mer. au ven. à compter de 22h., sam. à compter de 21h.30 — Billy Georgette, pianiste/chanteur, lun. de 17h. à 19h., mar. de 17h.30 à 19h.30— Trio Billy Georgette, sam. de 18h. à 21h.30— Le trio de Bernard Primeau, les dim. de 19h. à 24h.

LE BIJOU: Hotel Relax, 2900 boul. le Carrefour, Laval (688-8244)— Alma Faye Brooks, chanteuse, du 1er au 26 mai, mar. et mer. 20h. à 01h., jeu. ven. de 21h. à 02h., sam. de 22h. à 03h.

LE BIJOU BISTRO BAR: 300 rue Lemoyne, Vieux-Montréal (288-5508)— La chanteuse Louise Lange en spectacle, du 3 au 26 mai, les jeu. ven. et sam. à compter de 22h.

LA BUTTE ST-JACQUES: 50 ouest St-Jacques, Montréal (845-1575)— Tous les mercredis, Place aux Poètes, animatrice Janou Saint-Denis, invités le 16 mai, Hélène Monette et Bob Olivier, à 21h.

CAFÉ CAMPUS: 3315 chemin Reine-Marie, Montréal (735-1259)— Paulo Ramos, le 16 mai à 21h.30

CAFÉ THÉLÈME: 311 est Ontario, Montréal— Gergly Jazz Band, les 18-19 mai à 21h.30

LA CAGE AUX SPORTS: 6321 Trans-Canada, Pointe-Claire (694-4915)— Ateliers d'art, gratuit pour les enfants, jeu. ven. de 18h. à 21h., sam. de 17h.30 à 20h.30, dim. de 17h. à 20h.30

LA CAGE AUX SPORTS: 5830 boul. Taschereau, Brossard (676-4404)— Ateliers d'art gratuits pour les enfants les jeu. ven. sam. dim. 17h.30 à 20h.30

LA CAGE AUX SPORTS: Carrefour Angrignon, 7077 Newman, LaSalle (363-1403)— Ateliers d'art gratuits pour enfants, jeu. ven. sam. dim. de 17h.30 à 20h.30.

LA CAGE AUX SPORTS: 1800 chemin Côte Vertu, St-Laurent (745-4322)— Atelier d'art gratuit pour les enfants, du jeu. au dim. de 17h.30 à 20h.30.

LA CAGE AUX SPORTS: Hôtel Relax, 2900 boul. Le Carrefour, Laval (688-8244)— Atelier d'art gratuit pour les enfants, du jeu. au dim. de 17h.30 à 20h.30

CEGEP DE ST-HYACINTHE: 3000 rue Boullé, St-Hyacinthe (467-1381 poste 274)— Les finissants de l'option théâtre présentent une création intitulée Documentaire, m. en s. Suzanne Lantagne, du 11 au 19 mai, mar. au dim. à 20h.

CENTRE CALIXA-LAVALLÉE: 3819 Calixa Lavallée, Montréal (482-5651)— Le Théâtre de la Corde Raide présente « Electric Moon Over Nowhere Street » texte de Coralie Duchesne, du 10 au 26 mai, jeu. au sam. à 20h.

CHAPELLE HISTORIQUE DU BON-PASTEUR: 100 est Sherbrooke, Montréal— Concert de Lise Beauchamp, hautbois, Esther Gonthier, piano, oeuvres de Dutilleux, Fleming et Kalliwoda— Patrick Gallifa, piano, oeuvres de Bach et Liszt, le 16 mai à 20h.

LE CLUB DATE: 1218 est Ste-Catherine, Montréal (526-5844)— Spectacles du mer. au sam. à 22h., dim. à 16h.30

ESPACE GO: 5066 Clark, Montréal (271-5381)— « Billy Strauss » de Lise Vaillancourt, du 5 avril au 19 mai

ESPACE LA VEILLÉE: 1371 est Ontario, Montréal (526-6582)— « La dernière cartouche » de Jean-Louis Bauer, m. en s. Claude Bouchery, du 2 au 26 mai, mar. au sam. à 20h.30

LE GRAND CAFÉ: 1720 St-Denis, Montréal (849-6955)— Midnight Hour Blues Band, 16 au 19 mai

HÔTEL MERIDIEN: 4 complexe Desjardins, Mtl (285-1450)— Bar du Foyer: Tibor Ceasar, pianiste, lun. 17h. à 20h., mar. au ven. 17h. à 01h., sam. 20h. à 01h.

HÔTEL QUATRE SAISONS: 1050 ouest Sherbrooke, Montréal— Piano-Bar: L'Apéro avec Gilles Jourdain, lun. au ven. 17h. à 01h.

LA CROISETTE: 1201 O. Dorchester (878-2000)— Mike Mirizio, pianiste, du dim. au ven. 17h. à 20h.

LA DILIGENCE: 7385 boul. Décarie, Montréal (731-7771)— Dîner-Théâtre Le Stage: « Ranee Lee dans Lady Day at Emerson's Bar & Grill » du mer. au sam., jusqu'au 2 juin

L'ASSIETTE AU BOEUF: 1220 rue Crescent, Montréal (866-7454)— Restaurant français dancing romantique, du mar. au dim. de 19h. à 01h., musique tzigane avec le groupe Les Joyeux Gitans

LE GRAND HÔTEL: 777 Université, Montréal (879-1370)— Chez Antoine: les pianistes Christiane Côté et Roland Devèze du lun. au ven. 17h. à 01h., le sam. de 20h. à 01h.— Bar tour de ville: Le Trio Starlite, du mer. au dim. de 21h. à 02h.

LE K. BARRÉ: 812 est Rachel, Montréal (526-9054)— Jazz du mer. au sam. à 22h.30

LE POINT DE VUE: 1201 ouest Dorchester (878-2000)— Restaurant gastronomique ouvert du lun. au sam., les ven. et sam. Christiane Gendron, harpiste

L'IMPROMPTU: 1201 O. Dorchester (878-2000)— Jazz avec Tim Jackson, pianiste, et Skip Bey, contrebassiste, du mar. au jeu. de 20h. à 01h., les ven. et sam. de 21h. à 02h.

MAISON DE LA CULTURE CÔTE-DES-NEIGES: 5290 chemin Côte-des-Neiges, Montréal— Concert: Concours de musique du Québec, section Montréal, du 15 au 20 mai de 9h. à 22h.

MAISON DE LA CULTURE FRONTENAC: 2550 est Ontario, Montréal (843-7486)— Théâtre: Journal d'une bourgeoise, adaptation et m. en s. Compagnie de l'Oeil Nu, du 15 au 26 mai à 20h.

MAISON DE LA CULTURE MARIE-UGUAY: 6052 boul. Monk, Montréal— Humour: Juste pour rire, le 16 mai à 20h.

MAISON DE LA CULTURE MERCIER: 8105 Hochelaga, Montréal— One-Woman Show: J'ai show avec Clémence Desrochers, le 16 mai à 14h. et 20h.

MAISON DE LA CULTURE LA PETITE PATRIE: 6707 De Lorimier, Montréal— Art lyrique: Gail Desmarais et Barry Crago, le 16 mai à 20h.

MAISON-THÉÂTRE: 255 est Ontario, Montréal (288-7211)— L'Arrière Scène présente « Monsieur Léon » texte de Serge Marois, m. en s. André Doucet, du 9 au 27 mai, sam. et dim. à 15h.

MONTREAL AEROPORT HILTON: 12,505 Côte de Liesse, Montréal (631-2411)— La Barrique: Piereth Vermeil, chanteuse, danse et spectacle du mar. au sam. de 20h.30 à 2h.— Le Carrefour piano-bar: Manon Robert au piano, tous les jours de 11h.30 à minuit

MUSÉE DES BEAUX-ARTS DE MONTRÉAL: 1379 ouest Sherbrooke, Montréal (285-1600)— Visite commentée Laliberté et collection permanente, le 16 mai à 11h.30— Les aînés au Musée, le 16 mai de 13h.30 à 15h.30— Auditorium Maxwell-Cummings: Vidéos présentés dans le cadre de l'exposition Salvador Dali: Impressions en Haute-Mongolie, le 16 mai à 13h.30— chien andalou, à 14h.30— The Definitive Dali: Lifetime Retrospective, à 15h.

PLANÉTARIUM DOW: 1000 ouest St-Jacques, Montréal (872-4530)— « Danger: planète en péril » du 5 mai au 2 sept.— horaire français: lun. 20h.30, mar. au ven. 13h.30, 20h.30, sam. 14h.15, 16h.30, 20h.30, dim. 13h., 15h.30, 16h.30, 20h.30, horaire anglais: lun. 19h.30, mar. au ven. 12h.30, 19h.30, sam. 13h. 15h.30, 19h.30, dim. 14h.15, 19h.30

PLAYER'S THEATRE: 3480 McTavish, Montréal (398-6813)— « Laughing Wild » de Christopher Durang, du 2 au 19 mai à 20h.

RESTAURANT-THÉÂTRE LA LICORNE: 4559 Papineau, Montréal (523-2246)— Ma Chère Pauline présente « Corps étranger » de Sylvie Provost, m. en s. René Gagnon, du 10 mai au 2 juin, mar. au ven. 20h.30, sam. 16h. et 20h.30

SALLE ANDRÉ-MATHIEU: 475 boul. de l'Avenir, Laval (667-2040)— Les Grands Explorateurs présentent Russie d'Europe avec Michel Drachoussoff, le 16 mai à 20h.

SALLE FRED-BARRY: 4353 est Ste-Catherine, Montréal (253-8974)— Pigeons International présente « Le réverbère » texte et m. en s. Paula de Vasconcelos, du 20 avril au 19 mai, mar. au sam. à 20h.30

SALLE WILFRID-PELLETIER: PDA, Montréal (842-2112)— OSM Grand Concert, Pelleas et Melisande de Debussy, Charles Dutoit, chef, le 16 mai à 20h.

SALLE POLLACK: 555 ouest Sherbrooke, Montréal— Estelle Lemire, ondes martenot, Jean Marchand, piano, oeuvres de Manen, Jolivet, Milhaud, Lesage, Gobeil et Messiaen, le 16 mai à 20h.

SALLE REDPATH: 3461 McTavish, Montréal— Torin Chiles, voix, Eleanor Gummer, piano, oeuvres de Bellini, Beethoven, Mozart, Chausson et Wolf, le 16 mai à 20h.

STADE OLYMPIQUE: Montréal— L'Observatoire de la tour du Stade Olympique est accessible par funiculaire tous les jours, lun. 12h. à 18h., mar. au dim. 10h. à 18h.— pour renseignements: 252-8687

THÉÂTRE D'AUJOURD'HUI: 1297 Papineau, Montréal (523-1211)— « Panique à Longueuil » de René-Daniel Dubois, m. en s. Denise Filiatrault, prolongation du 15 au 19 mai à 20h.

THÉÂTRE LA CHAPELLE: 3700 St-Dominique, Montréal (271-5381)— Voxtrot présente « Écho d'une miette » conception et textes de Mylène Roy et Michoue Sylvain, du 3 au 20 mai, mer. au dim. à 20h.30

THÉÂTRE DU NOUVEAU MONDE: 84 ouest Ste-Catherine, Montréal (861-0563)— « Hamlet » de Shakespeare, m. en s. Olivier Reichenbach, du 24 avril au 19 mai, mar. au ven. 20h., sam. 16h. et 21h.

THÉÂTRE PORT-ROYAL: PDA, Montréal (842-2112)— La Compagnie Jean Duceppe présente « Bousille et les justes » de Gratien Gélinas, m. en s. André Brassard, du 11 avril au 19 mai, mar. au ven. 20h., sam. 16h.30 et 21h.

THÉÂTRE DE QUAT'SOUS: 100 est ave des Pins, Montréal (845-7277)— Chantal Beaupré en spectacle, du 15 au 26 mai, mar. au sam. à 20h.

THÉÂTRE DE LA VILLE: 180 est de Gentilly, Longueuil (670-1616)— Pavillon Le Caron: « Alexis » production de Tess Imaginaire et du Carré-Théâtre, du 19 avril au 19 mai, mar. au sam. à 20h.

UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL: 200 Vincent d'Indy, Montréal— Salle B 484: Récital de violon, Marie Doré, au piano, Gergely Szokolay, oeuvres de Beethoven, Mozart et Stravinsky, le 16 mai à 20h.— Salle B 421: Récital de piano, Renée Lavergne, oeuvres de Albeniz, Bach, Bartok, Beethoven, Chopin, Liszt, Mozart et Rachmaninoff, le 16 mai à 20h.

THÉÂTRE DES CASCADES: 2 chemin du Canal, Pointe des Cascades (455-9341)— « Cache-Cash » de Donald Churchill et Peter Yeldham, traduction et adaptation Olivier Reichenbach, m. en s. Sophie Clément, du 1er juin au 2 sept., mar. au ven. 20h.30, sam. 19h. et 22h.

"ÉBLOUISSANT ! DES IMAGES PLUS OSÉES QUE TOUT CE QUE VOUS AVEZ VU À L'ÉCRAN." — Marcia Pally, PENTHOUSE

LE CUISINIER, LE VOLEUR, SA FEMME et SON AMANT

(v.f. de THE COOK, THE THIEF, HIS WIFE & HER LOVER)
MALOFILM DISTRIBUTION

DESJARDINS COMPLEXE DESJARDINS 1:45 - 4:15 - 7:00 - 9:40 — EN VERSION FRANÇAISE
LE FAUBOURG 1616, RUE STE-CATHERINE O. 1:30 - 4:10 - 7:00 - 9:25 — VERSION ORIGINALE ANGLAISE

TÉLÉVISION

2 CBFT
12.00 L'édition magazine
12.30 Les démons du midi
13.30 D'une série à l'autre Secret diplomatique (dern.de 6)
14.30 Le temps de vivre
16.00 En transit
16.01 Kim et Clip
16.25 En transit
16.30 Souris noire
16.55 En transit
17.00 Anne la maison aux pignons verts
18.00 Montréal ce soir

6 CBMT
12.00 Midday
13.00 All My Children
14.00 Doctor, Doctor
14.30 Talkabout
15.00 Guiding Light
16.00 Generations
16.30 Danger Bay
17.00 Video Hits
17.30 Golden Girls
18.00 Newswatch

10 CFTM
12.00 Ici Montréal
12.15 Bon appétit
12.30 Mimémo
13.00 Cinéma d'après-midi « Un autre monde » amér. 79 avec Sally Struthers, Jeff Bravin et James Woods
15.00 Dynastie
16.00 Double défi
16.30 De bonne humeur
17.30 Fais-moi un dessin

12 CFCF
12.30 Pulse
13.00 Shirley
14.00 Another World
15.00 General Hospital
16.00 The Oprah Winfrey Show
17.00 Night Court
17.30 The Cosby Show
18.00 Pulse

15 TV5
15.20 Bonne journée
15.30 L'Info-5
16.00 Musique classique
16.30 Parcours
17.30 C'est pas juste
18.00 Gourmandises

17 RADIO-QUÉBEC
12.00 Pause musicale
13.00 Quebec School Telecasts
14.00 Pause musicale
14.30 Le marché aux images
15.00 Début de soirée
16.00 Quebec Inc.
16.30 Ordy
17.00 Robin et Stella
17.30 Le club des 100 watts
18.00 Passe-Partout

35 QUATRE SAISONS (câble 5)
12.00 Les Pierrafeu
12.30 Le grand journal
13.00 Coup de pouce télé
14.00 Cinéma Quatre Saisons « Willie Boy » amér. 69 avec Robert Redford, Robert Blake et Katharine Ross
16.00 La fourchette d'or
16.30 Docteur Albert
17.00 Action réaction
17.30 Le grand journal

La télévision du mercredi soir en un clin d'oeil

	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
2 CBFT (R.C.) Montréal	Ce soir (information)		Bouffée de santé	Comment ça va ?	Cinéma : *Cinq jours ce printemps-là* —G.-B. 82 Avec Sean Connery et Betsy Brantley				Le Téléjournal Le Point/Météo/Sport		23h20/Cinéma : *J. W. Coop* —É.-U. 71 Avec Christina Ferrare et Geraldine Page		
3 WCAX (CBS) Burlington	News		News	Family Feud	Jack and the Fatman		Movie : *Hands of a Murderer* —É.-U. 90 Avec Edward Woodward et Anthony Andrews				News	The Arsenio Hall Show	
5 WPTZ (NBC) Plattsburgh	News	News	Jeopardy !	Cheers	Unsolved Mysteries		Night Court	Dear John	Shannon's Deal		News	The Tonight Show	
6 CBMT (CBC) Montréal	Newswatch		The Raccoons	The Beach-combers	The Nature of Things		Thirtysomething		The National 22h 20 / The Journal		News	Newhart	Kate & Allie
10 CFTM (TVA) Montréal	Ici Montréal	Charivari	L'heure juste	Allo-Ciné : *Shanghai Surprise* OU *Pilotes sans scrupules*				Alfred Hitchcock ...	Ad Lib		Nouvelles météo/sport	23h45/Ciné-nuit: *Lune de miel* Fr. 85 —Avec Nathalie Baye	
12 CFCF (CTV) Montréal	Pulse		Entertainment tonight	Park Avenue Metro	Unsolved Mysteries		Night Court	Dear John	E.N.G.		News	News	The Arsenio Hall Show
15 TV5 (Télévisions Francophones)	Gourmandises	Des chiffres et des lettres	Journal télévisé de TF1	L'Info - 5	Une heure pour l'Europe		Légendes indiennes	Téléobjectif		Pare-chocs	Fusions	Pyrénées Pireneos	Journal télévisé de TF1
17 CIVM (R.-Q.) Montréal	Passe-partout	Début de soirée		La Storia		Nord-sud	Visa santé	La période de questions					
20 Musique Plus	Musique vidéo	Fax : L'Infoplus	Vidéoplus VJ: Claude Rajotte		Musique vidéo		Rock en bulle: D. Gibson	Musique vidéo		Transit : L'ONF à l'écoute de l'image			
22 WVNY (ABC) Burlington	News		Wheel of Fortune	A Current Affair	The Wonder Years	Doogie Howser, m.d.		Brewster Place	Equal Justice		News	Nightline	Twilight Zone
24 CICO (TVO) Ontario	Polka Dot Door	Join in !	Dear Aunt Agnes	Child Care : Your Choice	Imprint		Movie : *Pride and Prejudice* —É.-U. 40 Avec Greer Garson et Laurence Olivier				The Business of managing...	Question Period-Provincial	
25 Much Music	19 h / Fax			Muchwest	Sneak Previews		Special/Midnight Oil — Fear, Anger, Commitment	Spotlight Art Bergmann	Vidéoclips				
33 VERMONT ETV (PBS)	The MacNeil-Lehrer Newshour		The Nightly Business...	This Old House	Sing ! Sesame Street Remembers Joe Raposo ...		Movie : *Sidewalk Stories* —É.-U. 89 Avec Nicole Alysia et Sandye Wilson				Movie : *Fanny and Alexander* —Suéd. 82 Avec Ewa Froling et Gun Wallgren		
35 QUATRE SAISONS Montréal	La roue chanceuse	Coup de foudre	Rêve d'un jour		Signé Andrée Boucher	Vie de star	Cinéma : *Un vrai cinglé du cinéma* —É.-U. 56 Avec Dean Martin et Jerry Lewis				Sports plus	Sport en ligne	Cinéma
57 (PBS)	Scholars for Dollars	The Nightly Business ...	The MacNeil-Lehrer Newshour		Sing ! Sesame Street Remembers Joe Raposo ...		Great Performances : *Celebrating Gershwin : 'S Wonderful*		Trying Times		Fawlty Towers	Yes, Minister	23h55/Movie

La moitié de l'Eurotunnel est creusée et son coût ne cesse de préoccuper

CALAIS (AFP) — Écologistes, compagnies de traversiers, communes du littoral de la mer du Nord en France se mobilisent chacun à leur manière pour l'ouverture du tunnel sous la Manche, qui a atteint à la mi-mai la moitié des 151 km de sa longueur.

Après de très grosses difficultés de mise au point des « tunneliers », ces monstres de technologie japonaise, plus de la moitié du tunnel — en fait trois tunnels parallèles — dont l'ouverture est prévue pour juin 1993, était forée à la mi-mai, soit 77,6 km.

Lancé en janvier 1986, le projet, estimé initialement à 8 milliards $ US, est un énorme dévoreur de crédits: l'estimation de son coût en est maintenant à 12,8 milliards $, selon la dernière révision, qui a dû tenir compte de projections mal faites, du retard des travaux dans les premiers mois, des frais financiers, ou de l'inflation en Grande-Bretagne.

C'est ce dérapage des coûts qui inquiète le plus les écologistes de la région du nord de la France. Selon eux, les coupes inéluctables dans le budget d'Eurotunnel, le consortium chargé de la réalisation de l'ouvrage, se feront inévitablement au dépens de la restauration des sites utilisés pour les travaux.

D'un côté, 7,5 millions de mètres cubes de matériaux de remblai sont ou seront extraits de six carrières, dont les écologistes se demandent ce qu'elles deviendront après les travaux. A Sangatte, près du débouché français du tunnel, « la dune qui protège la commune de la mer est fragilisée par une gravière située à 50 mètres à peine », explique Jean-Marie Ben, porte-parole des Verts du Calaisis. « Elle risque de s'effondrer un jour de forte marée ou de tempête. »

De l'autre, 4,5 millions de tonnes de gravats extraits du tunnel, de la craie bleue ou grise, ensalée par la mer, sont acheminés sur Fond-Pignon, un site de 40 hectares sur le cap Blanc-Nez. En dépit d'essais de revégétalisation de la zone, les chercheurs du centre de phytosociologie de Bailleul, dans le nord, « n'ont aucune certitude de réussite », de l'aveu de leur chef, le professeur Jean-Marie Gehu.

Les compagnies de traversiers ne se font aucune illusion: elles ne pourront jamais rivaliser avec le tunnel, qui mettra le continent à 35 minutes de la Grande-Bretagne pour ses trente millions de passagers annuels prévus. Elles misent tout sur l'agrément de la traversée — sur une mini-croisière d'une heure et demie — pour tenter de conserver des clients à leur flotte renouvelée de fond en comble.

La Sealink, qui transporte chaque année 4 des 10 millions de passagers transitant par Calais, premier port français de voyageurs, a investi 178 millions $, notamment dans des traversiers géants, des cargos entièrement réaménagés, et offrant discothèque, salles de jeu, salons de repos, dans un décor de lumière tamisée, moquette, fauteuils confortables.

PO European, compagnie britannique de traversiers, qui détient 50 % du trafic voyageur de la ligne, a également misé sur de gros bâtiments et sur sa « classe affaires » offrant bureaux, téléphones et télécopieurs.

Toutes sont d'accord sur un point: la « guerre du détroit » se jouera sur le prix de la traversée, une carte qu'Eurotunnel se garde bien de dévoiler.

La concurrence est également acharnée entre Eurotunnel et la ville de Calais, pour aménager la « sortie » du tunnel, pour les touristes et les entreprises.

Pour Eurotunnel, 35 000 mètres carrés de commerces, de lieux de loisirs ou de culture, et 200 hectares pour les entreprises, le tout pour un coût de 285 millions $. Pour Calais, un parc d'affaires de 80 hectares et 77 000 mètres carrés de surface commerciale, soit 589 millions $.

L'objectif dans les deux cas est le même: séduire les passagers en transit et surtout, « permettre aux entreprises d'être à une heure de trois villes clefs, Londres, Bruxelles et Paris, grâce à la synergie des moyens maritimes, routiers et ferroviaires », selon Etienne Schwarzer, responsable du projet Eurotunnel.

L'*Ice*, la nouvelle drogue des années 90

SAN FRANCISCO (AFP) — Plus dangereuse, moins chère que le crack, l'Ice, la drogue des années 90, vient d'arriver d'Asie en Californie, après un crochet par Hawaï, où elle fait des ravages.

« Je n'ai jamais vu une drogue dont les effets dévastateurs soient aussi rapides. Entre deux et six semaines », a raconté le Dr Alex Stalcup. Il s'y connaît, c'est dans son dispensaire d'Haight-Ashbury, quartier qui a vu naître le mouvement hippie, que les premiers drogués à l'Ice viennent se faire soigner.

La drogue, qui se présente sous forme de cristaux translucides blancs et brillants, d'où son nom, est de la métamphétamine, de la famille des amphétamines. On peut l'avaler, la fumer comme le crack dans de petites pipes en verre ou encore se l'injecter. Certains la mélangent avec de la marijuana.

« Avec l'Ice, on se sent sexy, intelligent, c'est l'euphorie. Mais cette drogue est plus dangereuse que le crack. On plane beaucoup plus longtemps : très fort pendant quatre heures et jusqu'à huit heures après la prise contre une vingtaine de minutes avec le crack », explique le médecin à barbe blonde. Les drogués à l'Ice ne dorment plus, ne mangent plus — les amphétamines sont des coupe-faim — et finissent par devenir fous, s'ils ne meurent pas avant d'overdose. À haute dose, les symptômes sont les mêmes que ceux de la schizophrénie : paranoïa, hallucinations. À Hawaï, touché avant le continent américain, « l'Ice est à l'origine d'une forte augmentation de la violence », affirme Alex Stalcup.

C'est une drogue bon marché : avec 40 $, on peut planer deux à trois jours. Et le médecin a eu des patients qui sont devenus « accrochés » à la première prise.

Les premiers drogués sont arrivés l'été dernier pour chercher de l'aide dans ce centre médical non conformiste. Depuis, le Dr Stalcup en a vu défiler une cinquantaine. Une jeune femme n'avait pas dormi depuis 21 jours, tel autre maigrissait à vue d'oeil, perdant plusieurs kilos par semaines.

En janvier, l'Ice a fait sa première victime à San Francisco, un jeune garçon — prostitué — de 14 ans. La drogue est particulièrement populaire dans les milieux de la prostitution. « Elle permet de rester éveillé deux ou trois jours et donc de travailler davantage », assure le médecin.

Confinée il y a encore quelques mois à la communauté asiatique de San Francisco, l'Ice est maintenant consommée toutes catégories sociales et races confondues. Après la Californie, elle a été repérée à New York, au Texas, dans le Minnesota et l'Oregon.

Il semble qu'après la première vague de l'été, l'intérêt pour l'Ice se soit un peu ralenti. « Mais cela va revenir. Les effets de l'Ice sont tellement forts. C'est la drogue des années 90. Quand les laboratoires locaux auront appris à la fabriquer, sa consommation va se répandre très rapidement », prédit le médecin.

Le premier laboratoire d'Ice a justement été démantelé en février dernier à Sacramento, la capitale de la Californie. L'opération a également donné lieu à la plus grosse saisie d'Ice en Californie, 2,5 kilos, affirme Thomas Cama, agent de la DEA (les services anti-drogue américains) à San Francisco.

Un dixième de gramme d'Ice, encore appelée « cristal », « rocks » ou de noms hawaïens comme « Shabu » ou « Batu », permettant quatre prises, se vend entre 50 et 75 $, selon l'agent de la DEA (Drug Enforcement Administration).

Preuve de l'inquiétude de la DEA, cette organisation a réalisé pour la première fois de son histoire un message radiophonique contre l'Ice, apparue il y a neuf mois aux États-Unis. Le message, destiné aux adolescents, est diffusé depuis mars dernier par plus d'une dizaine de stations en Californie.

Pour l'instant, l'Ice est essentiellement fabriquée en Asie (Japon, Hong Kong, Corée, Philippines) et acheminée vers Hawaï par avion ou par la poste, explique Thomas Cama. De là, elle rejoint le continent américain, c'est-à-dire la Californie, via le plus souvent de petits trafiquants hawaïens ou d'origine asiatique, philippins notamment. La plupart des trafiquants d'Ice sont eux-mêmes des consommateurs.

« Très facile à fabriquer, il y a des chances pour que l'Ice se propage telle une épidémie comme on l'a vu pour le crack », avoue Thomas Cama.

Le kangourou ne paie pas

MELBOURNE, Australie (AFP) — Trois hommes ont été condamnés à des peines de prison et deux autres condamnés à payer quelque 38 200 $ d'amende, hier, pour avoir remplacé de la viande d'agneau et de boeuf exportée vers les États-Unis notamment par du kangourou.

Le tribunal chargé d'examiner l'affaire a souligné que l'Australie a failli perdre son marché d'exportation de viande vers les États-Unis en raison de cette escroquerie qui remonte à une décennie et qui incluait également de la viande de buffalo, d'âne, de chèvre et de cheval.

Le principal accusé, Norbert Boehm, a été condamné à quatre ans et demi de prison.

Ce racket à la substitution, dans l'entreprise Steigers Meat Supply, à Melbourne, avait eu lieu de 1979 à 1981.

Les malaises causés par les écrans cathodiques peuvent diminuer en changeant de comportement

HULL (PC) — Les travailleurs accomplissant une tâche face à un écran cathodique se plaignent souvent de malaises physiques et de troubles de vision.

On ne peut nier l'existence de ces problèmes, mais on peut apprendre à avoir recours à des comportements qui amoindriront l'impact des symptômes sur la santé.

C'est l'opinion de Mme Diane Berthelette, professeur au département des sciences administratives de l'UQÀM, qui s'adressait récemment au congrès de l'Association pour l'hygiène industrielle au Québec.

L'utilisation des terminaux à écran de visualisation (TEV) entraîne une fatigue visuelle et des douleurs musculaires au cou, aux bras et au dos dans 10 à 30 % des cas et il est possible de remédier à certains problèmes.

« Il faut d'abord proscrire le rouge sur un écran », avise Mme Berthelette. Il est également souhaitable que l'utilisateur soit en mesure de régler la luminance des caractères et leur contraste, d'incliner l'écran et de taper sur un clavier détaché du terminal.

L'aménagement du poste de travail — y compris la chaise et l'éclairage de la pièce — est des plus importants. La scientifique suggère que toutes ces données soient étudiées avant même de procéder à l'achat de nouveaux équipements, y compris les filtres pour écran.

« Ce genre de travail est exigeant visuellement parlant, non seulement à cause de l'écran, mais de la charge physique et mentale. La fatigue est plus évidente lorsque le stress est associé au travail. Plus le logiciel est compliqué et rigide par exemple, plus l'utilisateur est stressé », d'expliquer Mme Berthelette.

Il est recommandé, pour contrer la fatigue, de faire des pauses de 10 minutes après 50 minutes de travail face à l'écran. « L'idéal est d'avoir plusieurs petites pauses et des tâches diversifiées. Malheureusement, c'est souvent bien difficile de changer les habitudes des gens ».

Aucune étude n'a démontré jusqu'à présent que l'utilisation des écrans entraîne des effets négatifs durant la grossesse, bien qu'on rapporte un plus grand nombre d'avortements chez les futures mamans qui se retrouvent devant l'écran pendant plus de 20 heures par semaine.

Déjà, les systèmes de TEV ont été grandement modifiés depuis l'apparition de la bureautique : au cours des quatre ou cinq dernières années, le champ électrique est 10 fois moins élevé qu'auparavant, alors que l'intensité du champ magnétique est 3,5 fois moindre.

SPORTS

Simpson offre un jeu à la mesure de l'enjeu

François Lemenu
de la Presse Canadienne

BOSTON — Il y a des joueurs qui élèvent le niveau de leur jeu en même temps qu'augmentent les enjeux. C'est le cas de Craig Simpson, l'ailier gauche des Oilers d'Edmonton qui occupe le troisième rang des pointeurs des séries derrière son coéquipier Mark Messier et l'ailier droit Cam Neely, des Bruins de Boston.

Il y a deux ans, Simpson avait marqué 13 buts en 19 matchs alors que les Oilers enlevaient leur quatrième coupe Stanley en cinq ans. Cette fois, il fait encore mieux avec 12 buts en 17 parties.

« À Edmonton, toute l'organisation travaille en fonction de la coupe Stanley. Toute la préparation de l'équipe se fait en vue des séries. C'est ce qui m'a le plus frappé à mon arrivée ici », explique le jeune homme de 23 ans qui est passé aux Oilers des Penguins de Pittsburgh dans l'échange impliquant Paul Coffey en novembre 1987.

« À ma première saison dans la Ligue nationale, je me suis retrouvé en vacances le 2 avril et j'ai dû regarder les séries à la télé. Je n'ai pas tellement apprécié. »

Simpson explique que tous les joueurs les Oilers profitent de l'ambiance qui règne dans le vestiaire de l'équipe.

« Pendant la saison, il nous arrive de laisser filer une victoire par manque d'effort ou de concentration. Mais dès que les séries arrivent, on sent chez chacun un regain d'énergie et une volonté d'exceller. Le niveau d'intensité augmente et toute l'équipe joue alors à un niveau plus élevé. C'est ce qui explique mes propres succès en séries », dit le patineur de London (Ontario) qui a connu une saisonbien ordinaire avec seulement 61 points.

Simpson, qui a les allures d'une vedette de cinéma, donne l'exemple des jeunes Martin Gélinas, Adam Graves et Joe Murphy pour illustrer son propos.

« C'est cette philosophie qui permet à nos jeunes de connaître autant de succès en séries. Gélinas, Graves et Murphy ont inscrit de gros buts contre Los Angeles et Chicago. »

Ces jeunes vont tellement bien que l'entraîneur John Muckler refuse d'ailleurs de les considérer comme faisant partie de son quatrième trio.

« Ici, il n'y a pas de quatrième trio, dit-il. Seulement une kid line. »

Simpson fait valoir que les coupes Stanley remportées par les Oilers ont pour effet de stimuler les joueurs encore plus.

« Il est faux de croire que les joueurs sont moins affamés après une première coupe. Au contraire, plus une équipe gagne, plus elle veut gagner. Les joueurs qui ont déjà remporté une coupe se souviennent de la griserie que cela leur procure et ils veulent faire l'impossible pour revivre de tels moments. Lorsque vous perdez, l'été est très long », rappelle Simpson qui n'a pas oublié l'élimination des Oilers il y a un an face aux Kings de Los Angeles.

Simpson a connu une brillante carrière universitaire à Michigan State avant d'être le deuxième joueur réclamé au repêchage de 1985 derrière Wendel Clark. Aujourd'hui, il évolue à la gauche de Mark Messier et de Glenn Anderson, une expérience qu'il apprécie énormément.

« J'adore jouer avec ces deux joueurs. Ils sont tellement rapides qu'ils créent des ouvertures dont je profite. Avec eux, l'imagination n'a pas de limite. En attaque, il n'y a aucune restriction. On peut improviser et faire preuve de créativité. C'est ce que j'aime », dit Simpson qui devra connaître une bonne finale si les Oilers entendent remporter une cinquième coupe en sept ans.

Gunnarsson élimine Michael Chang à Rome

ROME (AFP) — Le jeune Américain Michael Chang, 12e joueur mondial, a décidemment bien du mal à retrouver son jeu sur terre battue qui avait fait de lui, à 17 ans, le plus jeune vainqueur des Internationaux de France de tennis l'année dernière.

Hier à Rome, sur les courts du Foro italico, il a été éliminé au premier tour des Internationaux d'Italie par le Suédois Jan Gunnarsson (28 ans), 65e mondial, en deux sets secs (6-1, 6-3).

Gunnarsson, qui fait partie du lot fort nourri de spécialistes de terre battue présents à Rome, a certes joué une partie d'excellent niveau, bien dans son style, dépourvu de génie mais très solide et efficace, et a surtout profité des difficultés de Chang, tête de série no 7, peu mobile et concentré.

Le Suédois mit d'entrée la pression, imposant du fond du court le rythme de son coup droit très profond, ne permettant jamais à Chang de rentrer réellement dans la partie.

« Chang est très loin de son niveau de l'an dernier à Paris, a estimé Gunnarsson. Il commet beaucoup trop de fautes du fond du court et son placement est très défectueux. Il m'a suffi de jouer sobrement et de bien tenir l'échange pour l'emporter. »

L'autre surprise de la journée est à mettre au crédit du Soviétique Alexander Volkov qui a battu en trois manches (6-3, 1-6, 6-4) l'Espagnol Juan Aguilera, vainqueur dimanche dernier du tournoi de Hambourg (RFA) en dominant l'Allemand de l'Ouest Boris Becker.

L'Argentin Alberto Mancini (no 16) a, lui, difficilement battu son compatriote Christian Miniussi (108e mondial).

Marco Giovannetti devance Pedro Delgado au 45e Tour d'Espagne

MADRID (AP) — Marco Giovannetti, ex-médaillé d'or du contre-la-montre italien lors des Jeux de Los Angeles en 1984, a obtenu le plus grand succès de sa carrière professionnelle en remportant, hier à Madrid, le 45e Tour d'Espagne avec 1.28 minute d'avance sur Pedro Delgado et 1.48 sur Anselmo Fuerte, un autre Espagnol. Toujours placé mais jamais gagnant au Giro, l'Italien présentait jusqu'à hier un palmarès maigrelet avec une victoire d'étape au Tour de Suisse.

À 28 ans, Giovannetti a ainsi couronné six années de professionnalisme par cette éclatante victoire dans la Vuelta, que seulement quatre Italiens s'étaient précédemment attribués.

Giovannetti a gardé le maillot jaune durant 11 des 22 étapes du Tour d'Espagne (3698 kilomètres), et n'a jamais pu être rejoint par les favoris, notamment les Espagnols Delgado, le vainqueur 1989 (et 1985), et Miguel Indurain.

« J'ai cru que je n'arriverais jamais à remporter cette Vuelta car j'avais aux trousses des grands coureurs comme Delgado », a déclaré Giovannetti assis aux côtés de l'Espagnol après l'arrivée.

C'est lundi que l'Italien a définitivement consolidé son succès, lors d'une étape difficile avec cinq cols au programme, marquée par les attaques incessantes de Delgado.

« Il m'a alors beaucoup fait souffrir », a avoué Giovannetti, plusieurs fois décroché par l'Espagnol mais toujours assez solide pour revenir dans sa roue. « J'ai vécu là mes plus durs moments. »

L'Allemand de l'Est Uwer Raab a remporté la 22e et dernière étape longue de 177 kilomètres en quatre heures 44.24 minutes, en battant au sprint le Britannique Malcolm Elliott et le Néerlandais Benny Van Brabant.

Delgado, vainqueur du Tour de France en 1988, a loué les qualités de l'Italien. « J'ai toujours dit que le plus dur n'est pas de s'approprier le maillot jaune mais de le garder. Si Marco n'avait pas été en grande forme, il n'aurait pu conserver ce maillot de leader », a déclaré le Ségovian.

Natif de Milan, Giovannetti habite un petit village de Toscane nommé San Salvatore Montecarlo dont 100 des 1000 habitants ont constitué un « fan club » à la gloire de leur champion. Un grand nombre d'entre eux emmené par Paola, la petite amie de Marco, est venu à Madrid acclamer son héros local. Pour verser, heureux, quelques larmes familiales, comme à l'arrivée des critériums régionaux.

EN BREF...

Bobby Clarke à Detroit au Minnesota ?

BLOOMINGTON (AP) — Bobby Clarke, congédié récemment par les Flyers de Philadelphie à titre de directeur-général, pourrait se retrouver avec les North Stars du Minnesota ou encore les Red Wings de Detroit. Hier, Clarke a eu un entretien avec Howard Baldwin, co-propriétaire des North Stars, au sujet de la succession de Jack Ferreira. Par ailleurs, Clarke doit aussi rencontrer, cette semaine, le président des Red Wings de Detroit, Mike Ilitch, pour occuper une fonction administrative au sein de l'équipe.

Graf vainc Paz à Berlin-Ouest

BERLIN OUEST (AP) — L'Allemande de l'Ouest Steffi Graf a bien entrepris la défense de son titre remportant son match de deuxième tour au tournoi de tennis de Berlin. Graf, numéro un mondial, a défait l'Argentine Mercedez Paz en des manches de 6-1 et 6-2. Tout comme Graf, la Bulgare Katerina Maleeva, numéro cinq, la Soviétique Leila Meskhi, numéro 13, et la Tchécoslovaque Radka Zrubakova, non-classée, ont atteint le troisième tour.

HOCKEY

Ligue nationale
Séries éliminatoires

Coupe Stanley
Hier
Edmonton à Boston, 19 h 35
Vendredi
Edmonton à Boston, 19 h 35
Dimanche
Boston à Edmonton, 21 h 35
Mardi
Boston à Edmonton, 21 h 35
Jeudi
x-Edmonton à Boston, 19 h 35
Samedi
x-Boston à Edmonton, 21 h 35
Lundi
x-Edmonton à Boston, 19 h 35
(x-si nécessaire)

Les meneurs
Match d'hier non inclus

	b	a	pts
Messier, Edm	9	17	26
Neely, Bos	12	12	24
Simpson, Edm	12	11	23
Larmer, Chi	7	15	22
Savard, Chi	7	15	22
Janney, Bos	3	19	22
Hull, St.L	13	8	21
Tikkanen, Edm.	10	9	19
Roenick, Chi	11	7	18
Druce, Was	**14**	**3**	**17**
Kurri, Edm	7	10	17
Presley, Chi	9	6	15
Anderson, Edm	6	9	15
Wilson, Chi	3	12	15
Lamb, Edm	6	8	14

BASEBALL

Ligue nationale
Lundi
Los Angeles 3, **Montréal** 2
S.Francisco 4, New York 2
Cincinnati 5, Pittsburgh 3
Atlanta 3, Chicago 2
San Diego 5, Phil'phie 1
Hier
Pittsburgh à Cincinnati
Chicago à Atlanta
Houston à St. Louis
Phil'phie à San Diego
Montréal à Los Angeles
New York à S.Francisco
Aujourd'hui
Houston, Deshaies (1-1) à St. Louis, Magrane (0-6), 13 h 35
New York, Gooden (2-3) à San Francisco, Garrelts (1-3), 15 h 35
Philadelphie, Howell (3-3) à San Diego, Whitson (3-1), 16 h 05
Pittsburgh, Drabek (6-1) à Cincinnati, Scudder (1-0), 19 h 35
Chicago, Maddux (4-1) à Atlanta, Smoltz (1-4), 19 h 40
Montréal, Gardner (1-2) à Los Angeles, Morgan (4-2), 22 h 35

Ligue américaine
Lundi
Toronto 8, Detroit 3
Minnesota 6, Oakland 2
Kansas City 9, Boston 5
Hier
Minnesota à New York
Oakland à Cleveland
Seattle à Toronto
Baltimore à Chicago
Boston à Kansas City
Californie à Milwaukee
Detroit au Texas
Aujourd'hui
Minnesota, West (2-3) à New York, Hawkins (1-3), 19 h 30
Oakland, Welch (4-2) à Cleveland, Shaw (1-0), 19 h 35
Seattle, Holman (5-2) à Toronto, Stottlemyre (4-3), 19 h 35
Baltimore, Milacki (1-1) à Chicago, Kutzler (1-0), 20 h 05
Boston, Boddicker (4-3) à Kansas City, Saberhagen (1-3), 20 h 35
Californie, Abbott (1-2) à Milwaukee, Higuera (3-1), 20 h 35
Detroit, Robinson (2-3) au Texas, Bohanon (0-1), 20 h 35

LIGUE NATIONALE
Section Est

	g	p	moy.	diff.
PITTSBURGH	22	10	.688	—
PHILADELPHIE	17	14	.548	4 ½
MONTRÉAL	**18**	**15**	**.545**	**4 ½**
NEW YORK	16	15	.516	5 ½
CHICAGO	14	17	.452	7 ½
ST. LOUIS	13	18	.419	8 ½
Section Ouest				
CINCINNATI	22	7	.759	—
SAN DIEGO	16	16	.500	7 ½
LOS ANGELES	15	17	.469	8 ½
HOUSTON	12	19	.387	11
SAN FRANCISCO	12	20	.375	11 ½
ATLANTA	10	19	.345	12

LIGUE AMÉRICAINE
Section Est

MILWAUKEE	17	11	.607	½
TORONTO	20	13	.606	—
BOSTON	17	14	.548	2
CLEVELAND	16	15	.516	3
BALTIMORE	14	17	.452	5
NEW YORK	12	17	.414	6
DETROIT	11	22	.333	9
Section Ouest				
OAKLAND	22	9	.710	—
CHICAGO	17	10	.657	3
MINNESOTA	17	14	.543	5
TEXAS	15	16	.484	7
SEATTLE	15	18	.455	8
CALIFORNIE	12	20	.375	10 ½
KANSAS CITY	11	20	.355	11

CULTURE ET SOCIÉTÉ

Montréal, mercredi 16 mai 1990

Concerts gratuits

Marie Laurier

NEUF CONCERTS gratuits seront donnés dans autant de villes du Québec du 11 au 25 juin. Ces concerts s'inscrivent dans le cadre de la 5e tournée de l'Orchestre du Conservatoire de musique du Québec, permettant ainsi à 90 jeunes instrumentistes triés sur le volet de mettre en relief leur formation en plus de se familiariser avec les différents publics.

Ces soirées commanditées par Bell Canada, d'où l'appellation de *Concerts Bell*, seront dirigés par Raffi Armenian.

Comme à chaque année et préalablement à la tournée de concerts, les jeunes musiciens participeront à un stage de formation orchestrale du 2 au 11 juin au camp musical des Laurentides à Saint-Adolphe d'Howard.

Ces journées permettront aux étudiants de travailler avec des spécialistes, notamment le timbalier Louis Charbonneau, le basson Gérald Corey, la contrebassiste Murielle Bruneau, le trompettiste Douglas Sturdevent, le violoncelliste Walter Joachim et le violoniste Moshe Hammer. De plus, la violoniste Angèle Dubeau et l'imprésario Mario Labbé donneront une conférence sur la gestion de la carrière artistique.

Le programme comportera des oeuvres accessibles à un large public puisées dans le répertoire classique et contemporain et n'en présenteront pas moins un défi pour les musiciens, avec des oeuvres de Beethoven, de André Prévost, de Paul Dukas, de Dvorak et de Tchaïkovski.

La percussionniste Marie-Josée Simard, porte-parole officielle de la Tournée 1990, fait elle-même une brillante carrière depuis sa sortie du conservatoire de musique du Québec et, à ce titre, représente un modèle pour ses émules, ce qu'elle entend démontrer en visitant les divers endroits où l'orchestre se produira.

En voici le calendrier: le 11 juin à la Polyvalente Le Carrefour de Val d'Or, le 12 juin à la salle Maurice-O'Brady de Sherbrooke, le 13 juin à la salle J.-A. Thompson de Trois-Rivières, le 15 juin au Centre culturel de Rivière-du-Loup, le 17 juin à l'auditorium Dufour de Chicoutimi, le 18 juin au Grand Théâtre de Québec, le 20 juin au Musée canadien des civilisations à Hull, le 21 juin à l'église Saint-Jean-Baptiste de Montréal, et en finale le 25 juin à Joliette, à l'Amphithéâtre de Lanaudière où le concert sera enregistré par Radio-Canada pour être diffusé le 27 juin à 20 h à l'émission *Festivals d'été*.

À l'issue de la tournée assortie d'une exposition itinérante de photos illustrant les faits saillants d'un événement de ce genre, Bell Canada remettra une bourse de mille dollars à chacun des musiciens. Un disque sera également enregistré par Radio-Canada pour être ensuite distribué dans une vingtaine de pays.

Les concerts sont gratuits mais les intéressés doivent se procurer des laissez-passer dans les différents endroits visités par l'orchestre. Cette tournée dispose d'un budget de 365 000 $

EXTRÊMES LIMITES

Un nouvel Imax sur l'écran d'Expotec

Marie Laurier

À EN JUGER par les images-promo du prochain film sur écran géant Imax qui sera à l'affiche à compter du 28 mai prochain au Vieux-Port, les spectateurs sont assurés de ressentir les émotions fortes qu'engendre cette surprenante technique cinématographique.

On voit une skieuse dévaler les pentes du Colarado dans un slalom époustouflant, nous entraînant avec elle dans une chute vertigineuse. On reste subjugué devant les prouesses d'une ballerine du Bolshoï qui se soumet à des exercices lui commandant une maîtrise incroyable de son corps. On retient notre souffle en observant un alpiniste gravir le mont Yosemite au péril de sa vie . . . et de la nôtre. Le point commun de ces athlètes : ils sont au sommet de leur forme et vont jusqu'aux limites de l'endurance et du possible.

Ces brèves images préliminaires montrées en primeur ont laissé sur leur faim les journalistes conviés hier à une conférence de presse annonçant la tenue de l'événement estival d'Expotec consacré cette année au sport du 30 mai au 30 septembre..

Le film exceptionnel intitulé *Extremes limites* aura sans doute autant de succès que ceux sur le Grand Canyon et la profondeur de la Mer Rouge qui ont attiré déjà 320 000 personnes. Ces deux films se terminent le 27 mai pour être remplacés aussitôt par le nouvel Imax sur le sport sans limite qui nous vient de l'Ontario Science Centre et qui a été vu par de deux millions de personnes.

Expotec 1990 adopte encore une fois la formule de la participation interactive, le thème du sport s'y prêtant « merveilleusement » bien puisque les visiteurs pourront mettre à l'épreuve leurs capacités physiques, en se mesurant par exemple à une championne olympique dans un sprint de dix mètres, en jouant au baseball, en découvrant la différence entre l'alpinisme et l'escalade sur glace, sur rocher ou sur édifice.

Le visiteur pourra également tout connaître sur les stratégies, les équipements, les mises en situation, les simulations de nos sports favoris, le baseball et le hockey et il pourra admirer la « vraie » coupe Stanley, le chandail de Babe Ruth, les patins de Guy Lafleur, le casque et les gants de Gilles Villeneuve, le maillot de bain de Sylvie Bernier. Incidemment, cette dernière sera la porte-parole officielle d'Expotec, un engagement dont elle s'acquittait hier avec beaucoup de distinction.

M. Clément Richard, pdg de Lavalin Communications, attribuait hier la popularité grandissante d'Expotec et d'Imax à la qualité de cet événement à caractère ludique et scientifique, également au tarif raisonnable qui permet aux familles de faire une sortie à prix modique.

« Expotec remplace en quelque sorte le musée de la science que nous n'avons pas encore », a-t-il dit en déplorant qu'une ville de la taille de Montréal n'en soit pas encore pourvu.

Expotec 1990 ouvre ses portes au grand public le 30 mai et il a attiré l'été dernier 680 000 visiteurs.

PHOTO EXPOTEC

La porte-parole d'Expotec, la plongeuse médaillée olympique Sylvie Bernier.

Le Cirque du Soleil reste une semaine de plus

DEVANT les demandes pressantes du public, les dirigeants du Cirque du Soleil ont décidé d'ajouter une deuxième semaine supplémentaire à leur dernier spectacle, intitulé *Nouvelle Expérience*, en piste depuis le 8 mai au Vieux-Port de Montréal.

On pourra ainsi voir les performances des artisans du cirque jusqu'au 10 juin avant qu'ils ne s'envolent pour une tournée de deux ans en Amérique du Nord.

Jusqu'à maintenant, 75 000 billets ont été vendus à Montréal.

Pour réservations : 522-1245.

Lassie reprend du service

À R.-Q. cet été : nature et culture

Guy Ferland

À L'ANTENNE de Radio-Québec l'été sera marqué par le retour de deux émissions qui ont fait leur preuve depuis trois ans, *Beau et Chaud* avec Normand Brathwaite et *La route des vacances* animée par Joanne Côté, par deux séries d'information sur la nature et sa protection présentées en primeur, *Feu vert international* et *Grandeur nature*, et par des films, téléfilms, continuités dramatiques, émissions d'information et de services, séries documentaires et programmes pour enfants présentés en reprise pour la plupart.

À *Beau et chaud*, en onde du lundi au vendredi à 21 h, on conserve la formule qui a permis à ce programme quotidien de recevoir cinq prix Gémeaux en 1988 et 1989 en misant surtout sur la performance d'artistes du milieu de la chanson et de la musique.

Une nouveauté : Joane Prince animera un volet culturel quotidien. Les collaborateurs réguliers traiteront d'activités culturelles ou de loisirs. Edgar Fruitier parlera de l'évolution de la musique rock, Daniel Turcotte nous rafraîchira la mémoire avec des cours d'histoire, et Lucien Francoeur cogitera sur la littérature.

Chaque volet de *La route des vacances*, au petit écran du lundi au jeudi à 20 h, est consacrée à l'une des région touristiques du Québec.

Par ailleurs, vogue de la protection de l'environnemment oblige, Radio-Québec présente le mardi à 20 h une adaptation de la série *Earthfile* intitulée *Feu vert international* sensibilisant le public aux défis qui attendent l'homme en matière d'environnement.

Aussi, des documents d'une demi-heure décrivent la faune et la flore de l'Est du Québec à l'émission *Grandeur nature*, présentée le jeudi à 20 h.

PHOTO RADIO-QUÉBEC

Johanne Hébert animera le magazine *Feu vert international*.

Parmi les continuités dramatiques, signalons deux primeurs. *Traffik*, adaptation d'une série britannique présentée du 14 juin au 21 juin à 19 h, traite des coulisses du commerce international de l'héroïne. *First Born*, dont le titre français n'est pas encore trouvé, raconte l'histoire d'un garçon issu du sperme d'un humain injecté dans l'ovule d'une gorille . . .

Évidemment, les émissions d'information et de service comme *Droit de parole*, *L'indice plus*, *Visa santé*, *Lumières*, *Nord-Sud*, *Parler pour parler* et *Première ligne*, reviennent à l'antenne en reprise à différentes heures, de même que les séries documentaires, les films et téléfilms et les programme pour enfants. Pour tout dire, on rediffusera même, du 3 juillet au 24 août à 18 h30, un classique qui a toujours des adeptes : *Lassie* . .

CINÉMA/chronique

L'architecture sur grand écran

France Lafuste

LES FESTIVALS se suivent et ne se ressemblent pas. Du 27 mai au 10 juin, Montréal se mettra à l'heure du fil à plomb et du cordeau. Pour une troisième année consécutive, le Festival international du film d'architecture et d'urbanisme présentera une soixantaine de films européens, américains et canadiens.

Feront écho à l'événement, le 17e Congrès mondial de l'Union des architectes et le centenaire de l'Ordre des architectes.

Les films à voir, nous dit le Centre international de design, sont entre autres un film français, *Tadao Ando : architecte du silence*, un film danois, *Spreckelsen : hommage à l'humanité*, et un film turc, *Tant que le monde sera*.

On pourra voir par ailleurs les portraits d'architectes réalisés par huit pays. Un portrait par pays d'environ 45 minutes chacun : Michael Hopkins pour la Grande-Bretagne, Renzo Piano pour l'Italie, Brick Asmussen pour la Suède, Lucien Kroll pour la Belgique, Wolkwing Marg et Meinhard Von Gerkn pour l'Allemagne. Intéressant à priori.

Parmi les conférenciers invités, Balkrishna Doshi, de l'Inde, et le Britannique Christopher Marten, producteur de divers films pour la BBC, et de *Vision de l'architecture*, réalisé avec nul autre que le Prince Charles.

Les projections auront lieu au Palais des congrès (pour les congressistes seulement) et dans les Maisons de la culture de Rosemont, Marie-Uguay, Notre-Dame-de-Grâce, Plateau Mont-Royal et Petite Patrie.

Grandir au Sud

GRANDIR AU SUD, c'est le titre d'un documentaire de 23 minutes sur des enfants vivant au Pérou que présentera Radio-Canada lundi 21 mai à 18 h 30. Un documentaire pas tout à fait comme les autres puisque l'équipe de production de la Fondation Adobe a vécu une semaine avec les enfants de Cusco. Ce qu'ils ont rapporté sur leur pellicule est précieux : les jeux et le travail des enfants mais aussi leurs joies, leurs déceptions et leurs espoirs.

Ce genre de production vidéo sur la coopération et le développement international est la marque de commerce de la maison fondée en 1986. Des vidéos qui, d'après le fondateur Robbie Hart, veulent raconter l'histoire des gens ordinaires.

Au cours des quatre dernières années, La Fondation Adobe a produit 12 documentaires vidéo dont quelques uns sur les sans-abri, les femmes et le développement, la solidarité internationale et l'environnement.

Quant à l'adobe, bloc de boue séchée de cailloux et de paille, l'équipe constituée de Luc Côté, Joel Bertomeu et Robbie Hart en a fait plus qu'un symbole. Il s'agit, disent-ils, d'une technique ancestrale à laquelle les pays en voie de développement devraient recourir plus souvent. Un outil qui règlerait en partie certains de leurs problèmes de logement, ajoutent-ils.

PHOTO ADOBE

Une scène de *Grandir au sud* qui sera présenté à Radio-Canada le lundi 21 mai, à 18 h 30.

Jésus de Montréal au service des enfants du Club Variety

LE FILM de Denys Arcand, *Jésus de Montréal*, servira la bonne cause lui aussi le 22 mai au cinéma Le Dauphin. Les producteurs Max Films organisent en effet une projection au profit des oeuvres pour les enfants du Club Variety.

Lors de cette soirée-bénéfice, le public pourra rencontrer les réalisateurs, les producteurs et les acteurs. La maison de production espère vendre 500 billets à 50 $ chacun afin de remettre au Club un pactole de 25 000 $ au cours de cette soirée-anniversaire.

C'est en effet le 15 mai que *Jésus de Montréal* était présenté simultanément à Cannes, Montréal et Québec. Ses prix et sa carrière exceptionnelle le mèneront le 25 mai à New York où *Jésus* vivra son énième Golgotha.

Une répétition en guise de concert

Les Grands concerts de l'Orchestre symphonique de Montréal

Sous la direction de Charles Dutoit : Debussy, *Pelléas et Mélisande*, livret de Maurice Maeterlinck, avec Colette Aliot-Lugaz (Mélisande), Didier Henry (baryton), Gilles Cachemaille (Golaud), Pierre Thau (Arkel), Claudine Carlson (Geneviève), Françoise Golfier (Yniold), Philip Ens (un médecin, un berger), le choeur de l'OSM. Mardi, 14 mai, à la salle Wilfrid-Pelletier. Le second des deux concerts de cette série sera donné ce soir.

Carol Bergeron

EN PRÉVISION de sa toute prochaine séance d'enregistrement, l'Orchestre symphonique de Montréal conviait son public des *Grands concerts* à ce qu'il convient, hélas, d'appeler une répétition de *Pelléas et Mélisande*. Une répétition (et non un concert) où le chef-d'oeuvre de Debussy a fait les frais d'une lecture insuffisante, laissant ainsi entrevoir que la route serait longue avant d'aboutir à une interprétation qui bientôt devra rivaliser avec les versions de Desormière et de Karajan (EMI CHS 7 61038-2 et EMI CDS 7 49350-2).

Précisons d'abord que destiné à la scène, *Pelléas* ne se donne pas aisément en version concert. Très riche, l'orchestre couvre les voix dès lors que tous les musiciens se retrouvent sur un même plateau.

Si Debussy fait jouer à l'orchestre un rôle primordial — et l'on aurait pas tort de penser ici à Wagner — cela ne doit pas se faire aux dépens de l'intelligibilité du texte qui jamais ne devient accessoire. D'ailleurs, rarement chantées (comme chez Verdi ou Massenet), les paroles sont plutôt « dites ». Le compositeur utilise toutes les ressources d'une déclamation lyrique qui se situe entre le récitatif et mélodie vocale.

D'une grande qualité littéraire autant que d'une portée métaphorique évidente, le livret met en présence des personnages (Pelléas, Mélisande et Golaud) consumés par le sentiment d'une culpabilité oedipienne. Pour aimer, ils ont transgressé des lois sociales et sont devenus les victimes d'un destin qui à travers les âges cherche à tendre aux hommes les mêmes pièges.

Le dramaturge Maurice Maeterlinck (l'auteur du livret) place ses personnages sous l'empire d'une aveugle fatalité, leur irresponsabilité faisant d'eux les acteurs d'un drame intemporel du destin. À cela, Debussy oppose une interprétation profondément humaine.

En bout de ligne, l'auditeur devra comprendre chaque mot et se laisser pénétrer par la substance envoûtante de la musique. De là l'énormité de la tâche qui incombe aux interprètes.

D'abord, le chef d'orchestre ne peut, comme l'a fait Dutoit, se contenter d'un élémentaire collage d'éléments qui n'aboutit qu'à une lecture distante et insensible de l'ouvrage. Les trois premiers actes ont ainsi perdus toute leur substance expressive. Plus faciles à réaliser, sans doute, les dernières parties, notamment du duo d'amour de Pelléas et de Mélisande, ont été plus convaincantes parce qu'animées d'un souffle plus généreux.

Française et suisse, dans les six principaux rôles — laissant à l'Ontarien Phillip Ens les deux ou trois phrases du berger et du médecin — la distribution n'a laissé aucun doute sur la supériorité de Colette Alliot-Lugaz (Mélisande) et de Gilles Cachemaille (Golaud).

Merveilleuse et touchante cette Mélisande passera à l'histoire de l'enregistrement comme vocalement, l'une des plus belles, et musicalement, l'une des mieux achevées. Ce que l'on peut reprocher au baryton Gilles Cachemaille tient à son manque de lyrisme, là où Debussy donne plus d'expansion à la ligne mélodique de Golaud. On peut imaginer, qu'en studio, ce défaut aura complètement disparu.

Mince dans tous ses aspects, le Pelléas de Didier Henry aura été la déception majeure de la soirée. Si au moins la diction avait été impeccable . . . Fort juste dans la couleur du timbre, l'Yniold de Françoise Golfier a presque toujours été englouti par le flot par trop envahissant de l'orchestre. Une faiblesse cependant que les microphones pourront corriger.

Dans le cas de Pierre Thau (Arkel) et de Claudine Carlson, la technique devra sans doute opérer des miracles si l'on tient à atténuer les sonorités poitrinantes du mezzo-soprano ainsi que le vibrato envahissant et la prononciation douteuse de la basse.

En somme, avec deux concerts-rodages, plusieurs heures de répétition et un montage technique très soigné, le *Pelléas* discographique de Dutoit sera d'autant plus réussi qu'il surpassera celui que nous avons entendu lundi soir.

MUSIQUE CLASSIQUE

CE SOIR, MERCREDI 16 MAI

LA PETITE MUSIQUE DE NUIT DE

CIEL MF

PRÉSENTE A 22:00

- symphonie no. 6 D. 589 (Schubert)
- quatuor op. 12 en mi bémol (Mendelssohn)

DEMAIN SOIR, 22:00

- les saisons op. 67 (Glazunov)
- concerto pour basson en si bémol K. 191 (Mozart)

ciel 98,5

RENSEIGNEMENTS: 527-8321

LA TÉLÉ CE SOIR

★ **La fin de l'histoire.** Claudia Cardinale et Lambert Wilson sont les interprètes principaux de *La Storia* dont on présente le cinquième et dernier volet ce soir. R.-C., 19 h 30.

★ **Chassé-croisé.** Sean Connery interprète un médecin d'âge mûr qui s'inquiète des assiduités d'un jeune guide (Lambert Wilson) auprès de sa nièce (Betsy Brantley) dont il est lui-même l'amant, dans *Cinq jours ce printemps-là* de F. Zinnemann. R.-C., 20 h.

★ **Marionnettes et chansons.** Le spectacle de variétés *Sing ! Sesame Street Remembers Joe Raposo And His Music* rend hommage à Joe Raposo, compositeur de nombreuses chansons pour la série *Sesame Street*. Les invités sont : Ray Charles, Frank Sinatra, Patti LaBelle, Lena Horne et plusieurs autres. PBS, 20 h.

★ **Grimaces.** Dean Martin et Jerry Lewis interprètent deux comparses qui gagnent une auto à la loterie et qui partent pour Hollywood, dans *Un vrai cinglé du cinéma*. TQS, 21 h.

— G.F.